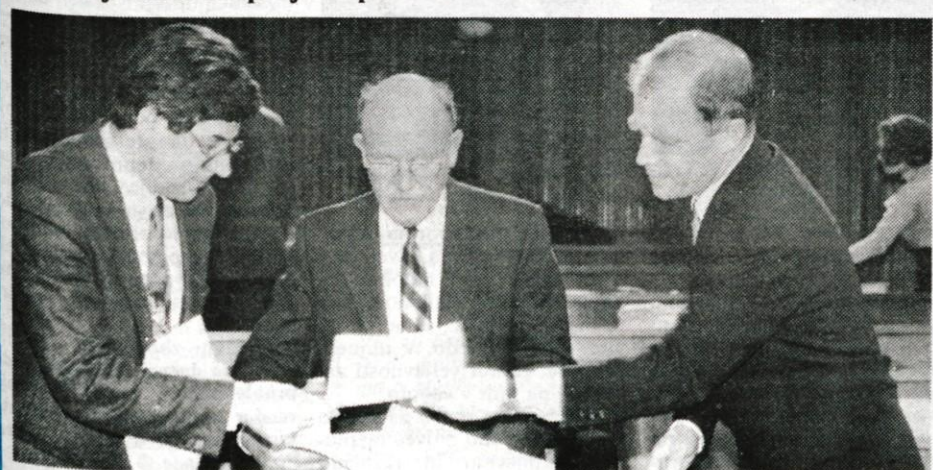


Parlament odloča o zamrznitvi plač in pokojnin

## Vlada je našla edinega krivca v plačah

Čeprav so zbornica in sindikati v ponedeljek podpisali aneks h kolektivni pogodbi in s tem priznali, da plače presegajo zmoglosti gospodarstva, vlada vseeno predlaga uzakonitev zamrznitve plač in pokojnin in nadzor nad tem denarjem. Sindikati protestirajo, ker jim vlada ne zaupa, nekateri poslanci pa imajo to za znak vračanja v administrativni socializem in za nepripravljenost, da bi raje varčevali pri javni porabi.



Živahno med odmori - Za prva dva dneva zasedanja državnega zbora so bili značilni dolgi odmori. Med njimi so bile živahne polemike. Ena takšnih se je razvila med Marjanom Mozetičem, podpredsednikom državnega zbora, dr. Francetom Bučarjem, predsednikom prejšnjega parlamenta, in Hermanom Rigelnikom, sedanjim predsednikom državnega zbora. - Slika G. Šinik

Ljubljana, 26. februarja - Pod oznako "zapušeno" (v torek je bila po sklepu državnega zbora umaknjena) je vlada poslala v parlament tri dokumente: gospodarske razmere na prehodu v leto 1993 ter osnovne usmeritve gospodarske in socialne politike vlade, zakon o načinu obračunavanja in izplačevanja plač v pravnih osebah, ki poslujejo z več kot 50 odstotki družbenega kapitala ter v državnih organih, in zakon o usklajevanju pokojnin in denarnih nadomestil za primer brezposelnosti v letu 1993. Ker je poteza vlade marsikoga presenetila, saj je bil v ponedeljek z istim namenom podpisan aneks h kolektivni pogodbi med sindikati in zbornico, in ker je bilo v torek in sredo na državnem zboru na predloge veliko pripomb, vlada pa se do njih ni uspele opredeliti, je bilo sklepanje preneseno na večer (četrtrek).

Na državnem zboru je bilo izrečenih veliko očitkov na račun takšnega urejanja plač. Od ugotovitev, da se s tem vračamo v administrativni socializem in državno poseganje v gospodarstvo, do očitkov, da dela vlada na pamet, brez izračunov, kolikšni bodo učinki na proračun, in brez dogovorjene gospodarske politike v letu 1993. Po besedah finančnega ministra Mitje Gasparija bodo v državnem zboru proračun obravnavali marca skupaj s strategijo gospodarske politike. Vladi je bilo očitano, da ne zaupa dogovoru med sindikati in zbornico, da se postavlja nad njiju, nima pa volje, da bi pridružila sporazumevanju. S tem lahko povzroči socialne nemire in dolgoročni politični posledicami. Pred-

### Preloženo glasovanje

Državni zbor je glasovanje o interventnih zakonih o plačah in pokojninah preložil na popoldanski čas. Do zaključka redakcije odločanja še ni bilo. Poslanci so večeraj popoldne glasovali tudi o zakonu o jamstvu republike Slovenije za najeta posojila za gradnjo elektrarne Golica, o zakonu o izdajanju dovoljenj za ustanavljanje zavarovalnih družb in o zakonu, ki bi železnicam dovolil odlog plačila prispevkov določenih davkov in prispevkov.

vsem pa plače niso izvirni greh za kritičen gospodarski položaj, ampak bi tudi treba brzdati javno porabo in racionalizirati državno upravo. Preložitev bremena na delavce in upokojece je v osnovi zgrešena poteza. Nekateri poslanci (mogoče je vplivala pepelnica sredi) pa so predlagali, da bi zamrznitev doletela tudi plače ministrov, poslancev, sodnikov in drugih državnih uslužbencev.

Za torkovo in sredino sejo državnega zbora je bilo značilno, da utemeljitve vlade o nujnosti interventnih zakonov niso bile pretirano priprljive in da je Drnovškov kabinet udaril mimo. Dolgotrajno odločanje vlade o pripombah tudi kaže, da tudi znotraj vladne koalicije o tem ni soglasja in enotnosti in da je to tudi preizkusni kamen za povolilno vladno koalicijo. ● J. Košnjek

### Značilnosti interventnih zakonov

Minister za ekonomske odnose in razvoj dr. Davorin Kračun je z dramatičnim tonom pričel razpravo, naj sprejmejo interventni zakon. Čeprav ukrep ni simpatičen (plače so se v obdobju december 91 - 92 povečale za 30 odstotkov, nezaposlenost narasla, družbeni proizvod upada), je nujen za umiritve nezaposlenosti, večji izvoz in gospodarski razvoj. Brzdanje plač nam svetujejo tudi tuji finančni strokovnjaki. Zakon o načinu obračunavanja in izplačevanja plač v pravnih osebah, ki poslujejo z več kot 50 odstotki družbenega kapitala ter v državnih organih, določa, da je osnova za izračun plač in nadomestil plač povprečni mesečni obseg sredstev izplačanih plač in nadomestil plač za mesec september, oktober in november, brez proračunov za te mesece, valoriziran za rast življenjskih stroškov od novembra 1992 do vključno januarja 1993 s koeficientom 1,08. Če bo zakon sprejet, bodo plače do ju-

nija padle za desetino, do konca leta pa še za 10 odstotkov. Predlagana je eskalacijska lestvica, ki določa, da se ob rasti cen do treh odstotkov sredstva za plače ne povečujejo, v primeru rasti cen od treh do petih odstotkov se sredstva za plače lahko povečajo za 70 odstotkov rasti cen življenjskih potrebščin nad 3 odstotke, v primeru rasti cen nad 5 do 8 odstotkov pa se plače lahko povečajo za 80 odstotkov rasti cen življenjskih potrebščin nad 5 odstotki. Zakon o usklajevanju pokojnin in denarnih prispevkov za primer brezposelnosti pa predvideva, da se pokojnine ne bodo več usklajevale z gibanjem plač vseh zaposlenih v državi, ampak na enak način, kot je predlagan za plače. Pokojnine se lahko mesečno uskladijo največ za toliko odstotkov, da povprečna starostna pokojnina izplačana v mesecu, preračunana na znesek za polno pokojninsko dobo, znaša največ 85 odstotkov povprečne plače na zaposlenega v Sloveniji.

**DANES**

*Odprte strani*



Plačilna kartica **ACTIVA**  
**DENAR ZA AKTIVNE**  
70 ljubljanska banka  
Gorenjska banka d.d., Kranj



Ljubljana, 25. februarja - V Cankarjevem domu poteka letno srečanje slovenskih ekonomistov, ki se ga udeležuje vrsta uglednih slovenskih ekonomistov. Srečanje je odprl Neven Borak, predsednik Zveze ekonomistov Slovenije, uvodoma je spregovoril predsednik GZS Dagmar Šušter, svoje prispevke pa je pripravila vrsta ekonomistov, ob srečanju so izšli v posebnem zborniku. Srečanju ekonomistov je letos sledila podelitev nagrad GZS za izjemne dosežke trajnejšega pomena v gospodarstvu. Gospodarsko odličje je z Gorenjskega tokrat prejel dolgoletni direktor kranjske Planike Anton Gros, pogovor z njim objavljamo na 12. strani. (na sliki - srečanje slovenskih ekonomistov) Foto: G. Šinik

Obnova povojnih sodnih procesov

## Lažje do moralnega zadoščenja kot odškodnine

Državljeni, ki so bili po vojni obsojeni po krivici, imajo že nekaj časa pravico in možnost, da zahtevajo obnovo postopkov. Nekateri (tudi z Gorenjskega) so to možnost že izrabili in na ponovnem sodnem procesu dokazali, da so bili obsojeni po nedolžnem. Ker je bila mnogim ob (krivični) "sodbi v imenu ljudstva" kot stranska kazen izrečena tudi zaplemba premoženja, razveljavitev sodbe ne pomeni le moralne rehabilitacije, ampak tudi materialno.

Tu pa se začne problem. Ker so zaplenjeno premoženje po vojni prevzele občine, so po izreku oprostilnih sodb tudi za vezanec za vračilo premoženja oz. za plačilo primerne odškodnine. Čeprav je že bilo nekaj pobud, da bi materialne (finančne) posledice prevzela država oz. slovenski odškodninski sklad, pa jih država odklanja. Vse breme je na plečih občin, ki za to v proračunu nimajo posebnih sredstev. Če je po iz-

reku oprostilne sodbe treba plačati nekdanjemu lastniku le skromno odškodnino, ni težav; veliki in za proračun komaj premostljivi problemi pa bi nastali, če bi bilo treba v enem letu plačati odškodnino za nekaj velikih kmetij in še za nekaj hotelov. Po podatkih Javnega pravobranilstva Gorenjske so obsojeni, ki so bili 1990. in 1991. leta v obnovljenih postopkih oproščeni krivde, lani zahtevali odškodnino za zaple-

njeno premoženje od radovljiske, škofjeloške in jeseniške občine. Radovljiska občina je občanu, ki mu je bila ob zaporu kazni za nedovoljeno trgovino zaplenjena tudi kmetija, vrnila del kmetijskih zemljišč in gozdov, za že pozidana zemljišča pa mu mora po decembrskih podatkih plačati še 5,4 milijona tolarjev odškodnine. Kot je na ponedeljkovi seji radovljiskega izvršnega sveta povedala javna pravobranilka Darinka Novak - Zalaznik, je tovrstnih postopkov na Gorenjskem kar precej, med drugim potekajo tudi za nekatere blejske hotele.

Kaj dodati k temu? Lažje je zagotoviti moralno rehabilitacijo kot materialno. A ker prve ni brez druge, bi (pravna) država morala sodne sklepe in izreke uresničiti v zakonitih rokih. ● C. Zaplotnik

Drevo, 26. februarja, ob 19. uri bo v škofjeloškem hotelu Transturist 2. letošnja

**GLASOVA PREJA,**

Gost bo

**dr. Metod Benedik,**

naš gorenjski rojak iz Stražišča pri Kranju, profesor zgodovine, dekan Teološke fakultete v Ljubljani in kapucin škofjeloškega samostana. Z njim se bo pogovarjal

**prof. Miha Naglič na temo:**  
**KRŠČANSTVO NA SLOVENSKEM SKOZI ČAS**

Prvo, drugo in tretje pokristjanjevanje Slovencev: zgodnje krščanstvo, protireformacija in katoliška prenova in nova evangelizacija.

Vabljeni vsi, ki želite uživati ob zanimivem pogovoru in dobri postrežbi hotela Transturist. Če želite, da vam rezerviramo sedež v restavraciji, pokličite po telefonu 211-860 ali 211-835

GORENJSKI GLAS

MALI OGLASI (064) 217-960



## SLOVENCİ PO SVETU

## Po Strmolu v Rim

Uvodna pogajanja med slovensko in italijansko delegacijo o sodelovanju in razreševanju medsebojnih problemov so bila v torek v gradu Strmol za zaprtimi vrati. Naslednja runda bo v Rimu, so sklenili pogajalci.



Mitja Gaspari, finančni minister in tudi guverner Evropske banke za Slovenijo - Foto: G. Šinik

Slovensko delegacijo je vodil novoimenovani državni sekretar v zunanjem ministru Ignac Golob, italijansko pa državni svetnik in veleposlanik Sergio Berlinguer. V slovenski delegaciji sta še dr. Borut Bohte, strokovnjak za mednarodno pravo, in svetovalec v zunanjem ministru Štefan Cigoj. Pogovori v gradu Strmol so bili za strogo zaprtimi vrati. Kar se je dalo zvedeti po pogovorih, so bili ti prijateljski in strpni. Nadaljevali se bodo v Rimu. O kakršnikoli reviziji Osimskih sporazumov, ki so mednarodno priznani in zato obvezujoči, ni bilo govora, sklenjeno pa je bilo, da bo med pogovori opravljena temeljita inventura nad 50 sporazumov, ki so bili sklenjeni med Italijo in bivšo Jugoslavijo. Nekateri bodo le na novo podpisani, drugi pa bodo glede na drugačne razmere deležni sprememb. Delegaciji se bosta lotili tudi položaja manjšin v Italiji in pri nas, pri tem pa Italija, kot je znano, želi v pogovore vključiti tudi Hrvaško, kjer tudi živijo Italijani.

## Kinkel naklonjen Sloveniji

V Landshtutu na Bavarskem sta se v sredo sešla nemški zunanji minister Klaus Kinkel in slovenski zunanji minister Lojze Peterle. Šef nemške diplomacije bo še letos uradno obiskal Slovenijo. Peterletu je zagotovil pomoč Nemčije pri vključevanju v evropske integracije s končnim ciljem včlanitev v EGS, Nemčija pa je bila zaprosena, da nam pomaga pri naših prizadevanjih, da bi bili v Organizaciji združenih narodov vključeni v tako imenovano zahodnoevropsko skupino držav. Ministra sta bila enotnega mnenja, da je treba zagotoviti večjo učinkovitost mednarodnih akcij za mir v Bosni in Hercegovini. Nemška ustava prepoveduje vojakom te države sodelovanje v akcijah zunaj Nemčije, zato pa ta država pomaga na humanitarnem področju, v Nemčiji pa je že okrog 200.000 beguncev iz bivše Jugoslavije.

## Člani Svetovne banke

Ker smo bili včeraj sprejeti v Svetovno banko, je moral državni zbor v sredo sprejeti zakon o članstvu v tej organizaciji. Svetovna banka naj bi nam dala 150 milijonov dolarjev posojila za privatizacijo podjetij in sanacijo bank.

## Pomoč evropskih in svetovnih bankirjev

Kaže, da se počasi, vendar uspešno prebijamo v evropske in svetovne denarne ustanove. Finančni minister Mitja Gaspari je bil v Londonu na sedežu Evropske banke za obnovo in razvoj (EBRD). Ta banka bo sodelovala v naših projektih, vrednih 440 milijonov ekujev (1 eku je 1,2 dolarja) z 225 milijoni ekujev. Za ceste bo predvidoma dala 55 milijonov (odsek Maribor - avstrijska meja, popravilo 20 kilometrov obstoječih cest in obnova 50 kilometrov cest ob meji z Madžarsko), za hidroenergetske sisteme 70 milijonov ekujev, za razvoj železnic 55 milijonov ekujev, za sanacijo bančništva pa 55 milijonov ekujev. Banka bo pomagala tudi pri krpanju letošnjega državnega proračuna. Včeraj je prišel na obisk v Sloveniji predsednik Evropske banke za obnovo in razvoj Jacques Attali in se je med drugim sešel tudi z dr. Janezom Drnovškom in Milanom Kučanom. Obisk pri nas končuje tudi redna misija Mednarodnega denarnega sklada (IMF). Gaspari je dejal, da še naprej priporoča stabilizacijsko denarno politiko (predvsem masa v obtočku), ustrezno politiko deviznih tečajev, proračunski primanjkljaj pa ne bi smel preseči dveh in pol odstotka. ● J. Košnjek

Socialdemokratska stranka Slovenije  
Črne gradnje licemerstvo države

Ljubljana, 22. februarja - Strokovni svet Socialdemokratske stranke Slovenije ugotavlja, da je slovenska država ob sistematičnem pritisku na peščico črnograditeljev z Malega Vrhka še enkrat pokazala vso svojo ranljivost, togost in nesposobnost, da bi k temu problemu pristopila celovito in učinkovito. Država se mora zavedati, da je v očeh povprečnega Slovenca že zgubila bitko s črnograditelji, togo vztrajanje pri represivi zoper manjšino črnograditeljev lahko povzroči socialne in druge probleme, kar ne deluje prepričljivo, saj ostaja glavna problema nerazrešena. Čeprav škoda, ki bi bila povzročena z rušenjem, ni primerljiva z narodnogospodarsko škodo, ki so jo črnograditelji že povzročili v prostoru, obojamo rušenje, pišejo v izjavi socialdemokrati. Država naj sporoči slovenski javnosti, koliko črni gradenj je bilo zgrajenih v Sloveniji po letu 1975, in kaj je storila, da bi legalizirani črnograditelji plačali svoje obveznosti do države tako kot drugi, ki so gradili legalno. Državni zbor naj sprejme ustrezen zakon s trajnimi sankcijami za tiste, ki so oziroma se bodo odločili graditi na črno. Sedaj se obnaša država dvolično. Na eno strani nekatere objekte ruši, na drugi strani pa pomaga črnograditeljem, da svoje namere speljejo do konca. Dokler ne bo celovitega urejevanja tega problema, država nima pravice rušiti črni gradenj. ● J. K.

Zasedala sta državni zbor in državni svet

## Državni nadzor plač in pokojnin

Državni svet je protestiral, ker ima državni zbor do njega omalovažujoč odnos in o njegovih pripombah v torek sploh ni razpravljajal.

Ljubljana, 26. februarja - Državni zbor je v torek zaradi odločnega veta državnega sveta ponovno glasoval o spornih zakonih. Nekaj razprave je bilo le o zakonu o skladu kmetijskih zemljišč in gozdov, drugi zakoni pa so bili ponovno brez razprave sprejeti. Tako od torka dalje veljajo zakon o spremembah zakona o prispevkih za pokojninsko in invalidsko zavarovanje, zdravstveno varstvo in zaposlovanje, zakon o skladu Republike Slovenije za sukcesijo, zakon o skladu kmetijskih zemljišč in gozdov Republike Slovenije, zakon o plačah sodnikov Ustavnega sodišča in zakon o sodniških plačah in drugih prejemkih.

Ker je bila Slovenija sprejeta v Mednarodno banko za obnovo in razvoj, sta državni zbor in državni svet na predlog finančnega ministra Mitja Gasparija sprejela zakon o članstvu Slovenije v Mednarodni banki za obnovo in razvoj, Mednarodni finančni korporaciji, Mednarodnem združenju za razvoj in v Mednarodni agenciji za zavarovanje investicij. S tem bomo polnopravni člani Svetovne banke. Ker je begunjski Elan pred leti dobil posojila od te banke, so bili pristojni državni organi zadolženi, da pripravijo poročilo o tujih dolgovih begunjskega Elana, kar je posebej zahteval poslanec Ljudske stranke dr. Ludvik Toplak.



Poslanka Jana Primožič iz Trzica. - Slika G. Šinik

Da v odnosih med državnim zborom in državnim svetom ni vse v redu, kaže tudi sredina protestna izjava državnega sveta. Svetniki protestirajo, ker državni zbor o vsebinskih pripombah sveta na zakone, na katere je bil izrečen odločni veto, sploh ni razpravljajal. Prav tako so nejevoljni, ker ni bila sprejeta njihova pobuda, da bi zbor in svet skupaj poslušala utemeljitev interventnih zakonov za plače in pokojnine. Ko-



Kaj predlaga vlada, zanima Ivana Omana. - Slika G. Šinik

munikacija med zborom in svetom je samo pisna. Svet je v sredo zamen čakal na obravnavo interventnih zakonov. Ker to ni bilo mogoče, se bo ponovno sestel v sredo, v nujnem primeru, zaradi veljavnosti zakonov, pa tudi v soboto.

V državnem zboru pa je bilo v torek in sredo največ razprave, usklajevanje in različnih

mnenj o interventnih zakonih, ki jih je predlagala in stalno dopolnjevala vlada. To sta zakon o načinu obračunavanja in izplačevanja plač v pravnih osebah, ki poslujejo z več kot 50 odstotki družbenega kapitala, ter v državnih organih, in zakon o usklajevanju pokojnin in denarnih nadomestil za primer brezposelnosti v letu 1993. Minister za ekonomske odnose in razvoj dr. Davorin Kračun je poslance prepričeval, da je sprejem zakonov nujen, sicer nas bodo previsoke plače pokopale. Pretirano prepričljiv očitno ni bil, saj so bili ugovori, da gre za ponovno administriranje, da gre za lotevanje problema na nepravem koncu, saj bi bilo bolje znižati javno porabo, in za nezaupanje do aneksa k splošni kolektivni pogodbi, ki so ga v ponedeljek podpisali zbornica in sindikati. Sleđnji že najavljajo nepokorščino.

Državni zbor se je odločil, da bo na dnevni red uvrstil tudi problematiko črni gradenj, vendar jo bo obravnaval takrat, ko bo imel pred seboj celovito poročilo vlade. ● J. Košnjek

V sredo je zasedal tudi državni svet

## Nedokončana seja

Ljubljana, 24. februarja - Državni svet se je v sredo sestel predvsem zato, da bi obravnaval in dal soglasje (ali odločni veto) na zakone, sprejete v torek in sredo v državnem zboru. Svet je soglašal z zakonom o vključitvi Slovenije v Svetovno banko za obnovo in razvoj in z zakonom o jamstvu republike Slovenije za najete kredite za dokončanje gradnje slovenskega dela hidroelektrarne Golica. Do večera pa je čakal na razplet odločanja o zakonu o izplačevanju plač in o zakonu o usklajenosti pokojnin in denarnih nadomestil za primer brezposelnosti v letu 1993 v državnem zboru. Ker odločanja v sredo ni bilo, je bila seja sveta prekinjena in se bo nadaljevala danes ali v začetku prihodnjega tedna.

Državni svet je obravnaval osnutek zakona o sodelovanju delavcev pri upravljanju in sklenil, da bo imel šest komisij. Komisije sveta so: za politični sistem, za gospodarstvo, za družbene dejavnosti, za regionalni razvoj in za mandatnoimunitetna ter administrativna vprašanja, dodatno pa je bila ustanovljena tudi komisija za kmetijstvo.

## Pobuda Jožeta Resmana

Svetnik za radovljiško in jeseniško občino Jože Resman je na sredini seji dal pobudo državnemu zboru, da začne zakonodajni postopek za spremembo oziroma dopolnitev 226. člena Zakona o invalidskem in pokojninskem zavarovanju. Jože Resman predlaga, da osebe, ki oddajajo turistične sobe, in teh je v obliki občin nad 800, ne bi plačevale pavšalnih prispevkov v višini 1.000 tolarjev. Predlagatelju se zdi to nesmiselno, saj so oddajalci sob večinoma polno zavarovani drugod, njihova dejavnost je različna po obsegu. Zaradi tega določila so že primeri odjavljanja turističnih sob. ● J. Košnjek

## Novi poslanci in predsedniki

Ker poslanec, ki je postal član vlade, po zakonu o poslancih ne more več opravljati poslanske funkcije, ga v državnem zboru nadomesti kandidat z liste po vrstnem redu odstotkov dobijenih glasov. To ugotavlja republiška volilna komisija. Ker so dr. Janez Drnovšek, dr. Davorin Kračun (oba LDS), Lojze Peterle (SKD), dr. Rado Bohinc (Združena lista) in Janez Janša (Socialdemokratska stranka) člani vlade, so njihova poslanska mesta zasedli Marjan Šetinc iz Ljubljane in Rudi Moge iz Maribora (oba LDS), Vida Čadonič - Špelič iz Novega mesta (SKD), Janez Kocjančič iz Ljubljane (ZL) in Ivo Hvalica (SDSS) iz Nove Gorice. Dr. Bohinca bi praviloma morala nadomestiti Metka Tekavčič, vendar zaradi šolanja poslanske dolžnosti ni sprejela.

Od torka dalje so imenovana vsa delovna telesa državnega zbora in njihovi predsedniki. Komisij je 10, odborov pa 11. Komisije in odbori so začeli z delom takoj.

Vodstvo državnega zbora še ni kompletno. Tudi v torek ni bil izvoljen tretji podpredsednik. Kandidat je bil dr. Vladimir Topler (Zeleni Slovenije). Ljudska stranka je nasprotovala uvrstitvi te točke na dnevni red, ker novi poslovnik zbora ne predvideva treh podpredsednikov. Kandidat ni bil izvoljen. Dobiti bi moral kvalificirano večino 46 glasov, dobil pa jih je 43 od 72 poslancev, ki so glasovali.

Radovedni poslanci

## Bivši minister spraševal novega

Poslanci državnega zbora so postavili v torek vladi kar nekaj vprašanj, obenem pa negodovali zaradi zamude pri odgovorih. Vlada oziroma vprašani morajo na vprašanje odgovoriti v 15 dneh. Nekdanji zunanji minister dr. Dimitrij Rupel je spraševal novega, Lojze Peterle, na kakšni osnovi so potekali njegovi pogovori s Hrvati in če bodo tema pogovorov z Italijani tudi Osimski sporazumi, zanimal pa ga je njegov prvi obisk v Vatikanu. Peterle je odgovoril, da je bil edini namen pogovorov izboljšati odnose in postaviti osnove za pogovore. Zmago Jelinčič je terjal razrešitev problemov na zahodnem delu meje s Hrvaško, predlagal pa je tudi, naj začne Slovenija sama tiskati denar doma, saj ima osnovo in znanje. To je spoznal med obiskom angleške tiskarne, ki tiska tolare. Mateja Novak - Kožuh je zahtevala pojasnilo, zakaj in na kakšni osnovi je Zavod za zdravstveno zavarovanje kupil 2700 osebnih računalnikov za zdravstvene zavode. Nakup bo veljal 6 milijonov mark. Zanimalo jo je tudi, kdo je strokovno odločil, da gre za najboljše računalnike. Sašo Lap je ministrstvo za obrambo spraševal, zakaj nekateri častniki, ki so prišli iz JLA, še vedno poveljujejo v neslovenskem jeziku. To namreč trdijo nekateri slovenski vojaki. TO naj se čim prej preimenuje v Slovensko vojsko. Štefan Matuš je od ministrstva za šolstvo in notranje zadeve zahteval pojasnilo glede osebnih pregledov dijakov enega od razredov CSU na Jesenicah, kar je storila nepooblaščen oseba z izgovorom prepričati širitev nacionalizma. ● J. K.

## STRANKARSKE NOVICE

Slovenski krščanski demokrati

## Jutri konferenca v Kopru

Ljubljana, 27. februarja - Jutri, 27. februarja, bo v Kopru letna konferenca Slovenskih krščanskih demokratov. Razen obravnave delovnih poročil stranke in njenih skupin je na dnevnem redu sprememba statuta in razprava o povezovanju z Narodnimi demokrati in Slovensko gospodarsko stranko. Na konferenci bodo tudi sprejeli letošnji delovni program stranke. ● J. K.

Odločitev Ervina A. Schwarzbartla

## Slovo krščanskim demokratom

Domžale, 22. februarja - Domžalski župan in poslanec Slovenskih krščanskih demokratov v prejšnji republiški skupščini je javnost obvestil, da izstopa iz stranke Slovenskih krščanskih demokratov. V izstopni izjavi je zapisal, da je to storil zaradi zgrešene in povsem nenačelne politike krščanskih demokratov, ki je dosegla svoj vrh z vstopom v vladno koalicijo skupaj z Liberalno-demokratsko stranko in Združeno listo. Tako dejanje ne škodi le stranki, ampak slabi tudi desnico kot celoto. Ker nisem uspel preprečiti usodnih napačnih odločitev vodstva SKD, je bil izstop edina možna pot, je zapisal Ervin Anton Schwarzbartl. ● J. K.



Zasedanje radovljiške skupščine

# Skupščinski zbor iz protesta zavrnil proračun

V prihodnjem šolskem letu bodo v edini radovljiški srednji šoli spet vpisovali v ekonomsko usmeritev.

Radovljica, 24. februarja - Zbor združenega dela občinske skupščine je na pobudo predsednika zbora Bernarda Toneja iz protesta zavrnil sprejetje osnutka proračuna občine za leto. Razlog: krivična davčna politika, ki ene bolj obremenjuje kot druge in ki se kljub opozorilom iz radovljiške občine ni nič spremenila. Zbori občinske skupščine so zavezali izvršni svet, da skupaj s skupščinsko komisijo za proračun in finance pripravi nov osnutek, za katerega pa se bodo na prihodnjem zasedanju odločili, ali ga bodo obravnavali samo kot osnutek ali tudi že kot predlog.

Bernard Tonej je dejal, da po-  
djetja še nikdar niso bila tako  
obremenjena z davki, prispevki  
in drugimi dajatvami, kot so v  
zadnjem času, medtem ko je  
(vsaj v nekaterih dejavnostih)  
vse več možnosti, kako se izo-  
gniti plačilu dajatev. Gozdni  
posestnik, ki je z denacionali-  
zacijo dobil nazaj 233 hektar-  
jev gozda, bo, na primer, lahko  
vsako leto posekal 1.100 kubi-  
čnih metrov iglavcev, po pokri-  
tju stroškov "ustvaril" 8,8 milio-  
na tolarjev čistega dohodka  
in na podlagi katastrskega do-  
hodka plačal le 112 tisoč tolar-  
jev davka, medtem ko bi podje-  
tje ali obrtnik ob tolikšnem do-  
hodku moral državi plačati za  
3,3 milijona tolarjev dajatev.  
Kot je povedal Tonej, so lani  
kmetje in gozdni posestniki iz  
radovljiške občine plačali  
skupno le 600 tisoč tolarjev  
davka od kmetijskih in gozdn-  
ih zemljišč oz. celo nekaj  
manj, kot sta, na primer, dobila  
dva kmeta nepovratnih sred-  
stev iz republiškega proračuna  
za naložbe v kmečki turizem

(eden med njimi po njegovem  
mnenju tudi neupravičeno).  
Ker morajo za vse to plačevati  
dajatve tudi ljudje, ki zaslužijo  
na mesec 27 tisoč tolarjev, in  
ker je očitno, da se bo "takšna  
ogabna davčna politika" nade-  
ljevala tudi letos, je Bernard  
Tonej članom zbora združenega  
dela predlagal, da iz prote-  
sta osnutka ne sprejmejo. Veči-  
na članov je kasneje, ob glaso-

Zbori občinske skupščine so  
pri obravnavanju sprememb  
in dopolnitev družbenega na-  
črta za obdobje 1986-90 za-  
vrgli amandmaja, s kateri-  
ma bi legalizirali že zgrajeno  
parkirišče za težka vozila na  
Lancovem oz. omogočili zi-  
davo na eni od parcel v Gor-  
jah. Čeprav so (po spremem-  
bi zapisnika prejšnje seje) po-  
novno glasovali tudi o parce-  
li za kapelico na Pokljuki, je  
ostala v načrtu in s tem tudi  
zazidljiva.

Ko je predsednik izvršnega  
sveta Jože Resman poročal o  
delu občinske vlade med  
zadnjima skupščinskima za-  
sedanjima, je med drugim  
povedal, da radovljiška obči-  
na spet dobiva nazaj eko-  
nomsko šolo, v katero bo  
vpis mogoč že v prihodnjem  
šolskem letu. Ker je (bo) leto-  
šnja "zelena zima" povzročila  
turističnemu gospodarstvu  
veliko škodo, je izvršni svet  
že dal republiškemu odboru  
pobudo, da bi jo obravnaval  
kot naravno katastrofo.

vanju, soglašala s predsedni-  
kom in je glasovala proti ali se  
vzdržala. Marko Bezjak se je  
strinjal, da je Tonejčeva raz-  
prava zelo aktualna, vendar pa  
občinska skupščina po njego-  
vem mnenju z zavračanjem  
proračuna in kljubovanjem drž-  
avi ne bo ničesar dosegla, am-  
pak bo le zavrla financiranje  
dejavnosti, ki jih sicer podpira,  
in v najslabšem primeru prikl-  
cala v občino "komisarja z re-  
publike".

Na osnutek proračuna je bi-  
lo še več pripomb. Kolegij rav-  
nateljev osnovnih šol je opozo-  
ril, da lanski podatki, ki so os-  
nova za izračun letošnjih po-  
treb, niso pravi, saj ne upošte-  
vajo revalorizacije oz. poveča-

Ko so poslanci obravnavali  
osnutek odloka o poslovnem  
času, je bilo slišati le razli-  
čna mnenja in predloge. Ži-  
vahneje razpravo lahko pri-  
čakujemo o predlogu odloka,  
ko se bo treba odločiti med  
več variantami, med drugim  
tudi o tem, ali naj bi okre-  
pčevalnice zapirali ob desetih  
ali enajstih zvečer.

nja proračuna ob koncu minu-  
lega leta. Janez Resman se je v  
imenu desnih poslancev "spo-  
taknil" ob podatku, da naj bi  
občinski proračun za delovanje  
vzgojnovarstvenih organizacij  
namenil letos 110 milijonov to-  
larjev, in vprašal, koliko se la-  
ko te organizacije preživljajo  
same in koliko je v občini alter-  
nativnih vrtcev, ki bi bili pri-  
pravljeni delati po nižji ceni.  
Predlagal je še, da naj se pri-  
spevek občine za ureditev  
športne dvorane na Bledu  
(pred svetovnim hokejskim pr-  
venstvom) upošteva pri lastni-  
njenju in da bi bila borčevska  
organizacija upravičena le do  
tolikšnih sredstev kot vse osta-  
le nepolitične organizacije. O  
sredstvih za otroško varstvo sta  
razpravljala še Marko Bezjak  
in Andrej Poklukar (KS Gorje),  
ki se je tudi vprašal, ali so me-  
rila za razdelitev denarja med  
politične stranke po vseh spre-  
membah še prava ali ne. Janez  
Zupan je dejal, da za vrtec na  
Brezjah ni vse izgubljeno in da  
izvršni svet še išče finančne vi-  
re. Veliko vprašanj je bilo tudi  
o tem, kaj bo z mostom v Glo-  
bokem, ki je že tretji mesec,  
od decembrskih visokih voda,  
zaprt. Kot je dejal predsednik  
izvršnega sveta Jože Resman, je  
rešitev problema odvisna pred-  
vsem od tega, ali bo občini  
uspelo za most dobiti denar iz  
virov, ki so v republiki name-  
njeni za pomoč ob naravnih  
nesrečah. ● C. Zaplotnik

Tržiški komunalci odgovarjajo na obtožbe

## Visoki računi zaradi dolga

Tržič, 24. februarja - V prejšnji številki smo poročali o anonimnem pismu na klopi tržiške skupščine, kjer so spraševali o vzrokih za visoke račune komunalnih storitev in opozarjali na visoke plače v Komunalnem podjetju Tržič. Direktor tega podjetja Ladislav Srečnik za današnjo številko pojasnjuje, da je vzrok v pre-  
nizkih lanskih akontacijah za vodarino.

Plačilo komunalnih stori-  
tev - vodarine, kanalizacije in  
odvoza smeti - tržiški komu-  
nalci vsako leto odmerijo z  
akontacijami, pri katerih vzame-  
jo za osnovo povprečno  
porabo v preteklem letu. Za  
lani se niso veliko uštel, saj  
so z akontacijami od 4000 go-  
spodinjev zbrali okrog 27  
milijonov tolarjev, končni  
obračun pa je znašal le 1 mi-  
lijon več. Problemov nimajo  
z vsaj 400 strankami, ki so

jim zaradi preplačila zmanj-  
šali letošnjo akontacijo. Zato  
pa jim je kar 165 prebivalcev  
bloka v Bistrici zavrglo po-  
ložnico, s katero bi morali  
poleg prve letošnje akontaci-  
je poravnati tudi dolg za na-  
zaj.

Očitno je bila lanska akon-  
tacija vodarine premajhna, saj  
smo ob ponovnem preverjanju  
ugotovili točnost obračuna po-  
rabe; skoraj enako porabo  
imajo tudi v sosednjem blo-

ku, ugotavlja direktor Sre-  
čnik in odgovarja na očitke o  
nenormalnem povečanju cen:

»Lani smo prvič povečali cene  
aprila, od začetka leta 1992  
do februarja 1993 pa smo vo-  
darino podražili za 52 odstot-  
kov, odvoz smeti za 61 odstot-  
kov in kanalizacijo za 78 od-  
stotkov. Sedaj je cena kubič-  
nega metra vode 18,49 SIT,  
kanalizacije 3,03 SIT od kubika  
vode in odvoza smeti 6,54 SIT  
na kvadratni meter stanovanj-  
ske površine. Od prvega name-  
njamo 43 odstotkov za razšir-  
jeno reprodukcijo, od slednje-  
ga pa 51 odstotkov; kljub temu  
je premalo denarja za na-  
ložbe.«

Čeprav je moč razumeti  
razburjenje stanovalca, ki so  
mu izračunali 1225 SIT akon-  
tacije in 8000 SIT dolga, je  
zanj tolažba - resda slaba, da  
je na izgubi zaradi netočno  
izračunanih akontacij pred-  
vsem podjetje samo. Poleg te-  
ga, da nekateri zelo neredno  
plačujejo račune, jim kljub  
opominom zavrača plačilo  
komunalnih storitev več kot  
100 ljudi, katerim v prihod-  
nje grozi celo odklop vodne  
napeljave.

O plačah pa le to! Komu-  
nalci so s 36.835 SIT res za  
malo presegli lansko pov-  
prečje tržiške občine, niso pa  
dosegli niti povprečja komu-  
nalne dejavnosti niti republi-  
škega povprečnega OD. Šte-  
vilke najvišje plače sicer niso  
povedali, zagotovili pa so, da  
ni štirikrat večja od najnižje  
plače. ● Stojan Saje

Neustrezno zavarovanje vodnih virov

## Inšpekcija predlaga povezavo treh vodovodov

Zajetje za vodovod Kropa - Kamna Gorica ne zajema pitne vode pri izviru, ampak vanj doteka površinska voda Kroparice.

Radovljica, 22. februarja - Uprava inšpekcijskih služb za Gorenj-  
sko je v poročilu o lanskem delu opozorila izvršni svet predvsem na  
neustrezno zavarovanje vodnih virov v občini. Predlaga, da bi z  
odlokom določili zemljišča v zavarovanih območjih, zavarovali izvi-  
re pitne vode v Ovčjih jamah, preverili možnost povezave treh vodo-  
vodov in vodovode, v katerih se občasno pojavlja oporečna voda,  
opremili z napravami za kloriranje.

Kot ugotavlja sanitarna in-  
špekcija, občinski odlok o za-  
varovanju vodnih virov določa  
samo kriterije, ki jih je treba  
upoštevati na zavarovanih ob-  
močjih, ne določa pa zemljišč,  
ki sodijo v posamezno območ-  
je. Ker najolja območja niso  
urejena, se na njih pase živina,  
se jih gnoji ali kako drugače  
"onesnažuje", zato predvsem  
po daljših sušnih obdobjih pri-  
haja do tako močnega onesna-  
ženja pitne vode, da je že ogro-  
ženo zdravje ljudi.

Radovljiški vodovod ima  
zajetje pitne vode v Dragi. Sa-

mo zajetje je sicer ustrezno ure-  
jeno, medtem ko se vsaka spre-  
memba na vplivnem območju,  
kjer so pašniki, gozdovi in pla-  
ninske koče, odraža v higieni  
kakovosti vode. Sanitarna in-  
špekcija je od radovljiške Komu-  
nale, ki upravlja s tem vo-  
dovodom, že zahtevala, da v  
zajetju namesti klorinator in da  
ob vsakem deževnem obdobju  
zagotovi redno kloriranje vode.

V vodovod Radovna - Bled-  
Lesce doteka pitna voda iz za-  
jetja Ovčja jama, ki ima zelo ši-  
roko vplivno območje ob Ra-  
dovni in pod Mežaklo, kjer je

na območju jeseniške občine  
tudi črno odlagališče odpad-  
kov. Čeprav ni dokazov, da bi  
odlagališče vplivalo na zajete  
studence v Ovčjih jamah (tudi  
v deževnem obdobju je voda  
higiensko neoporečna), pa in-  
špekcija predlaga, da bi jih po-  
sebej zavarovali, preverili, kak-  
šne so možnosti njihovega  
onesnaženja z odlagališča, do-  
volili odlaganje odpadkov le  
pod določenimi pogoji ali pa  
preprečili nadaljnje odlaganje  
in odstranili vse že odložene  
odpadke. To je po mnenju in-  
špekcije pomembno tudi zato,  
ker pretok vode 450 do 600 li-  
trov na sekundo zagotavlja za-  
dostne količine vode za obsto-  
ječ vodovod, ob povezavi z ra-  
dovljiškim vodovodom pa bi  
zadostal tudi za oskrbo mesta  
Radovljica in za primestno ob-  
močje. Pitno vodo iz zajetja

Draga bi uporabljali le v suš-  
nem obdobju, vode v razširje-  
nem vodovodu pa ne bi bilo  
treba klorirati.

Vodovod Kropa - Kamna  
Gorica ne zajema pitne vode  
pri izviru, ampak v zajetje do-  
teka površinska voda Kropari-  
ce. To je tudi razlog, da se v de-  
ževnem obdobju voda kali in  
da je higieni oporečna. Sanita-  
rna inšpekcija predlaga, da bi  
kroparski vodovod povezali z  
vodovodom Radovna - Bled-  
Lesce in tako iz vodovoda izlo-  
čili zajetje Kroparice. Če pa  
povezava ne bi bila mogoča, bi  
bilo treba v zajetje (po preiska-  
vah in enoletnem opazovanju)  
zajeti izvir Kroparice. ● C. Za-  
plotnik

GORENJSKI GLAS

Konec preteklega tedna je bil v Kranju IV. zbor borcev NOV Gorenjskega odreda, ki se ga je udeležilo okoli 400 mož in že-  
na. Obravnavali so aktualne razmere v državi in pri tem pouda-  
rili, da vrednot NOB ne smemo zavreči, in sprejeli naslednjo iz-  
javo:

### Izjava

Četrty zbor borcev NOV Gorenjskega odreda soglasno  
ugotavlja, da v stoletnem boju slovenskega naroda za samo-  
stojnost, neodvisnost in državnost zavzema osvobodilni boj v  
letih 1941 - 1945 ključno mesto. Slovenci smo kot narod prav  
po dosežkih tega boja vstopili v krog svobodoljubnih narodov  
protihitlerjevske koalicije. Vrednote tega skupnega protifaš-  
ističnega boja pa so postale temelj povišje Evrope in sveta.

Z osvobodilnim bojem 1941 - 1945 je bila izbojevana  
ozemeljska razsežnost Slovenije in poglobljena slovenska drž-  
žavnost. Prav z NOB izborjena republiška državnost pa je  
med drugim postala tudi osnova za udejanjanje celovite sa-  
moodločbe slovenskega naroda. S tem je bil hkrati dosežen  
tudi cilj samoodločbe, ki ga je OF slovenskega naroda dekla-  
rirala že v letu 1941 v svojih programskih dokumentih.

Vrednote osvobodilnega boja so postale medtem izročilo  
vsega naroda in hkrati njegova skupna last. Največjim med  
vsemi vrednotami osvobodilnega izročila obsega slej ko prej  
vseljudsko izkušnjo in spoznanje, da je narod, ki se je zave-  
stno odločil izbojevati svobodo in neodvisnost, nepremagljiv.  
Brez te zgodovinske izkušnje in moralnega osrčenja, ki izvira  
iz nje, se slovenski narod v dnevih preizkušnje ne bi mogel  
zgodovinsko znova in znova potrditi, kot se je.

Zato vsi, ki zanikajo NOB, zanikajo tudi temelje sloven-  
ske samoodločbe. Borci Gorenjskega odreda zato ostajamo  
ponosni na svojo udeležbo v NOB. Protestiramo in obsojamo  
vandalistično divjanje nad spomeniki in pomniki NOB. Če se  
bodo takšna dejanja nadaljevala, bomo o tem in nosilcih tega  
divjanja obvestili mednarodno demokratično in protinacisti-  
čno javnost, ki naš boj ceni in spoštuje. To bomo storili laže,  
ko bo naša veteranska organizacija postala članica medna-  
rodne družine borcev proti fašizmu in nacizmu.

Borci smo in bomo odločno podpirali in varovali samo-  
stojnost Republike Slovenije. Pogoj za njeno stabilnost in raz-  
voj pa sta med drugim pomiritev in sprava. Pomiritev za nazaj  
in sprava za naprej in ne prevrednotenje vrednot. Te vrednote  
so postale splošna ljudska last in žive ter bodo živele v genera-  
cijah neodvisno od njihovih nosilcev. Zato jih ni mogoče pre-  
vrednotiti z vrednotami kapitalizma, kolaboracije in nacio-  
nalne izdaje. Vrednote NOB stoje in lahko padejo le skupaj z  
ljudstvom, ki jih je v revolucionarnem boju ustvarilo.

Narodnoosvobodilni boj je bil hkrati tudi boj za socialno  
pravičnejšo družbo. Tudi dosežki na socialnem področju so  
postali skupne vrednote, ki jih nobena resnično demokratična  
družba ne bo mogla ali smela zavreči.

Borci NOB zato pričakujemo od slovenske države, da ra-  
vni socialne zaščite in pravic borcev NOV ne bo obrnila.

Predlagamo in pričakujemo, da državni zbor s posebnim  
zakonom zaščiti in uredi sistem ohranjanja in vzdrževanja  
spomenikov NOB.

IV. Zbor borcev NOB  
Gorenjskega odreda

Kranj, 20. dan svečana 1993

Zbor je izjavo soglasno sprejel!

### Zbor krščanskih demokratov

Tržič, 26. februarja - Danes ob 18. uri bo v veliki sejni sobi  
tržiške občinske skupščine letni zbor Slovenskih krščanskih de-  
mokratov občine Tržič. Na srečanju bo najprej poročala o lan-  
skem delu občinskega odbora SKD predsednica Jana Primo-  
žič, nato pa bodo poročali še predsedniki krajevnih odborov.  
V nadaljevanju bo na vrsti poročilo o volitvah, poročilo nad-  
zornega odbora in potrditve zaključnega računa. Po razpravi  
bodo razrešili dosedanj odbor in izvolili novo vodstvo ter de-  
legata za letno konferenco SKD v Kopru 27. februarja. Besedo  
bodo dali tudi gostom; med drugim pričakujejo predstavnike  
gorenjskih odborov SKD in podpredsednika SKD Ivana Oma-  
na ter predstavnike tržiških strank. ● S. S.

### Semolič v RUŽV

Todraž - Predsednik Svobodnih sindikatov Slovenije Dušan  
Semolič je bil v sredo dopoldne na pogovoru s sindikalnimi  
zaupniki v Rudniku urana Žirovski vrh. Direktor rudnika je  
sindikaliste seznanil z zapiranjem rudnika, delavci pa so se s  
Semoličem dogovorili, da bo sindikat RUŽV postal sopodpis-  
nik kolektivne pogodbe za premogovništvo. ● H. J.

### Stoletnica slovenskega planinstva

Ljubljana, 26. februarja - Družba "Piparjev" in prijatelji s  
Stola so se že leta 1892 lotili iskanja somišljenikov za ustano-  
vitev Slovenskega planinskega društva. Po oktobrskem poseto-  
vanju v ljubljanski gostilni "Pri Zajcu" so na novembrskem  
shodu izvolili začasni odbor, ki je sestavil pravila za društveno  
delovanje. Ta pravila je notranje ministrstvo potrdilo 10. janu-  
arja 1893, že 27. februarja istega leta pa so v vrtnem salonu  
"Pri Maliču" v Ljubljani imeli prvi občni zbor. Kljub skromni  
udeležbi in poznejšim začetnim težavam si je društvo zagotovi-  
lo obstoj, njegova tradicija pa prehaja iz roda v rod vse v da-  
našnje dni.

Spomin na pomembna dogajanja pred 100 leti bo Planinska  
zveza Slovenije obudila na osrednji prireditvi to nedeljo. Na  
svečanosti, ki se bo začela 28. februarja 1993 ob 18. uri v veliki  
Gallusovi dvorani Cankarjevega doma v Ljubljani, se bodo po  
nagovorih predsednika Republike Slovenije Milana Kučana in  
predsednika PZS Andreja Brvarja predstavili znani slovenski  
umetniki različnih zvrsti. ● S. Saje



TRGOVINA S POHIŠTVOM  
Sp. Besnica 81

**PREMIŠLJUJETE  
O NAKUPU POHIŠTVA  
ALI BELE TEHNIKE**

Pokličite ☎ 064/403-871



## Spolzki primeži

Izrek: Cesarju, kar je cesarjevega, bi lahko poistovitali z: Državi, kar si je določila in na podlagi meril, ki jih je določila, potem z upanjem pričakovati, da bo tudi nekaj vrnila. Tako nekako bi lahko ponazorili številna prizadevanja ne le krajev, vasi, krajevnih skupnosti, ampak tudi občin za reševanje cestnih problemov, vodarskega urejanja, uspešnosti na različnih natečajih za republiška sredstva in nenazadnje že tudi kar pri vseh obveznostih, ki na rednarnem področju spadajo v domeno državnega proračuna.

Vse lepo in prav, če bi se stvari odvijale po dogovorjenih pravilih, merilih ali po domače po pravilih igre. Tako pa se vse bolj dogaja, da se pravila igre spreminjajo in menjajo kar med samo igro. Prav nič nenavadno namreč ni, če se končno zgodi, da bo neki cestni odsek prišel na vrsto za rekonstrukcijo. Celo gradbišče se odpre in po vseh vnaprej dogovorjenih pravilih so tudi sredstva dogovorjena. Potem pa se nenadoma zgodi, da je vreme naklonjeno, da vse poteka brez posebnih zemljiških težav in projektantskih zapletov, skratka, navsezadnje bodo dani vsi pogoji, da bo dogovorjeni projekt res uresničen.

In kako potem rešiti težavo, ker recimo vse ni najbolje denarno pokrito? Če ne gre drugače, pridejo prav tudi takšne aduti. Ker se stvari recimo na terenu zaradi denarja začnejo zapletati, si izvajalci skušajo pač pomagati sami; tudi na način, ko inšpektor ne sme mižati, ampak si mora hitro nadeti celo dodatna očala. In tako se nazadnje lahko tudi za nekaj časa reši problem, da se najde premostitveni denar, ki je bil na začetku že dogovorjeno zagotovljen.

Saj vemo tisto: Cesar imam vedno prav.

A. Žalar

## Zadeva v rokah države

Ljubljana - Šiška, 25. februarja - Če bo za danes (petek) uresničena napoved iz konca minulega in začetka tega tedna o štrajkih v zavodih (vrtcih), katerih ustanovitelji je mesto Ljubljana, potem bo zadevo morala razrešiti država. Gre za to, da so bile plače delavcem v zavodih izplačane, da ob občine mesta Ljubljana poravnale svoje obveznosti in zdaj dodatne zahteve za plače pomenijo 220 milijonov dodatnih tolarjev.

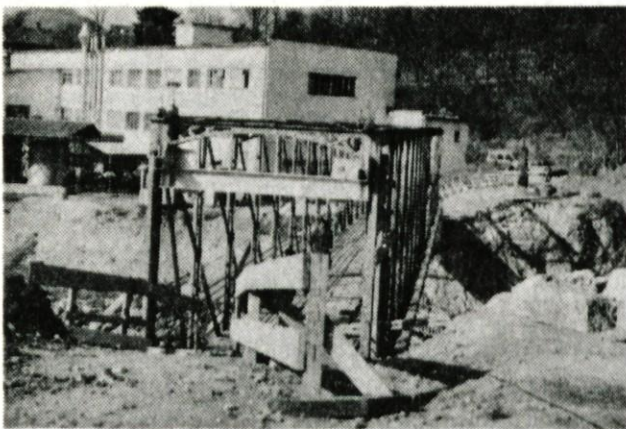
Poračun na podlagi izhodišč, ki jih je določila vlada, bi bil mogoč, so ocenili na seji izvršnega sveta občine Ljubljana Šiška, če bi republika po eni strani dovolila zvišanje sredstev za javno porabo, po drugi strani pa dala tudi denar. Takšen zahtevek naj bi postavili tudi občinski finančni ministri mesta Ljubljane. Problem pa je pravzaprav drugod. Republika je v sofinanciranju na primer zaščitila delež, ki naj ga prispevajo starši, sredstev, ki naj bi jih zavodi dobili kot razliko za pokritje vseh stroškov (vključno s plačami) pa je premalo. Da je stanje že kar dramatično, pa ponekod (po Sloveniji) ugotavljajo, da v vrtcih že kar 90 odstotkov vseh sredstev porabijo za plače, pri čemer pa so delavci z njimi nezadovoljni.

Izvršni svet je v torek na seji ob obravnavi predloga zaključnega računa proračuna občine Ljubljana Šiška za leto 1992 ugotovil, da so bili odhodki usklajeni s prihodki, rezultat pa je pozitiven. Še ugodnejše pa je "gospodarjenje" v občinski upravi, kjer so z racionalnim in gospodarnim poslovanjem zabeležili celo več kot 12 milijonov presežka na ostanku. Izvršni svet se je tudi strinjal, da se povečajo pristojbine za veterinarsko sanitarno pregledje in dovoljenja ter plačilo dela stroškov veterinarsko - higienske službe v občini, vendar bo zahteval tudi poročilo o porabi tega denarja.

V razpravi o ponovni sklenitvi pogodb o prodaji stanovanj, ker so bile le-te razveljavljene zaradi neplačila (zdaj pa se interesi zavzemajo ponovno zavzemajo za odkup) pa je izvršni svet sklenil, da je sklenitev ponovne pogodbe sicer mogoča, vendar bo izvršni svet obravnaval vsak takšen primer. Razumljivo pa je, da ob novi sklenitvi pogodbe ne morejo veljati določila (pogoji in ugodnosti) iz prejšnje. ● A. Ž.

## Živahne priprave na sejme

Kranj - Na razstavišču Gorenjskega sejma v Kranju potekajo živahne priprave na prve letošnje sejemске prireditve. Poleg pogovorov in sklepanj pogodb z razstavljalci so se sestali tudi programsko organizacijski odbori za pripravo 32. mednarodnega sejma kmetijstva in gozdarstva, ki bo od 2. do 9. aprila, 18. mednarodnega sejma malega gospodarstva (od 4. do 7. maja) in 21. sejma Zaščit 93 - Protection 93 (od 1. do 4. junija). Vodstvo sejma pa je v okviru priprav na prireditve obiskalo tudi ministra za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano R Slovenije g. Osterca. Seznanili so ga predvsem s strokovnim spremljajočim programom kmetijsko-gozdarskega sejma v Kranju. O tej sejemski prireditvi je delegacija Gorenjskega sejma seznanila tudi Ministrstvo za kmetijstvo R Hrvaške. Proučili so možnosti za sodelovanje hrvaških razstavljalcev na Gorenjskem sejmu. V sredo pa je direktor Gorenjskega sejma Franc Ekar obiskal tudi ministra za notranje zadeve R Slovenije. Na sestanku so skupaj s predstavniki Ljubljanskega sejma govorili o podvajanju sejemске prireditve Varovanje v Ljubljani in sejma Zaščita v Kranju. Kranjska prireditev Zaščita ima že 20-letno tradicijo. ● A. Ž.



Nov most v Medvodah - Že takrat, ko je bil zgrajen, je bil železni most čez Savo v Medvodah pri Donitu premajhen. Pirmičani so si zato že leta in leta želeli boljšega, novega, vendar zanj nikdar ni bilo dovolj denarja. Potem so sledile tudi dolgotrajne in že kar utrudljive razprave o lokaciji. Tako je bila na primer varianta pri sotočju Save in Sore prav gotovo boljša, saj bi most imel direktni priključek na regionalno cesto Kranj - Ljubljana. Vendar pa bi bila izvedba najbrž spet precej časovno negotova zaradi zemljiških postopkov in rušenja stanovanjskih objektov po tej varianti. Tako je ob temeljitih projektantskih pripravah in delih inž. Pugla obveljala rešitev za gradnjo mostu na sedanji lokaciji. Ta se je že začela januarja in bo trajala predvidoma vse do konca leta. Trenutno je prebld čez Savo na tem mestu mogoč le za pešce, za motorni oziroma ostali promet pa poteka čez Tacen. ● A. Ž.

Izoblikovana izhodišča v osnutku proračuna

# Ohranitev vsaj že dosežene ravni

Po določilih republike naj bi kranjska občina imela letos nekaj manj kot 1,6 milijarde proračunskega denarja, kar pomeni ponovno realno zmanjšanje občinskih prihodkov.

Kranj, 25. februarja - Izjemoma v torek sklicana redna seja izvršnega sveta občine Kranj je bila pravzaprav sorazmerno kratka, kljub vsebinsko zahtevnemu dnevnemu redu. Razprava je potekala o osnutku letošnjega občinskega proračuna in enako tudi o finančnem načrtu sklada stavbnih zemljišč. Ne ravno polemična razprava o denarnih opredelitvah je po svoje dokazovala, da so glavna usklajevanja, tehtanja, premetavanja v dosedanjih razpravah za posamezna področja zakoličena in "zrela" za razpravljanje v skupščini. Na delegatih pa bo, ali bodo opredelitve ocenili zgolj kot nakazane in možnost, pa končno razdelitev predrugačili, ali pa ponudeno smer osvojili.

Ta pa je v osnovnih okvirih in razporeditvah letošnjega denarnega in dejavnostnega dogajanja takšna, da bi na vseh področjih proračunske porabe skušali obdržati dosežene ravni in nadaljevati po že opredeljenem programu.

Takšne, recimo posebnosti v nadaljevanju razvoja so na primer na področju izobraževanja nadaljevanje računalniškega usposabljanja osnovnošolcev s potujočo računalniško učilnico in priključitvijo na program Petre. Razen tega pa naj bi proučili možnosti za ustanovi-

tev druge gimnazije v Kranju, saj sedanja postaja premajhna.

Na kulturnem področju v občini računajo na razumevanje ministrstva za kulturo, da bi uredili podstrešja objektov na sejmišču (zdaj je v stavbni ZKO) in gradu Kieselstein za potrebe Gorenjskega muzeja in Zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine. Za začetek bi bili uspeh vsaj projekti. Osrednja naloga pa je pridobitev in ureditev prostorov bivšega Doma JLA za osrednjo knjižnico.

Do sprejema slovenskega nacionalnega programa name-ravajo športno dejavnost finan-cirati v dosedanjem obsegu. Sicer pa naj bi letos imela prednost na tem področju dogra-ditev slovenskega plavalnega ba-zena v Kranju in ureditev nove organizacije športne dejavnosti, kar zadeva centralne šport-ne površine v Kranju.

S področja socialne varnosti ostajata na občinski skrbi sub-vencioniranje najemnin in za-gotavljanje stanovanj socialno ogroženim. Usmeritev naj bi bila, da bi del sredstev od pri-vatizacije stanovanj namenili za reševanje tovrstnih proble-mov; tudi s krediti za gradnjo ali nakup. Sicer pa naj bi sofi-nancirali še naprej delovna me-sta z intervencijami v gospo-darstvo, organizirali javna dela in s posojili v drobnem gospo-darstvu, nekatere utečene obli-ke v kmetijstvu in v turizmu. Na sredstva iz republike raču-

na Kranj iz programov za raz-voj demografsko ogroženih krajev, PHARE in CRPOV.

Ob ohranitvi dosedanjih uspešno potrjenih usmeritev kar zadeva razvoj krajevnih skupnosti pa je ta trenutek naj-večja neznanka začetek investi-cijskih del na cestno komunal-ni problematiki (Oldhamska, Staneta Žagarja, most, križišče s priključki). Gre za to, ali bo projekt uvrščen v državni pra-račun. V občini pa bodo nada-ljevali z izgradnjo kanalizacije na Partizanski cesti, saj gre za program očiščenja reke Kokre z odplakami iz Vodovodnega stolpa in kranjskega športnega centra. Resno pa ob sedanjih proračunskih opredelitvah Kranj računa tudi na smeješi korak pri plinifikaciji za široko potrošnje. In nenazadnje je za letos napovedana tudi uresniči-tev obljube iz začetka mandata, da bo občina "pokrita" z ustreznimi urbanističnimi do-kumenti. ● A. Žalar

Krajevna samouprava pod letošnjim drobnogledom

## Realnost bo petkrat manjša

Za redno dejavnost krajevnih skupnosti bodo v radovljški občini skušali razne oblike rasti uskladiti.

Radovljica, 25. februarja - Realno bodo letošnji občinski proračuni, kar zadeva javno porabo, manjši. Drugače povedano, obeta se manj denarja, kar za krajevne skupnosti v radovljški občini (pa najbrž ne samo v tej občini) pomeni, da so po nekaterih ocenah strokovnih služb njihovi programi in načrti (ali želje) vsaj za petkrat preveliki. Zato je bil posvet predsednika izvršnega sveta radovljiske skupščine Jožeta Resmana v torek s predsedniki krajevnih skupnosti v občini o letošnjih finančnih možnostih bolj "stresnitvena" informacija, kot morda želena ali potihem obetavna napoved, da bodo izgledi za ta ali oni program v KS kolikor toliko ugodni.

Seveda to ne pomeni, da bodo krajevne skupnosti imele komaj za redno dejavnost. V tem delu porabe (redni dejavnosti) se v občini kažejo sicer različne oblike rasti, vendar bodo celotno skušali zaokrožiti tako, da ne bi bila nobena krajevna skupnost prizadeta; tako tiste z redno zaposlenimi kot ostale.

Kar zadeva investicijska sredstva oziroma dejavnosti bodo v osnovi pravila igre ostala nespremenjena. Predvsem pa bodo investicije v krajevnih skupnostih oziroma v občini odvisne tudi od "zmogljivosti" samih KS in še od drugih možnih virov za financiranje. Težave na tem področju zaradi pomanjkanja denarja pa bodo skušali "držati na vajetih" na ta način, da bodo posamezne akcije v občini oziroma v KS usklajevale skupaj. Tiste KS, ki so lani dobile posojilo za posamezne akcije, tega denarja ne bodo vračale, marveč se bo dolg prenesel v letošnji kvoto kot dotacija.

Za zdaj v občini za demografsko ogrožene kraje načrtujejo minimalna sredstva. Bo pa

"start občine" odvisen od vse-bine razpisa, ki še ni znan. Vendar pa krajevne skupnosti, ki bi dobile tovrstne republiški denar, ne bi mogle računati na sredstva iz enakega naslova tudi v občinskem proračunu. Drugač-nega mnenja s tem v zvezi je bil na posvetu predsednik KS Koprivnik - Gorjuše. Sicer pa name-ravajo na denar za demografsko ogrožene kraje kandidirati Stara Fužina, Koprivnik, Bohinjska Bela, Nemški Rovt in Ravne (in sicer, vsak kraj oziroma krajevna skupnost najmanj za en pro-gram).

Še precej bolj negotovi kot za krajevne skupnosti so letos ta trenutek prilivi iz republiškega proračuna za programe v občini oziroma posameznih krajev. V programu so ekološka sredstva za Bohinj, Bled, za ceste (Lip-niška dolina, Leški in Mošenjski problem). Vendar so to zahteve iz občine, podobno, kot je pri elementarnju zahteva za most v Globokem. Glede na to, da denarja ne bo za vse potrebe in načrte, je stalšče izvršnega sveta, da se za vsak projekt sestavi

posebna delovna skupina, ki bo vodila akcijo. Praksa namreč kaže, če že je denar, se potem akcija oziroma projekt kaj rada zatakne prav pri kadrih.

Pri tako imenovanih splošnih pobudah iz krajevnih skupnosti bodo imeli prednost projekti iz lanskega leta oziroma že obravnavani. Tako na primer v občini novih lokacij za gradnjo stanovanj ne nameravajo odpirati, dokler so še komunalno oprem-ljena zemljišča. Na kulturnem in telesno-kulturnem področju bodo letos na vrsti objekti na podlagi programske opredelitve izpred let. Tako bosta v šolstvu in vrtcih potekali le redna dejavnost, uredili pa naj bi letos vrtec na Brezjah. Koprivnik (in obči-na) bosta letos obeležila 200 let fare in prihoda Valentina Vodnika na Koprivnik. Kar zadeva ekologijo sta v ospredju Bled in Bohinj (Ukanc) za kanalizacijo. Sicer pa bodo na vseh teh dejavnostih potrebna še usklaje-vanja prihodnji mesec.

Pred temeljitim oblikovan-jem in konkretizacijo posameznih programov oziroma akcij so torej napovedi morda glede na želje in potrebe posameznih krajev preš nesposobne kot obetavne. Res pa je, da bodo krajevne skupnosti najbrž pre-dvsem na podlagi lastne priprav-ljenosti oziroma pobude (in se-veda možnosti) z delom in pris-pevkom vendarle z vnaprejšnjim opredeljenim akcijsko izvedbo lahko letos vseeno rešile ta ali

Predsednik KS Koprivnik - Gorjuše Janez Korošec je na posvetu opozoril na vzdrževanje šole na Koprivniku in na planinske domove, na pomanjkanje vode in na stanovanje za zdravnik v Bohinjski Bistrici. - Bled opozarja na obvoznico, saj se s prometnimi težavami srečujejo že ta trenutek, ko so razmere za vožnjo po cestah kljub letnemu času dokaj ugodne. - Iz KS Gorje opozarjajo na vračilo turistične takse. Čeprav naj bi se le-ta vračala kraju, kjer je pobrana oziroma turistične-mu društvu, so v Gorjah lani dobili na ta račun 270 tolar-jev. - Odkar občina direktno plačuje elektriko za javno razsvetljavo, pri porabi ni posebnih odstopanj, iz KS pa prihajajo želje po izgradnji novih svetlobnih teles. - Jure Klančnik je v zvezi z mostovi in ureditvijo le-teh po posameznih krajih obljubil le toliko, da bo vse odvisno od denarja in hkrati minogrede ugotovil, da je zbir želja iz krajevnih skupnosti petkrat večji, kot pa bo na voljo denarja. - Predsednik Sitar iz KS Mošnje pa je ponovil ugotovitve izpred let o ureditvi doma oziroma preureditvi dvorane v večnamenski prostor za šolo, na podviski prometni problem in na oba mostova (Globoko in Dobruša).

oni problem. Kako in v kolikšni meri glede na občinska in druga družbena sredstva (vire) pa je ta trenutek še prezgodaj napovedo-vati.

● A. Žalar

Delo KS v kranjski občini v minulem letu

## Najboljših pet tudi sicer prednjači

Komisija za delovanje krajevnih skupnosti je na podlagi meril za delitev sredstev proračuna za osnovno dejavnost ocenila delo krajevnih skupnosti v drugem polletju.

Kranj, 25. februarja - Izvršni svet skupščine občine Kranj je na predzadnji seji prejšnji teden obravnaval in sprejel poročilo komisije za delovanje krajevnih skupnosti, ki je v skladu z merili za delitev sredstev iz občinskega proračuna za osnovno dejavnost ocenila delo v drugem polletju. Osnovna ugotovitev je, da so v večini krajevnih skupnosti v drugem polletju lani dobro delali.

V nekaterih krajevnih skupnostih so naredili celo več, kot so načrtovali. Sicer pa je bila komisija še posebej pozorna na tiste krajevne skupnosti, ki so izstopale iz povprečja tako v dobrem kot slabšem pomenu. Pri izvrševanju planiranih del so bile krajevne skupnosti uspešne predvsem zaradi dobre organiziranosti, velike pomoči krajanov v prispevkih v denarju in prostovoljnem delu ter ob marsikje izdatni podpori z denarjem iz občinskega proračuna in sklada stavbnih zemljišč. Na tem področju izstopata še posebej kra-

jevni skupnosti Zgornji Brnik in Podbrezje, kjer so zamude iz prvega polletja izdatno popravili v drugem polletju. Edina, ki ji v drugem polletju ni uspelo uresni-čiti načrtovanih del in tudi ne doseči potrebnih točk za (100-odstotno) normalno dodelitev sredstev iz proračuna za redno dejavnost je krajevna skupnost Mavčiče.

Kar zadeva organiziranost krajevne samouprave, je krajevna skupnost Britof še vedno tista, kjer vsa dela v imenu in po pooblastilu prejšnje sestave sveta KS opravlja tajnik KS. Sicer pa

"po potrebi" delujejo sveti KS Gorenja Sava, Mavčiče in Stru-ževo. V KS Bela, Besnica, Bitnje, Sp. Brnik, Center, Duplje, Grad, Huje, Naklo, Planina, Podblica, Podbrezje, Poženik, Predvor, Stražišče, Tenetiše, Trstenik, Voklo, Zalag, Zlato polje in Žabnica je ocena, da sveti delu-jejo samoiniciativno, torej sledijo in obravnavajo dogajanja in proble-ma v krajevnih skupnostih. Zelo delavni pa so v vseh ostalih krajevnih skupnostih.

Med tiste najboljše v drugem polletju in lanskem letu so se tokrat uvrstile krajevne skupnosti Zgornji Brnik, Cerklje, Podbrezje, Primskovo in Senčur. Ocena za celo leto pa pokaže, da so bile lani najboljše krajevne skupnosti Cerklje, Senčur, Vele-sovo, Vodovodni stolp in Prim-

skovo. Sicer pa ta ocena na podlagi meril za osnovno dejavnost (uresničevanje programov, delovanje krajevne samouprave, informiranje, udeležba delegatov na sejah) velja tudi za ostale aktivnosti v teh krajevnih skupnostih.

Ob tem pa izstopa tudi ugotovitev, da so programi nekaterih krajevnih skupnosti kar preob-sežni in glede na možnosti na trenutek tudi prezahtevni. Kraja-ni so po večini namreč priprav-ljeni sodelovati z delom in pri-spevki, vendar marsikje so raz-pere takšne, da ne gre več zgolj mere takšne, da ne gre več zgolj samo za pripravljenost, marveč predvsem za možnosti. Te pa so, kar zadeva materialni položaj, slabe. Zato še najbolj uspejajo v krajevnih skupnostih pri skup-nem uresničevanju in reševanju tistih problemov, ko gre za ak-tivnosti, s katerimi rešujejo resnične probleme. Občasne ak-cije, ki so bolj muhe enodnevnice, pa največkrat med ljudmi nimajo podpore.

● A. Žalar



**Vodstvo in sindikat podjetja sklenila sporazum, ki ga večina delavcev obsoja - Bolje nekaj kot nič.**

**Tržič, 26. februarja** - Postaja Gorske reševalne službe v Tržiču sklicuje danes ob 18. uri redno letno konferenco, ki bo v prostorih Gasilskega društva Tržič na Balosu. O opravljenem delu bo spregovoril načelnik postaje Tone Kralj, s svojimi poročili pa bosta članstvo seznanili tudi komisiji za pregled opreme in finančnega poslovanja. Po razpravi udeležencev bodo zaslužnim članom podelili priznanja GRS. S. S.



## KULTURNI KOLEDAR

**KRANJ** - V Cafe galeriji Pungert je na ogled *fotografska razstava Stanislava Jalovca* z naslovom Kam. V Mali galeriji (prenovljena galerija Lipa) je na ogled *reprezentativna razstava* članov Društva slovenskih likovnih umetnikov Kranj.

**RADOVLJICA** - V galeriji Šivčeve hiše je na ogled razstava akrilov na temo Hudičev most in grafična mapa Krst pri Savici (Requiem) akad. slikarja in grafika *Črtomira Freliha*.

**ŠKOFJA LOKA** - V galeriji na Loškem gradu je vsak dan od 9. do 17. ure na ogled razstava Sledi narave in izročila v sodobnem oblikovanju oblikovalca *Oskarja Kogojca*. V okroglem stolpu Loškega gradu je na ogled *Branisljeva zbirka* uranovih in torijevih mineralov in predmetov iz rudnika urana Žirovski vrh.

V galeriji Fara razstavlja slikar *Božidar Zavšek* Dare iz Žalca. **TRŽIČ** - V Paviljonu NOB je na ogled razstava akrilnih platen z naslovom Bila je srečna hiša slikarke *Erne Ferjančič - Fric*.

## PRIREDITVE TEGA TEDNA

**KRANJ: BELTIŠKA BANDA** - V dvorani na Primskovem bo jutri, v soboto, ob 19.30 nastopil Vlado Kreslin z Beltiško bando. **ŠKOFJA LOKA: GLEDALIŠČE** - V gledališču Loški oder gostuje danes, v petek, ob 19.30 Drama SNG Ljubljana z Woodyja Allena predstavo Zaigraj še enkrat, Sam - za abonma rdeči in izven.

**JESENICE: RAZSTAVA** - V razstavnem salonu Dolik danes, v petek, ob 18. uri odpirajo razstavo ročnih del članic odseka za ročna dela DPD Svoboda Tone Čufar. Na otvoritvi bo pel Ženski pevski zbor Milko Škoberne.

**ŠKOFJA LOKA: RAZSTAVA** - V galeriji Ivana Groharja bodo danes, v petek, ob 19. uri odprli razstavo slik avtorja Marka Jekšeta.

**TRŽIČ: KONCERT** - V dvorani sv. Jožefa pri farni cerkvi v Trziču bo danes, v petek, ob 18. uri koncert učencev Glasbene šole Kranj. Delovanje šole bo predstavil ravnatelj Peter Škrjanec, mladi glasbeniki pa bodo igrali dela klasičnih in modernih skladateljev na klavir, harmoniko, violino, violončelo, flavto, kljunasto flavto, klarinet, saksofon, trobento in kitaro. Korepetirali bodo Breda Anžej, Nedka Petkova, Janja Zupančič in Peter Škrjanec.

**TRŽIČ: MLADI GLEDALIŠČNIKI** - Na OŠ Kovor bo jutri, v soboto, srečanje otroških gledaliških skupin.

**BOH. BELA: KOMEDIJA** - DPD Svoboda Bohinjska Bela bo jutri, v soboto, ob 19.30 uprizorilo komedijo dell'arte Dušana Jovanovića Življenje podeželskih plejbojev. Predstavo bodo ponovili v nedeljo, 28. februarja, ob 15.30 v Kulturnem domu na Boh. Beli.

**KAMNIK: RAZSTAVA** - V razstavišču Veronika bodo danes, v petek, ob 19. uri odprli slikarsko razstavo Figure akad. slikarja Franca Vozla.

**MENGEŠ: RAZSTAVA** - V knjižnici OŠ Mengeš bodo danes, v petek, ob 18. uri odprli razstavo fotografij in slik Ladke Kobal in Rajka Čubra. Na otvoritvi bo Gregorijanski koral pel Dekliški zbor Ad hoc pod vodstvom prof. Janeza Boleta.

## Premiera na žirovskem odru

JANEZ KLADA  
ALI KAZNOVANI SOPROG

Po petletnem premoru je gledališka skupina v Žireh spet začela delovati. Pripravila je premiero Molierovega Georgesa Dandina in da uprizorila v nabito polni dvorani žirovskega kulturnega doma. Režiser Lojze Domanjko je Dandina ponasil v Janeza Klada, iz besedila je izločil dva manj pomembna lika in komedijo temu primerno skrajšal ter priredil. Te spremembe je opravil tako, da sta koncept in vzdušje originalnega Moliera v bistvu ostala nedotaknjena in pred nami je ponovno zaživel žlahtni francoski klasicist.

Kratka komedija o Janezu Kladi je polna situacijske in karakterne komike, hkrati pa se v njenem podtonu vseskozi oglašajo tudi bridkost, stiska in obup. - Bogati kmet Janez Klada se je v svoji naivnosti in čistiželjnosti poročil s hčerko obubožane plemiške družine. Pričakoval je, da si bo v zameno za svoje bogastvo pridobil plemiške časti in mlado ženo, a s poroko se je osmešil in dobil le spogledljivo ženo, ki ga je ob prvi priložnosti pripravljena prevarati. Situacija, v kateri se znajde Janez Klada, je smešna in bolj, ko se skuša izmotati iz svoje zakonske pasti, bolj smešen, klavrn in neboljen se nam zdi. Smeje mo se njegovemu večnemu nerganju in obtoževanju, smeje mo se tudi mnogim neuspelim poskusom, s katerimi želi dokazati ženino nezvestobo. Hkrati pa se zavedamo, da je kazen za kmetovo preračunljivost zares velika: njegova stiska je nerazrešljiva, Janez Klada je do kraja ponižan in povsem osamljen. Zato je naš smeh ob Molierovi komediji včasih tudi trpek in zato nas stokajoči mož, ki nikakor ne more obrzdati mlade, ljubezni in avanture željne žene, po svoje tudi gane.

Kljub večletni prekinitvi gledališke dejavnosti so žirovski igralci svoje like interpretirali povsem ustrezno in dovolj poglobljeno. Mnogo zaslug za njihov uspeh moramo pripisati režijskemu vodstvu - Lojze Domanjko je pripravil urejeno in pregledno predstavo, ki se je odvijala v enakomernem in mehkelem ritmu. Uspehu pa je gotovo botrovala tudi pametna izbira besedila. Ob žirovski predstavi sem se spomnila francoskega gledališkega igralca, režiserja in profesorja Andreja Koeniguerja, ki igranje Moliera toplo priporoča najrazličnejšim igralskim ansambli. Primernost Molierovih komedij je nekoč poznal tudi tole primerjavo: Molierov tekst "nosi" igralce, kot morje nosi plavalce. In res je tudi šest žirovskih igralcev komedijo odigralo tekoče in brez zastojev. Togotnega in obupanega Janeza Klada, čigar drža je zaradi težav vsebolj upognjena, tako da njegov pogled postaja potuhnen in sumnjičav, je natančno zaigral Janko Zabukovec. Prikupna, a do moza povsem indiferentna žena Angelika je bila Tanja Lazar. Zelo pospešeno sta v vlogi služabnikov Klavdine in Tonina zaigrala Milena Padovac in Emil Filipič. Ker sta govorila v narečju, so njuni nastopi dobili dodatno komično učinkovitost. Galantnega Angelikinega ljubimca je zaigral Jože Bogataj; vzvišeno, klepetavo in sprenevalno Angelikino mater pa Silva Giacomelli. Kostumografinja je bila Marta Poljanšek, scenograf pa Stane Kosmač. Njegova realistična scena, ki prikazuje dvorišče bogate kmetije, je delovala domače, igralcem pa je omogočila zanesljivo gibanje po odru.

Mirjam Novak

Črtomir Frelih v galeriji Šivčeve hiše

## DUHOVNA PODOBA ČASA

Črtomira Freliha, akademskega slikarja in grafika, doma iz Bohinja, domači prostor brez dvoma nenehno umetniško navdihuje. To ne kaže pravkar ustvarjena grafična mapa tridesetih grafik na temo Krst pri Savici, razstavljene so v radovljiški Šivčevi hiši skupaj z akrili Hudičev most, pač pa je domači kraj kot ustvarjalna inspiracija prisoten domala že ves čas ukvarjanja z likovnostjo?

**Kakšni vzgibi so vas privedli do likovne predstavitve Krsta pri Savici?**

"Prešernovo pesnitev Krst pri Savici sem vedno imel za temeljni tekst slovenske literature, ki je seveda inspirativen ne glede na to, kje bivaš. Prav gotovo lahko govorimo o neki mitologizaciji bohinskega prostora, saj je vprašanje, koliko je v pesnitvi iskati neke znanstvene faktografije. Ne glede na to, kaj upodabljam, se duh tega prostora razteza, vse se veže na te prav specifične bohinske atmosfere. Ko sem natančneje analiziral celotno pesnitev skozi prizmo štirih praelementov - voda, zrak, zemlja, ogenj - je opaziti, da je bil Prešeren zelo pozoren prav na to vodno dimenzijo, saj jo obravnava v vseh agregatnih stanjih - od zasneženih vrhov, do meglic, slapov, mirnega jezera... Po drugi strani pa je treba opozoriti še na neko razsežnost v pesnitvi - razmerje med poganstvom in krščanstvom. Mislim, da se mitologizacija nadaljuje tudi danes, tudi kot nenehni ustvarjalni izvir..."

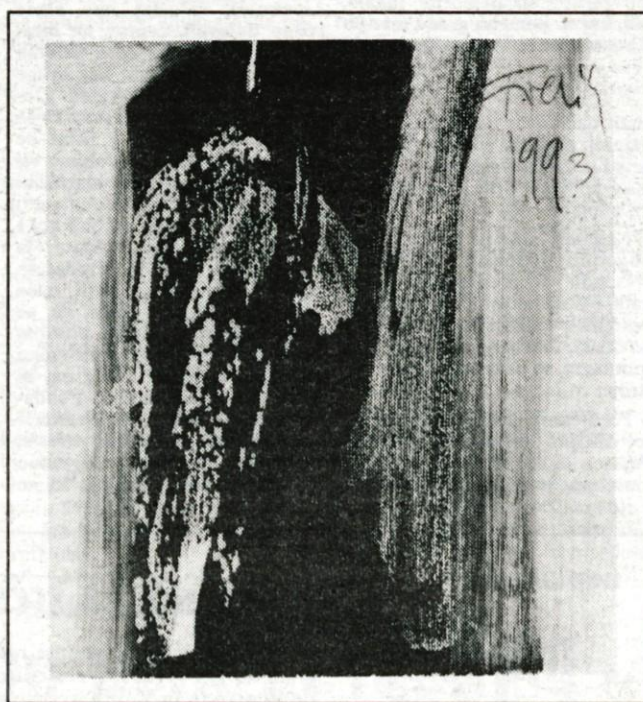
**Te bohinske 'tematike' se lotevate z vašim značilnim likovnim pristopom - abstrakcijo, z barvno redukcijo in kolagrafijo.**

"Narava Bohinja je lepa, pisana, ima pa tudi svojo drugo plat, ki je turistični prospekti ne propagirajo. Določeni sublimnosti Bohinja se nekateri umetniki seveda zavedajo, če samo pogledamo fotografije Joca Znidaršiča v njegovi monografiji o Bohinju... Bohinj ni zelo barvit, pač pa ima strašne tektonske prelome, razplastitve kamnitih in vodnih mas, kup kontrastov, ki niso v vidnem smislu tako agresivne, vzbujajo pa ta občutka. Bohinja se slikarsko nikoli ne lotevam kot podobe, pač pa hočem z določenimi konstelacijami vzbuditi nepredmetna občutja - mislim na napetost, trajnost, neskončnost ipd. Predmetna redukcija je zato pri tem nujna, če se hočem dokopati v podstat fenomena. Na grafikah zato ni lepih obrisov bohinskih gora, pač pa naj bi vzbujale občutja, ki se jih pač v konkretnih formah ne da narisati, sporočilo je posredno..."

**Razstavljeni grafični cikel ima tudi podnaslov Requiem. Zakaj?**

"Krst kot povzdignjenje v novo življenje v teh okvirih Prešernove pesnitve pomeni po drugi strani tudi smrt nečesa. Rojevanje novega, duhovnega in kulturnega statusa v tej pokrajini. Priokus nekrofilije je upravičen po moje..."

**Za grafični opus ste uporabili svojo značilno tehniko**



ČRTOMIR FRELIH: GRMEČICA, akril na papirju, 1993

**kolagrafije. Se vam je prav za to temo zdela bolj ustrezna kot katera druga grafična tehnika?**

"Svoj likovni jezik sem začel graditi v osemdesetih letih, ko je prevladovalo slikarstvo z gestualnostjo, z direktnim zapisom, grafika pa zaradi svoje postopnosti ni imela možnosti odpora duhovnim silnicam tedanjega časa. Zaradi tega sem iznašel tehniko, za katero se zdi, da verodostojno in sveže ohranja ta neposredni zapis. Kolagrafija je prišla do svoje veljave prav v tem ciklusu Krsta pri Savici. Ukvarjam se predvsem z uvodom pesnitve, ki je poln napetosti in nasprotij. Zdi se mi, da izbira drugih likovnih sredstev, ki zahtevajo postopno, analitično po segmentih dodajano in izjemno intelektualno močno kontrolirano postopnost izdelovanja podobe, ne bi bila ustrezna..."

**Vzporedno so nastali tudi akrili na temo Hudičev most, tu niste uporabili kolagrafije?**

"Narejeno je oboje. Risbe na papirju in grafike. V bistvu se ta dva ciklusa razlikujeta, gre seveda za zelo reducirani jezik, notranja razlika pa je velika in opazna. Pri Hudičevem mostu gre v bistvu za redukcijo smeri na same navpičnice, kar pomeni, da govorim o dvojini, o dveh bregovih. Pri Krstu pri Savici pa je več vplivov, interakcij, dejansko uporabljam dispozitiv tretjega. Ohranjam likovni prostor, pri Hudičevem mostu pa ga sploščim

na odnos med dvema, ne vem, morda je celo nadaljevanje vsebine Krsta pri Savici.

Ta najnovejši grafični cikel je tako imenovana odprta serija okoli tridesetih grafičnih listov, na radovljiški razstavi jih je na ogled dobra polovica. Ta tema je zame za sedaj zaključena, odprto pa seveda ostaja vedno vprašanje krajine, na katero sem vezan kot Nomenjec.

**Sta oba nova grafična ciklusa zdaj privikrat na ogled?**

"Prvikrat sem predstavil ta cikel na razstavi v Bonnu prav pred kratkim. Izbral sem prav ta cikel kot nekakšno preverjanje - ali grafike povedo kaj tudi ljudem, ki o Prešernu niso nikdar slišali. Čeprav je šlo za izmenjalno razstavo, pa jo je lahko uvrstiti tudi v serijo promocijskih dogodkov slovenske kulture, saj jo je obiskal tudi slovenski veleposlanik v Nemčiji dr. Boris Frlec.

Seveda pa ni naključje, da je zdaj predstavljena v Radovljici. Bohinj na žalost nima nobene primerne razstavne prostora, Šivčeva hiša pa je naravnost idealen prostor za razstavljanje grafik."

**Ali imate kot grafik občutek, da zadnje čase v likovnem svetu pri nas prav grafika dobiva vse bolj pomembno mesto?**

"Za osemdeseta leta je značilen tako imenovani temni modernizem, prevladovala je slika, devetdeseta so naklonjena kipom, ne vem, ali gre za nekaj

šno intelektualno kolobarjenje - ali je zdaj na površju grafika - res pa je, da se je v iztekajočem desetletju govorilo o krizi grafike. Zdaj se govori o njeni vrnitvi v likovni prostor. Nekateri avtorji mlade generacije se na dokaj avtonomen način lotevajo likovnih problemov. Zanimiva postaja vsekakor zaradi tega, ker se je otrešla predpisovanih sociologizmov. Vedno so jo imeli za populistično umetnost, tudi cenovno je bila dostopnejša, sploh sprejemljivejša. Zdaj nastaja na srečo ločitev med grafikom, ki je zgolj nadomestek, odlikava risbe, kipa in grafiko, ki odlikuje sama sebe. O grafiki se začneja razmišljati kot o mediju, ki ima specifičen, avtonomen jezik, ki se ga ne da ponoviti v drugih likovno umetnostnih panogah, niti ni namenjen zgolj nekemu nadomestku za umetnostne izraze s področja slikarstva, kiparstva... Morda se je vseobsežnost, neobveznost sproščene barvne izraza na neki način izpela, nastopa pa analitično, komorno obdobje grafike... Grafika zdaj prihaja do čisto normalnega, enakopravnega statusa vsvetu umetnosti kot enakovreden nosilec sporočila."

**Ima potem grafika kakšno prednost v vašem likovnem izražanju?**

"Kaže, da sem po svojem credu eden redkih pravih grafikov, ki večino energije namenja grafičnemu delu. Nikoli v kiparstvu, gojim pa tudi risbo in sliko. Največkrat je slika zame nekajšen študiozen poligon, ki ni namenjen razstavljanju, pač pa intelektualen poligon v likovnem smislu, preverjanje različnih elementov, drugih prijemov, ipd."

**Bi bila mogoča tudi drugačna likovna interpretacija, v novi, drugačni tehniki?**

"Prešernov tekst seveda omogoča tudi druge poglede, morda kdaj kasneje, za ta čas je tema zame zaključena. Izbor - barvne omejitve, tehnološke omejitve, pristop k sami analizi dela - odlikoval sem tisto, kar sem mislil, da je treba narediti z likovno govorico na Prešernov tekst. Izognil sem se figuralnemu pristopu, ki zahteva metjejsko ustrezno spremembo. Ilustrativnost, pripovednost me tukaj ne zanima. Prostor zapolnjujem s pojmovnimi kategorijami - ne, to ne bi naredili drugače, kot sem. Po možnosti bom še 'brusil' svoj izraz, da bi prišel do večjih nians odtokov razpoloženjskih odtokov v sami pokrajini. Bohinj ima svoj zvok, vonj, okus. Svoj likovni izraz bi rad izpopolnil do te mere, da bi ustrezno lahko izrazil vsak meter tega kraja, prostora."

Lea Mencinger

## Prešernovo gledališče Kranj

## TEDEN SLOVENSKE DRAME 93

Gregor Strniša: SAMOROG - Evald Flisar: JUTRI BO LEPŠE - Iztok Lovrič: BALKAN SANTA CLAUS - Milan Dekleva: MI SE

Ob krstni uprizoritvi gostiteljev letošnjega Teda slovenske drame (o otvoritveni predstavi bomo posebej pisali) začneja prvo polovico festivala uprizoritev ljubljanske Drame Samorog Gregorja Strniše. To je brez dvoma eno temeljnih besedil slovenske poetične dramatike, ki je bilo prvič uprizorjeno februarja 1964 v okviru Odra 57. Morda slovenska poetična dramatika nima ustreznega popularnega odmeva, toda vedno znova in znova se ob takih in podobnih uprizoritvah zavedamo, da bi bili brez take dramatike bistveno siromašnejši. Strniša v svoji drami razkriva dvojno naravo sveta. Prvi svet je mitski (samorogov svet lepote, usklajen sam s seboj), drugi svet je človekov svet (polaščanje, izdaja, zločin). Samorogov primer nam pripoveduje, da postaja izsanjani mitični svet v trčanju s surovim svetom zločina, zmagoslaven. Samoroga so pripravili režiserka, scenografka in kostumografka Meta Hočevár, dr-

maturginja Darja Dominkuš, skladatelj Aldo Kumar, lektor Jože Faganel. Igrajo: Boris Cavazza, Zvone Hribar, Silva Čušin, Saša Pavček, Brane Grubar, Bojan Emeršič, Ivo Ban in Andrej Nahtigal.

Letošnji nagrajenec Prešernovega sklada Evald Flisar se je v tekoči gledališki sezoni uveljavil kot izjemno uspešen dramatik. Njegov radijsko igrano Jutri bo lepše so v okviru novoustalovljenega komornega gledališča "prevedli" v gledališki medij in v polnosti potrdili gledališko ustvarjalnost, ki se naslanja v prvi vrsti na dramsko besedilo in igralca, ki skozi uprizoritev ni "obremenjen" z novodobno spektaklno gledališko efektoteko.

Flisarjevo tragikomedijo so uprizorili igralci: Bojan Emeršič, Srečo Špič, Boris Kerž in Iztok Jereb. Uprizoritev je režiral avtor dramskega teksta.

Mladi gledališčniki skupine Grapefruit so v okviru gledališča Glej uprizorili dramsko besedilo Iztoka Lovriča Balkan Santa Claus. To je "parapolitična parazajebancija", ki s svojo neposredno govorico parodira jugoslovansko blaznost. Komedija o začetku velike neposredne konkretne tragedije človeštva.

Igrajo: Sebastjan Nared, Mare Miladinović, Stefan Tomaž, Gregor Fon, Miha Strukelj, Slobodan Simić, Primož Zrnc, Matej Družnik, Mateja Podržaj, Iztok Lovrič, Vito Lenard, Vasten Valič, Damijan Skafar, Tomaž Nečemer, Stripy, Emil Ljubijankič. Uspešno "gledališko zajebancijo" je seveda režiral avtor teksta Iztok Lovrič. Prešernovo gledališče bo v okviru Teda uprizorilo svoj uspešen musical Milana Dekleve "Mi se ne damo", ki je bil na teh straneh že predstavljen.

/ar/



# TRGOVINA LOKA - IZ ŠTIRIH ZORNIH KOTOV

**V Groharjevem naselju v Škofji Loki je LOKA ŠKOFJA LOKA prejšnjo soboto odprla prenovljeno in nedvomno ta trenutek najlepšo trgovino v občini, kjer bodo uredili še okolico. K**

**odločitvi Loke Škofje Loke, da da tej trgovini novo kvaliteto, pa so vsak na svoj način prispevali še LTH Škofja Loka, Obrtnik Škofja Loka in Alprem iz Kamnika.**

## LOKA ŠKOFJA LOKA

### LOKA KAVA PO VSEJ SLOVENIJI

V prihodnosti nameravajo še posebej razvijati proizvodni in trgovski program. Ob širitvi trgovinske mreže pa je na prvem mestu posodobitev.

Ena od prijaznih posebnosti ta trenutek nedvomno najlepše trgovine Loka v škofjeloski občini, ki so jo odprli prejšnjo soboto v Groharjevem naselju, je pravi gotovo izgled, ki je usklajen z njihovim znakom. To potrjuje tudi konec minulega tedna (v petek, 19. februarja) odprta podobna trgovina v občini Ljubljana Šiška. Sicer pa so tudi pri tej trgovini izvajali delali pod oblikovnim vodstvom ing. arhitekta Uršičeve.

"Naše trgovine postajajo zveste ali če hočete "verne" znaku naše firme. Temu bomo sledili tudi v prihodnje povsod, kjer se bomo lotili prenov. Ta program pa ni tako majhen. Tako se že pripravljamo na usposobitev II. nadstropja v Blagovnem centru v Medvodah, kjer bomo na 1500 kvadratnih metrih obogatili ponudbo in hkrati preuredili s tem v zvezi I. nadstropje. Tako naj bi Medvode dobile zares sodoben trgovski center, ki bo kupcem nudil najrazličnejše blago. Pripravljamo pa se že tudi na gradnjo podobnega blagovnega centra na Vrhniki, kjer, če ne bo posebnih zapletov, bomo z gradnjo začeli še letos," je po otvoritvi trgovine v Groharjevem naselju povedal direktor Loke Škofja Loka Ludvik Leben.

Sicer pa namerava Loka Škofja Loka v prihodnosti razvijati predvsem proizvodni in trgovski program. V proizvodnem

programu je to že danes pakiranje živilskih izdelkov, kot so sladkor, riž, ješprenj... Najbolj poznana in v ospredju je seveda njihova Loka kava. In prav ta program bomo še bolj razvili, tako da bo Loka kava konkurenčen izdelek na celotnem slovenskem trgu. Kar pa zadeva njihovo prodajo na veliko, že danes Loka Škofja Loka zalaga Gorenjsko in tudi precejšen del Dolenjske ter Primorske.

"Z maloprodajo oziroma trgovinsko mrežo danes kar temeljito pokriva občino oziroma Škofjo Loko, Železnike, Žiri, segli smo v tržišni občino na Bistrici, sicer pa smo v Medvodah in Ljubljani. Za naprej nameravamo pro-

stor tudi širiti, predvsem pa bomo znatne napore vložili v posodobitev naših trgovin. Temu, in usmeritvi v večje centre v novem prostoru, pa je namenjena tudi naša glavna opredelitev in tej smo podredili tudi izdajo lastnih vrednostnih papirjev, s katerimi si skušamo pomagati pri preusmerjanju malih prodajal v velike," razmišlja direktor Ludvik Leben.

Takšna usmeritev je tudi poslovna garancija za 550-članski kolektiv Loke Škofja Loka (število se bo najbrž še delno zmanjšalo). Sicer pa gostinskega dela ne nameravajo razvijati, saj ocenjujejo, da bi zaradi širitve povzročil nepreglednost sedanjega podjetja.



Prenovljena trgovina v Groharjevem naselju je med najlepšimi trgovinami Loke Škofja Loka.

## LTH ŠKOFJA LOKA

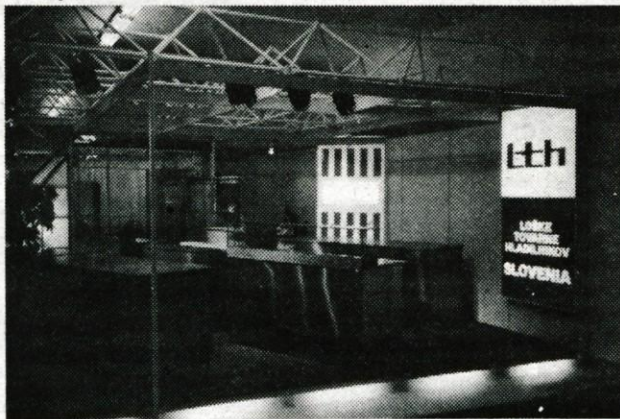
### V KORAK Z EKOLOŠKO OSVEŠČENOSTJO

V LTH Škofja Loka 40-odstotno izgubo nekdanjega trga doma nadomeščajo z izvozom in s tako imenovanimi notranjimi ukrepi. Tako jim je minulo poslovno leto uspelo skleniti pozitivno.

Razlog za zapis o LTH ŠKOFJA LOKA bi bil lahko tudi drugačen. Vendar je nedavna otvoritev prenovljene trgovine LOKA v Groharjevem naselju nehote usmerila pogled tudi na partnerje LOKE Škofja Loka, ki so sodelovali pri tej prenovi.

"Že nekaj časa v LTH vlagamo kar 6,5 odstotka za razvoj novih proizvodov in ko smo se konec minulega leta predstavili na sejmiščni s svojo blagovno znamko, in sicer v Italiji in Nemčiji (Düsseldorf), smo vzbudili pozornost, tako da nova naročila že prihajajo in redna proizvodnja bo stekla letos aprila," ugotavlja direktorica LTH Škofja Loka Tatjana Nastran.

V njihovi "hladilni" proizvodnji prevladujeta zdaj "gostinski in trgovinski program. Gostinski program je namenjen opremi pizzerij, sestavljajo ga pulti za hrano, omare za ribe, nova generacija hladilnih omar... V trgovinskem programu, v katerega bodo letos še naprej vlagali denar in znanje, pa že sedaj prevladujejo vitrine in montažne komore. Pred nedavnim pa so poleg obeh programov začeli tudi s poskusno proizvodnjo tako imenovanih monoblokov za prostore oziroma hladilnice. Njihovo standardno proizvodnjo pa nenazadnje sestavljajo tudi povsem samostojne hla-



Nova družina hladilnih pultov.

dilne komponente, uporabne za različne namene; kot vgrajene ali ne. Takšne seveda tudi prodajajo na trgu.

"Ob precejšnji izgubi trga v nekdanjih jugoslovanskih republikah, kjer je mimogrede za 5 milijonov DEM našega premoženja, je naša usmeritev zdaj izvoz. Pogoji, da obstanemo, je 60 do 70-odstotni izvoz celotne proizvodnje in zato letos tovrstno proizvodnjo tudi povečujemo za 25 odstotkov. Trenutno imamo najmočnejše partnerje v Nemčiji, Angliji in državah Beneluxa. Osnovna usmeritev pa je prav zdaj vlaganje v ekološko sanacijo oziroma zamenjavo freonov. V tretjem četrtletju letos načrtujemo

že proizvodnjo z novimi, ekološko neoporečnimi freoni, s tem pa se postavljamo (še pred Montrealsko konvencijo) med tiste, ki bodo jutri nedvomno vodilni v tej proizvodnji. Vse cilje smo tako v LTH Škofja Loka podredili novim izdelkom, kvaliteti in ceni, temeljijo pa na usmeritvi: V korak z ekološko osveščenostjo! Le to je garancija za razvoj in delo sedanjega okrog 800-članskega kolektiva LTH Škofja Loka," poudarja Tatjana Nastran.

V Škofji Loki ima LTH tudi svojo industrijsko prodajalno z vsemi izdelki iz svojih programov. Že sredi marca pa nameravajo podobno prodajalno odpreti tudi v Ljubljani.

## OBRNIK ŠKOFJA LOKA

### MAJHNI, A VSE BOLJ PRIZNANI

Domač trg v tem trenutku ne zagotavlja normalnega in stalnega dela.

Obrtnik Škofja Loka je pri prenovi trgovine LOKA v Groharjevem naselju imel "na skrbi" tako imenovano obrtniška dela, ki so vključevala vse; od rušenja do zaključnih zidarstvih, mizarstvih in steklarskih del. Za celovito uresničitev takšnih poslovnih naročil pa ima Obrtnik seveda tudi kvalitetne kooperante za vodovodna dela, elektroinstalacije, ogrevanje in podobno.

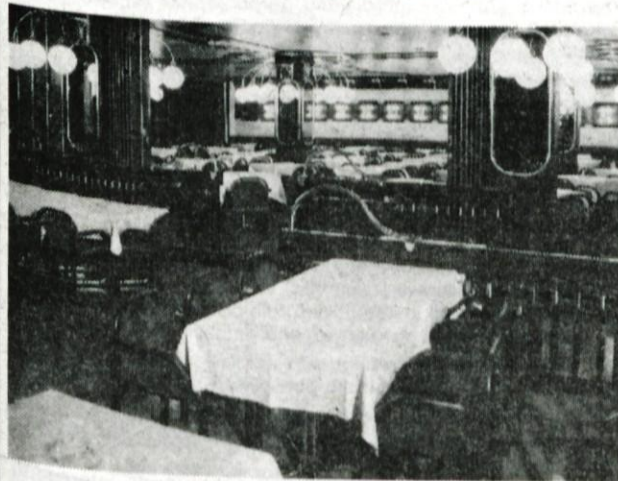
Direktor podjetja Obrtnik Škofja Loka Franc Poljanec pravi: "Za dela, kot je bila prenova trgovine Loka v

Groharjevem naselju, smo bili in bomo vedno zainteresirani. Sicer pa je bilo sodelovanje z LOKO Škofja Loka vedno dobro. Pri njih so projekti vedno pripravljeni tako, da potem delo lahko tudi hitro oziroma do roka opravimo. Sicer pa imamo kar precej izkušenj pri prenovi starih mestnih jader in seveda pri urejanju lokalov ali različnih prostorov. Najmočnejši, da tako rečem, pa smo v dejavnosti mizarstvo, kjer smo se specializirali na notranjo opremo gostinskih in trgovskih lokalov."

Se pa v 70-članskem kolektivu Obrtnika zaradi majhnega povpraševanja in recesije v gradbeništvu srečujejo s pomanjkanjem dela na domačem trgu. Zato so se v zadnjih dveh, treh letih usmerili tudi na področje tako imenovane individualne gradnje oziroma zasebnih poslovnih in gostinskih prostorov, po drugi strani pa zdaj s Slovenija Ingeringom nastopajo tudi na tujem trgu. Prav zdaj opremljajo že drugo ladjo za prevoz potnikov in avtomobilov za Skandinavskega naročnika. Ne ravno majhen pa je njihov posel tudi v Rusiji, kjer opremljajo večji objekt za tamkajšnje Carino.

Smo majhno podjetje. Vendar se zavedamo, da moramo svoje delo, izdelke, storitve in znanje čimbolje in čimbolj usmeriti na trge v tujini. Domač trg v tem trenutku ne daje zagotovil, niti možnosti za normalno, stalno delo in s tem za preživetje," ocenjuje direktor Franc Poljanec.

Ob uspešnem poslovnem nastopu pri prenovi trgovine Loka v Groharjevem naselju pa je treba omeniti, da je Obrtnik Škofja Loka sodeloval tudi pri ureditvi bifeja Loka na Svetju v Medvodah, hotela Kompas v Ribnem pri Bledu in poslovne stavbe LEK Ljubljana.

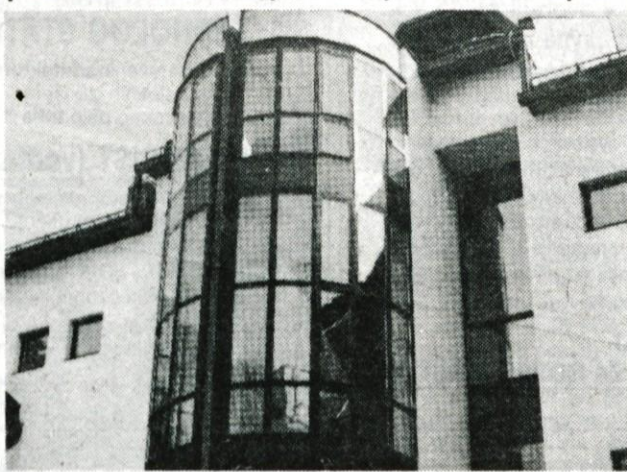


Prenova večnamenske dvorane v blejski Kazini.

## ALPREM KAMNIK

### OPREMA KOT DODATEK KVALITETI

Ni trgovine oziroma objekta, ki je v Alpremu Kamnik ne bi znali kvalitetno urediti. Njihovi referenčni objekti so Smeltova hiša, Slovenijales, Delo, plavalni bazen v Kranju, sedanje Petrolove črpalke...



Zavod za socialno medicino in higieno Kranj.

K celovitosti prijazne in zares, zelo lepe trgovine Loka Škofja Loka v Groharjevem naselju, je dodal svoje še Alprem iz Kamnika. Ob poglobljenem razmišljanju bi pravzaprav lahko ocenili, da bi trgovini Loka v Groharjevem naselju najbrž nekaj manjkalo (tisti lepnotni dodatek, ki nazadnje samo še podkrepi oziroma utrdi kvaliteto imena in namena), če ne bi pri tem sodeloval Alprem iz Kamnika.

"Naše podjetje je nastalo pred dobrimi 45 leti iz majhne kovinske delavnice. Potem pa smo bili prvi, ki smo začeli s proizvodnjo za opremljanje trgovin. V bivši

Jugoslaviji ni bilo pomembnejšega trgovskega objekta, kjer ne bi bili prisotni z našim delom in proizvodnjo. Že takrat pa smo si reference na ta način dobili tudi za nastope v tujini, povedo današnji predstavniki Alprema Kamnik v. d. direktorja Robas, s sodelavcema Vahterjem in Milnarjem.

Potem pa je Alprem začel razvijati dve smeri proizvodnje in sicer trgovinsko opremo ter različne izdelke za potrebe v gradbeništvu. Sodobne oziroma fasade velikih poslovnih objektov so danes "oblečene" v aluminij, steklo in kamen. Ti materiali so se že do dobrih uveljavili tudi v detajlih, kot so vetrolovi, garažna vra-

ta... Zadnje čase pa je Alprem firma, ki po tehnologiji in načinu firme Koller izdeluje suhomontažne predelne stene.

Sicer pa je njihova kvaliteta morda kupcem in nasploh bolj poznana predvsem po trgovinski opremi, saj se le-ta kaže v diskontih ali v še tako majhnih oziroma ličnih butikih. Ne gre pri tem opremljanju vedno za standardno opremo. Prav po izvedbi, po naročilu (unikatih) in izvirnosti je poznan Alprem Kamnik danes v Sloveniji in vse bolj tudi v tujini. Pri tem pa materiali v kombinaciji kovina, les, steklo, plastika, kamen za Alprem ne predstavljajo nobenega problema. Prav to pa je tisto, kar potem da dodatni čar in potrdi načrtovano kvaliteto objekta ali prostora.

"Alprem je bil na tem področju prvi in tako je tudi zdaj prvi v trgovinah Sweat Sweat Way, ki se pojavljajo po Sloveniji. Poleg tovrstne opreme pa v tistem delu, ko jo predstavlja žica, zdaj tudi razvijamo tako imenovani program žice še za druge dejavnosti (od gospodinskih pripomočkov do opreme v laboratorijih, sanatorijih, bolnišnicah...). Ob referencah, s katerimi se lahko predstavimo, pa se seveda srečujemo tudi s sedanjo recesijo. Zato so naša vrata zdaj postavljena v smeri na tuje trge, kar pa nikakor ni enostaven "skok čez noč."



**potovalna**  
agencija  
**ALPETOUR**

**VAM PRIPOROČA:**

★ **NAKUPOVALNI IZLETI:**

• CELOVEC / BOROVLJE  
pol dneva / avtobus  
20., 27. FEBRUAR 1993  
06., 13., 20., 27. MAREC 1993  
SIT 450

• MÜNCHEN  
1 dan / avtobus  
06. MAREC 1993  
03. APRIL 1993  
DEM 50

★ **VELIKA NOČ:**  
• OTOČEC  
lastni prevoz / polni penzion  
10.-12. APRIL 1993  
SIT 4.500

★ **SENIOR KLUB:**  
• POREČ  
avtobus / polpenzion  
15.-22. MAREC 1993  
DEM 235

DODATNE INFORMACIJE IN PRIJAVE V POSLOVALNICAH **ALPETOURA**

\*\* KRANJ tel. 064/211-081  
\*\* ŠKOFJA LOKA tel. 064/621-755

\*\* RADOVLJICA tel. 064/714-621  
\*\* TRŽIČ tel. 064/53-370

**Kotru**

oddelek pohištva  
(I. nadstropje)



od 1. 3. do 31. 3. 1993

**AKCIJSKA PRODAJA POHIŠTVA**

različnih proizvajalcev, med njimi MARLES, ALPLES, BREST, GARANT, HOJA...

do 40 % **POPUST** za gotovinsko plačilo

kuhinja VITA-MARLES 124.689,50 82.295,10 SIT

**DODATNA UGODNOST:**

- brezplačna dostava kupljenega pohištva do 30 km
- 3 % popust za člane Kluba **Kotru**

**ŽELITE POSTATI PARTNER  
V SUBCONTRACTINGU -  
MEDNARODNIH  
KOOPERACIJSKIH POSLIH**

V okviru programa PHARE bo v sredo, 3. marca 1993, v prostorih skupščine občine Kranj, Slovenski trg 1, v dvorani št. 15 v I. nadstropju, ob 10. uri javna predstavitev SUBCONTRACTINGA - mednarodnega kooperacijskega poslovanja.

Vabimo podjetnike, obrtnike, svetovalce ter managerje, tehnične in komercialne direktorje srednjih in večjih podjetij, da se udeležijo predstavitve te dejavnosti ter možnosti vključevanja podjetij. Sodelovali bodo evropski strokovnjaki. Zagotovljeno je simultano prevajanje iz angleščine v slovenščino. Po predstavitvi bodo razgovori s strokovnjaki SUBCONTRACTINGA po panogah.

**OBČINA KRANJ  
SEKRETARIAT ZA GOSPODARSTVO**



**LESNA INDUSTRIJA  
IN OBJEKTI, p. o.**

Kidričeva 56, 64220 Škofja Loka

**LESNA INDUSTRIJA IN OBJEKTI ŠKOFJA LOKA p.o.**

objavlja prosti delovni mesti:

**1. TEHNOLOG STATIK**

Pogoj: dipl. inženir arhitekture ali gradbeništva in najmanj 3 leta delovnih izkušenj.  
Poskusno delo traja 3 mesece.

**2. BILANCIST (vodja finančnega oddelka)**

Pogoj: VI. ali V. stopnja izobrazbe ekonomske smeri in 3. oz. 5 let delovnih izkušenj.  
Poskusno delo traja 3 mesece.  
Delovno razmerje se sklepa za nedoločen čas s polnim delovnim časom.  
Kandidati naj vložijo pisne ponudbe v 8 dneh po objavi na naslov: LIO Škofja Loka, Kidričeva 56.

**REPUBLIKA SLOVENIJA  
OBČINA JESENICE  
IZVRŠNI SVET**

Z namenom preverjanja interesa, kot podlage za pristop k pravi programskih zasnov in prostorskega ureditvenega načrta in sklepa 95. seje Izvršnega sveta Skupščine Občine Jesenice z dne 9. 2. 1993 objavlja

**RAZPIS**

**ZA ZBIRANJE PONUDB INTERESENTOV ZA  
GRADNJO POSLOVNIH OBJEKTOV V  
NAČRTOVANI OBRTNI CONI NA BLEJSKI  
DOBRAVI (ČRNA VAS)**

Območje načrtovane obrtne cone se nahaja na Blejski Dobravi, natančneje na severovzhodni strani železniške proge Jesenice - Nova Gorica. Od občinskega središča Jesenic je oddaljeno 5 km. Bližina državne meje z Avstrijo in Italijo, neposredna bližina železnice (Jesenice - Koper, Jesenice - Ljubljana, Jesenice - Avstrija) in cestne povezave z Avstrijo (Karavanski predor) in Italijo ter že delno zgrajena prometna in komunalna infrastruktura predstavljajo ugodno podlago za razvoj gospodarske dejavnosti na tem območju.

Brutto velikost območja je 3,46 ha.

Srednjeročni Družbeni plan Občine Jesenice predvideva, da je navedeno območje (ureditveno območje J4/P14) namenjeno ekološko neoporečnim proizvodnim in storitvenim dejavnostim.

Interesenti za gradnjo poslovnih objektov na tej lokaciji naj pošljejo prijavo na razpis v 30 dneh po objavi razpisa na naslov: Občina Jesenice, Sekretariat za gospodarstvo in negospodarstvo, Titova 78, Jesenice, s pripisom: Obrtna cona Blejska Dobrava.

Interesenti naj v prijavi na razpis navedejo:

- ime, naslov, sedež firme, telefon, telefax
- registracijo firme oz. obrtno dovoljenje
- program dejavnosti, ki bi bila vezana na lokacijo Obrtna cona Blejska Dobrava (Črna Vas), vključno z opisom tehnologije, prostorskih in infrastrukturnih potreb in zahtev, predvideno zaposlitveno strukturo, energetskimi potrebami

Razpisovalec želi na podlagi tega razpisa pridobiti informacije o možnih interesentih na tem območju.

Dodatne informacije v zvezi z razpisom ter dodatno gradivo lahko dobite na Sekretariatu za gospodarstvo in negospodarstvo, soba št. 11.

O izidu razpisa in o nadaljnjih aktivnostih bodo interesenti obveščeni 30 dni po zaključku razpisa.

**AKCIJSKA PRODAJA - POSEBNA PONUDBA**

**PEUGEOT**

**10 - 15 %  
CENEJE**



PEUGEOT 106 XR/3V  
-električno dviganje stekel

cena s popustom **17.970.-** DEM po srednjem tečaju banke Slovenije



PEUGEOT 405 GL 1,6  
- s katalizatorjem  
- centralno zaklepanje

cena s popustom **25.850.-** DEM

KOLIČINE SO OMEJENE  
MOŽNOST NAKUPA NA KREDIT BREZ POLOGA DO TREH LET

**murka**

PRODAJA VOZIL PEUGEOT / LESCE, ALPSKA 98  
INFORMACIJE  
TEL. 064/714-163



Petek, 26. februarja 1993

Največja kriza Gorenjske predilnice je že mimo

# Največ koristi od nizkega tečaja ima država

Naj tudi v javni porabi pogledajo, katero delovno mesto kaj prinaša in katero nič ne odnaša.

Škofja Loka, 24. februarja - Gorenjska predilnica je lansko poslovno leto zaključila (komaj) pozitivno, saj je bilo zelo težko, vendar pa je zdaj najhujša kriza mimo. Proizvodnja od lanskega marca naprej teče normalno, direktor MIHA JEŠE pa pravi, da so zdaj že tako bogati, da materiale lahko kupujejo poceni, kar je nedvomno bistvenega pomena.

"Ob tovarni ima zdaj carinarnico, poteka delo uspešno?"

"Carinski terminal poskusno obratuje četrti mesec, dva carinika še nista polno zaposlena, prisotnih pa je vse več podjetij. Problem je v tem, da v šestmesečnem poskusnem obdobju carinijo samo blago škofjeloških podjetij, direktiva je takšna, interesi so pač različni. Računamo, da bi vsaj mešane pošiljke lahko kmalu dodatno carinili."

"Kaj je to mešana pošiljka?"

"Dveh tovarn, škofjeloške in kakšne druge, zato je zdaj to problem. Mi delamo za precej tekstilnih tovarn, konkretno prvo fazo za Induplati Jarše in takšne pošiljke ne moremo carinirati, zato si želimo, da bi to postala normalna carinska izpostava. Prepričan sem, da bi imela dela veliko več."

"Kakšna je bilanca za lansko leto?"

"Pozitivna, vendar komaj, lansko leto je bilo zelo težko. Vrednostno smo izvozili 70 odstotkov, saj je domačega trga malo, precej sicer prodamo, vendar je nato to skupni izvoz. Praktično tako le približno 20 odstotkov naših izdelkov ostane na domačem trgu, od tega gre polovico za Lokateks, našo hčerko firmo."

Bistveni problem je bil lani tečaj, od februarja do junija je nihal navzdol, zato smo izgubili najmanj milijon mark, od tega 400 tisoč mark pri posojilih, saj se z Gorenjsko banko v tem času nismo uspeli dogovoriti za devizno klavzulo in smo plačali 32 milijonov tolarjev obresti več, kot bi jih sicer. Nekaj podobnega se ponavlja od septembra naprej."

"Za koliko je tolar precenjen?"

"Dr. Hrastelj je zadnjič dejal, da za približno 10 odstotkov, mislim, da ima prav. Mi smo že lani v plan zapisali marko po 70 tolarjev, morda bo toliko vredna šele letos, zato se nam planski izračuni razhajajo za 10 odstotkov. Mislim, da se tečaj mora spremeniti, čeprav bo nekaj inflacije, saj mora priti do prerazporeditve. Največ koristi od nizkega tečaja ima država, saj s tem avtomatično prihaja do prerazporeditve dohodka v njeno korist. Izvozniki trdimo, da bi moralo biti obratno, čeprav z malo inflacije, saj moramo vedeti, kdo dobrane ustvarja."

Drugi problem so obresti, ki pa se zdaj znižujejo, zato pritisk ni več tako hud, najhujši je bil decembra 1991, ko so naše bruto plače znašale 10 milijonov tolarjev, za obresti pa smo plačali 10,5 milijona tolarjev. Takrat smo bili finančno na dnu."

"Kolikšna je zdaj zadolženost, še vedno za dva meseca in pol?"

"Lani se nismo uspeli razdolžiti, povečali smo jo pol milijona in zdaj znaša 7,5 milijona mark, v glavnem zaradi tečaja in ker smo nabavo surovin lani glede na predlansko leto po bilančnem stanju kar osemkrat povečali. V lansko leto

smo praktično prišli s praznimi stroji, od marca lani pa se nam proizvodnja ni trgala več. Zdaj smo že tako bogati, da lahko kupujemo poceni, kar je bistvenega pomena."

"Je največja kriza torej mimo?"

"Potrebujemo še leto dni, seveda pa je to težko reči z gotovostjo, saj obeti na domačem trgu niso dobri, časi so težki, boriti se moramo za vsakega kupca."

"Ste zaposlenost zmanjšali?"

"Lani smo izgubili precej režijcev, ki so v glavnem odšli prostovoljno, v neposredni proizvodnji pa smo jih 30 dodatno zaposlili, računamo, da jih bomo letos še deset. S tujo firmo se dogovarjamo o postavitvi dodatni proizvodne linije, z njo bi proizvodnjo povečali za 40 ton mesečno."

"Ohranjate obseg proizvodnje?"

"Upada na bombažnem delu, ker so cene katastrofalne, pri akrilnem delu pa ga povečujemo. Povečujemo vse, kar gre v izvoz, saj domačega trga skoraj ni. Ker je tečaj slaboten, nismo več konkurenčni Italijanom, ker je tolar vezan na marko, dodatno izgublamo na italijanskem in angleškem trgu, od katerega smo zelo odvisni. Sledimo fizični produktivnosti, lani smo imeli 30 odstotkov višjo s 13 odstotki manj ljudi, naš cilj pa je, da s 75 do 80 odstotki zaposlenih naredimo toliko kot leta 1989, torej od 4.500 do 5.000 ton."

"Kolikšne so zdaj plače?"

"Naša branza je 21 odstotkov pod industrijskim povprečjem, mi smo 12 odstotkov nad povprečjem branže. Lani ob polletju smo dosegli 70 odstotkov povprečne plače, zdaj 69 odstotkov, kar kaže, da capljamo za družbeno nadgradnjo. Vendar pa smo v zadnjem letu in pol plače zelo povečali, oktobra 1991 smo bili med zadnjimi v Škofji Loki, zdaj smo v zgornji polovici lestvice, povprečje se suče od 500 do 550 mark."

"Kako ocenjujete zamrznitev plač?"

"Zakon o plačah je zelo slaba stvar, saj ni pošteno, da so si potrošniki uredili plače na normalni, skoraj evropski ravni, ustvarjalci dohodka pa bomo imeli zamrznjene. Edina dobra točka tega zakona je uporaba dobička pri lastninjenju."

"Se pripravljate na lastninjenje?"

"Najprej moramo videti, kakšen bo zakon, saj je popravek že toliko, da ne vemo več, kako bo lastninjenje potekalo. Testno otvoritveno bilanco za oktober smo naredili in izračunali, da bi se v petih letih lahko olastnili, saj k nam gravitira približno 2.000 ljudi, kar 500 upokojencev imamo, ki jih bomo seveda vključili. Sicer pa lastninjenje za nas poteka v pravem trenutku, zamuda pri sprejemanju zakona nam prav pride. Če bi potekalo lani, ne



bi imeli kaj lastniniti, saj trg še ni bil oblikovan. Knjižno je firma sicer vredna toliko kot lani, toda na tujem jo ocenjujejo po tem, kakšne programe ima. Lani smo delali le s 60 odstotki zmogljivosti, zdaj praktično z 90 odstotki."

"Za koliko bi se morala zmanjšati javna poraba, res za petino?"

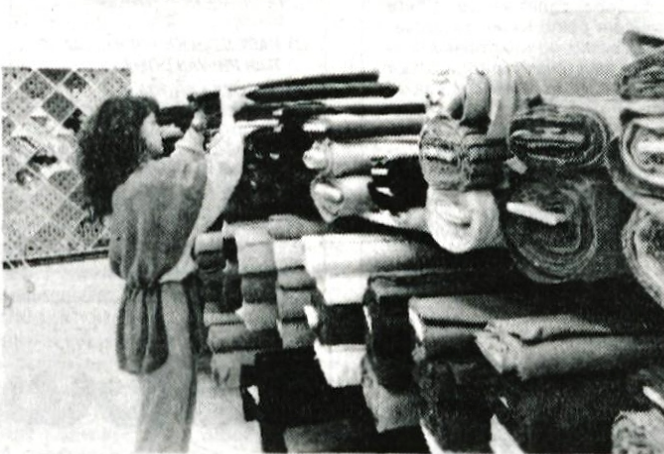
"Ne bi govoril o petini, pogledajo naj delovna mesta, ki kaj prinašajo in ki nič ne odnašajo, kdo prinaša denar in kdo ga odnaša, kakor delamo v podjetjih. Mislim, da je to edina"

Lokateks se vse bolj uveljavlja

## Kupci spet beže v Italijo

Škofja Loka, 24. februarja - Lani smo poslovali s skromnim dobičkom, upam, da bomo tudi naprej, čeprav me zelo skrbi izpad trga, saj zadrževanje tečaja povzroča, da naši kupci odhajajo v Italijo, je povedala MARIJA BERGANT, direktorica Lokateksa.

Lokateks je hčerko podjetje Gorenjske predilnice, ustanovili so ga julija 1991, zdaj pa ima zaposlenih že blizu 90 ljudi. V njem so zaposleni predvsem invalidi, zato imajo status invalidskega podjetja. Marija Bergant pravi, da so invalidi prav tako učinkoviti kot zdravi ljudje, le primerno delo jim je treba poiskati. Svojo dejavnost stalno širijo, zdaj imajo v načrtu razširitev šivalnice, zato bodo verjetno dodatno zaposlili tudi nekaj invalidov iz drugih škofjeloških podjetij.



Lokateksova prodajalna v Škofji Loki je dobro obiskana, k njej sodi tudi bife Štrena, kjer moške lahko počakajo na žene in se nestrno ne prestopajo pred vrati prodajalne. Kavaličarji pa tam zastoj dobiijo šoferji, ki blago pripeljejo v carinarnico. Foto: G. Šinik

Lokateks se je predstavil na nedavnem sejmu Mode v Ljubljani, odmev na kolekcijo pižam je bil zelo dober, zato si v šivalnici obetajo dosti dela. Sicer pa izdelujejo predvsem športna otroška in mladinska oblačila, zlasti moderne pajkice iz elastičnega bombažnega jerseyja. Bergantova pravi, da so pri cenah zmerni, saj je bolje prodati nekoliko ceneje kot pa najemati draga posojila. V njihovi prodajalni na Trati lahko svoje izdelke prodajajo brez prometnega davka, v drugih prodajalnah pa le izdelke, za katere so pridobili poseben invalidski znak.

Trenutno jim kupce odganja tečaj, saj vse bolj odhajajo v Italijo, kjer se dodatno pozna padec lire. Vse bolj odhajajo tudi tisti, ki so pri njih kupovali le jersey, čeprav je tam kvaliteta slabša, toda cena opravi svoje. Nekaj podobnega so že doživljali, vendar so se po spremembi tečaja kupci kmalu vrnili, zato upajo, da bo tako tudi tokrat. Žal tudi odnosi s Hrvaško niso urejeni, pravi Bergantova, tudi tja bi lahko dosti prodali, saj smo z našimi cenami sprejemljivi za hrvaški trg, vendar se zatika pri plačevanju, saj z devizami ne morejo plačevati.

ni način, da se tudi v javni porabi kaj premakne, seveda pa je potrebna tudi kontrola nad vsakim tolarjem, kakor jo imamo direktorji v podjetjih. K nam naslednji teden pride nizozemski svetovalec za organizacijo, doslej smo že imeli štiri za tehnologijo in moram reči, da so bile naše usmeritve potrjene. V proizvodnjo mu tako ne bo več treba, naredil bo primerjavo organiziranosti, zlasti režije in skupnih služb.

Naslednji problem so mali monopoli, saj veliki počasi izgubljajo moč, tako banke kot elektrogospodarstvo, delno je še problematičen zemeljski plin. Zelo drago, v absolutnem znesku toliko kot naš belgijski partner pa plačujemo vodo z lastnega črpaljšča."

"Kako, na lastnem črpaljšču komunalni plačujete vodo, čemu?"

"Ker je bilo oddano."

"Tega ne razumem?"

"Tudi jaz ne."

"Zgodba je torej podobna kot pri televizijskem oddajniku na Lubniku, ki je bil postavljen s samoprispevkom ljudi, zdaj pa je last RTV Ljubljana, ki Ločanom noče prenašati programa Kanala A?"

"Podobna, takšen je bil socialistični način pridobivanja lastnine, ki je kaj vredna."

"Ti mali monopoli so zelo zanimivi, lahko poveste še kakšnega?"

"Sodišče denimo našega pravnikarja s pravosodnim izpitom ne obravnava enako kot odvetnika, kar je čista monopolizacija odvetništva. Odvetniku namreč prizna točke, po veljavnem tečaju, našemu pravniku paval v tolarjih. Teh monopolov je veliko, ko naletimo nanje, se borimo proti njim."

● M. Volčjak

Slovenski institut za kakovost in meroslovje

## Domači zavod za preizkušanje in certificiranje

Ljubljana, 24. februarja - Slovenija je storila prvi korak v nacionalnem programu kakovosti, ki smo ga predstavili pred kratkim, saj pri ustanovitvi zavoda Slovenski institut za kakovost in meroslovje ne gre zgolj za statusno spremembo, temveč za novo vsebino, za evropsko primerljivo institucijo, je na promociji dejal dr. Rado Bohinc, slovenski minister za znanost in tehnologijo.

Naslednji korak bo zakon o standardizaciji in meroslovju, ki bo kmalu v parlamentu, dal bo formalne pogoje za delo instituta, ki bo tako kot prvi v Sloveniji dobil koncesijo za certificiranje, je dejal dr. Bohinc. Vlada bo v kratkem obravnavala izhodišča, ki jih je pripravil svet nacionalnega programa kakovosti, bistvena so nova izhodišča za dvig kakovosti slovenskega znanja in pomen tržnosti, da bi bila podjetja pripravljena vlagati v raziskovalno dejavnost. V proračunu pa naj bi denar za znanje in razvoj imel značaj naložbe in ne stroška.

Slovenski institut za kakovost in meroslovje naj bi kmalu postal mednarodno priznana institucija, saj računajo, da s tem ne bo težav. Slovensko gospodarstvo pa bo tako dobilo možnost, da certifikate pridobi tudi doma, ne več v tujini. Institut je najbolj usposobljen na področju elektrotehnike, kar je razumljivo, saj njegovi začetki segajo v leto 1964, ko je bil v Iskrinem Zavodu za avtomatizacijo ustanovljen oddelek za meritve in kvaliteto. Leta 1974 se je preimenoval v Institut za kakovost in merologijo, leta 1987 pa se je izločil iz Iskre in postal samostojen institut.



Zavod SIQ ima vrsto laboratorijev, za certificiranje je že usposobljen zlasti na področju elektrotehnike. Slovenski minister za znanost in tehnologijo dr. Rado Bohinc si jih je ogledal v spremstvu Igorja Likarja, v.d. direktorja SIQ. Foto: G. Šinik

Neodvisnost in nepristranost sta povezani merili, ki morata biti zdaj poglavitni za samostojno institucijo, ki bo v upravnih organih imela zastopnike tistih, ki so zainteresirani za njeno delo. Med ustanovitelji so poleg države tudi gospodarska zbornica, zavarovalnica Triglav ter Iskra in Gorenje, privabiti bodo skušali še druge, zlasti industrijo, velike poslovne sisteme, Zvezo potrošnikov Slovenije.

Zanimalo nas je seveda, kakšno bo sodelovanje z kranjskim Združenjem SQ in sejmom Slovenski proizvod - Slovenska kakovost. Igor Likar, v.d. direktorja SIQ je dejal, da na sodelovanje vsekakor računajo, saj bodo lahko servis, ki bo potrjeval oziroma certificiral kakovost. ● M. V.

Mednarodni dan turističnih vodnikov

## Jara kača, od vrat do vrat

Ljubljana - Ob mednarodnem dnevu turističnih vodnikov Slovenije je bil v torek, 23. februarja, sklican 6. občni zbor turističnih vodnikov Slovenije v prostorih kulturne družbe France Prešeren v Ljubljani. Na sam praznik pa naj bi lokalni vodniki povabljenim gostom organizirali vodstvo po domačem kraju in okolici. Z zamudo so se le zbrale sekcije oz. vsaj njihovi predstavniki.

Prebrali so poročilo o delu v letu 1992. Ustanovljene so bile tri nove sekcije turističnih vodnikov v Kranju, Celju in Mariboru. Ukvarjali so se z izobraževanjem novih in starih vodnikov in izvedli tri strokovne ekskurzije v Idrijo, na Brdo pri Kranju in v Pariz. Sodelovali so tudi s slovensko televizijo v oddaji Dobrodošli.

Se vedno pa se ukvarjajo s perečim problemom zakonske zaštite poklica vodnik. Nimajo stalne zaposlitve, torej nimajo zavarovanja, ne zdravstvenega in ne pokojninskega. O problemu so se pogovarjali že na Ministrstvu za šolstvo in izobraževanje, kjer so jih poslali na Ministrstvo za turizem, ki je danes že ukinjeno, in od tam spet nazaj. Sedaj se odbor društva pogovarja z gospodarsko zbornico Slovenije o poenotenju izobraževalnega sistema in o zakonskih rešitvah, kar pa še ne pomeni, da je jara kača našla svoj rep. Torej, ta poklic še ni ustrezno zaščiteno in z zakonom opredeljen. Zakon o turističnem posredovanju je še v pripravi, so zagotovili na Ministrstvu, ki ga več ni. Dokler torej turistične agencije z zakonom ne bodo prisiljene v določene cenovne postavke, lahko plačujejo vodnikom po lastnem kriteriju. Tukaj se potem začne boj med slabimi plačanimi vodniki, ki agenciji naslednjič povrne uslugo z nekaterega vodenim ogledom. V društvu so izdelali novo enotno vizitko z oznako Društva turističnih vodnikov in napisom "WITH COMPLIMENTS".

Gospod Vladimir Kljun, predsednik Društva turističnih vodnikov Slovenije za področje enote Kranj je predstavil delo društva v Kranju, v Trzinu, skratka na Gorenjskem. Na sestanku turističnih vodnikov Gorenjske dne 26. januarja 1993 je bilo povabljenih 28 članov, udeležili pa so ga le štirje člani. Zapletlo se je že pri previsoki članarini za leto 1993. Z glasovanjem so se odločili za nižjo, s čimer pa se niso strinjali v torek v Ljubljani. Razpletla se je polemika glede članarine, ki je dosedaj bila edini vir financiranja društva. Ponovno nestrinjanje se je pojavilo s predlogom gospoda Kljuna, da bi na Gorenjskem imeli turistični vodniki svoj zaščitni znak. Predsednik gorenjskega društva je omenil projekt Valvasorjeve transverzale, s katerim naj bi popotovali prek vse Slovenije.

Torej, leto turizma je pred vrati, preizkušnja ali bomo znali predstaviti to deželo. Pri nas pa še vedno ni zakona oz. priznanja države, kaj šele, da bi se zavedali, da je turizem naš dragoceni adut, ki ga je treba še danes poglobiti iz žepa, in ne klic usmiljenja posameznikov. ● M. Zabret



Na cesti

# Luaz 1302

Na slovenski avtomobilski trg prihaja ukrajinsko vozilo LUAZ 1302, ki sicer sodi v nižji cenovni razred, sicer pa se ponaša z izjemno dobrimi terenskimi lastnostmi. Prvi kontingent bo na voljo verjetno čez nekaj mesecev, uvozilo pa jih bo ljubljansko podjetje Commerce.



Terensko vozilo LUAZ 1302 je na prvi pogled še najbolj podobno steyr-puchovemu pinzgauerju, zato je tudi oblika klasično terenska: samonosna karoserija je daleč od tal, veliko je oglatih robov, streha je platnena. V notranjosti je prostora za največ štiri potnike, ob 3,40 metrski dolžini in 1,61-metrski širini pa je na voljo 1,40 površinskega metra nakladalne površine.

Podvozje je v osnovi enako kot pri Fiatovi campagnoli, pa tudi armaturna plošča je v nekaterih elementih precej podobna. LUAZ 1302 je opremljen s štirivaljnim 1091 kubičnim motorjem z največjo močjo 39 kilovatov, kakršen je poznan iz tavrje 1102. Za terensko rabo so mu nekoliko povečali največji navor, ki je zdaj 79 Nm pri 3400 vrtljajih, motor je tako kot pri večini terencev na-

meščen vzdolžno, izboljšano pa je tudi hlajenje.

Pri tem je najvišja hitrost vozila dobrih 100 kilometrov na uro, dosti boljše pa so terenske zmogljivosti, saj vozilo tehta samo skromnih 970 kilogramov. Za prenos moči skrbi štiristopenjski menjalnik. Stalni pogon je na prednji kolesi, štirikolesni je priključljiv, vozilo pa ima mehansko zaporo diferenciala. Zavore so spredaj ko-

lutne in zadaj bobnaste, dobro lego na brezpotjih pa zagotavljajo sprednje posamične obse in zadnja poltoga prema.

Pri Commercu, kjer bodo letos sicer uvozili samo omejeno količino vozil LUAZ 1302, obljublajo, da bo to daleč najcenejše terensko vozilo na slovenskem trgu, saj naj bi bila cena samo malenkostno višja od osebnega avtomobila tavrja 1102. ● M. Gregorič

## Avtomobilske novice

**Jaguar:** V začetku tedna je ljubljanski Autocommerce končno odprl dolgo pričakovani prodajni salon prestižnih angleških avtomobilov Jaguar, ki jih bodo na slovenski trg dobavljali preko avstrijskega zastopnika GBA. Vsaj za zdaj so pri Autocommercu na voljo trije modeli: XJ6 3.2, XJ12 in XJ 4.0 coupe. Jaguarji sodijo v najvišji cenovni razred, zato na slovenskem trgu tudi ne računajo na množično prodajo. V letošnjem letu naj bi tako prodali približno 20 vozil. Za tiste, ki bodo vendarle zmogli 445.000 avstrijskih šilingov za model XJ6, 630.000 ATS za XJS coupe ali celo 800.000 ATS za XJ12, imajo pri Autocommercu na voljo tudi preizkusno vozilo.

**Kia:** Po uspešnem prodoru na evropski trg, ki sta ga osvojila Hyundai in Daewoo, se zdaj za podoben korak pripravlja tudi korejska Kia (Kia motor company). V prodajnem programu imajo za zdaj tri modele: pride se imenuje najmanjši, osnova je spojena pri mazdi 121, sicer pa je to majhna kombilimuzina nižjega cenovnega razreda, saj naj bi vozilo z vsemi dajatvami stalo okoli 10.000 mark. Sportage je model športnega kupeja, sephia pa je sodobno zasnovano terensko vozi-

lo. Če lahko verjamemo napovedim, bo Kia kmalu na voljo tudi na slovenskem trgu, kjer naj bi zapolnila vrzel, ki je nastala z ukinitvijo programa Zastava, vse pa bo jasno že konec marca ali v začetku aprila. Modela sephia in sportage, za zdaj še nimata evropskih homologacijskih testov, skoraj zanesljivo pa pa prideta tudi v Slovenijo. Za zdaj še ni jasno, kdo bo zastopnik, saj smo uradno izvedeli, da se potencialni kandidati še niso pogajali v tovarni.

**Toyota:** Tik pred polovico prihodnjega meseca naj bi končno prišlo do že nekajkrat napovedane uradne prodaje teh japonskih avtomobilov na slovenskem trgu. Podjetje Center iz Ljubljane je na Letališki cesti že pripravilo manjši razstavno prodajni avtosalon, o ostalih podrobnostih pa več po uradni predstavitvi.

**Mazda:** V tovarni intenzivno pripravljajo nov model XEDOS 8, ki bo večji in močnejši od sedanje šestice. Imel bo osemvaljni V motor in kot smo pri Mazdah že vajeni, bogato serijsko opremo.

**Chrysler:** V teh dneh so pri slovenskem zastopniku Chrysler Jeep Importu začeli s prodajo modela Jeep Grand Cherokee. Gre za oblikovno in tehnično izboljšano ter povečano izvedbo ustaljenega cherokeeja. Za zdaj je na voljo izvedba limited s 4,0-litrskim šestvaljnikom, kasneje pa naj bi ponudili tudi izvedbo s 5,2-litrskim osemvaljnikom. ● M. G.

## MEŠETAR

### Koliko za gozd?

V škofjeloški občini je za kvadratni meter gozdnega zemljišča prve kategorije treba odšteti 93 tolarjev, za zemljišče druge kategorije 79 tolarjev, za tretjo 64 in za četrto 44 tolarjev. Gozd pete kategorije je po 35 tolarjev za kvadratni meter, šeste po 23 in sedme po 12 tolarjev.

### AGROMEHANIK Kranj

Poslovni center Hrastje, tel.: 064-324-034, odprto vsak delovni dan od 7. do 19. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure

|                          |          |                            |          |
|--------------------------|----------|----------------------------|----------|
| * motorno olje 3 CM, 1 l | 314,00   | * akumulator 12V/40Ah      | 3.390,00 |
| * motorno olje 3 CM, 3 l | 785,00   | * veriga za žago, 34 zob   | 1.460,00 |
| * žarnica 25 - 100 W     | 55,00    | * veriga za vitlo, 2 m     | 1.840,00 |
| * veriga za vitlo, 3 m   | 2.593,00 | * drsnik za verigo         | 1.025,00 |
| * kardan, mali           | 4.500,00 | * sadjarske škarje, male   | 1.500,00 |
| * avto prevleke          | 4.500,00 | * sadjarske škarje, 600 mm | 2.700,00 |

### Odkupne cene živine

V gorenjskih (družbenih) klavnicah plačujejo govejo živino po cenah, kakršne sicer veljajo že od 12. oktobra dalje. V javnost so sicer prišle informacije, da radovljiska klavnica plačuje živino dražje. Ko pa smo to preverili pri vodji klavnice, se je izkazalo, da je v ceno, ki je prišla v javnost, vračunana tudi marža, ki jo dobi organizator odkupa (zadruga), medtem ko je cena za rejce taka, kot je sicer že od sredine oktobra dalje. V škofjeloških Me-soizdelkih so povedali, da je ponudba živine zaradi pomanjkanja krme že nekoliko večja od normalne. V Sloveniji so cene dokaj enotne, za manjše "presenečenje" so poskrbeli le v MIR Gornja Radgona, kjer so živino celo pocenili. Meso mladega pitane goveda extra kakovostnega razreda plačujejo od 15. februarja dalje po 260 tolarjev za kilogram, kar je za pet tolarjev ceneje kot v gorenjskih klavnicah.

Poglejmo, kakšne so torej odkupne cene na Gorenjskem!

| vrsta živine - kakov. razred      | živa teža       | cena (v SIT/kg) | meso   |
|-----------------------------------|-----------------|-----------------|--------|
| <b>MPG - mlado pitano govedo:</b> |                 |                 |        |
| * extra                           | 148,40          |                 | 265,00 |
| * I.                              | 133,28          |                 | 238,00 |
| * II.                             | 122,64          |                 | 219,00 |
| * zunaj razreda                   | 99,68           |                 | 178,00 |
| <b>Ostalo govedo (krave):</b>     |                 |                 |        |
| * I.                              | 92,56           |                 | 178,00 |
| * II.                             | 83,20           |                 | 160,00 |
| * III.                            | 76,96           |                 | 148,00 |
| * zunaj razreda                   | 61,36           |                 | 118,00 |
| <b>Prašiči</b>                    | 145,00 - 160,00 |                 |        |
| <b>Teleta</b>                     | 280,00 - 290,00 |                 |        |

**tavria** TRENUTNI DOBAVNI ROK 2 TEDNA  
SERVIS IN REZERVNI DELI ZAGOTOVLJENI  
**commerce**  
Ljubljana, Einspielerjeva 6, tel.: 061/122-241

**AVTO ŠOLA**  
ing. HUMAR  
ORGANIZIRA  
TEČAJ  
CESTNOPROMETNIH  
PREDPISOV  
v kranjski gimnaziji  
začetek tečaja  
PONEDELJEK  
1. MARCA 1993, ob 18. uri.  
VOZILI BOSTE NA  
SODOBNIH  
VOZILIH R5, GOLF in  
motomem kolesu YAMAHA.  
☎ 311-035

**ZAVAROVALNICA**  
MARIBOR  
ZAVAROVALNA AGENCIJA  
PANTA ins., d.o.o.  
LJUBLJANA, Dunajske 113  
tel. 061-372-729, fax. 061-372-971  
KRANJ, Kidričeva 47  
tel. 064-217-087

### Novi načini avtomobilskega zavarovanja

Zavarovalnica Maribor, ki jo na Gorenjskem zastopa zavarovalna agencija Panta ins., je pred kratkim uvedla nove načine avtomobilskih zavarovanj.

Na voljo je pet vrst zavarovanj: obvezno zavarovanje AO, obvezno zavarovanje AO+, kasko zavarovanje in paketa modra in zelena linija. **Klasično kasko zavarovanje** vključuje tudi tatvino vozila, Zavarovalnica Maribor pa je edina, pri kateri kasko zavarovanje vključuje tudi kombinacijo J, kar pomeni, da zavarovalnica povrne škodo tudi v primeru poškodb zaradi trčenja z divjadjo, razbitja, poškodovanja, ali tatvine stekel, svetlobnih teles in ogledal na vozilu. Ob tem lahko kasko zavarovanje plačate z gotovinskim plačilom, kjer vam priznajo 20 odstotkov dopusta, s štirimi čeki in desetodstotnim popustom ali pa celo z desetimi čeki brez obresti. Posebej zanimiva sta paketa **Modre in Zelene linije**. Modra linija vključuje polno kasko zavarovanje z odbitno franšizo ali brez, in avtomobilsko odgovornost AO in AO+. V paketu zelene linije sta vključeni zavarovanji avtomobilске odgovornosti AO in AO+, ter kombinacije F, H, in J delnega kaska. Tudi pri teh dveh paketih Zavarovalnica Maribor nudi popuste in sicer: 25 odstotkov pri takojšnjem plačilu, 12 odstotkov pri plačilu s šestimi čeki in 6 odstotkov pri plačilu z osmimi čeki brez obresti. Zavarovalnica Maribor vam poleg tega nudi dodatne ugodnosti pri sistemu bonus - malus, pri sklenitvah zavarovanj pa priznavajo tudi bonuse ostalih zavarovalnic. Za vse ostale informacije so vam z veseljem na voljo v poslovalnici agencije Panta ins. na Kidričevi 47 v Kranju ali na telefonski številki 217-087.

### gorenje servis

NAKUP IZ PRAVE ROKE

- **NUDIMO VAM ŠIROKO PRODAJNI ASORTIMENT IN MONTAŽO** gospodinskih aparatov, audio in video tehnike, gorenje in UNIVERSUM, klimatizerjev, alarmnih naprav, originalnih rezervnih delov, gorenje
- **UGODNI PLAČILNI POGOJI:** popusti za gotovinsko plačilo, brezobrestno obročno odplačevanje, prodaja na zakup TEMPO na 2 leti
- **24-mesečna garancija za belo tehniko in TV sprejemnike** gorenje
- **NAŠE IZDELKE POPRAVLJAMO TUDI PRI VAS DOMA**
- **AKUSKA PRODAJA TOPLOTNIH ČRPALK**

### NAROČILA IN INFORMACIJE:

servisna enota KRANJ, Trg Prešernove brigade 10, telefon: 213-480 in 214-946 vsak dan od 7. do 16. ure, sobota od 8. do 12. ure.

## Novih registrskih tablic še ni

V nobenem od gorenjskih sekretariatov za notranje zadeve in pooblaščenih organizacijah za registracijo motornih vozil včeraj še niso izdajali novih registrskih tablic z odsevno folijo. Čeprav bi morale po napovedih biti na voljo že pred dvema tednoma, jih pričakujejo ob koncu tega tedna ali prihodnji teden. Cena za zdaj še ni znana, tablice pa naj bi bile približno tretjino dražje od dosedanjih. ● M. G.



TRGOVSKO PODJETJE  
MERCATOR - PRESKRBA, Tržič, d.d.

### ODDA V NAJEM

najboljšemu ponudniku del poslovnega prostora v spodnji etaži PC Planina Kranj, Nikola Tesla 3, primerne za dejavnost, ki ni konkurenčna dejavnost podjetja.

Podrobnejše informacije dobite osebno na upravi podjetja ali po telefonu 50-393.

Pisne ponudbe oddajte v osmih dneh od objave na naslov: Mercator - Preskrba, Trg svobode 27, 64290 Tržič.

**potovalna**  
agencija  
ALPETOUR

### ZIMSKI ODDIH:

- \* **POREČ**  
lastni prevoz / 5 polpaznirov
- \* **SIMONOV ZALIV**  
lastni prevoz / 5 polpaznirov
- \* **SLOVENSKA ZDRAVILIŠČA**  
lastni prevoz

### SPOMLADANSKI IZLET:

- \* **ŠPANJA**  
arabos / 5 polpaznirov  
16.-23. APRIL 1993

DEM 255

DODATNE INFORMACIJE IN PRIJAVE V POSLOVALNICAH **ALPETOURA**  
\*\* KRANJ tel. 064/211-081  
\*\* ŠKOFJA LOKA tel. 064/621-755  
\*\* RADOVLJICA tel. 064/714-621  
\*\* TRŽIČ tel. 064/53-370

### VAM PRIPOROČA:

|                      |               |
|----------------------|---------------|
| carmin po vaši želji | SIT 9.300     |
| carmin po vaši želji | SIT 11.000    |
| carmin po vaši želji | RAZLIČNE CENE |

### I. MAJSKI PRAZNIKI:

- \* **ŠPANJA**  
arabos / 5 polpaznirov  
23.-30. APRIL 1993 DEM 275
- \* **SLAPOVI RENA**  
arabos / 3 polpaznirov  
24.-27. APRIL 1993 DEM 282

**Kukru + Almira**  
v **globus-u**

moške in ženske zimske pletenine po  
**ZELO UGODNIH CENAH**

v zalogi že tudi del **NOVE** pomladanske kolekcije

dodatna ugodnost:  
**popust za člane Kluba Kukru**



JOŽE KOŠNJEK

Socialdemokrati so pisali Zelenim Slovenije, Demokratom, Socialistični stranki Slovenije in Združeni listi

# Protiutež novemu liberalizmu

Brez razvite avtentične socialne demokracije grozi novim državam Vzhodne in Srednje Evrope prevlada neoliberalnih idej, ki lahko s prekomernim odpuščanjem delavcev in drugimi ukrepi, ki spodbujajo socialne nemire, ogrozijo demokratične in miroljubne procese ter omogočijo ponovno prevlado neokomunističnih sil, ki še vedno obvladujejo velik del gospodarske in državne infrastrukture ter lahko v določenem trenutku socialnega kaosa uveljavijo politiko trde roke, so zapisali voditelji Socialdemokratske stranke Slovenije v "združitveni pobudi."

## Socialdemokratska ponudba vodstvom in članom strank

S sedeža Socialdemokratske stranke Slovenije na Komenškega 11 v Ljubljani so bila 16. februarja odposlana štiri različna pisma vodstvom in članom strank Združene liste, Socialistične stranke Slovenije, Zelenih Slovenije in demokratov. Vsem je skupen uvod, za vsako stranko posebej pa so poudarjena izhodišča, na katerih bi bilo mogoče združevanje. Pisma so podpisali predsednik stranke dr. Jože Pučnik, podpredsednika Janez Janša in Vitodrag Puki ter glavni tajnik Erik Modic.

Za vsako od povabljenih strank so navedeni razlogi za možno združevanje in sodelovanje. V pismu Demokrati stranki je med drugim zapisano, da ju veže tesno sodelovanje pri ključnih projektih slovenskega osamosvajanja, sodelovanje pri mnogih kulturnih projektih in skupno zavzemanje za pravice deprivilegiranih slojev v prejšnjem enostrankarskem sistemu. Začetek pogovorov o možnem približevanju programov obeh strank in še nekaterih strank podobne, pretežno sredinske politične usmeritve je smiselni tudi zato, ker tako kot večina drugih strank tudi demokrati razmišljajo o redefiniranju svojih strateških ciljev. Socialdemokratska stranka je odprta do vseh pobud, ki bi boljše definirale položaj vseh tistih, ki živijo od svojega dela in gospodarjenja v slovenski postkomunistični družbi.

Zelenim Slovenije so socialdemokrati med drugim zapisali, da je celovito reševanje ekoloških problemov in vključevanje stroškov ekološke sanacije v ceno proizvoda neločljiva sestavina ekološkega programa. Zavzemajo se za načelo, da mora tisti, ki onesnažuje oko-

lje, nositi vse stroške sanacije. Država mora imeti aktivno vlogo pri ekološki sanaciji starih deponij in pri postopni odpravi tistih dejavnosti, ki pomenijo hudo obremenitev okolja. Obe stranki bi ob ustrezni organizacijski povezavi lahko učinkoviteje uresničevali ekološko politiko v Sloveniji. Ena od možnosti bi bila, da bi Zeleni Slovenije kot ekološka frakcija znotraj razširjene Socialdemokratske stranke Slovenije ohranili avtonomijo pri oblikovanju ekološke politike, s splošno politično usmeritvijo, ki je bila tudi doslej v veliki meri socialdemokratska, pa bi okrepili politično težo slovenske socialdemokracije. Socialdemokrati ugotavljajo, da so bili oni skupaj z Zelenimi in Demokrati levo krilo nekdanjega Demosa.

## Vabilo in opozorilo socialistom

Socialistični stranki Slovenije so socialdemokrati zapisali, da jo imajo za socialdemokratsko. Že pred volitvami so socialdemokrati povabili socialiste k združitvi v Socialdemokratsko stranko Slovenije na povsem enakopravni osnovi, kar naj bi socialiste potrdilo kot stranko socialdemokratskega porekla, ne pa stranko bivšega sistema, ki je prevzela le socialdemokratsko ime. O vseh vprašanih je možen pogovor še pred združitvenim kongresom. Takšno združevanje socialdemokracije je edino pravo. Vsi drugi predlogi, vključno s predlogom Združene liste, niso realni, čeprav združuje lista precej socialdemokratsko usmerjenih ljudi. Središče združevanja pa

Združena lista ne more biti zaradi več razlogov. Glavni je povezanost, tudi personalna, s nekdanjo Zvezo komunistov in s Komunistično partijo Slovenije. Stranka demokratične prenovе se namreč ni nikoli ustanovila na novo, prav tako pa ni

Viktor Žakelj (Socialistična stranka):

## Pred odločitvijo

Pred leti sproščeno politično podjetništvo (ki je že v času množice živelo v takšnih in drugačnih frakcijskih bojih), je navrglo množico za oblast tekmujočih političnih strank. Nastale stranke so si nadele različna imena, njih programi so si bili po večini podobni, članstvo pa je bilo heterogeno. Drugače biti ni moglo, ker je bila družba tedaj še realsocialistična, torej socialno nestrukturirana. Nastale stranke so bile povečini ideološko-politični projekti. Edini stranki, ki sta tedaj imeli opredeljeno socialno podstat, so bili "kranjski obrtniki" in "Omanovi kmetje", vse drugo so bila podjetja z ne dovolj opredeljenim družbenoekonomskim programom. Že tedaj je bilo jasno, pa tudi tuja izkušnja uči (npr. po Francova Španija), da tej začetni evforiji nujno sledi proces povezovanja političnih sil, ki pa ga že usmerjajo realni interesi. Torej sedanji poskusi povezovanja strank so pričakovani, po svoje nujni, res pa je, da je nekaj nepotrebnega sprenevedanja.

Kar zadeva socialiste, ki smo, "žrtev slabega (nekredibilnega) imena stranke" - tako vsaj kaže - s povezavami poskušamo že dobro leto in pol, vse od tedaj torej, ko se nam je nehalo podtikati, da smo trojanski konji komunizma za ene oz. krivci za neenotnosti leve in desne. Ta čas še strpno proučujemo vse štiri možnosti oz. ponudbe in sicer: ostati še naprej sami, povezati se preko Združene liste, združiti s Socialdemokratsko stranko Slovenije ali pa frakcijska povezava z Liberalno-demokratsko stranko. Odločitev ne bo lahka, ker je naša odločitev, brez patetike (lahko) zgodovinska. Zakaj?

Temeljno vprašanje je: ali bo parlamentarna prihodnost državljanov Slovenije bipolarnost, torej dve močni stranki in sicer Stranka krščanskih demokratov, ki bo povezala vse politične sile od sredine proti desni in Liberalno-demokratska stranka, ki naj bi to opravila od sredine proti levi. Tako bi dobili, mutatis mutandis, predvojne razmere. Naša morebitna odločitev za Liberalno-demokratsko stranko (lahko) pomeni korak v tej smeri - vsaj srednjeročno gledano. (To zadnje sem pristavil zato, ker želim opozoriti, da se s temi združevanji, ki so ta čas na vidiku, naš politični prostor še ne bo do konca strukturiral.)

Kaj pa, če bipolarnost ni v interesu ključnih protagonistov sedanjih slovenske politike, ali če obstaja volja in moč že sedaj vzpostaviti še vsaj tretjo, za nas posebej zanimivo socialdemokratsko opcijo? V tem primeru vidim vsaj tri možnosti. Delovno rečeno: (združena) socialdemokratska formacija lahko nastane povsem na novo tako, da nima nobene direktne povezave z nobeno od sedanjih strank. Formirali bi jo ljudje iz domala vseh sedanjih slovenskih strank - to je zaželeno, tudi možno, a malo verjetno. Večja verjetnost je, da bo povezovalac slovenske socialne demokracije Združena lista ali pa Socialdemokratska stranka Slovenije. To hotenje obe stranki z vabilom za povezovanje že potrjujeta. Poznavajoč razmere lahko zanesljivo rečem, da bo ta pravkar opisana možnost le korak do končnega (kdaj?) formiranja vplivne moderne socialne demokracije na Slovenskem. Povezovanje namreč ni teorija, so realna razmerja, različni posamični interesi, obremenjujoča preteklost (tudi iz zadnjih dveh let) in podobno.

V primeru, da bomo v naši stranki (prisiljeni) izbrati med združeno dvema opcijama, spet (lahko) postanemo pomembni. Naša odločitev bi dejansko odločitev za jedro bodoče (združene) stranke. Tega se zavedajo v ZL kot v SDSS, nas pa to posebej teži, ker si iskreno želimo, da bi naša odločitev prispevala k čimprejšnji povezavi (celotne) socialne demokracije na Slovenskem.

Ta čas v stranki tehtamo, katera od možnosti nam v večji meri omogoča nadaljnje uveljavljanje naših programskih usmeritev kot zadovoljevanje posameznih ambicij članov, kajti "politika so vendarle ljudje".

Počasi se luči odločitev, ki bo - to je že očitno - zavezala le večino naših članov; nekateri pa si bodo skladno s svojo vestjo izbrali lastno politično (ne)prihodnost. V stranki želimo, da bi to opravili s čim manj hrupa.

razčistila s komunisti, kar pa je pogoj za sprejem v Socialistično internacionalo. SDP lahko to še stori, in ko bo, bodo možnosti za združevanje, pravijo v pismu socialdemokrati. Socialiste pa obenem opozarjajo, da bi se z združitvijo z Liberalno-demokratsko stranko docela priklonili neoliberalni opciji in oslabil socialdemokracijo. LDS je normalna evropska liberalna stranka, članica Liberalne internacionale, in zagovarja neoliberalne koncepte, ki so daleč proč od socialdemokratskih. Temu koraku bi verjetno sledile še druge leve stranke in nastalo bi bipolarno politično razmerje, kar bi bilo na tej stopnji politične kulture usodno nevarno.

## Nobenega opravlja s komunisti

Združeni listi oziroma SDP so socialdemokrati v pismu izrekli prepričanje, da je v njih mnogo angažiranih članov, ki se čutijo zavezani skupnemu socialdemokratskemu projektu in predvsem njim je namenjeno pismo. Združena lista ni pravo mesto združevanja slovenske socialdemokracije. V javnosti ostaja vtis, da gre v tem primeru predvsem za združevanje ti-

stih strank, ki so še vedno pretesno povezane, tako v personalnem, nekatere pa tudi v političnem pogledu, s tradicijo nekdanje Zveze komunistov in Komunistična partije Slovenije. Nobena od teh strank ni bila opozicija prejšnjemu enopartijskemu sistemu, v najmočnejši stranki SDP pa so socialdemokratske sile še vedno v manjšini. Stranke Združene liste pokrivajo širok politični prostor. Ker v Sloveniji ni stranke z eksplicitnim imenom komunistično, je očitno, da deluje ta struja prikrito znotraj SDP oziroma Združene liste. Socialistična internacionala pa postavlja pogoj za sprejem zgodovinsko neobremenjenost s komunizmom. Bivši madžarski in italijanski komunistični stranki sta prišli v internacionalo šele po razdelitvi na ortodoksno komunistično in napredno socialdemokratsko frakcijo. Tako naj bi naredili tudi v SDP oziroma Združeni listi. Tako bi se socialdemokratsko krilo simobolno in dejansko odreklo svoji preteklosti in se razbremenilo zgodovinske hipoteke. Šele potem bi bili ustvarjeni pogoji za enakopravno združitev vseh socialdemokratskih sil v Sloveniji. Socialdemokrati pozivajo s pismom obe stranki k temu pogumnemu koraku.



Odprite strani



Moja paberkovanja

## Ustvarjalnost

Ta čas se Slovenci kot posamezniki in kot narod bolj kot kdajkoli doslej ukvarjamo s tem, kako preživeti. Torej, kaj naj delamo, bolje proizvajamo, da bomo zmogli zadovoljevati (kriti) svoje osnovne in višje potrebe. Na to vprašanje ni lahko odgovoriti. Namreč, v času industrializma, ko je dominirala količinska proizvodnja, ko so bili trgi nenasitni, je bilo vse tako preprosto. To je naš povojni čas, čas ekstenzivnega razvoja. Kako se je reklo tedaj: junakom boja, junaki dela naj slede! Pri tem se je mislilo skoraj izključno na fizično delo, ki smo ga častili, idealizirali, dvignili na raven kulta.

Pravzaprav smo dolgo potrebovali, preden smo spoznali, da taki, kot smo, z naravnimi viri in drugimi danostmi, s katerimi razpolagamo, moremo konkurirati z drugimi narodi in državami edino le, če - kot je bilo slišati te dni - postanemo ustvarjalna elita. Elita, elitizem, itd. pa so pojmi, ki so imeli desetletja slabšalni zven. Bili smo ujetniki egalitarizma, enakost smo zamenjali z enakopravnostjo.

Zapletli bi se, če bi skušali pojem ustvarjalnosti enoznačno opredeliti. Na stotine je teh definicij; naš akademik Trstenjak, je o psiholoških vidikih ustvarjalnosti napisal zajeto knjigo. Zadovoljimo se torej z opredelitvijo, da je ustvarjalnost delovanje v smeri drugačnega oz. novega. Ustvarjalnost "je torej že v jedru izzivalna, nekonformistična, uporna in nekako prevratna (revolucionarna) v odnosu do sveta in družbe," če ponovimo za Trstenjakom. Ustvarjalnost je potemtakem posebna sposobnost: eni jo imajo, drugi ne. Ljudje smo si torej različni, različno zmoredno, znamo, hočemo. Dva, pravijo, si med sabo nista enaka. Narava je poskrbela, da je genskih kombinacij neskončno mnogo.

Realsocializem je posivel zato, ker je izločil trg, s tem pa tudi ustvarjalnost. Trg je namreč tekma. Na njem zmagujejo boljši, torej ustvarjalnejši, pa tudi močnejši in agresivnejši. Sedaj, ko svet postaja ena sama "dolga vas", nastaja tudi en sam trg - svetovni trg. Zastavlja se vprašanje: s čim naj mi tekmujejo na njem? Odgovor se glasi: z ustvarjalnostjo!

Ustvarjalnost pa ne sme pomeniti poziv k pretiranemu garanju, novemu suženjstvu. Nasprotno: ustvarjalno delo šele omogoča človeku vredno življenje, pravo razmerje med delom in počitkom ologa sprostitev in zabavo. Terja pa to nov pogled na človeka, drugačen odnos do dela - to je del tiste naše duhovne prenovе, o kateri se ta čas tako na splošno ali zgolj s politično - ideološko konotacijo govorijo.

Prejšnji teden so to in podobne resnice skušali z veliko pompa, promovirati - kot se sedaj učeno reče - v Cankarjevem domu. Pri odpiranju te mokre vode me ni bilo. Bil pa sem v Mariboru, na imenitnem koncertu komaj 13-letne Nataše Majer, študentke Visoke šole za glasbo v Gradcu. Kako čudovito je izzvenel andante v Koncertu za klavir in orkester v C - duru W. A. Mozarta. Nataša je ustvarjalna, v sebi družiti nadarjenost in delavnost. Dobivamo novo Du-bravko Tomšič? Koliko Nataša ta čas imamo? Sploh kdo ve?

Razmišljam. Hočemo postati ustvarjalna elita. Kako? Ja tako, da bomo poslej začeli umno gospodariti ne le z naravnimi viri, ampak tudi s "sivo substanco" - pomembnejše od rok so torej glave. Besede, besede, besede - in to vse dotlej, dokler bo šola potrošnja v slabšalnem pomenu besede, umetnost pa nekaj celo neobdobja, inovator čudak za tovarniške povprečje.

A vendar, ni dvoma: prihodnost imamo le, če postanemo elita, prava ustvarjalna elita.

Kako smo se že naučili: homo faber, homo sapiens - dodajmo - homo creatio. Da, da, človek ustvarjalec je agens napredka. Je bilo sploh kdaj drugače?

Viktor Žakelj

Združena lista:

## Interes za združevanje

Združena lista v zvezi s pismom SDSS pozitivno ocenjuje spoznanje tudi mnogih drugih strank, da je potrebno na slovenski levi združiti sile. Namreč, da SDSS v pismu, Združena lista pa že mnogo prej, pravilno ocenjuje in izraža zaskrbljenost glede prodora neoliberalnega koncepta razreševanja vseh relevantnih družbenih problemov v prihodnje. To po oceni Združene liste pomeni, da je potrebno čimprej ustvariti pogoje za razpravo o socialdemokratski programski usmeritvi med vsemi zainteresiranimi strankami, kot alternativnim predlogu neoliberalnemu konceptu, ki v tem trenutku nima programskega odgovora.

Zato smo se v Združeni listi odločili, da v naslednjih dneh pripravimo osnutek tistih programskih točk, kibi spodbudile tako javno programsko razpravo med socialdemokratsko in levo usmerjenimi demokratičnimi strankami v slovenskem političnem prostoru, ki bi hkrati pomenila konkretizacijo sodelovanja in ustvarjanja socialdemokratskega bloka. S tem želimo tudi okrepiti spoznanje, da kakršnokoli združevanje ni možno le na podlagi naprej določenih in pogojevanih kriterijev.

V naslednjih dneh bo sklicana tudi skupna seja vseh štirih predsedstev strank Združene liste, na kateri bo obravnavan programski osnutek in sprejet dogovor za konkretno sodelovanje z drugimi strankami, kar bo hkrati tudi konkreten odgovor na pismo SDSS.



**"Prej je bila selekcija negativna, torej ostajamo pri tem, samo način je drugačen?"**

"Če bo šlo tako naprej, ne bo pravih kadrov za industrijo, ta nevarnost res obstaja. Vsaj deset, petnajst let pa bomo še morali graditi industrijo, da bomo stopili na prag postindustrijske družbe."



## VREMENSKA

### OBLAČNO

Vremenslovci nam za konec tedna napovedujejo pretežno oblačno, predvsem v južni Sloveniji naj bi občasno snežilo.

### LUNINE SPREMEMBE

V ponedeljek, 1. marca, bo ob 16. uri in 47 minut PRVI KRAJEC. Ker se Luna spremeni popoldne, naj bi bilo po Herschlovem vremenskem ključu lepo vreme.

## PRIREDTVE

### PESMI LJUBEZNI

Studio Radost organizira slovensko turnejo, prvi koncert pa bo 26. februarja ob 20. uri v kinu Center pod naslovom **Pesmi ljubezni**. Nastopajo: Slovenka leta Vida Jeraj Hribar, Andrej Blumaver iz Kanade, igralec Kondi, pianist Miran Juvan, Edvin Fliser, Miha Dolžan, Braco Koren, Brigita Vrhovnik, kvartet Smrtnik iz Avstrije, ansambel Gašperji pa bodo predstavili novo kaseto. Pokrovitelja prireditve sta Gorenjski glas in Radio Kranj, predprodaja vstopnic v Kinu Center Kranj. ● D. S.

## JEŽ

### DRAGE POŠTNE STORITVE

|                                     |  |                      |  |
|-------------------------------------|--|----------------------|--|
| IZBENEGA KNJIGOVODSTVA              |  | NAKAZNICA            |  |
| RAJ                                 |  | SPOROČILO PREJEMNIKU |  |
| v breme računa                      |  | Številka             |  |
| REPUBLIKANSKI ZAVOD ZA ZAPOCLOVALJE |  | 51500-533-9693       |  |
| OBMOČNA ENOTA KRAJ                  |  | Dolžnik              |  |
| januar 93 Podlaga za izplačilo      |  | Št. in vrst. objekta |  |
| usposabljanje v Planiki             |  | Dolžnik              |  |
| 64000 KRAJ                          |  | Št. in vrst. objekta |  |
| Izplačilni pogoj:                   |  | Dolžnik              |  |
| 501                                 |  | Dolžnik              |  |
| Znak licitacije                     |  | Dolžnik              |  |
| Dolžnik                             |  | Dolžnik              |  |
| Dolžnik                             |  | Dolžnik              |  |

Objavljamo poštno nakaznico nezaposlene delavke. Od borih 7.520 tolarjev je morala za poštne storitve plačati 501 tolar ali 6,662 odstotka. Mislili bi, da je nemogoče, pa je vendarle še kako mogoče! ● D. S.

## ZORAN PREDIN - NOVA KASETA

### GATE NA GLAVO...

... pa dva svinčnika v nos. Ja, Zoranov angel pesnik je vedno bolj bos. Saj veste, da je Zoran Predin, čist dober tip, zapustil Maribor in svoje prejšnje življenje in se naselil v Ljubljani. In ni čudno, da se malone vsak teden obvezno vsaj enkrat pojavi na televiziji, bodisi v populističnih oddajah a la Trefalt, bodisi v glasbenih oddajah a la Saška & Saška, celo v kakšnem filmu ga je videti, vsaj kot avtorja glasbe, pa songi za teater... Skratka, človek je postal hiperproduktivec. Jasno tudi umetniški kruh je črn kot... naprimer poštar. No, tapravi poštar Zoran nikoli ni bil, bil pa je pravi glasbenik. No saj je še, muzikant. Njegova zadnja kaseto nosi naslov "Gate na glavo".

jak in Lipa... Ja, poezija, za nas nostalgija. Ampak kot je enkrat nekdo izjavil: "Nikoli ne bo več tako, kot je bilo". Hmmm...

Ja, Zoran je pred novim letom na trg spravil 10 bolj in manj novih skladb in sicer na kaseti in cedeju. Pri projektu je sodelovala kar pisana družina, predvsem "taglavna" Avtomobila, brata Vuksanovič, pa Bor Zuljan (Šank rock) in David Šuligoj - vsi skupaj pod imenom Los Malancanos. No, tu je še kup drugih, ki jih bomo tule spustili. "Lažnive zvezde" in "Balada o baletki" sta nekako najbolj razpoznavna, Zoranova, potem sta tu "Dolce far niente", napisana za film Do konca in naprej in "Stella" napisan za istoimen-



Tisti iz srednje rockerske generacije, ki ste gor rasli z Lačnimi Franzi, dobro veste, da njegova zadnja kaseto "Gate na glavo" ni več tisto, kar je bilo skozi "France" deset let pravzaprav nosilni steber slovenske rock scene. Precej materiala iz tega obdobja je zbrana na dveh CD-jih (Kaj bi mi brez nas? Illegalni pubertetni), pravzaprav kompilacijah. Praslovan (kultni komad generacije osemdesetih). Ko si rdeče zvezde šivala, Čakaj me, Vatepolisti, Adijo pamet, Na svoji strani..., pa Stari vo-

ske gledališko predstavo MGL - ja. Pri slednjih dveh je glasba že bolj sintetična, začinjena s sopranom. Se spomnete komada "Zarjavele trobente" nekdanjega sarajevskega banda Kongres. Takrat so ga baje napravili v sodelovanju z Zoranom. Sedaj je ta luštna spetna zadeva spet tu, s Francem in Lizo. "Štajerca" mu ni bilo treba, sta pa tu megauspešnici, ki bosta vsekakor komercialno oplemenitili zadevo, namreč "Sonček je..." in "Gate na glavo".

● Igor K.

## KRIV JE - SINDROM!

Ste se že kdaj vprašali, zakaj vas na delovnem mestu "preganjajo" utrujenost, glavobol, kašelj, srbečica, solze...

Na 17. forumu nemške zdravniške zbornice z naslovom Napredek in izobrazba v medicini, ki je bil pred nedavnim v Kölnu, so med drugim ugotovili, da 30 odstotkov zaposlenih v novih ali prenovljenih pisarnah in uradih trpi za t.i. Sick-building Syndromom. Zdravnik za pljučna obolenja dr. Kurt Aigner je navedel, da prizadeti tožijo zaradi utrujenosti, glavobola, srbečice, kašlja in solzenja, da se njihove težave čez dan poslabšajo, omilijo pa, ko prizadeti zapustijo stavbo. Po mnenju dr. Aignerja ne gre samo za psihične razloge, ampak je eden od glavnih krivcev onesnaženost zraka v pisarnah in uradih s škodljivimi snovmi. V novejših in prenovljenih stavbah imajo namreč tesno zapirajoča okna, ki preprečujejo izmenjavo zraka in povečujejo onesnaženost zraka s škodljivimi snovmi različnih izvorov (pohištvo, gradbeni material, ogrevanje, tobačni dim).

In kaj storiti? Ker 90 odstotkov življenja preživimo v zaprtih prostorih, je po mnenju dr. Aignerja še posebej pomembno, da te prostore pravilno in redno zračimo. Najenostavnejše je, če naredimo prepih, pri katerem so - kot so ugotovili strokovnjaki - zrak najhitreje zamenja.

## NARODNOZABAVNA PRODUKCIJA '92

### 10. NADALJEVANJE

PIŠE: DRAGO PAPLER

### VESELO PO DOMAČE

Alpski kvintet je vseskozi težil k svojemu zvoku, po katerem je takoj razpoznaven - alpska glasba klasičnega kvinteta z vplivi moderne glasbe dixielanda. Nasploh je Alpski kvintet na nosilce zvoka letos uvrstil največ domačih viž. Ob Alpskem večeru na Bledu je izdal kaseto s 14 skladbami z naslovom **Veselo po domače**: naslovna je zaigrana s tremi harmonikami, Skozi Karavanški predor je instrumentalna polka s pozavno v ospredju, Počitniško razpoloženje je moderna viža z vodilno trobento v jazz stilu, Ženska pokon'c drži vogale tri je šaljiva v Tofovem stilu, Ljubezni čas je romantičen valček, Rad svoj dom imam domoljuben valček, Vračam se pod Golico pa občutena melodija. Leto dni po srebrnem jubileju, je oktobra Alpski kvintet na Bledu praznoval 25-letnico delovanja z jubilejnim koncertom in ob tej priložnosti izdal jubilejno kaseto z naslovom **Naše najlepše**.



Alpski kvintet

### POLKA JE POLKA

Slovenski kvintet je konec leta 1991 sestavil Mengšan Primož Kosec, ki je v svojem desetletnem stažu kot klarinetist igral pri ansamblu Tineta Sareta, Marela in ansamblu Franca Miheliča. Napisal pa je tudi 40 viž v svojem tipičnem stilu ter sodeloval pri 11 kasetah zasedb, s katerimi je igral. Dozorela je odločitev in prekaljeni glasbeniki z dobro izostrenimi cilji pa so se hitro ujeli. Sorazmerno so posneli nemško verzijo pod okriljem MCP, ki je izšla v Švici, Nemčiji in Avstriji ter maja pri **Srakini založbi** slovensko verzijo kasete z naslovom **Polka je polka**, ki ima čisti glasbeni zven, brez umetnih tvorb in prisiljenih vložkov harmonij na kakovostni ravni. Po besedah Primoža Kosca mora glasba zveneti in biti že v osnovi preprosta in aranžmajske bogata, saj preveč primesi narodnozabavna glasba ne prenese, ljudem pa je najbolj blizu čimbolj enostaven zven. Trudijo se, da v okviru zvoka kvinteta izpostavijo svoje prednosti, saj ima vsak član nekaj svojega, kar pripomore k zvenu in stilu ansambla. Veliko večino besedil za nove Koščeve viže je napisal Marjan Stare in se znova potrdil v bogatitvi slovenske narodnozabavne glasbe. Ducat udarnih polk ter nežnih valčkov je na njihovi prvi kaseti, med katerimi je potrebno omeniti nekaj svežih tem: polko Naš prvi pevec, ki je nasploh prvič posvečen v spomin Valentinu Vodniku, etnografsko obarvana je Gorjuški stric, solistična za bariton in saksofon je Ledik polka, Dolina se budi je živopisni pevski valček, nove teme odpirata Kamniški hlapec in Sorško polje.



Slovenski kvintet

## TEMA TEDNA

# MIHA KAŠO PIHA!

**Samo v kakšnem otroškem filmu bi lahko vžgal »kader«, da se šefu policije v njegovi odsotnosti zapečati pisarna. Otročki bi na moč uživali, kako se je grdobi vseh grdob prav zgodilo, da je kljukal in kljukal in nazadnje ostal sam samcat pred vrati lastnega mu »becirka«.**

Po prvih demokratičnih in sploh naj volitvah se na teh prostorih izdatno, če ne že epidemično, razširja en nov pojav, ki bi mu v grobem lahko rekli: neka nedopustna domačnost tudi v zadevah, ki familijarnosti nikakor ne prenešajo.

Za pakušino! Vidim ti jaz neki naslov v časopisu še kar resnega tipa: Kučan v Vidmu, Peterle v Kranjski Goril! In me zbode, kako daleč smo že padli. Mar bo kmalu prišel dan, ko bomo čisto mimogrede napisali: Milan v Vidmu, Lojze v Kr. Gori ali še huje: Kuči v Vidmu, Lojzek v Kr. Goril!

Presneto res je, da nas je v tej državi razmeroma malo, če se primerjamo, recimo, s Kitajsko, ampak neki nivo naj se pa v javnem občevarju le obdrži, čeprav je naš predsednik enkrat davno izjavil, da smo tako rekoč v Sloveniji vsi nekam v žlahti.

V žlahti smo že lahko, ampak ta žlahta ima zelo svojstveno družbeno konstrukcijo in je statusno in tudi sicer diferencirana. Če si v vrhu, imaš avto in spremstvo in kup privilegijev, če si, bratranček kakšnega poslanca na družbenem dnu, v kakšni firmi, ki jo hopsajo ali so jo že pohopsali, potem ti enostavno ni pomoči. Na glavo se lahko postavljaš, k maši lahko hodiš, protestna pisma lahko pišeš, pred sindikati klečiš: nič! Tvoja žlahta tam na vrhu se te za prmejdun ne bo usmilila, tista, s katero se pa pri dnu družiš, ti pa pomagati tako ali tako ne more!

Zato ni prav, da smo si kar enkrat ratali na »ti«. Sploh ni prav, da se gremo enkrat spet neko tovarišijo enakosti in socialne pravičnosti! Naši dedje in pradedje so resda krave skupaj pasli, mi smo jih oni dan tudi lahko še, zdaj pa je tu razslojevanje, ki terja drugačno družbeno omiko. Bo nekako že držalo, da bomo imeli kakšnih 6 ali še več procentov žlahte jako bogate, nato bodo sledili premožnejši strici in tetke, nakar srednji sloj - če ga nismo že uničili - in nazadnje ena masa revnejšega sorodstva, novodobni hlapci Jerneji.

Tam daleč v Ameriki je že nekako v redu, da gospe predsednikovo ljubkovalno ven in ven imenujejo »naša Hillarči«.

Že sam pomen Hillary (= Velska) dovoljuje malo več domačnosti, razen tega pa so v Ameriki že zdavnaj izven prohibicije, ko so na nelegalen način obogateli Kennedyji. Mi smo zdaj nekako tam: v obdobju prohibicijske mafije in nelegalnega bogatenja in kakšne dve do tri generacije bo treba potrpeti, da se zadeve same po sebi stabilizirajo ali konsolidirajo, kot se temu kunšno reče.

Sicer pa: kaj veš, morda pa je celo prav, da smo tako familijarni eden do drugega, čeprav so »eni žlahntniki« na dnu lestvice, druga »žlahta« pa se sonči v siju oblasti. Zadeve se namreč tako hitro menjajo, da si enkrat lahko visok in spoštovan gospod, že

čez noč pa meni nič tebi nič malodane socialni podpiranec.

Gospod, ki so ga oni dan v Ljubljani meni nič tebi nič zamenjali, verjetno ne bo socialni podpiranec, manir, kako se zamenjave pri nas delajo, pa nikoli ne pozabili.

Kot šef slovenske varnostne službe je bil na nekem potovanju in ko se je vrnil, so mu na nekem vogalu sporočili, da ni več, kar je bil in da gre lahko kar domov. Spančkat ali kar koli drugega delat', kajti že je na delu njegov naslednik. Med njegovo odsotnostjo so mu kanili celo pisarno zapečatiti, a tako daleč se, kaj veš, kaj, vendarle niso spustili. Eno soboto je kljub vsemu lahko prišel in izpraznil pisarno...

To in tako se dela v kakšnih limonadnih kavbojkah ali kriminalkah. Nobena resni filmski režiser si ne bi dovolil v kriminalko vključiti »kader«, da se šefu varnostne službe meni nič tebi nič zapečati pisarna. To bi vžgalo kvečjemu v kakšnem otroškem filmu. Otročki bi na moč uživali, kako se je grdobi vse grdob prav zgodilo, da je kljukal in kljukal in nazadnje ostal sam samcat pred vrati lastnega mu »becirka«.

Miha, Miha, kašo piha, bi se veselo drit!

Iz tega vidika bi bilo navsezadnje res kar prav, da se razvada, da se vsi tikamo, nadaljuje. Saj enkrat si, enkrat te pa več ni! Čez noč te lahko ni! Enkrat si »vi, gospod«, drugič si pa »oh, a samo ti si, Miha!«

Čudne manire žlahte na tej zemljici! Zdaj si krop, jutri pa že vodil! ● D. Sedej



## PETEK, 26. februarja 1993

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

9.20 Tedenski izbor  
9.20 Videošpon  
10.05 Povečava - Berlinski filmski festival  
11.05 Sneg na Kilimandžaru, ameriški film  
13.00 Poročila  
13.05 Poslovna borza, ponovitev  
14.40 Dragi John, ameriška nanižanka  
15.05 China Beach, ponovitev ameriške nanižanke  
15.50 Vrnitev na Otok zakladov, angleška nadaljevalka  
16.50 Poslovne informacije  
17.00 TV Dnevnik  
17.15 Silas, nemška nadaljevalka  
17.40 Prvi uspehi: Baletni suita  
18.00 Regionalni program - Koper  
18.50 Besede, besede, besede, TV igrice  
19.15 Risanka  
19.22 TV noč  
19.30 TV Dnevnik, Vreme  
19.55 Šport  
20.05 Forum  
20.05 Umazani Harry, ameriški film  
22.10 TV dnevnik 3, Vreme  
22.33 Šport  
22.40 Moški, ženske

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

10.55 Tedenski izbor 10.55 Že veste, ponovitev 11.30 Gospodarska oddaja 12.00 Ljubljenska preizkušnja, nemška nadaljevalka 12.50 SP v klasičnih disciplinah, 4 x 10 km (m), prenos 15.20 Osmi dan, ponovitev 16.20 Alpe - Donava - Jadran 16.50 SP v klasičnih disciplinah: Tek 4 x 10 km (m), posnetek 18.00 Tok, tok, kontaktna oddaja za mladostnike 18.45 Znanje za znanje, učite se z nami 19.00 Euroritem 19.22 TV noč 19.30 TV dnevnik, Vreme 19.55 Šport 20.05 Studio City 22.20 Sova: Popolna tujca, ameriška nanižanka; China Beach, ameriška nanižanka; Sokol in sneženi mož, ameriški film

## 1. PROGRAM TV HRVAŠKA

7.45 Pregled sporeda 8.00 Dobro jutro, Hrvatska/TV Katedrala/Zgodbe iz Monticella, nanižanka 10.00 Poročila 10.05 TV šola 11.30 Hrvatske zgodbe in novele 12.00 Točno opoldne/Poročila/Ko se svet vrti, ameriška nadaljevalka 13.25 Mikser M 14.00 Poročila 14.05 Slika na sliko, ponovitev 14.50 Zasebna vojna za Lucinda Smith, avstralska nadaljevalka, zadnji del 15.35 The big blue, oddaja za Unprofor 16.00 Poročila 16.05 Tečaj nemščine 16.38 Malavizija: Beverly Hills 90210, ameriška nanižanka 17.30 Hrvatska država in ljudje 18.00 Poročila 18.10 Duševni klic 18.10 Turizam a la carte 18.35 Santa Barbara, ameriška nadaljevalka 19.10 Risanka 19.30 Dnevnik 20.05 Film - video - film 20.25 Sokol in sneženi mož, ameriški barvni film 22.50 Dnevnik 23.15 Slika na sliko 0.00 Poročila v angleščini 0.05 Poročila 0.15 Sanje brez meja

## 2. PROGRAM TV HRVAŠKA

16.00 TV koledar 16.15 SP v nordijskem smučanju: 4 x 10 km (m), posnetek 17.15 Turbo limach show 18.30 Oskar med detektivji 19.15 Risanka 19.30 TV dnevnik 20.05 Fina gospa, angleška humoristična nanižanka 20.30 Glasba skozi čas 21.35 Cro-pop-rock 22.25 Gospodična Marple, britanska nanižanka 23.20 Nočna ekipa - Haggard, angleška humoristična nanižanka - Magija - zabavna oddaja - Empire state, angleški barvni film 3.00 Horoskop/Video strani

## KANAL A

10.25 Ninja želve, ameriška risana serija 10.50 Astrološka napoved 11.00 Drugačen svet, ponovitev ameriške nadaljevalke 11.50 Dober nakup 12.00 A Shop 18.50 Dober nakup 19.00 Ninja želve, ameriška risana serija 19.25 A shop 19.40 MCM 20.00 Risanke 20.15 Dnevno informativni program 20.30 Dan po jutrišnjem, ameriška poljudnoznanstvena serija 21.00 Vojna v grofiji Macon, ameriški barvni film 22.30 Drugačen svet, ameriška nadaljevalka 23.20 Rock starine 23.50 Dnevno informativni program 0.05 Poročila v angleščini: Deutsche welle 0.35 A Shop 0.50 Astrološka napoved 1.00 MCM

## TV AVSTRIJA 1

6.00 Jutranji program: Textvision  
9.00 Jutranji program: Čas v sliki

## KINO

CENTER amer. west. NEOPROŠČENO ob 16. uri, zab. glasb. prireditev PESMI LJUBEZNI ob 20. uri STORŽIČ ital. trda erot. SUŽNJA USODE ob 18. in 20. uri ŽELEZAR prem. amer. erot. krim. PRVINSKI NAGON ob 18. in 20. uri DUPLICA amer. ris. LEPTICA IN ZVER ob 16. in 20. uri RADOVLJICA amer. kom. MEDITERANEO ob 20. uri

## SLOVENIJA 2

## SOKOL IN SNEŽENI MOŽ

ameriški film; igrajo: Timothy Hutton, Sean Penn in drugi; dvaindvajsetletni sin nekdanjega agenta FBI se zaposli v oddelku za dešifriranje v družbi TRW. Mladenič, ki sicer ljubi in vzgaja sokole, po naključju dobi v roke dokumente, ki razkrijevajo dvomljive posle - kako se CIA vmešava v zadeve tujih vlad. Poveže se z razpečevalcem mamil, s katerim sta nekoč ministrirala. Lee s tajnimi dokumenti mirno odkoraka na sovjetsko veleposlaništvo v Mexico Cityju. Zakaj sta to storila?

9.05 Družinske vezi, ponovitev 9.30 Kultura 10.00 X-large 10.25 Metamorfoze 10.30 Lump in ljubi Bob, ponovitev nemškega filma 12.10 Quinocopia 12.15 Domače reportaže 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi, ponovitev 13.35 Sinha Moca, serija 14.00 Big Valley 14.50 Mojstri jutrišnjega dne 15.00 Jaz in ti, otroški program 15.05 Heidi, risana serija 15.30 Am, dam, des 15.50 Muppet Babys, risana serija 16.15 Cool 16.30 Video uspešnice in kviz 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas v sliki 18.05 Mi 18.30 Napoleon in Josephine 19.22 Znanje danes 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15 Stari 21.20 Pogledi s strani 21.25 Štiri pesti proti Riu, italijanska akcijska komedija 23.05 Čas v sliki/Sport 23.30 Sheila, ameriška kriminalka 1.25 Poročila/1000 mojstrov

## TV AVSTRIJA 2

8.30 Vremenska panorama 12.45 1000 mojstrov 12.55 SP v klasičnih disciplinah: Stafeta 4 x 10 km (m) 14.40 Anantevka, ameriški glasbeni film 17.30 SP v nordijskih disciplinah - Studio 18.00 Družinske vezi 18.30 Milijonov kolo 19.00 Regionalna poročila 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Kultura 20.15 Alpe 21.00 Šiling 22.00 Čas v sliki 22.30 TV - čisto prismojeno 23.15 X-large Nightime: Rolling Stones 23.55 Bon Jovi 1.10 Poročila/1000 mojstrov

**PRIMADONA**  
**PRIMA**  
Nocoj zrebanje zlatih nagrad.  
Diskoteka PRIMADONA je odprta  
vsak petek in soboto  
od 21. do 04. ure!  
Rezervacije: 064/ 68-571

## RADIO TRŽIČ

Od 16. do 19. ure boste na UKV stereo 88,9 in 95 MHz in na SV 1584 KHz, lahko poslušali glas in glasbo Vena Dolencia.

## 1. RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Napoved, telegraf, horoskop, EPP - 9.30 - Novice, aktualno, naše stranke so stranke - 11.30 - Novice, Danes do 13-ih - 13.30 - Napoved popoldanskega programa - 14.15 - Obvestila, popoldanski telegraf - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.15 - Obvestila - 16.30 - Novice, EPP - 17.00 - Lestvica popularnih 40 z eki-po Riharda Kisliha do 22. ure - 22.00 - Prenos Radia Slovenija -

## 1. RADIO ŽIRI

14.00 - Napoved programa - 14.15 - Naše okno - 14.30 - Menjalni tečaj - 14.40 - Zakajkovi starši - 15.00 - Dogodki danes - jutri - 15.30 - Prenos dnevno-informativne oddaje Radia Slovenija - 16.00 - Napoved programa - 16.30 - EPP - 17.00 - Zadetek v petek iz studia Radia Žiri in pizzerije ter okrepčevalnice Gačnik na Trebiji - 19.00 - Prenos osrednje informativne oddaje RA Slovenija - 19.30 - Drugi del oddaje Zadetek v petek iz Pizzerije in okrepčevalnice Gačnik na Trebiji - 22.00 - Odpoved programa -

## 26. februarja

## SOBOTA, 27. februarja 1993

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

9.30 Tedenski izbor  
9.30 Radovedni Taček  
9.45 Daleč od dvorca - Svinjski pastir, lutka  
10.05 Zimska romanca, kratki igrani film  
10.35 Tok, tok, ponovitev  
11.20 Umazani Harry, ameriški film  
13.00 Poročila  
13.05 Tednik, ponovitev  
14.00 Popolna tujca, ameriška nanižanka  
14.30 China Beach, ponovitev ameriške nadaljevalke  
15.20 Preludij, češki film  
16.50 Poslovne informacije  
17.00 TV Dnevnik  
17.10 Potovanje po človeškem telesu, nemška poljudnoznanstvena serija  
18.00 Regionalni program - Ljubljana  
18.45 TV mernik  
19.00 Risanka  
19.12 Zrebanje 3 x 3  
19.30 TV Dnevnik, Vreme  
19.55 Šport  
20.05 Utrip  
20.30 Eurosong, izbor slovenske popevke, prenos iz studia  
22.15 TV dnevnik 3, Vreme  
22.38 Šport  
22.58 TV jutri  
23.00 Sobotna noč  
0.20 Nagrade združenja za Country glasbo

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

8.25 Jakec in čarobna lučka, angleška risana serija 8.35 Denver - poslednji dinovizer, ponovitev ameriške nanižanke 9.00 Zgodbe iz školjke 9.50 Klub klubok 11.20 Športna sobota 11.20 Falun: SP v klasičnih disciplinah, tek 30 km (ž), prenos 12.50 SP v klasičnih disciplinah: skoki, prenos 16.00 Ljubljana: Humanitarna prireditve v malem nogometu: TVS - Neodvisni dnevnik, prenos 17.05 Operne zgodbe 18.00 Moški, ženske, ponovitev 19.00 Moja knjiga o džungli, nemška poljudnoznanstvena serija 19.30 TV dnevnik 19.55 Šport 20.05 Rojstvo Evrope, angleška dokumentarna serija 21.00 Sean O'Casey: Prihranjeni funti, TV priredba gledališke predstave 21.30 Poglej in zadeni 22.35 Sova: Znaki zodiaka: Ribi; China Beach, ameriška nanižanka; Obličje strasti, ameriški film

## 1. PROGRAM TV HRVAŠKA

8.05 Koledar 8.15 Slika na sliko 9.00 Dobro jutro, Hrvatska 10.30 Čekalnica 11.30 Magija, ponovitev 12.00 Poročila 12.05 Moč in slava, ponovitev 12.35 Haggard, ponovitev angleške humoristične serije 13.05 Me je kdo iskal?, ponovitev 13.50 Risanka 14.00 Poročila 14.05 Po zdravi iz domovine 14.30 Beverly Hills, 90210, mladinska nanižanka 15.30 iz stare skrinje 16.00 Poročila 16.10 Risanka 16.15 Televizija o televiziji 16.45 Turbo limach show 18.00 Poročila 18.05 TV razstava 18.20 Santa Barbara, ameriška nadaljevalka 19.05 Na začetku je bila beseda 19.15 Risanka 19.30 TV dnevnik 20.20 Zlate note Medjimurja, mednarodno glasbeno tekmovanje 22.00 Preteklost v sedanjosti 22.35 TV dnevnik 23.10 Slika na sliko 23.55 Poročila v angleščini 0.00 Poročila 0.10 Sanje brez meja

## 2. PROGRAM TV HRVAŠKA

12.40 TV Koledar 12.50 SP v nordijskem smučanju: skoki, 90 m 16.130 Cro-pop-cro 17.15 Namizni tenis: Pokal Nancy Evans, posnetek 17.55 Rokomet: Pokal pokalnih prvakov (ž): Chimistul - Podravka 19.30 Dnevnik 20.15 Črno na belem v barvah: Feather o jazzu; Sredi dvajsetega stoletja; V avtobusu, britanska humoristična nanižanka; Pet dni v juniju, francoski barvni film 0.00 Hit depo 2.30 Horoskop

## KANAL A

9.00 RIS, risanke 9.25 Ninja želve 9.50 Astrološka napoved 10.00 Vojna v grofiji Macon, ameriški barvni film 11.30 Rock starine, ponovitev 12.00 A Shop 12.15 MCM 18.05 MCM 18.30 Jazzbina 19.00 Srečni Luka 19.30 MCM 20.00 Risanka 20.15 Dnevno informativni program 20.30 Modna dežela, oddaja o modi 20.55 Pravica ljudstva, ameriški barvni film 22.30 Dnevno informativni program 22.55 Poročila v angleščini: Deutsche Welle 23.20 Video-grom 0.35 Astrološka napoved 0.40 Erotična uspavanka 0.45 Erotični film

## KINO

CENTER amer. west. NEOPROŠČENO ob 16.30, 18.45 in 21. uri STORŽIČ amer. kom. SAM DOMA ob 16. uri, ital. trda erot. SUŽNJA USODE ob 18. in 20. uri ŽELEZAR amer. erot. krim. PRVINSKI NAGON ob 16.30, 18.45 in 21. uri DUPLICA amer. ris. LEPTICA IN ZVER ob 16. in 18. in 20. uri TRŽIČ amer. fan. film OSMI POTNIK 3 ob 18. in 20. uri RADOVLJICA amer. kom. MEDITERANEO ob 18. in 20. uri

## SLOVENIJA 2

## OBLIČJE STRASTI

ameriški barvni film; igrajo: Diane Wiest, George Dzundza in drugi; psihoterapevt, pri katerem se zbirajo ženske, ki so bile žrtve posilstva, uporablja pri zdravljenju na prvi pogled nenavadno in dokaj travmatično metodo - srečanje s storilci. Ta korak je za žrtve izredno težak, ker se morajo boriti z občutki besa, jeze, nemoči. Kdo so moški, ki si vzamejo pravico, da se spolno izvajajo nad neznano žensko?

**PRIMADONA**  
Nocoj nastop zmagovalne skupine lestvice  
**"GREMO V PRIMADONO"**  
STR.15

## TV AVSTRIJA 1

9.00 Čas v sliki 9.05 Družinske vezi, ponovitev 9.30 Toni Strobl, ponovitev 10.15 Evroritem 10.30 Ljudje ob reki, ameriški film; Mel Gibson 12.30 Hello Austria, Hello Vienna 13.00 Čas v sliki 13.10 Mi 13.35 Prečisti zatise oko, nemška komedija 15.05 Stan in Olio 15.30 Jaz in ti, otroški program 15.30 Petnajst let otroškega Wurlitzerja 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Velikih deset 18.00 Čas v sliki 18.05 Slika Avstrije 18.30 Napoleon in Josephine, nadaljevalka 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15 Diana - njena resnična zgodba, 2. del angleške mini serije 22.00 Zlata dekleta 22.15 Poljub, ameriška grozljivka 23.50 Čas v sliki 23.55 Tajni agent FBI, ameriški film 2.00 Poročila/Ex libris 2.10 1000 mojstrov

## TV AVSTRIJA 2

10.55 SP v klasičnih disciplinah, smučarski skoki, tek 30 km (ž), prosti slog 16.00 Poročila 17.00 Ljuba družina 17.45 Kdo me hoče 18.00 SP v klasičnih disciplinah, Studio 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki/Vreme 20.00 Kultura 20.15 Obtožba: umor, francoska kriminalka 21.50 Čas v sliki/Sport 22.05 Šport 22.30 Rodni kraj 0.25 Manekenka in vohlač, uvodni film k seriji 1.00 Poročila/Ex libris/1000 mojstrov

**GAULOISES BLONDES**

## RADIO TRŽIČ

Oddajamo od 16. do 19. ure na 88,9 in 95 MHz UKV stereo ter na srednjem valu 1584 KHz. Ne prelišite predstavitve turistične agencije F-AIR ob 18. uri.

## 1. RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Napoved, telegraf, horoskop - 9.30 - Novice, aktualno, naše stranke so stranke - 11.30 - Novice, duhovni razgledi, glasba je življenje, danes do 13-ih - 14.15 - Obvestila, popoldanski telegraf, lekcija angleščine - 15.30 - Dogodki in odmevi - 16.15 - Obvestila, novice, moja je lepša kot tvoja - sobotni klepet - z vami klepeta Simona Vodopivec - 18.00 - Voščila, prenos Radia Slovenija -

## 1. RADIO ŽIRI

14.00 - Napoved programa - 14.15 - Naše okno - 14.30 - Devizni tečaj - 14.40 - Minute za družino - 15.00 - Dogodki danes - jutri - 15.30 - Prenos dnevno-informativne oddaje Radia Slovenija - 16.00 - Napoved programa - 16.30 - EPP - 17.00 - Športni utrinki - 17.10 - Razvedrilno popoldne - 18.00 - Novice, obvestila - 19.00 - Odpoved programa -

## 27. februarja

## NEDELJA, 28. februarja 1993

## 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

8.40 Program za otroke, ponovitev  
8.40 Živ, živ, ponovitev  
9.25 V ozvezdju postelje  
10.40 Moja knjiga o džungli  
11.00 Naša pesem '92  
11.30 Obzorja duha  
12.00 Ljudje in zemlja  
13.00 Poročila  
13.05 Eurosong 93, izbor slovenske popevke, ponovitev  
14.40 Sova, ponovitev: Znaki zodiaka - Ribi  
15.10 Sophia in Constanca, angleška nadaljevalka  
16.50 Poslovne informacije  
17.00 TV Dnevnik  
17.10 Rumeni Rolls-Royce, anagleski film  
19.05 Risanka  
19.17 Slovenski loto  
19.22 TV noč  
19.30 TV Dnevnik, Vreme  
19.55 Šport  
20.05 Zrcalo tedna  
20.25 Podarim dobim  
21.00 Razgledi slovenskih vrhov  
21.00 V kraljestvu Pece  
21.20 Ostroroba lepota Ojstrica  
21.40 Življenje z druge strani: Kako nas vidijo živali, angleška poljudnoznanstvena serija  
22.15 TV dnevnik, Vreme, Šport  
22.40 Športni pregled

## 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

7.45 Poglej in zadeni, ponovitev 8.45 Alpe - Donava - Jadran 9.15 Veliko pričakovanje, angleško ameriški film 11.20 SP v klasičnih disciplinah: Tek 50 km (m), prosto, prenos 15.10 Športna nedelja 15.10 DP v atletiki, člani, reportaža iz Ljubljane 15.25 Pokal v alpskem smučanju za pionirje, reportaža 15.40 DP v roketu (m); Andora Jadran - Pivovarna Laško Celje, posnetek iz Hrpe 16.55 Jesenice: 6. tekma končnice DP v hokeju: Acroni Jesenice - Hertz Olimpija, prenos 19.30 TV Dnevnik, Vreme 19.55 Šport 20.05 Carlo Goldoni: Krčmarica Mirandolina, predstava Sentjakobskega gledališča 21.35 Letni koncert Big banda RTV Slovenija, 2. del 20.05 Koncert simfoničnega orkestra Slovenske filharmonije 22.35 Sova: Družina Adams, ameriška nanižanka; China Beach, ameriška nanižanka; Bouvard in Pecuchet, francoska nadaljevalka, zadnji del

## 1. PROGRAM TV HRVAŠKA

8.30 Poročila 8.35 TV koledar 8.45 Slika na sliko, ponovitev 9.30 Huckleberry Finn in njegovi prijatelji, ponovitev 9.55 Risanka 10.00 Poročila 10.10 Hišni ljubljenci 10.35 Sezamova ulica 11.30 Oddaja narodne glasbe 12.00 Poročila 12.05 Plovdni zemlje, kmetijska oddaja 13.00 Mir in dobrota 13.30 Palček David, risana serija 13.55 Neke dolgočasne noči, ameriški barvni mladinski film 14.40 Risanka 15.00 Operne arije 15.30 Poročila 15.35 Družinski zabavnik 17.15 Santee, ameriški film 18.50 Beetlejuice, risana nanižanka 19.15 TV fortuna 19.30 TV dnevnik 20.15 Izbor hrvatske popevke za Evrovizijo, prenos 23.05 Dnevnik II 23.25 Slika na sliko 23.45 Poročila v angleščini 23.50 Poročila 0.00 Sanje brez meja

## 2. PROGRAM TV HRVATSKA

16.45 TV Koledar 16.55 Športna nedelja: SP v nordijskih disciplinah: Tek 50 km (m), posnetek 17.55 Pokal Hrvatske v roketu (m) 21.00 Dokler se ne snideva spet, 1. del angleške nadaljevalke 22.00 Rop, francosko kanadski film; Kim Cat-trail 0.00 Šport 0.10 Jazz 0.40 Horoskop

## KANAL A

7.45 Nedeljski nagovor: Pater Benedikt Lavrih 8.00 Astrološka napoved 8.10 Odiseja, 2. del risanege filma 8.40 Srečni Luka, kanadska risana serija 9.10 Male živali 9.30 Smithsonian, dokumentarna serija 10.30 Ninja želve 10.55 Risanka 11.00 Kult-ura, oddaja o kulturi 11.30 Dance Session 12.00 Nedeljski nagovor: Pater Benedikt Lavrih 12.15 Kulinarčni kotiček 12.30 Helena, gledalci čestitajo in pozdravljajo 13.10 Videogram 18.05 MCM 18.30 Live & Kickin 19.30 MCM 20.00 Risanka 20.15 Ženska s dvema obrazoma, 2. del ameriškega barvnega filma 23.35 MCM

## KINO

CENTER amer. west. NEOPROŠČENO ob 16.30 in 18.45 uri, predprem. amer. drame GLENNARY GLEN ROSS ob 21. uri STORŽIČ amer. kom. SAM DOMA ob 16. in 18. uri, ital. trda erot. SUŽNJA USODE ob 20. uri ŽELEZAR amer. erot. krim. PRVINSKI NAGON ob 16.30, 18.45 in 21. uri DUPLICA amer. thrill. V ZADNEM TREUTKU ob 18. in 20. uri TRŽIČ amer. ris. film LEPTICA IN ZVER ob 18. in 20. uri RADOVLJICA amer. kom. MEDITERANEO ob 20. uri

## SLOVENIJA 2

## CHINA BEACH

Za Becketta, ki cele dneve srameva v mrtvašnici, je dobrodošla družba mladega črnca. Zelo je razočaran, ko odkrije, da ga ta izkorišča za tihotapljenje heroina. Laurette zagnano vadi, da bi naredila vtis na znanega managerja, ki jo bo prišel pogledat. Zgodi pa se, da malo pred prihodom managerja izgubi glas. Kaj zdaj?

## TV AVSTRIJA 1

9.00 Jutranji program 9.05 Pozor, kultura 9.30 Kultura za zajtrk 10.15 Univerzum 11.00 Tiskovna konferenca 12.00 Tednik, ponovitev 12.30 Orientacija 13.00 Čas v sliki 13.10 David Copperfield, angleški film 15.05 Lepote Češke 15.25 Četrty kralj 15.30 Jaz in ti 16.10 Tiny Toon, risana serija 16.35 Odševanje 17.00 Mini čas v sliki 17.10 Beverly Hills 90210 18.00 Čas v sliki 18.05 X-large, reportaže 18.30 Napoleon in Josephine 19.30 Čas v sliki 19.48 Šport 20.15 Dogodivščine mladega Indiana Jonesa 21.05 Look, oddaja o modi 21.35 Kako ste 22.00 Vizije 22.05 To ni lepa dežela, drama 22.30 Joseph Haydn: Sinfonia Concertante 23.55 Poročila/1000 mojstrov

## TV AVSTRIJA 2

8.00 Vremenska panorama 9.00 Čas v sliki 9.05 Čebelica Maja 9.30 Simpsonovi 9.55 Stan in Olio 10.00 Pan optikum 10.15 Dober dan, Koroska 10.45 1000 mojstrov 10.55 SP v klasičnih smučarskih disciplinah 1993 - Tek 50 km (m), prosti stil; Lahka atletika 17.15 Klub za seniore 18.00 Družinske vezi 18.30 Slika Avstrije 18.55 Kristjan v času 19.00 Avstrija danes 19.30 Čas v sliki 19.48 Sporna vprašanja 20.15 Kraj dejanja, Zažgani sledovi 21.50 Čas v sliki/Sport 22.05 Očka je kos nam vsem 22.30 Django, italijansko-španski western 23.50 Čas v sliki 23.55 V zavetju noči, francoska kriminalka 1.25 Poročila/1000 mojstrov

**NAJNOVEJŠI SATELITSKI SISTEMI "AMSTRAD"**  
99 KANALOV, STEREO, VCR TIMER  
GRAFIKA NA EKRANU (ANGL./NEM.)  
GARANCIJA 12 MESECEV  
Z MONTAZO SAMO 720 DEM V SIT  
SAT-VRHOVNIK  
SK I OKA, GODIŠČ 125  
TEL: 064 633-425

**GORENJSKI GLAS**  
**EKONOMSKA PROPAGANDA**

## RADIO TRŽIČ

Oddajamo od 10.30 do 15.30, na UKV stereo 88,9 in 95 MHz ter na SV 1584 KHz. Dopoldne za otroke pripravljamo pravljico, popoldne pa za večje otroke gostuje v studiu Šank rock.

## 1. RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Napoved, Mirin vrtljak - 9.30 - Godba na pihala, horoskop, zgodbe drugače - tokrat po domače - 11.00 - Radijski sejum, voščila, 13.00 - Nedeljski klepet, voščila, dogodki in odmevi - 17.00 - Nedeljski klepet, minute za ljubitelje resne glasbe - 19.00 - Prenos Radia Slovenija -

## 1. RADIO ŽIRI

9.00 - Napoved programa - radijski koledar - EPP - 10.00 - Kmetijska oddaja - 11.00 - Novice in dogodki - osmrtnice - obvestila - mali oglasi - 11.40 - Sprehod po kinodvoranah - 12.00 - Nedeljska duhovna misel - 12.15 - EPP - 12.30 - Čestitke in pozdravi naših poslušalcev - 13.30 - Nedeljsko popoldne Radia Žiri - vmes vreme - prometna varnost - kulturni kažipot - Loka v časopisu - glasbena lestvica 3 x 3 - športni utrinki - 15.30 - Odpoved programa -

## 28. februarja



## JODLGATOR STISKA BO TO...

... s placom, kva pa družga. Moji sosedi (zadetek..., Simona, Primadona, lestvice... so se full razširili). Hja. Odgovarjal ste takole: največ vas je odgovorilo, da je Bongioviju ime Jon, glih tolk vas je vedelo oba odgovora, en mal manj pa vas je izbralo tolažilno vprašanje, katerega odgovor je bil Peter, al' pa celo "Ne joči Peter". Veseli me, da dobro poznate naše filme (saj ste nekateri točno opisali prizor, ko je Nemo notr padu). An-drej, tvojo dopisnico sem si dal pršit na podlogo od "dekija", tako d' bo Jon skoz' z mano. Maja, Petra in še ena Petra, za-hvaljujem se vam za izčrpnije podatke o Jonu, Richieu in njenem bandu. "A te še kaj zanima?", je pripisala ena od obeh Peter. Ja, Petra Grajzar, Sajovčev naselje 9, 64208 Šenčur, zanima me, kako, da imaš tak zegn, namreč prav tebe je izžre-bala Martina, ki je prišla v trgovino po nagrado iz prejšnjega kola, ravno, ko smo iskali enega tapravga za žrebat. Torej, naj-več si naredila ti, ki si poslala dopisnico, ostalo pa je zasluga Martine, ki je potegnila.

### TOP 3

1. Čuki... (Urška, ko bo nova kaseta, jasno spet na obisk pridejo Čuki)
2. Sokoli, Pero, Češne, Južni kraji...
3. Keep The Faith - Jon... (Vesna imaš prav, res ga lomim)

### NOVOSTI

Ker je kriza s placom, tokrat samo o novi kaseti Gašperjev z naslovom "To smo mi" (tokrat so sodelovali z Avsenikoma, se-niorjem in juniorjem).

### IN ŠE NAGRADNO VPRAŠANJE ŠT 84.:

Naj nadaljujem z Gašperji. Ali je slučajno kateri od članov an-sambla doma iz Preddvora pri Kranju? Pravilne odgovore seve-da čakam do srede, 3. marca, v uredništvo Gorenjskega glasa, da pripis "Jodlgator". Janez, če boš vztrajen, bo tudi sreča en-krat uletela na tvojo stran. Boži, zamudu s'm Culte in žal mi je. Vesna, Jodlgator je v soboto igral na Jezerskem in ga zato ni bilo v Gauloisu. A kdo sem Mojca, no, vpraš oni dve iz Midle Whitea, ki je vesta, kdo sem. Če se ukvarjam s športom (na TV ali kako drugače?). Alenka jest nič ne zamerim, tudi surla je uredu, in a tvoja "ta velka" tut kaj prbija? Čav od Jodlija (to je zraslo na Sandijevam zeljniku)...

## LESTVICA 5 + 5

- Tuji del:
1. Whitney Houston - I will always love you
  2. Bon Jovi - Keep the faith
  3. Duran Duran - Ordinary world
  4. Michael Jackson - Heal the world
  5. Cee Cee Chapman - Two ships that passed

- Domači del:
1. Irena Vrčkovnik - Santa Marija
  2. Miša Molk in Gianni Rijavec - Poljub
  3. Faraoni - Ne pozabi nikdar name
  4. Pop Design - Ne bom ti lagal
  5. Zoran Predin - Zarjavele trobente

Domači predlog: Jan Plestenjak - Bitka med spoloma  
Tuji predlog: Michael Bolton - Drift away

Štirinajst dni je naokoli in pred nami je ponovno lestvica, ki jo oblikujete bralci Gorenjskega glasa in poslušalci Radia Žiri. Ve-liko vaših dopisnic prihaja na naše uredništvo, zato tudi danes objavljamo nagradni kupon, ki ga najprej izpolnite, potem pa pošljite na Radio Žiri, Trg osvoboditve 1, 64226 Žiri. Ne pozabite tudi napisati, s kom bi se radi pogovarjali, ali pa vsaj spoznali od slovenskih glasbenikov, kajti želja se vam lah-ko uresniči že 10. marca, ko se bo naša lestvica ponovno zavr-tela. Do takrat pa bodite v mislih z mano vsaj toliko, kot bom jaz z vami. Pa še to: nagrado je v zadnji oddaji prejel: Jani Dež-man, Ribno v Dobje 9, 64260 Bled. Vaša Saša Pivk

Domači predlog \_\_\_\_\_ **KUPON**  
Tuji predlog \_\_\_\_\_  
Ob klepetu s \_\_\_\_\_  
Naslov \_\_\_\_\_  
KUPONČKE POŠLJITE (na dopisnici) NA RADIO ŽIRI, 64226 ŽIRI.

## GLASBA JE ŽIVLJENJE POZOR LEVI, LJUBITELJI OPERNE ARIJE IN VSI OSTALI

### VSAKO SOBOTO TOČNO OPOLDNE NA RADIU TRIGLAV JESENICE (96,0 MHz)

25. februarja se je pred 120-imi leti v Neaplju rodil eden največjih opernih pev-cev na svetu, ENRICO CARU-SO, devetnajsti od skupno enaindvajsetih otrok. Ob roj-stvu Italijanov modrujejo ta-kole: če se novorojenec pode-la, bo soldat, če zajoka, bo pe-vec. Enrico je očitno zelo mo-čno zajokal. Postal je najslav-njši tenorist na svetu, pel je v najbolj znamenitih opernih vlogah, najbolj znane so bile Aida, La Boheme in Carmen.

V jutrišnji oddaji bomo precej časa namenili gospodu Polde-tu Bibiču, ki je Shakespearovo trditev: "Glasba je hrana lju-bezni", komentiral takole: "ka-dar sem zaljubljen, je bila glasba neka pomoč... pol-

mrak, glasba - kakšen jokajoči saksofon... sem iz časov, ko je bil povezan užitek z bolečino, sentimentom, danes so bolj sproščeni..." Levi pozor! Naš glasbeni astrolog trdi, če še ne veste, da je glasbeni inštrument le-vov klavir, da radi zahajajo v diskoteke in imajo nasploh dober posluh. V družino levov sodijo: Mateja Svet, Bojan Adamič, skladatelj Claude De-bussy in znameniti pevec Co-unt Basie.

V Avtoimpezu bodo ob koncu tega tedna prodali petstoto Škodo in prihodnjič bomo lah-ko že poročali, komu je žreb med petstotimi kupci namenil še en avto. Če ste med njimi, bom za vas držala pesti.

Simona H2O

V Diskoteki PRIMADONA na Trebiji v soboto, 27.2. zvečer od 22. ure dalje nastop zmagovalne skupine v februarjem delu lestvice "GREMO V PRIMADONO", ki jo oblikujete bralci Gorenjskega glasa in poslušalci Radia Kranj. Ne pozabite poslati kupona za Vaš glas Vaši najpriljubljenejši skupini (kupon najdete spodaj!).

## RADIO KRANJ 97,3



sreda, 3. marca ob 17. uri  
gost oddaje: SLAVC KOVAČIČ  
(Čudežna polja)

### LESTVICA:

1. Čudežna polja - 25 ur na dan
2. Monroe - Ne reci, da te sanjam
3. Whitney Houston - I will always love you
4. R. E. M. - Man on the moon
5. Duran Duran - Ordinary world
6. Bon Jovi - Bed of roses
7. Sokoli - Greva punca v južne kraje
8. Def Leopard - Stand up
9. Annie Lenox - Little bird
10. Videosex - Snep snap

nova predloga: Miša Molk & Gianni - Poljub  
Peter Gabriel - Steam

NAGRADE PREJMEJO: URŠKA JENKO, ŽIRI; NATAŠA RUPNIK, VOKLO, ŠENČUR; JOŽE GALIN, KAMNIK.

GLASUJEM ZA: \_\_\_\_\_  
NOVI PREDLOG: \_\_\_\_\_  
MOJ NASLOV: \_\_\_\_\_  
PREDLAGAM GOSTA: \_\_\_\_\_  
KUPONE POŠLJITE NA RADIO KRANJ, 64000 KRANJ.



## PONEDELJEK, 1. marca 1993

### 1. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 11.00 Tedenski izbor  
11.00 Telovaldba, francoska nada-  
ljevanja  
11.30 Forum  
11.45 TV mernik  
12.00 Podarim dobim  
12.30 Videomeh  
13.05 Rojstvo Evrope  
14.15 Filmsko popoldne  
14.15 Družina Adams, ameriška  
nanizanka  
14.40 China Beach, ponovitev  
ameriške nanizanke  
15.30 Obseden s plavalasko, ame-  
riški film (čb)  
16.50 Poslovne informacije  
17.00 TV Dnevnik  
17.15 Radovedni Taček  
17.30 Pet prijateljev, angleška na-  
nizanka  
18.00 Regionalni program - Mari-  
bor  
18.50 Pari, TV igrice  
19.15 Risanka  
19.22 TV nocoj  
19.30 TV Dnevnik, Vreme  
19.55 Šport  
20.05 Sedma steza  
20.30 Tuji show: Chaplin in glasba  
21.20 Dosje: Vojna v BiH  
22.10 TV Dnevnik, Vreme  
22.33 Šport  
22.38 TV jutri  
22.40 Gospodarska oddaja

### 2. PROGRAM TV SLOVENIJA

- 10.45 Tedenski izbor 10.55 Znanje  
za znanje, učite se z nami, ponovi-  
tev 11.00 Naša pesem 92, 11. odda-  
ja 11.35 Euroritem 11.50 Športni  
pregled 12.30 DP v atletiki - člani,  
reportaža iz ljubljane 12.45 Pokal v  
alpskem smučanju za pionirje, re-  
portaža 13.00 Poročila 16.00 Utrip,  
ponovitev 16.15 Zrcalo tedna 16.30  
Dober dan, Koroška 17.00 Ljudje in  
zemlja 17.30 Obzorja duha, ponovi-  
tev 18.00 3/4 ure 18.50 Univerzitetni  
razgledi 19.30 TV dnevnik, Vreme  
19.55 Sport 20.05 Resnica iz Qu-  
mrana, dokumentarna oddaja 20.35  
Znanost: Plazilci, 11. oddaja 21.05  
Potovanje v Knock, angleška dra-  
ma 22.25 Glasbeni utrinek: Jurka  
Zorja, flavta 22.35 Sova: Korak za  
korakom, ameriška nanizanka; Chi-  
na Beach, ameriška nanizanka;  
Hollywood se jih spominja, ameri-  
ška dokumentarna serija

### 1. PROGRAM TV HRVAŠKA

- 7.45 Pregled sporeda 7.50 TV Kole-  
dar 8.00 Dobro jutro, Hrvaška/Po-  
ročila/Zgodbe iz Monticella 10.00  
Poročila 10.05 TV Šola 11.30 Ali ste  
vedeli? 11.45 Mala kinoteka 12.00  
Točno opoldne/Poročila/Ko se svet  
vrti, ameriška nadaljevanka 13.30  
Monofon 14.00 Poročila 14.05 Slika  
na sliko, ponovitev 14.45 Dokler se  
ne snideva spet, angleška nadalje-  
vanka 15.45 The big blue 16.00 Po-  
ročila 16.05 Učimo o Hrvaški 16.35  
Malavizija: Dogodivščine Toma Sa-  
wyerja in Huckleberry Finna, otro-  
ška serija 17.30 Hrvaška država in  
ljudje 18.00 Poročila 18.05 Besede,  
besede, besede 18.35 Santa Barba-  
ra, ameriška nadaljevanka 19.15 Ri-  
sanka 19.30 Dnevnik 20.05 Hrvaška  
in svet 20.50 Rdeča hiša, ameriški  
čb film 22.35 TV dnevnik 23.00 Slika  
na sliko 23.45 Poročila v angleščini  
23.50 Poročila 0.00 Sanje brez meja

### 2. PROGRAM TV HRVAŠKA

- 16.15 TV koledar 16.20 Makrokoz-  
mos, ponovitev ameriškega barv-  
nega filma 18.15 Čvekalnica 19.20  
Glasba 19.30 Dnevnik 20.05 Korak  
za korakom, ameriška humoristi-  
čna nanizanka 20.35 Hitreje, višje,  
močnejše, oddaja o športu 21.30  
Sam sobota, angleška nanizanka  
22.30 Preživeti v divjini, dokumen-  
tarna nanizanka 23.05 Fluid rock  
cafe 23.35 Horoskop

### KANAL A

- 9.00 Ris, risanke 9.55 Ninja želve  
10.20 Helena 10.50 Astrološka na-

### KINO

CENTER amer. west. NEOPROŠČENO ob 15.30, 17.45 in 20. uri STOR-  
ŽIČ in ŽELEZAR Danes zaprtol TRŽIČ amer. ris. film LEPTICA IN  
ZVER ob 18. uri, amer. erot. krim. PRVINSKI NAGON ob 20. uri

### ZDRAVSTVENI DOM KRANJ

objavlja naslednje prosto delovno mesto

### 1. MEDICINSKI TEHNIK - VOZNIK KONTROLNIH PREGLEDOV

Od kandidatov pričakujemo, da izpolnjujejo naslednje pogoje:

- da imajo srednjo strokovno izobrazbo medicinske smeri z  
opravljenim strokovnim izpitom
- opravljen vozniški izpit "B" - kategorije in
- pozitivno opravljen zdravniški pregled za poklicnega voznika

Kandidati naj svoje vloge z dokazili o izpolnjevanju pogojev  
pošljejo v 8 dneh po objavi na naslov: Zdravstveni dom Kranj,  
Gospodarska c. 10.

### SLOVENIJA 2

#### CHINA BEACH

McMurphy sklene, da se ne bo  
več branila pozornosti pilota  
Natcha. Nekaj strastnih noči in  
dni sta zaklenjena v sobi. Za  
McMurphy to ni brez posledic.  
Medna je, ko se ji je mudilo k  
Natchu, izgubila truplo. Zdjaj se  
bo morala zaradi malomarno-  
sti zagovarjati pred vojaško ko-  
misijo. Plavalasa Georgie Lee,  
ki je morala ob prvem obisku  
neslavno zapustiti Vietnam, se  
spet vrne. S skupino, ki spremlja  
Nancy Sinatra. Laurette  
upa, da jo bodo z njeno po-  
močjo vzeli v skupino.

poved 11.00 Drugačen svet, ponovi-  
tev ameriške nadaljevanke 11.50  
Dober nakup 12.00 A Shop 18.30  
Poslovni dosje 19.00 Ninja želve,  
ameriška risana serija 19.25 A  
Shop 19.40 MCM 20.00 Risanka  
20.15 Dnevno informativni program  
20.30 Drugačen svet, ameriška na-  
daljevanka 21.20 Teden na borzi  
21.30 Poslovni dosje, ameriška do-  
kumentarna serija 21.30 Popolni  
tujci, ameriški barvni film 23.30  
Jazzbina 0.00 Dnevno informativni  
program 0.15 Poročila v angleščini:  
Deutsche Welle 0.35 Astrološka  
napoved 0.45 A Shop 1.00 MCM

### TV AVSTRIJA 1

9.00 Dopoldanski program 9.05  
Družinske vezi, ponovitev 9.30 Po-  
ročila iz parlamenta 10.30 Grad Ho-  
enstein 12.05 Glasbena skrinja  
12.20 Siling 13.00 Čas v sliki 13.10  
Sporna vprašanja, ponovitev 13.35  
Sinha Moca, brazilska telenovela  
14.00 Big Valley 14.45 Evroturizem  
15.00 Jaz in ti 15.05 Nils Holgers-  
son, serija 15.30 Am, dam, des  
15.50 Rebecka in sosedi, avstralska  
otroška serija 16.15 Strelodov 16.30  
The real ghostbusters 17.00 Mini  
čas v sliki 17.10 Wurlitzer 18.00 Čas  
v sliki 18.05 Mi 18.30 Napoleon in  
Josephine 19.20 Znanost 19.30 Čas  
v sliki/Vreme 20.00 Šport 20.15  
Športna arena 21.08 Kuharski moj-  
stri 21.15 Pogledi s strani 21.25 Pro-  
jekt Manhattan, ameriški film 23.10  
Čas v sliki 23.15 Rdeči prah, ameri-  
ški pustolovski film 0.35 Maneken-  
ka in vohiljač 1.15 Poročila/1000  
mojstrov in

### TV AVSTRIJA 2

8.30 Vremenska panorama 16.50  
1000 mojstrov in 17.00 Zakladnica  
Zemlja 17.30 Lipova ulica, serija  
18.00 Družinske vezi 18.30 Srček,  
vodi Rudi Carrell 19.00 Regionalna  
poročila 19.30 Čas v sliki/Vreme  
20.15 Vaški zdravnik 21.00 Novo v  
kinu 21.05 Kuharski mojstri 21.15  
Teleskop 22.00 Čas v sliki 22.30  
Mojstrovine: Strašne zgodbe za  
lahko noč: Palček Tom, risanka  
22.45 Polje rdečega rži, kitajski film  
0.15 Butoh 1.40 Poročila/1000 moj-  
strov in

### 1. RADIO TRIGLAV JESENICE

8.00 - Napoved, telegraf, horoskop,  
obvestila - 9.30 - Novice, aktualno,  
naše stranke so stranke - 11.30 -  
Novice, šport, danes do 13-ih -  
13.30 - Predstavitev popoldanske-  
ga programa - 14.15 - Obvestila,  
popoldanski telegraf, rezervirano  
za stranke - 15.30 - Dogodki in od-  
mevi - 16.15 - Obvestila, novice,  
osrednja tema - 18.00 - Voščila, no-  
vice - 18.45 - Dogodki jutri, prenos  
Radia Slovenija -

### 1. RADIO ŽIRI

OD DANES NAPREJ ODDAJA-  
MO NA FREKVENCAH RADIA ŽI-  
RI: 98,2, 91,2 in 96,4 MHz VSAK  
DAN OD 12. URE DALJE.

**ALPETOUR**  
**banda**  
Podjetje za obnavljanje avtoplaščev  
Kidričeva 8, Škofja Loka  
tel./064/631-181, fax/064/632-806

**cvetličarna  
flora**  
Škofja Loka  
Titov trg 14  
Tel.: 064/621-000

**GARANT**  
TRGOVINA S ŠPORTNO OPREMO  
IN TEHNIČNIM BLAGOM  
IGOR SADAR  
Blaževa 3, Šk. Loka  
tel. 064/633-956

## ZADETEK V PETEK



Ste že slišali za odlično PIZZERIJO GAČNK? Seveda, na Trebiji 3 v Po-  
ljanski dolini. In PIZZERIJI GAČNK bo nocoj prava fešta: ZADETEK V  
PETEK. Priprave se začnejo ob 17. uri, ko bo tekmovalna ekipa razbijala  
tremo, listala po leksikonih in po letošnjih številkah Gorenjskega glasa,  
člani tekmovalne ekipe pa bodo nateknjeni kot sršeni. Njihov večer se  
začne ob pol osmih, ko bo tekmovalni del kviza ZADETEK V PETEK. Kdaj  
se zaključijo? Pridite nocoj v PIZZERIJO GAČNK, pa boste videli! Če pa na  
Trebijo ne utegnate - neposredni radijski prenos kviza ZADETEK V PE-  
TEK bo na frekvencah Radia Žiri, kajti priljubljeni izobraževalno-razve-  
drilni kviz pripravlja skupaj RADIO ŽIRI in GORENJSKI GLAS. V Pizze-  
riji GAČNK bo oddajo nocoj vodil JOŽE DRABIK, iz studia mu bo poma-  
gal DOMEN PONIKVAR.

Pred štirinajstimi dnevi je bil ZADETEK V PETEK v PIZZERIJI PALERMO  
v Frankovem naselu 67 v Škofji Loki. Na fotografiji je očitno, kakšno tre-  
mo so imeli člani tekmovalne ekipe, z njimi vred je bil rahlo zaskrbljen  
tudi Domen Ponikvar. Ampak vse se je dobro izteklo: ekipa je znala sto-  
odstotno in si prislužila nagrado v vrednosti 15.000 tolarjev. IN KAKO  
BO NOCOJ V PIZZERIJI GAČNK?



Škofja Loka  
Mestni trg 20  
Tel.: 064/622-171

### ZADETEK V PETEK DANES OD 17. URE DALJE:



### TRGOVINA Z MEŠANIM BLAGOM

### KOSTANJ

ZMINEC 50  
pri Škofji Loki  
tel.: 064/621-765



|                                                                                      |  |                                                                                       |  |                                           |  |                               |  |                                                                                       |  |                                       |  |                         |  |                     |  |                                 |  |                       |  |                          |  |                  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------|--|-------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------|--|-------------------------|--|---------------------|--|---------------------------------|--|-----------------------|--|--------------------------|--|------------------|--|
|  |  |  |  | SLOVENSKI GLAS                            |  | STIK VERZOV                   |  | NAJVEČJA REKA V SLOVENIJI                                                             |  | PRIMORSKI KRAJ                        |  | SLOVENSKI GLAS          |  | VSTOPNICA           |  | BELI SLIK JAMES                 |  | PODOBA FIGURA         |  | NAJVIŠJE KARTE           |  |                  |  |
| ETROPSKI KNEZ                                                                        |  | 18                                                                                    |  |                                           |  |                               |  |                                                                                       |  | 8                                     |  | ZDARSKO ORODJE          |  | 35                  |  | 13                              |  |                       |  |                          |  |                  |  |
| NAZIV                                                                                |  |                                                                                       |  |                                           |  |                               |  |                                                                                       |  |                                       |  | JANEZ                   |  |                     |  |                                 |  |                       |  |                          |  |                  |  |
| NAKAZA                                                                               |  |                                                                                       |  |                                           |  |                               |  |                                                                                       |  |                                       |  | JUŽNO SADJE             |  |                     |  |                                 |  |                       |  |                          |  |                  |  |
|                                                                                      |  |                                                                                       |  |                                           |  |                               |  |                                                                                       |  |                                       |  |                         |  | 2                   |  |                                 |  |                       |  |                          |  |                  |  |
| BETAVIL F. KALAN                                                                     |  | AMER LIRIK MART                                                                       |  | HISNI SVET                                |  | NASLOV OPERE (JULES MASSENET) |  |                                                                                       |  | SLOVENSKI GLAS                        |  | PETAR SEGEDIN           |  | ITAL PRIST. (ORIG.) |  | 24                              |  | 31                    |  | RIMSKI POZDRAV           |  | BREZNEPA DVOČRKA |  |
| KNEDEL ŽLČNIK                                                                        |  |                                                                                       |  | 17                                        |  |                               |  | OKRAŠNI PTIC                                                                          |  | VARNOSTNI SVET                        |  |                         |  | 27                  |  | KRAJICA AM. OBEŠEVALNE AGENCIJE |  | SPORTNA JADRANICA     |  | GL. MESTO KANTONA AARGAU |  | SKALNIAK         |  |
| 3 KM DOLGA DOLINA PRI RAKERU                                                         |  | 7                                                                                     |  |                                           |  |                               |  | 1                                                                                     |  | 15                                    |  |                         |  | 10                  |  |                                 |  | SLOVENSKI GLAS        |  | VASCO ROSSI              |  | 21               |  |
| DODATEK K POGOBI                                                                     |  |                                                                                       |  | 12                                        |  |                               |  | V GLASBI SKUPINA TREH ISTOČASNIH GLASOV                                               |  | 32                                    |  |                         |  | 4                   |  | 23                              |  | HARMONIKA (LAJDSKO)   |  | KULMAR                   |  |                  |  |
| PTIČ NELETALCI                                                                       |  | 26                                                                                    |  | 36                                        |  |                               |  |  |  |                                       |  | ANTON BRGOLČ            |  |                     |  | 25                              |  |                       |  | ZEVSOV SOT               |  | PRAČE CLOVEŠTVA  |  |
| NEKO AVS. SMUČAR (HANS)                                                              |  |                                                                                       |  | AFRIŠKA ANTILOPA                          |  |                               |  |                                                                                       |  |                                       |  |                         |  |                     |  | SEC                             |  | BIE HUMORISTKE PUTRIH |  |                          |  | 33               |  |
| SLOVENSKI GLAS                                                                       |  | TUREK                                                                                 |  | ALFONZ GSPAN                              |  | KRALJEVO POKRIVALO            |  | 22                                                                                    |  |                                       |  | TURŠKO DVOREC S HAREMOM |  | DEL STENSKO URE     |  | 28                              |  |                       |  |                          |  | 6                |  |
| SLOVON ČEKAN                                                                         |  |                                                                                       |  |                                           |  |                               |  |                                                                                       |  |                                       |  | 11                      |  | 20                  |  |                                 |  | 9                     |  |                          |  |                  |  |
| NEKO JUG OKRAJ                                                                       |  | 29                                                                                    |  |                                           |  | MODEREN PLES                  |  | MAK PESNIK SOPOV                                                                      |  | POSTOPEK VARUJENA Z VOLFRAM ELEKTRODO |  | GL. MESTO ERITREJE      |  | DEL PODVOZJA        |  |                                 |  |                       |  | SLOVENSKI GLAS           |  | SLOVENSKI GLAS   |  |
| BLAZILEC UMIRJE-VALEC                                                                |  | 14                                                                                    |  | 3                                         |  |                               |  |                                                                                       |  | 30                                    |  |                         |  |                     |  |                                 |  |                       |  |                          |  |                  |  |
| UMIČENJE RAZVELJAVITEV                                                               |  | 34                                                                                    |  |                                           |  |                               |  |                                                                                       |  |                                       |  |                         |  |                     |  |                                 |  |                       |  |                          |  |                  |  |
| NATRIJ                                                                               |  |                                                                                       |  | NAJVEČJA RAZDALJA PLANETNE POTI OD ZEMLJE |  | 16                            |  | 5                                                                                     |  |                                       |  |                         |  |                     |  |                                 |  |                       |  |                          |  |                  |  |

|    |    |    |    |    |    |    |    |    |
|----|----|----|----|----|----|----|----|----|
| 1  | 2  | 3  | 4  | 5  | 6  | 7  | 8  | 9  |
| 10 | 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 |
| 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 | 26 | 27 |
| 28 | 29 | 30 | 31 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 |



STOJAN SAJE

Industrijska oblikovalka Mojca Mehle - Hohnjec

# Vodi jo želja po svobodnem oblikovanju

Uspeh ji ne pomeni samo to, da jo drugi spoznajo in govorijo o njenih izdelkih.

Tržič, 23. februarja - Pred dvema tednoma so v Ljubljani podelili letošnje univerzitetne Prešernove nagrade, ki si jih je prislužilo za raziskovalne in ustvarjalne dosežke 13 študentov. Mojca Mehle - Hohnjec iz Tržiča je nagrado prejela za diplomsko nalogo na Akademiji za likovno umetnost, s katero je predstavila oblikovalsko zasnovano telefonskega aparata Iskra ETA 100. Po njenem uspehu jo je sprejel tržiški župan, srečanje pred dnevi pa smo izkoristili tudi za daljši pogovor, med katerim je nagrajenka opisala svojo dosedanjo življenjsko pot.

Nam lahko zaupate datum vašega rojstva, iz kakšne družine izhajate in kje ste prebivali v zgodnji mladosti?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Rojena sem 3. februarja leta 1967. To se je sicer zgodilo v kranjski porodnišnici, vendar sem Tržičanka. Družina Mehle ima staro obrtniško tradicijo. Stari Tržičani se gotovo spominjajo mojega starega očeta Konrada, ki je imel zelo znano čevljarstvo delavnico. Ukvarjal se je predvsem z ortopedskim čevljarstvom, se pravi, z ergonomsko dodelanostjo obutve. Tudi moj oče in njegov brat sta "doma" na tehničnem področju. Nekaj naših ljudi se ukvarja, čeprav ljubiteljsko, z raznim risanjem. Mogoče sem v sebi združila nekaj od vseh; oblikovanje izdelka, kar je delal že stari oče, pa tehnično znanje, kar se odraža tudi v industrijskem izdelku.

Sem edinka, ki so se je starši precej posvetili. Najlepše spomine imam na starega očeta, ki je veliko skrbel zame. Prebivala sem v centru Tržiča, na Trgu svobode 30, v sivi hiši nasproti cerkve Sv. Andreja.

Katere šole ste obiskovali in kakšne vtise ste ohranili od takrat?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Spomini so dobri in slabi. Od nekdaj sem rada risala, zato me je v otroških dneh mikal slikarski poklic. Likovni pouk je bil moj najbolj priljubljen predmet. Zanj mi je dodatno voljo vlival Vinko Ribnikar v osnovni šoli Zali Rovt. Mikalo me je vse od preprostih risb do risanja na svilo, poslikave kozarcev in izdelave nakita, na primer, iz srebrne žice. To je bila moja notranja potreba, ki je postala še močnejša med šolanjem v kranjski gimnaziji. Že po drugem letniku sem se nameravala prepisati na srednjo oblikovno šolo, vendar sem takrat izvedela za ustanavljanje oddelka za oblikovanje na Akademiji za likovno umetnost. Tako sem končala gimnazijo in se po njej lotila študija na omenjeni akademiji.

Kako so nastajale ideje za oblikovanje predmetov, vas je kdo spodbujal pri snovanju kakšnega izdelka?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Mogoče se je začelo zaradi

moje lastnosti, da ob opazovanju nekega predmeta želim iz njega nekaj narediti. Ko sem dobila v roke žico, je iz nje takoj nekaj nastalo. Ob tem sem stalno gojila klasično risbo. Seveda sem z drobnimi izdelki tudi kaj zaslužila, kar je prišlo prav v študentskih letih, saj nisem imela štipendije.

Ali je študij industrijskega oblikovanja izpolnil vaše želje?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Na akademiji sem res zaživela, ker sem delala tisto, kar me res zanima. Čeprav sem se v Ljubljano vozila, so bila zame študijska leta najbolj prijetna. Na začetku niti nisem imela prave predstave o tem študiju. V bistvu sem zaradi svoje odprtosti sprejemala vse novosti. Kot so potrdili poznejši pogovori z nekdanjimi sošolkami, ki so študirale na drugih univerzah, je bil moj študij precej svoboden. Ni me utesnjeval niti osebno; med tretjim in četrtem letnikom sem se poročila in rodila hčerko. Reči moram, da sem pri tem doživela veliko razumevanja tako s strani sošolcev kot profesorjev. Brez težav sem študij končala in tudi diplomirala.

Ste ob študiju odkrivali svoje talente in jih izpopolnjevali?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Gotovo mi je študij dal zelo veliko. Kljub temu sem se tudi sama veliko ukvarjala tudi z drugimi stvarmi, brala novejšo literaturo z raznih področij. Za oblikovalca ni pomembno samo to, da dela res v svoji stroki, ampak mora biti povezan tudi z drugimi vejami umetnosti. Slediti mora, kaj se dogaja v splošni kulturi. Potem mora te nove filozofije vplesti v svoje



Mojca Mehle - Hohnjec si je za svoj prvi oblikovalski izdelek izbrala telefon - Foto: S. Saje

ustvarjanje. Moji srednješolski konjički v oblikovanju so mi postali študij, ob koncu katerega sem se z vso vno močjo lotila oblikovanja svojega prvega industrijskega izdelka.

Bi lahko povedali kaj več o nastajanju svoje diplomske naloge in uresničitvi zamisli iz nje v praksi?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Redni programi - vsak semester smo imeli na sporedu eno ali dve večji nalogi oblikovanja - so se končali na stopnji predstavitve načrtov in modelov. Moja diplomska naloga je eden redkih primerov, da je prišlo do sodelovanja šole in industrije, na osnovi katerega

bo zamisel tudi realizirana. Naloga je trajala kar dve leti, ker sem hotela izdelek dobro predstaviti.

Gre torej za rezultat daljšega študijskega procesa, v katerem je sodelovala skupina petih študentov. Jaz sem raziskovala ergonomijo telefona. Ideja je izhajala iz vesoljskih oblik, ki sem jih najprej skicirala, v enem tednu pa sem izdelala končno risbo. Kot pomembno okoliščino naj omenim, da je natečaj potekal v močni konkurenci, izbor izdelka pa so predstavili ob 17. kongresu mednarodne oblikovalske organizacije. Pri oblikovanju telefona mi je uspelo razrešiti problem, kako obdržati mejo svobode. Pri-

vatno idejo oblike telefona so namreč dobro sprejeli, manjše spremembe so bile potrebne le pri slušalki. Izdelek s komercialnim imenom Comet bo Iskra začela proizvajati sredi marca letos, uradno predstavitev pa načrtujejo na spomladanskem sejmu Alpe-Adria.

Kako ste sprejeli sporočilo, da je vaš izdelek nagrajen z univerzitetno Prešernovo nagrado?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Gotovo je bilo to zame lepo doživetje. Sama podelitev je bila izredno slovesna. No, med sprejemom pri tržiškem županu sem izvedela še to, da sem ena redkih prebivalcev Tržiča s takim priznanjem. Normalno je to velika spodbuda na začetku ustvarjanja.

Ste se po študiju zaposlili, kje in kaj delate sedaj?

Mojca Mehle - Hohnjec: »Z morem iztokom delava v lastni firmi DEMARK, katere dejavnost je design in marketing. Pri nas se delo vedno prepleta z zasebnim življenjem in obratno. Če gremo na izlet, se mogoče pogovarjamo tudi o tem, kaj in kako bova delala. Kadar delava, lahko pride k nama triletna hčerka, pa si vzameva nekaj časa za družino. Živimo v svoji hiši na Jasi nad Ročevnico pri Tržiču. Prosti čas povečini preživljamo v naravi, saj je okolica Tržiča res mikavna.

S čim se ukvarjam trenutno? Pripravljam kolekcijo luči halogenske razsvetljave, ki je namenjena za obrtno izdelavo v manjših serijah. Še vedno se posvečam slikarstvu, ki ga prenašam v izdelke, največ iz svile. Tega ne kažem drugim, ampak ohranjam bolj zase. Uspeh mi namreč ne pomeni samo to, da me drugi spoznajo, da govorijo o meni. Včasih mi veliko več pomenijo tisti drobni uspehi, ko sama pri sebi pridem do rešitve, ko se dobra ideja prelje v izdelek, za katerega ljudje sploh ne vedo. V delu sem vedno našla pravo zadovoljstvo.

Poklic mi pomeni tudi razvedrilo, kar je osnovna formula, da je človek lahko uspešen. Za naprej si želim sodelovanje s čimbolj različnimi panogami industrije, ob čemer bom skušala ohraniti svobodo ustvarjanja.

TOMAŽ KUKOVICA

## Z Jenšterletovimi argentinskimi Slovenci

Novejšo slovensko zgodovino same po sebi razmejuje publikacije. Prvič jo je razmejila Tolstojeva trilogija: Vetrinj - Teharje - Kočevski Rog, drugič Slivnikovi Osamosvojitveni dnevi in Janševi Premiki. Knjiga Marka Jenšterleta Z argentinskimi Slovenci (Karrantanija, Ljubljana 1992) pa je... pa je še en škandal. Da, škandal je edina beseda, s katero lahko okarakteriziramo knjigo.

Naj bom odkrit: Knjiga me je nadse dolgočasila, tako da sem jo bral počasi, po majhnih odmerkih, ker nikakor ne prebavljam nekih sadomazo dnevnikov, ki se vrtijo kot mačka okoli vrele kaše, preden naredijo nezainteresiran grizljaj. Sploh pa se mi je zdela knjiga popolnoma brez jaje. Toda! Ravno, ko je Mladina začela bojevati z ministrom Janšo afero VIS versus VOMO in ko je Janša obtožil Botterija, da je špijonažiral za KOS, Mladina pa je to zanikala, sem na 63. strani Jenšterletove knjige prebral:

"Ne trdim, da Botteri zavestno špijonira, vendar mislim, da je vseeno za udbo opravljal točno to, kar je hotela. Čeprav sam tega ni razumel. Noro zvenijo njegova pojasnjevanja, da je med pogovori z njimi vlekel iz njih potrebne podatke. Pa saj niso tako neumni! V omenjeni knjigi mi ni ušel še en pomemben po-

datek, da je Zavrl za njegova srečanja z ljudmi tretje vrste zvedel šele po 5. juniju. Zastorej dečko ni stikov takoj razglasil uredništvu? In potem sem iskati v izjemnosti publikacije. Nikakor, ker se mi zdi knjiga, ki je razdeljena na del, v katerem beremo osebni dnevnik z velikimi časovnimi razmaki skupaj s študijo, in del, v katerem so portretirani pomembni slovenski emigranti in njihova prizadevanja, neprepričljiva. Knjigi manjka začimb, tiste pikantnosti, zaradi katere jed postane slastna, nekaj, kar pogoltneš in ne pozabiš.

Branja Jenšterletove knjige se je treba lotiti z začimbami v rokah ali drugače povedano: Predhodno morate prebrati Tolstojev Trilogijo, Premike, Sto osamosvojitvenih dni, Le-

po je biti Slovenec... Cirila Zlobca, Ruplovo videnje slovenskih političnih razmer skozi diplomatska očala in potem dobite motiv za branje. Potem postane Jenšterletova knjiga pravi škandal.

Oglejmo si šolski primer, kako z uporabo prave metode pridemo do podatkov, ki naredijo knjigo zanimivo in ki so pomembni za sociološko literaturo. Če berete zgoraj omenjeni citat pred afero Janša versus Mladina, gre za podatek, ki ga preletite. Ko pa je afera izbruhnila, podatek ni iz trte izvit: Marko je gradivo za knjigo pripravil avgusta 1991, neposredno po koncu vojne za Slovenijo. Toda publikacija izide, potem ko Janševi Premiki razburijo vse pismene politike. V Premikih Janša nasadi Čirota Zlobca kot izdajalca, njegovega sina pa skupaj z LDS in SDP napiči kot omahljivce, ki se še na predvečer osamosvojitve pogovarjajo z Markovičem. In slednji to v svoji knjigi potrdi. Dalje. Že takoj na začetku odpade vsak sum, da bi Jenšterle družno z Janšo želel rovariti proti LDS ali SDP, ker so bile knjige napisane v različnih časih, konec koncev pa je podpredsednik LDS Jaša L. Zlobec tisti mož, ki Jenšterletovo knjigo na platnicah pospremi z

recenzentskim hvalospевom. Potemtakem sta Marko in Jaša prijatelja. Sledi bistvena ugotovitev: Ali je Janez Janša res takšen lažnivec, obrekovalce, kakršnega so nasprotniki karikirali v polemikah proti Premikom? Mladina v zadnji aferi, ko je Janša obtožil Botterija, da je bil špijon KOS, trdi, da je Janša lažnivec. (Kar je tudi ustrezno dokumentirano.) Toda ravno omenjeni citat Jenštrleta iz "Argentincev" meni drugače.

Teža napisanega je še toliko večja, če ste prebrali knjigo, saj boste zvedeli, da je bil Marko Jenštrle novinar Mladine. Tako zanesljiv človek, da mu je bilo istočasno kot Franciju Zavrlu ponujeno mesto urednika. Marko pa je na srečo hkrati z Mladinino ponudbo prejel mamljivo službo dopisnika Dela in Tanjuga v Buenos Airesu. In če te službe ne bi sprejel, bi namesto Zavrla preстал muke na vojaškem procesu.

Marko Jenštrle je vsekakor človek, ki je ljudi iz afe J.B.T.Z. dobro poznal. Do obisti je poznal Botterija. Zavrla je poznal že iz mladih let. Markova žena Ina je bila dobra prijateljica Tasića. In krog je sklenjen. Zelo zaprt ali dovolj zaprt, da se škandali vrstijo po tekočem traku.

Jenšterletovodopisništvo v Argentini je trajalo od aprila 1988 do julija 1989, ko ga je Partija odrezala. Zanj je napravil napako, ker je izpopolnjeval vrzel v znanju zgodovine, ki mu jo je posredovala slovenska politična emigracija. Marko je povedal preveč, ko je razkril, da so ravno sistemu nevarni emigranti bili najbolj zavedni Slovenci v Argentini. Ostali so bili lakajji partije, ljudje, ki so se prizadevali, da bi slovenski jezik izginil iz Pamp. In ker Marko ni hotel vohuniti za veleposlaništvo, ker ni bil partijec, je postal nevaren.

Dobra stara partija je bila zares vsemogočna. Iz Jenštrletove knjige o položaju Slovencev v emigraciji je prava lahkost napraviti analogijo z oblikovanjem političnega prostora v Sloveniji pred prvimi demokratičnimi volitvami. Argentinski vzorec je bil preprosto le prenesen: Povojni slovenski emigranti so nam bili v šolskih pripovedih predstavljeni kot napredni levičarji. Tako so bili predstavljeni ob prihodu tudi dopisniku Dela. Toda, ko je Jenštrle raziskal teren, je videl resnico. Napredni levičarji so pahnili na silo Slovence v jugoslovanstvo, kar je mila beseda za njihova prizadevanja, da slovenski jezik v Argentini izginel. Črni, mračnjaki, ekstremni desničarji pa so skrbeli za slovenstvo. Enako je bilo v slovenskem predvojnem obdobju. Prenovljena partija je zasedla napredni prestol leve, vsi

ostali pa so čez noč postali ta črni, mračnjaki, desničarji. V procesu proti četverici je nova levica opravila s t.i. zdravimi silami, ko pa je bil sprožen problem povojnih likvidacij, so novolevičarji branili svoje očke, dedke, ter se združeno levičarsko branili pred "revanšizmom".

Slovenija je resnično dežela iz Kinder jajčka, majhna in prepletena kroglica z aferami. Vsak škandal odkrije nove jesarje, ki se s svojim ritanjem vse bolj zapletajo v pajčevino. Bodisi, da je pajčevina niz berljivih in užitnih knjig kot Premiki, trilogija Vetrinj - Teharje - Kočevski Rog, Sto osamosvojitvenih dni, Z argentinskimi Slovenci bodisi tržno usmerjenih političnih diskusantov, kot sta Rupel in Zlobec, več političnega kriminala imamo Slovenci za čtivo. Vedno so nas same velike besede o Slovincih, v resnici življenje teče po zakonih prostozidarskih lož, teh in onih poznanstev...

Knjiga Marka Jenštrleta je škandal, ker vse to potrjuje, ker nam da v premislek komu in kaj vse iz dneva v dan verjame. To je tisti pravi sociološki podatek, ki ga ponuja sodobna slovenska politična angažirana literatura. Skratka, knjiga, ki jo morate brati s politično motivacijo, da vas bo privleda do vprašanja, kdo in kdaj bo napisal verodostojno zgodovino Slovencev tega stoletja.



## KOMENTAR

## ZUNANJEPOLITIČNI KOMENTAR

## Prispodoba palice v politiki

Na letošnji osrednji proslavi Prešernovega dne nas je dr. France Bernik, predsednik SAZU, podučil, da je nastopil čas, ko moramo (spet) prebrati Krst pri Savici v celoti - in ne le Uvoda. Tako tudi storimo. Sporočilo Krsta je seveda v vrsticah, ki ga sklepajo in iz katerih je mogoče razbrati, kako se Črtomir, poslednji junak poganskih Slovencev, pokristjani: "postane mašnik, v prsih umrjejo nekdanji upi; med svoje rojake Slovence gre, in daleč čez njih mejo, do smrti tam preganja zmot oblake." Osrednji poudarek te pesnitve pa najdemo v sonetu, ki stoji pred njo: "de srečen je le ta, kdor z Bogomilo up sreče unstran groba v prsih hrani." Kristjan torej.

Komaj so Prešernove slovesnosti za nami in še preden nastopita Pust in za njim post, že smo deležni novega odmerka krščanske vsebine: predsednik države in zunanji minister se napotita v Rim, k svetemu očetu. Milan Kučan podari Janezu Pavlu II. sodobno oblikovano planinsko palico, ki po eni strani simbolizira Slovence kot planinski narod, po drugi pa je - kot pastirska palica - darilo glavnemu dušnemu pastirju tega sveta. Slednji je gostu podaril mozaik najstarejšega Marijinega svetišča (rimske bazilike Marije Snežne) in svoj dar narodu, ki je velik častilec Marije, pospremil z besedami: "Vsak narod ima pravico, da se popravi, da popravi svoje zmote in Slovencem želim, da bi to dosegli."

Črtomir se je vrnil z naročilom oglejskega patriarha, Kučan s sporočilom rimskega papeža, ki ga je povabil, naj obišče Slovenijo. Ker je ta povabilo sprejel,



Miha Naglič

lahko pričakujemo, da bo tudi prišel. Takrat bi lahko v Bohinjskem jezeru pri sv. Janezu Krstniku krstil Kučana, Drnovška in Rigelnika (kolikor tega zakramenta še niso prejeli). Tako kot je zdaj v navadi širom po postkomunističnem svetu. Eduard Ševardnadze, gruzinski predsednik, se je dal javno krstiti in tako simbolično poprijel za nit zgodovine tam, kjer jo je svoj čas pretrgal njegov rojak Džugašvili (Stalin), katerega so 1899 izključili iz bogoslovnega seminarja v Tiflisu (današnjem Tbilisiju). Omenimo še ruskega in hrvaškega predsednika Borisa Jelcina in Franja Tuđmana; oba smo lahko ob zadnjem božiču videli pri polnočnici... Ali bomo po vsem tem v Evropi samo še Slovenci imeli nekrščanske voditelje?

Gornje vprašanje je seveda zastavljeno preveč na ostro. Saj danes v Evropi sploh ni več mogoče biti nekrstjan in se hkrati sklicevati na lastno kulturno tradicijo. Biti kristjan pomeni tudi splošno kulturno in ne le versko držo. Postavimo se pred fasado gotске katedrale ali pa se sprehodimo skozi kateregakoli od velikih evropskih muzejev in galerij: če ne poznamo grškega,

rimskega in judovskega izročila, bomo sicer lahko izjavili, da se nam to ali ono zdi lepo, sporočilo, ki ga posreduje, pa ne bomo zapopadli. Toda tudi, če gledamo na vso stvar s čisto estetskega vidika, zadenemo ob aktualne namere katoliške Cerkve: ob njen načrt nove evangelizacije. Cerkev meni, da je vero, ki je v Evropi (z izjemo Irske in Poljske) postala zgolj kulturna drža, potrebno poglobiti in prenoviti.

Tako ni nič čudnega, če so nekateri akademski in politični krogi v Moskvi in v Beogradu prepričani, da gre pri vsem skupaj za vatikansko zaroto in za nemško maščevanje. Slovenci in Hrvati kot domnevni krivci za razpad Jugoslavije ostajamo v interesni domeni prvega Rima; drugega (Bizanca) nismo nikoli priznavali, tretjega (Moskvo) pa le nekaj let. Po tej vmesni epizodi pa se nadaljuje naše trinajststoletno iskanje ravnotežja med nemškim, italijanskim in slovenskim svetom.

Ko je okoli davnega leta 745 karantanski knez Borut prosil Bavarce za pomoč proti Obrom, je moral sprejeti krščanstvo, sina Gorazda in nečaka Hotimira pa jim je poslal za talca. Vrnila sta se kot prva krščanska vladarja. Dobrih 1200 let pozneje je Milan Kučan, predsednik Republike Slovenije, opravil svojo pot v Canosso - vendar tako, da se mu ni bilo treba poniževati. Prišel in odšel je dostojanstveno. -- Simbolično sporočilo papežu podarjene palice pa lahko razložimo takole: priznava mu dušno pastirstvo nad slovensko nacijo in od njega hkrati pričakuje spoštovanje svobodne izbire duš, ki ji pripadajo.

## Kako plačati čast?

Državni zbor je pred dnevi dokaj hitro razrešil dilemo o tem, kakšno vlogo in predvsem moč naj bi v slovenski politiki imel državni svet. Na zadnji seji so poslanci ponovno potrdili vseh pet zakonov, h katerim je državni svet prejšnji mesec izglasoval odločni veto. Vendar so se v neki točki vendarle ujeli v past, saj so razpravljali o zakonu o skladu kmetijskih zemljišč in gozdov, čeprav to ni bilo predvideno.

Vsaj s tem je torej državni svet dosegel svojo minimalno zmago, ki seveda napoveduje, da tudi v prihodnje ne bo pozabil na ambicije, da bi postala nekakšen drugi dom parlamenta.

Slovenska ustava je v tem sicer jasna, saj po njej državni svet lahko le spodbudi sprejem zakonov, izreče odločni veto na že sprejeti zakon ter zahteva razpis zakonodajnega referenduma in preiskavo o zadevah javnega pomena. Ne more pa vplivati na zakonodajni postopek ter na zakonodajno vlogo državnega zbora, saj bi v nasprotnem primeru avtomatično dobil zakonodajno moč, česar ustava ne predvideva. Po vsem tem je torej jasno, da stališča in mnenja državnega sveta za državni zbor niso zavezujoča.

Ker je seveda skoraj neverjetno, da bi člani državnega sveta, še manj pa njegov predsednik dr. Ivan Kristan, ne poznali ustave, je v zadnjih spopadih na relaciji državni svet - državni zbor mogoče videti tudi kaj drugega.



Marko Jenšterle

Najbrž ni naključje, da je do zaostrovanja prišlo v času, ko so se Slovenci množično ubadali z vprašanjem, kakšne plače lahko pripadajo našim parlamentarcem. V številnih sredstvih javnega obveščanja so bralci in poslušalci do potankosti predstavili dohodek naših parlamentarnih politikov in javnosti vedno znova stregli s številkami, pri katerih so se predvsem nezaposleni (pa tudi drugi) prijemali za glavo. Na nedavni seji poslovnike komisije državnega zbora so se nekateri celo vprašali, ali niso državni svetniki morda že kršili ustave in zakonov, ko so sprejeli sklep o izplačevanju nadomestila dela plače in povračilu stroškov za nepoklicno opravljanje funkcije predsednika in sekretarja državnega sveta. Svetniki hočejo torej finančno ovrednotiti svojo častno funkcijo in ker so omenjeni sklep že objavili v Uradnem listu, ga morajo strokovne službe parlamenta izpelja-

ti, čeprav ne vedo, kako, saj v proračunu ta sredstva niso načrtovana. Ker je vsa stvar veliko razumljivejša s številkami, je za ilustracijo treba navesti, da bi svetniki poleg plač v svojih rednih službah mesečno dobivali še okoli 50 tisoč tolarjev za delo v državnem svetu, poleg tega pa še morebitne funkcijske dodatke, minulo delo, potne in druge stroške. S problemom finančnega nagajevanja častnega dela svetnikov se ukvarjajo predvsem v strokovni službi državnega zbora, saj je celo generalni sekretar Bogdan Bišček izjavil, kako ne ve, če kje sploh obstaja načrtovan denar za svetniške plače, saj zbor že zdaj krije stroške delovanja državnega sveta.

Dr. Kristan, predsednik državnega sveta, ob vsem tem pravi, da so ob sprejemanju meril za izplačevanje nadomestila povzeli le tisto, kar je imela prejšnja skupščina zapisano za nepoklicne poslance, zato po njegovem niso izumili nič novega.

Najbrž mu je v tem treba pritruditi, problem je le v tem, da sedanjí parlament vendarle ni enak prejšnjemu in je zato toliko nesmiselneje prepisovati bivše dokumente. Merjenje moči med zborom in svetom je na neki način tudi spopad med staro in novo politiko, predvsem pa med staro in novo miselnostjo. Ta pa je seveda veliko nevarnejši od tistega, kjer se odloča o tem ali bo nekdo za svojo čast dobil plačilo ali ne.

## PREJELI SMO

## Poljanci vztrajajo - popravek izjave

V vašem glasilu z dne 12. februarja 1993 je bila objavljena notica o projektih za osemletko v Poljanah. V njej je med drugim zapisana moja izjava, da je izvršni svet na seji dne 9. februarja 1993 naročil, naj se v proračunu za projekte najde pol milijona tolarjev, za približno enako vsoto pa so se zadalžili v Poljanah. Zapisana izjava ne ustreza moji dejanski izjavi, ki sem jo

novinarki dal po telefonu, zato prosim, da v skladu z zakonom objavite popravek. Izvršni svet je na navedeni seji imenoval delovno skupino, ki naj bi proučila možnosti, da se potrebna sredstva za projekte zagotovijo iz sredstev proračuna, ki so namenjena krajevni skupnosti Poljane (komunalna infrastruktura, sklad stavbnih zemljišč). IS v sklepu ni opredelil sredstev, ki jih bo zagotovil proračun.

Delovna skupina je po proučitvi možnosti KS Poljane ugotovila, da je poseganje v programe KS zaradi referendumske obveznosti do izgradnje krajevnih in lokalnih cest ter zaradi programov izgradnje krajevnih in lokalnih cest ter zaradi programov izgradnje kanalizacije zelo omejeno in oblikovala predlog, da se polovica sredstev zagotovi neposredno iz proračuna, polovica pa iz sredstev stavbnih zemljišč, ki so namenjena KS Poljane.

Telefonski razgovor z novinarko je potekal neposredno po zaključni seji delovne skupine. Novinarko sem seznanil z zadalžitvami delovne skupine in njenim pravkar oblikovanim predlogom. V notici zapisana izjava je zato rezultat novinarkega oblikovanja posameznih delov moje izjave, ki pa vsebinsko napačno povzema dejansko stanje.

Srečko Erzenožnik

## Zahvala

Tudi 36. prireditve "Po stezah partizanske Jelovice" - Dražgoše 93 ob 51. obletnici dražgoške bitke, so v celoti uspele. V Dražgošah so se zbrali ne samo borci, ampak številni mladi pohodniki, gorski kolesarji, balonarji, padalci in nenazadnje tudi policisti, ki so demonstrirali znanje in veščine humanitarnega pomena.

Ob spomeniku v spomin na dražgoško bitko sta zbranim spregovorila predsednik Republike Slovenije, Milan Kučan in dr. Slavica Pentek-Lotrič v imenu domačinov.

Spoštovani! Združenje borcev in udeležencev NOB občine Škofja Loka in njegov odbor za organizacijo teh prireditev se Vam v svojem imenu in v imenu vseh sodelujočih iskreno zahvaljuje za prispevke v finančnih sredstvih, materialu, uslugah ali za osebno sodelovanje.

Posebna zahvala gre pokrovitelju prireditev Območni enoti Zavarovalnice Triglav, Kranj, in vsem podjetjem, ki so prispevali sredstva za izvedbo prireditev.

Vseposlojna pozitivna ocena potrjuje, da so bila sredstva in trud, ki so bila vložena v organizacijo prireditev, dobro naložena.

Potrudili se bomo, da bodo tudi prihodnje prireditve še pestrejšje in bolj vabljive.

Vabimo Vas k sodelovanju tudi v prihodnje.

S spoštovanjem,  
Predsednik odbora  
Predsednik združenja  
Zdravko Krvina Franc Gaber



## Združevanja na razpotjih

Krči, ki jih doživljajo posamezne stranke, ko gre za združevanje v sklope podobnomislečnih, so razumljivi le ob upoštevanju zgodovinskih zamer in zdajšnjega liderstva. Levosredinski združevalci govore o prednosti desnice - ali vsaj o večjih možnostih, da bo do združevanja prišlo že kar hitro - in obratno. Razkorak, da so združevanja prej anemična, in to na obeh straneh, je tudi v tem, ker se zavedajo žrtvovanja svoje politične identitete v prid številčnosti in ideološke izključenosti; novih polarizacij, tedaj.

In vendar je prav sedanjí politični trenutek naklonjen trendu združevanj. Proces pa bo nujno pripeljal tudi do nekaterih razhajanj in celo razdruževanj. Lep primer smo doživeli pri SNS. Odcepljena skupina t.i. neodvisnih išče intenzivne stike s strankami desne sredine, ki bi jim mirno lahko odvzeli besedico in pojem sredine, ne da bi razen poslancev lahko opcijsko ponudili konkretnosti politični ali ideološko podprti program. Ga nimajo? Nimajo, in v tem so si podobni s posamezniki in strankami, ki še vedno sanjajo o "konservativni nacionalni", neke poenotene in brezoblične masovnosti. S čimer pravzaprav že tudi razvrednotujejo sam pojav in legalnost te pojavnosti. Veliki propagator takšne miselnosti E. A. Schwarzbartl je to v izstopni izjavi iz stranke SKD natančno definiral in potrdil. Podobnega gledanja pa je še kar precej članov stranke. Tudi pri NDS, tudi (in predvsem) v LS, Krambergerjevi listi itd. S tiho naklonjenostjo SLS. Ki pa ima tako ali tako že dolgo časa ambicijo biti povezovalec desnice, vendar z izdelano idejno podstatjo. In taktiko, ki se sicer ni obnesla - se pa dolgoročno še lahko. Je stranka z največ "gostujočimi" oz. pristopajočimi poslanci, ki tudi takoj napredujejo v strankini hierarhiji, pa kljub zvenečemu in povezovalnemu imenu ne zaživi pravega političnega življenja. Načelnost, ki je kislo grozdje, in vztrajanje na pozicijah (prisilne) opozicije, se ji zna obrestovati le ob popolnem razsulu vladne koalicije, ki bi najbolj prizadelo SKD, na način, ko bi se strankina baza (volilna baza) skupaj z delom NDS "pragmatično" vključila v vseljudsko fronto. Podobno fronto, le da na inteligentno precej višji ravni želi ustvariti tudi nova socialdemokracija. Kar je v interesu precejšnjega dela populacije, da se namreč združi, vprašanje pa je, ali bo to prav razumljeno pri "desnici" in tudi pri strukturah bivšega sistema. (Neodločenost SSS?)

Kdo pa pravzaprav sploh je desnica, kdo levica? Je mišljena "miselno" ali "kapitalsko"? Se bo slovenska družba za/slojila med delodajalce in delojemalce ali na miselne konservativce in progresiste? Na stranke militantnega "krščanskega etosa" (z vsemi manipulacijami nedavnega klerikalizma ideološke - ne pa tudi idejne družboslovne - ekskluzivne pravilnosti na eni strani) ter reformiranega komunizma na drugi strani? Manj možnosti za strah je vsekakor pri tej drugi možnosti; razslojenost prebivalstva je prevelika, da bi (še kdaj) privolili v čisti zgolj ideološki antagonizem.

Politična scenografija je slejkoprej še vedno razcepljena v detajliranje in stiliziranje. Na potezi so SKD in SDSS.

Janez Postrak



AVTOŠOLA

Begunjska 10 - pri vodovodnem stolpu

Tel.: (064) 216-245

Gorenjska banka d. d., Kranj

## DEVIZNA KNJIŽICA NA GESLO

PRI NAS JE TO MOGOČE!

## KAKO?

Povsem preprosto. Ko boste odpirali devizno hranilno knjižico namesto svojih osebnih podatkov poveste geslo, katerega ste si izmislili sami.

## KAJ GESLO JE?

Geslo devizne hranilne knjižice je dogovorjena beseda, ki nadomešča osebno izkaznico in jo mora prinositelj poznati ob dvigu deviznih sredstev. Banka podatkov ne preverja, deponira le samo geslo zaradi evidence.

## IN ŠE...

Devizne hranilne knjižice na geslo se ne sme odnesti iz države. Poslovanje je vezano na enoto banke, kjer ste knjižico odprli.

KO ŽELITE OSTATI ANONIMNI!

Ljubljanska banka



Petek, 26. februarja 1993

## Lestvica za odmero dohodnine

Do konca marca bomo morali oddati izpolniti in oddati napoved za odmero dohodnine v lanskem letu. Lani je bila to novost, letos bomo davčne napovedi izpolnjevali drugič. Zda so znani že vsi podatki in lahko bi si tudi že izračunali, koliko dohodnine boste doplačali za leto 1992.

Znana je namreč že lestvica za odmero dohodnine, ki jo je davčna uprava preračunala na osnovi statističnega podatka o povprečni bruto plači v lanskem letu. Zavod za statistiko je namreč pred kratkim objavil, da je povprečna bruto plača lani znašala 51.044 tolarjev na mesec, kar letno torej znaša 612.528 tolarjev.

| č. letna osnova znaša SIT nad | do        | SIT | znaša davek        | SIT       |
|-------------------------------|-----------|-----|--------------------|-----------|
| 333.698                       |           |     | 19 %               |           |
| 333.698                       | 667.395   |     | 63.403 + 28 % nad  | 333.698   |
| 667.395                       | 1.334.790 |     | 156.838 + 35 % nad | 667.395   |
| 1.334.790                     | 2.669.580 |     | 390.426 + 40 % nad | 1.334.790 |
| 2.669.580                     |           |     | 924.342 + 45 % nad | 2.669.580 |

Za izračun, koliko dohodnine boste plačali, potrebuje seveda še podatek, kolikšna je olajšava za otroke oziroma za druge vzdrževane družinske člane (mož, žena, oče, mati), saj je izražena v odstotkih od povprečne bruto plače. 8-odstotna olajšava za enega družinskega člana znaša 48.996 tolarjev. Za vsakega naslednjega družinskega člana se olajšava poveča še za dva odstotka in tako je olajšava za dva otroke 18- odstotna oziroma znaša 110.224 tolarjev, če jo seveda uveljavlja isti davkoplačevalec. Pri treh otrocih je olajšava 30-odstotna in znaša 183.756 tolarjev. Poleg 10-odstotne olajšave, pri kateri morate imeti račune za knjige, zdravila, gradnjo hiše itd. je treba opozoriti še na 8-odstotno dodatno olajšavo za davkoplačevalce, ki so starejši od 65 let. 100-odstotnim invalidom pa se osnova za odmero dohodnine zniža za povprečno slovensko plačo. ● M. V.

## Izplačilo varčevalcem Lesa

Kranj, 25. februarja - Vest o izplačilu varčevalcem banke Les je povzročila veliko zanimanja, kdo je obvestila pošiljal, kar nekaj ljudi nas je poklicalo in vprašalo, ali je bil to stečajni upravitelj banke Les Marjan Colja.

Poklicali smo Marjana Coljo, ki nam je povedal, da obvestil ni pošiljal, ker bi s tem povzročal le stroške, ki bi zmanjšali stečajno maso. Obljubil pa nam je, da nas bo obvestil o sklepu sodišča, kdaj in koliko denarja bodo prejeli varčevalci ter kje bo na ogled seznam prejemnikov. Denar bodo verjetno pošiljali kar s poštami nakaznicami, pričakujejo pa lahko od 80 do 90 odstotkov nominalne vrednosti hranilnih vlog, natančen znesek bo seveda določilo sodišče.

Kakor nam je uspelo izvedeti, je obvestila pošiljala Zveza potrošnikov Slovenije, seveda tistim varčevalcem, ki so se odločili za tožbo. Obstaja pa tudi več skupin varčevalcev, ki se medsebojno obveščajo. ● M.V.

## NAJSODOBNEJŠI ELEKTRIČNI ŠTEPALNIK ZA GLOBINSKO IN KEMIČNO ČIŠČENJE

# SPEEDY ECOLOGIC

(1000 W + 200 W)

EDINI SESALNIK S POSEBNIM FILTROM 3-M ECOLOGIC PLUS, KI VSESANI ZRAK FILTRIRA 99,88 % FILTER IMA CERTIFIKAT INŠTITUTA ZA HIGIJENO IN EPIDEMIOLOGIJO IZ BRUSLJA.

PREDSTAVITVE IN INFORMACIJE V LJUBLJANI: vsak dan od 9. do 12. in od 14. do 17. ure, ob sobotah od 9. do 12. ure v predstavništvu BENCOM d.o.o. na Tržaški 15 v Ljubljani, tel.: 061/263-980.

PREDSTAVITVE IN INFORMACIJE V KOPRU: BENCOM d.o.o., Koper, Tumova 12, fax in tel.: 066/21-515, vsak dan od 9. do 13. in od 15. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 12. ure.

PREDSTAVITVE IN INFORMACIJE V MARIBORU: vsako sredo, četrtek in petek od 9. do 13. in od 15. do 18. ure, ob sobotah od 9. do 13. ure na Lentu, Ob Bregu 4, tel.: 062/212-050.

## BORZNI IZRAZI

### DISKONT

Če banka kupi od stranke terjatev, zlasti menico, ki še ni dospela (pred dnevom dospelja), jo »diskontira«, to pomeni, da od dneva nakupa do dospelosti menice odbije obresti, torej diskont.

### DIFERENČNI POSEL

Posli, ki se sklepajo samo z namenom, da tisti, ki izgubi, plača razliko med tečajem na dan sklenitve posla in enakim tečajem na dan predvidenega roka za izpolnitev posla, so neobvezni. Zasebne osebe ne morejo uveljaviti ugovora proti diferenčnim poslom, če so jih banke opozorile na možni riziko.

### DISKONTNA OBRETNOST MERA

Obretnost mera, ki jo zaračuna centralna banka, če prevzame (»prediskontira«) menice, ki jih je poslovna banka kupila od svojih strank. Diskontna mera tvori osnovo za obretnost mero, ki jo poslovne banke zaračunajo svojim strankam pri nakupu menic.

### DIVIDENDA

Del dobička, ki ga izplača lastniku delnice delniška družba, ki je delnico izdala.

### DIVIDENDNI DONOS

Označuje razmerje med dividendo in tržnim tečajem delnice.

### DIVIDENDNI KUPON

K vsaki delnici sodi list s kuponi, ki predstavljajo delež dobička. Dividenda se izplačuje z odrezovanjem kuponov, če pa so delnice shranjene v bančnem depozitu, prevzame depozitna banka vnovčenje kuponov.

### DNEVNI ALI PROMPTNI POSEL

Promptni ali dnevni posel se izpolni na dan sklenitve ali prvi naslednji dan. To pomeni, da mora tedaj prodajalec prodati blago, kupec pa mora plačati kupnino (nasprotje: ročni ali terminski posel).

### DNEVNI TEČAJ

Pri efektnih in deviznih poslih pomeni dnevni tečaj nakupni ali prodajni tečaj na dan, ko se posel izvaja.

### DOBIČEK

Dobiček podjetja: razlika med donosom in stroški v določenem obdobju. Dobiček pri trgovanju z delnicami: tečajni dobiček vključno s plačano dividendno.

**KARTICE  
PODARIM - DOBIM**  
TUDI V TURISTIČNEM  
DRUŠTVU ŠKOFJA LOKA,  
TURISTIČNEM DRUŠTVU  
CERKLJE IN V MALOGLASNI  
SLUŽBI GORENJSKEGA GLASA!

**MEGAMILK**

Slovenska  
podjetnica leta

Kranj, 25. februarja - Barometer-Biro M iz Ljubljane bo v soboto, 27. februarja, pripravil peto srečanje podjetnih žensk, na katerem bodo drugič razglasili slovensko podjetnico leta.

Srečanje se bo s predavanji začelo dopoldne v mednarodnem centru ICPE, kjer se bo predstavilo deset finalistk. Popoldne pa bodo v hotelu Holiday Inn okroglo mizo, modno revijo in zvečer razglasili slovensko podjetnico leta 92 in nagradili finalistke. Pokroviteljstvo nad prireditvijo je prevzel Urad za žensko politiko skupaj z ministrstvom za malo gospodarstvo.

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

| MENJALNICA                        | NAKUPNI/PRODAJNI DEM | NAKUPNI/PRODAJNI ATS | NAKUPNI/PRODAJNI HRD |
|-----------------------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| A banka Kranj (Tržišče, Jesenice) | 63,20 63,80          | 8,87 9,03            | 6 9                  |
| AVAL Bled, Jesenice               | 63,22 63,80          | 8,92 9,10            | - -                  |
| COPIA Kranj                       | 63,00 64,00          | 8,90 9,20            | - -                  |
| CREDITANSTALT N. banka Lj.        | 63,10 63,80          | 8,90 9,05            | - -                  |
| EROS (Starl Mayr), Kranj          | 63,30 63,70          | 8,90 9,10            | 8 11                 |
| GEOS Medvode                      | 63,20 63,80          | 8,90 9,05            | 5 9,7                |
| HRANILNICA LON, d. d. Kranj       | 63,25 63,80          | 8,91 9,05            | - -                  |
| HIDA-tržnica Ljubljana            | 63,40 63,80          | 8,94 9,04            | 7 9,5                |
| HIPOTEKARNA BANKA, Jesenice       | 62,90 63,95          | 8,80 9,00            | 6 10                 |
| INVEST Škofja Loka                | 63,10 64,10          | 8,99 9,10            | 9,5 9,5              |
| LB-Gorenjska banka Kranj          | 62,00 63,95          | 8,63 9,05            | - -                  |
| MERKUR-Partner Kranj              | 63,00 63,01          | 8,95 8,95            | - -                  |
| MERKUR-Železniška postaja Kranj   | 63,00 63,01          | 8,95 8,95            | 7 11                 |
| MIKEL Strazice                    | 63,35 63,70          | 8,92 9,02            | 6 10                 |
| OTOK Bled                         | 63,33 64,08          | 8,91 9,05            | 5,90 9,7             |
| POŠTNA BANKA, d. d. (na poštah)   | 62,10 63,30          | 8,80 9,05            | - -                  |
| SHP-Slov. hran. in pos. Kranj     | 63,20 63,70          | 8,87 9,00            | - -                  |
| SKB Kranj (Radovljica, Šk. Loka)  | 63,00 63,01          | 8,95 8,95            | 6 11                 |
| SLOGA Kranj                       | 63,30 63,90          | 8,90 9,10            | - -                  |
| SLOVENIJATURIST Boh. Bistrica     | 62,00 -              | 8,63 -               | - -                  |
| SLOVENIJATURIST Jesenice          | 63,30 63,80          | 8,87 9,00            | 6 9                  |
| WILFAN Kranj                      | 63,50 63,80          | 8,95 9,05            | - -                  |

Pri nakupu in prodaji SKB in MERKUR zaračunavata 1 % provizije, pri prodaji DEM 5000 ali več pa 2,5 %.

**NIKA**  
BORZNO  
POSREDNIŠKA  
H I Š A d. d.

**K & K INVESTMENT**

## VREDNOSTNI PAPIRJI

K & K INVESTMENT d.o.o., KRANJ, J. Platiše 17, tel. 331-045

Zasebno podjetje zapolnjuje vrzel

## Ponudba za likovne ustvarjalce

Bled, 24. februarja - Zasebno podjetje Pioma z Bleda je v sredo in v četrtek v blejskem hotelu Golf skupaj s poslovnima partnerjema Radeče papir in Aero Celje predstavilo njun celotni proizvodni program: pisarniške, umetniške in fotokopirne papirje, papir za telefaks, folije, etikete, papirno konfekcijo, pisalne trakove, šolske in umetniške barve...

Kot je povedal Jure Ravnik, direktor pred štirimi leti ustanovljenega podjetja, so se za organiziranje razstave odločili predvsem zato, da bi njihovim "stari" in novim kupcem predstavili del ponudbe, ki obsega načrtovanje in opremljanje poslovnih prostorov (pisarn, gostinskih in trgovskih lokalov, šolskih učilnic in kabinetov), pisarniške stroje, osebne računalnike, računalniške programe, diske, računalniški papir, pisarniške materiale in potrebnosti in še bi lahko naštevali. To pa ni bil edini razlog za razstavo. Ko jim je v podjetju Pioma prišlo na uho, da morajo likovni ustvarjalci po materiale pogosto v Avstrijo in v Italijo, so se odločili, da jim to poskušajo ponuditi doma, na enem mestu. V njihovi trgovini na Ljubljanski cesti 13 a, kjer sta tudi sedež podjetja in veleprodajno skladišče, bo mogoče poleg drugega dobiti tudi barve in papirje, ki jih potrebujejo likovni ustvarjalci; razmišljajo pa o tem, da bi ponudbo kasneje obogatili še s čopci, platni, okvirji za slike. Podjetje je prek likovnih društev povabilo k ogledu razstave izdelkov Radeče papir in Aero Celje tudi slikarje in druge likovne ustvarjalce. Odziv je bil dober, samo v sredo jih je prišlo čez dvajset. ● C. Z.

**BORZNI POSREDNIKI**  
tel.: 064/217-271  
int. 294  
fax: 212-422

**ljubljanska banka**  
**Gorenjska banka d.d., Kranj**  
Ko želite svojemu kapitalu dati drugačno obliko

## KAM NA KOŠILO, VEČERJO?

| IME GOSTINSKEGA OBJEKTA | KRAJ                | SPECIALITETE, MENU                         | CENA             | ODPRTO                      |
|-------------------------|---------------------|--------------------------------------------|------------------|-----------------------------|
| GOSTILNA Pr' Primož     | Pristava pri Trziču | vsak dan kosila vse vrste jedi po naročilu | kosilo 400,- SIT | vsak dan 9 - 23 tel. 57-585 |

## KAM NA IZLET?

| CILJ, ČAS POTOVANJA, PRIJAVE                                                           | DATUM ODHODA           | CENA                          | PREVOZ | GOSTINSKE STORITVE      | OPIS POTOVANJA                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------------------------|--------|-------------------------|----------------------------------|
| RIM KOMPAS KRANJ 3 dni<br>ŠKOFJA LOKA Tel.: 211-022<br>Tel.: 620-960                   | 11.3.                  | 169 DEM                       | bus    | noč., zajtrk            | RIM - VATIKAN                    |
| RIM - NEAPELJ - CAPRI 4 dni<br>KOMPAS KRANJ Tel.: 211-022<br>ŠKOFJA LOKA Tel.: 620-960 | 24/3<br>23/4           | 310 DEM<br>330 DEM            | bus    | noč., zajtrk<br>večerja | RIM - NEAPELJ<br>CAPRI - POMPEII |
| RABAC 7/10 dni<br>KOMPAS KRANJ Tel.: 211-022<br>ŠKOFJA LOKA Tel.: 620-960              | 27.3.<br>6.4.<br>13.4. | 160 DEM<br>112 DEM<br>160 DEM | bus    | polni penzioni          | LETOVANJE                        |

Objave za rubriki sprejemamo na fax 215-366 oziroma v oglasni službi, Bleiweisova 16, Kranj.

**Izpušni sistemi** za osebne avtomobile, terenska vozila, kombije

**Proizvodnja, servis, montaža**

**AMBROŽ**  
Podgorje pri Kamniku  
Tel. (061) 812-541

- dvojna kakovostna ALU pločevina
- najnovejša tehnologija
- posebna izvedba za turbo diesel



## Pogajanja s šibo v kotu

Ker so se razmere v kmetijstvu v drugi polovici minulega leta začele drastično poslabševati (neomejen uvoz mesa in živine brez ustrezne prelevmanske zaščite, zadrževanje odkupnih cen mleka, živine in drugih kmetijskih pridelkov, neustrezna razmerja med odkupnimi in maloprodajnimi cenami itd.) so se Zadržna zveza Slovenije, Slovenska kmečka zveza pri Slovenski ljudski stranki in kmečko gibanje, ki deluje pri stranki Slovenskih krščanskih demokratov, odločili, da pred božičnimi in novoletnimi prazniki pripravijo v Ljubljani opozorilni protestni shod. Govorniki, ki so v imenu organizatorjev zbranim pred zaprtimi vrati vladne palače pojasnjevali kmečke zahteve in razloge za protest, so vsi po vrsti izrecno (in večkrat) poudarili, da ne gre za politični shod, ampak za stanovsko dejanje slovenskih kmetov, ki niso zadovoljni z vladno politiko in z razmerami v kmetijstvu. Takrat so tudi zatrdili, da bodo v primeru, če se razmere ne bodo izboljšale, pripravili po novem letu kmečki punt, kakršnega na Slovenskem še ni bilo.

Čeprav je načelno težko razmejiti, kaj je politično in kaj ne, pa so kasnejši dogodki pokazali in še kažejo, da opozorilni protestni shod slovenskih kmetov ni bil samo stanovsko dejanje, ampak tudi politično - kot protest tedanje opozicije (ljudske stranke in slovenskih krščanskih demokratov) proti vladavini liberalno-demokratske stranke in njenemu liberalističnemu odnosu do kmetijstva. To lahko sklepamo tudi iz tega, da so se mnenja organizatorjev prednovoletnega opozorilnega protestnega shoda o tem, kako naprej "pritiskati" na vlado in parlament, po sestavi nove vladne koalicije nekoliko spremenila, medtem ko se razmere v kmetijstvu niso nič izboljšale, ampak so se celo poslabšale. Zadržna zveza Slovenije, ki ima med vsemi organizatorji shoda največ stanovskega značaja, in kmečka zveza še naprej vztrajata pri protestu in se nanj že precej zavzeto pripravljata (ne le na državni ravni, marveč tudi po pokrajinah), medtem ko v kmečkem gibanju ocenjujejo, da bo že sama najava kmečkih demonstracij otežila reševanje preostalih problemov v kmetijstvu. "Vsa stvar se mi zdi prezgodnja tudi zdaj, ker se dr. Jože Osterc kot minister za kmetijstvo strinja s kmečkimi zahtevami in si prizadeva za ustrezno rešitev problema," pravi Ivan Oman in poudarja, da se po stari parlamentarni navadi vladi da sto dni časa, da pokaže, kakšno politiko bo izvajala, medtem ko je bil štrajk napovedan tri tedne po nastopu sedanje vlade in njenega kmetijskega ministra. "Če vlada ne bo reševala problemov kmetijstva in se držala dogovorjenega programa in ko bodo stvari tako daleč, da bo dr. Osterc prisiljen odstopiti kot minister za kmetijstvo, bom tudi sam zagovarjal in pomagal organizirati kmečke demonstracije. Do takrat pa se bom prizadeval za politično reševanje," pravi Ivan Oman.

Da zadržna in kmečka zveza vztrajata pri protestu, kmečko gibanje pa zagovarja politične rešitve, je lahko razumeti tudi kot skupno taktiko. Za kmečko gibanje in za krščanske demokrate bi bilo verjetno res malo nenavadno, če bi "na barikadah" protestirali proti kmetijski politiki, ko pa imajo kot vladna stranka s "svojim" ministrom vse možnosti, da jo spreminjajo in spremenijo. Ker pa izkušnje zadnjih nekaj tednov kažejo, da pri pogajanjih z vlado uspevajo le tisti, ki grozijo s štrajki, je napovedani protest kmečke in zadržne zveze mogoče razumeti, kot šibo, ki je za zdaj še postavljena v kot, a kaj lahko hitro koga udari po glavi. ● C. Zaplotnik

Radovljški proračun

## Kmetijski prispevek 600 tisoč tolarjev

"Če bi kmetje plačevali davek od dohodka, se v proračunu ne bi nabralo niti 600 tisoč tolarjev."

Radovljica - Ko so zbori občinske skupščine na zasedanju v sredo obravnavali osnutek proračuna za leto, je bilo - zanimivo - veliko razprave o kmetijstvu.

Občinski minister za kmetijstvo in poslanec Andrej Ogrin ni bil zadovoljen s tem, da je izvršni svet v osnutku proračuna od zahtevka 20,4 milijona tolarjev upošteval le skromnih 3,8 milijona ali manj kot petino celotnega zneska, pri tem pa izpuštil tudi nekatere za kmetijstvo zelo pomembne postavke. Ogrin je predlagal, da bi izvršni svet pri pripravi novega osnutka oz. predloga upošteval celotni zahtevek, in sicer predvsem zato, da bi lahko z intervencijami pomagali hribovskemu in višinskemu kmetijstvu, ki je v sedanjih razmerah najbolj prizadeto.

Ko je predsednik zbora združenega dela Bernard Tonejc "načel" občutljivo vprašanje krivične davčne politike, ki nekatere obremenjuje bolj, druge pa manj, je za primer navedel kmetijstvo, ki je lani v občinski proračun prispevalo vsega 600 tisoč tolarjev. Spet se je oglasil poslanec in občinski kmetijski minister Andrej Ogrin in povedal takole: "Katastrski dohodek je davek na premoženje, ne pa davek od dohodka. Če bi ga kmetje, ki se preživljajo samo od poljedelstva in živinoreje, plačevali od dohodka, se v proračunu ne bi nabralo niti 600 tisoč tolarjev. Drugače je pri gozdarstvu, kjer je ostanek dohodka večji kot v živinoreji in poljedelstvu." ● C. Z.

**KMETIJSKI ZAVOD LJUBLJANA  
ODDELEK KRANJ, IVA SLAVCA 1  
64000 KRANJ**

objavlja prosto delovno mesto

## KMETIJSKEGA SVETOVALCA - SPECIALISTA

za ekonomiko in obratoslovje na kmetijah ter del nalog rastlinske pridelave na območju gorenjske regije.

Poleg splošnih pogojev se za kmetijskega strokovnega svetovalca-specialista zahtevajo še naslednji pogoji:

- visoka izobrazba agrarno - ekonomske ali poljedelske usmeritve
- 5 let delovnih izkušenj
- znanje vsaj enega svetovnega jezika
- vozniški izpit B kategorije in lastno vozilo

Delovno razmerje bo sklenjeno za določen čas enega leta, po uspešno opravljeni licenci za kmetijskega svetovalca in pozitivni oceni dela, pa se razmerje spremeni za nedoločen čas.

Kandidati za objavljeno delovno mesto naj lastnoročno napisano prošnjo z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljejo v roku 10 dni po objavi. O sklepu bodo kandidati obveščeni najkasneje v 14 dneh po sprejemu sklepa.

Kaj ugotavljajo inšpektorji

# Zastareli zakoni onemogočajo ukrepanje

Nekateri lastniki ovac že več let pasejo ovce na skupnih oz. tujih pašnikih, a jim nihče kaj dosti ne more.

Radovljica, 16. februarja - Kmetijska inšpekcija ugotavlja, da je njeno delo močno oteženo, ker je zakonodaja vse bolj zastarela in neučinkovita. To še posebej velja za zakone, ki urejajo področje kmetijskih zemljišč, živinoreje, semen in prometa s škroplivi in drugimi sredstvi za varstvo rastlin. Ker so zakoni pomanjkljivi ali neuporabni, inšpekcija pogosto lahko "ukrepa" le tako, da s problemom seznaní kmetijsko svetovalno službo in pristojni občinski upravni organ. Rešitev je sicer nova zakonodaja, vendar bo nanjo treba počakati še nekaj časa, saj je za zdaj ni niti v obrisih.

Čeprav je večina melioriranih kmetijskih zemljišč vzorno urejena in pridelava na njih bistveno večja, kot je bila prej, pa kmetijska inšpektorica za radovljiško občino Kristina Kelvišar ugotavlja, da sta izjemi skupna pašnika Nemški Rovt in Hom. Pašne površine se ne vzdržujejo, opaziti je celo



ponovno zaraščanje. Vzroki so predvsem nesoglasja med kmeti in nejasen odgovor na vprašanje, kaj bo s skupnimi (pašnimi) površinami.

## Divja paša ovac ostaja radovljiški problem

V občini se še vedno ubadajo s problemom divje paše ovac. Nekaj ovčerejcev namreč že nekaj let neorganizirano pase svoje trope na skupnih pašnikih, a jim nihče kaj dosti ne more. Kmetijska zakonodaja nima predpisa, ki bi tako pašo izrecno prepovedovala in jo tudi kaznovala. Lastniki zemljišč bi lahko ovčereje sicer tožili za motenje posesti in za povzročanje škode na tujih zemljiščih, vendar se ljudje neradi tožujejo in pravdajo. Inšpekcija, kmetijska svetovalna služba, pristojni občinski upravni organ in zavod Triglavski narodni park so

## Nestrokovni posegi v zelene površine

Gozdarska inšpekcija predlaga radovljiški občini, da bi sprejela odlok o urejanju, vzdrževanju in varstvu zelenih površin, s katerim bi omogočila in predpisala strokovno reševanje problemov, ki jih sicer občani rešuje po lastni presoji. Dosedanje izkušnje kažejo, da so njihovi posegi pogosto v nasprotju z željami širše skupnosti in vlogi zelenih površin v mestnem okolju.

ugotovili, da je v občini dovolj zemljišč za pašo ovac, izdelali so tudi osnutek pašnega reda, ki naj bi ga vsi pašni upravičenci spoštovali, a problem divje paše ostaja. Kot kaže, ga bo mogoče rešiti šele tedaj, ko bo nova zakonodaja omogočila učinkovito ukrepanje.

Kar zadeva plačevanje odškodnine zaradi spremembe namembnosti kmetijskih zemljišč, je inšpekcija ugotovila, da investitor ni plačal celotne odškodnine za razširitev golf igrišča na Bledu in da se je pritožil na drugostopenjski organ. V treh zadržnih trgovinah in v eni zasebni je iz prometa izločila semena, ki jim je že pretekel rok trajanja. Lastnikom na hidromelioracijskem območju Blata v Bohinjski Srednji vasi je izdala odločbe o obvezni ureditvi kmetijskih zemljišč, v dveh gostlinah je ukrepala zaradi nedovoljenega točenja neustekleničenega vina...

## Vse težji nadzor nad prodajo mleka in mesa

Veterinarska inšpekcija ugotavlja, da je vse težje nadzorovati prodajo mesa, mleka, mesnih in mlečnih izdelkov ter drugih živil živalskega izvora. Za to je več razlogov, najpomembnejši pa so: "divja prodaja doma na črno zaklane živine", prodaja mleka po domovih, "akviziterska" prodaja živil brez ustrezne dokumentacije, prodaja živil v vse številnejših zasebnih trgovinah z mešaním blagom in čedalje večji uvoz živil. Izkušnje kažejo, da bi bilo treba urediti izvozno - uvozne predpise in sprejeti ustrezne konvencije za promet z živilo živalskega izvora. Inšpekcija je, na primer, lani občanom iz radovljiške občine izdala več kot tristo certifikatov za pse, ki so jih jemali s seboj na Hrvaško. Občinska skupščina je sicer spremenila odlok o reji in registraciji psov in drugih domačih živali, ki pa v celoti ne razrešuje problematike reje psov in mačk v stanovanjskih naseljih, reje ovac, zajcev in golobov v mestnih okoliših in reje drobnice na visokogorskih pašnikih. ● C. Zaplotnik

Aktiv kmečkih žena Cerklje

## Gremo v Dobrno!

Cerklje - Kmetijska svetovalna služba in aktiv kmečkih žena Cerklje vabita kmečke žene (pa tudi njihove moške in ostale družinske člane) od 12. do 14. marca na dopust v toplice Dobrno. Avtobus bo odpeljal iz Kranja v petek ob 13.30, iz Cerkelj ob 14. uri, vračal pa se bo v nedeljo ob 17. uri. V ceno "vikend paketa" 5.300 tolarjev sta všteta dva polna penziona v vili Švicarija, turistična taksa, jutranja gimnastika, pitje čajev, kopanje, predavanja in družabna srečanja, posebej pa bo treba plačati avtobusni - ob polni zasedenosti okrog 600 tolarjev. Prijave in vplačila sprejemajo do četrta, 4. marca, na blagajnah hranilno kreditne službe Cerklje in Šenčur. C.Z.

Predavanja

## O govedoreji, selekciji, krmljenju...

Kranj - Društvo rejcev črno bele pasme in kmetijska svetovalna služba vabita govedorejce v torek, 2. marca, ob 10. uri v sejno sobo kmetijsko gozdarske zadruge Sloga na Primskovem na več strokovnih predavanjih. Prof. dr. Jože Ferčec bo predaval o razvoju govedoreje v Sloveniji, mag. Marija Klopčič o uporabi podatkov kontrole proizvodnosti za gospodarjenje s čredami, prof. dr. Andrej Orešnik o vodenju prireje mleka v čredah z uravnavanjem prehrane in plodnosti krav, mag. Peter Kunstelj pa selekciji v čredah. Po predavanju bo pogovor o aktualnih vprašanjih govedoreje in o njenem nadaljnjem razvoju, še zlasti pa o delovanju rejskih organizacij in strokovnih služb. Kranj - Kmetijska svetovalna služba organizira v sredo, 3. marca, ob 10. uri v sejni sobi zadržnega doma na Primskovem predavanje o higienskem pridobivanju mleka in predstavitev bakteriološke analize mleka. Predavala bosta dipl. inž. kmet. Franc Pavlin, specialist za živinorejo v gorenjski kmetijski svetovalni službi, in dr. vet. med. Jože Rode, vodja laboratorija v Živinorejsko veterinarskem zavodu Gorenjske. Zali Log - Aktiv kmečkih žena Zali Log in kmetijska svetovalna služba vabita v sredo, 3. marca, ob 15.30 v gasilski dom v Zali Log na predavanje vrtnarja Jožeta Antolina iz Dorfarjev o vzgoji in negi balkonskih rož. Možen bo tudi nakup rož. C.Z.

Velike težave "male živinoreje"

## Kunci čakajo na cepivo

Kranj - Čeprav največkrat pišemo le o veliki živinoreji, pa so v velikih težavah tudi tisti, ki se, denimo, ukvarjajo z rejo kuncev. Pred tremi leti se je namreč v Sloveniji razširila virusna bolezen "iks", zaradi katere je doslej poginilo že veliko kuncev. Natančni podatki o tem ni, ker tudi ni podatkov, koliko ljudi se pri nas (neorganizirano) ukvarja z "malo živinorejo" in koliko kuncev gojijo oz. redijo. Problem je še toliko večji, ker so zaloge cepiva pošle in ker ni docela jasno, ali bodo nove pošiljke še pravočasno prispele iz Italije ali od drugod. ● C. Z.

Kmetijski nasvet

## Nekaj napotkov za pridelovanje jarega žita

Pri odločitvi ali naj sejemo jari ječmen ali oves, upoštevamo dejstvo, da ovsna ne napadajo žitne nožne bolezni. Nožne bolezni se nevarno širijo pri prepogostem vračanju pšenice in ječmena na isto njivo. Oves je torej ugoden člen v kolobarju.

Tudi kakovost zemlje naj bi bila merilo pri izbiri ječmena oziroma ovsna. Na slabše godnih in na težkih vlažnejših tleh je oves mnogo zanesljivejša in rodnejša poljščina kot ječmen. Nasprotno pa je ječmen na lahkih plitvih tleh - zlasti na sušnejših območjih - večinoma uspešnejši kot oves. Ječmen ne mara kislih tal. Pri gnojenju z gnojili upoštevajmo, da je treba obe poljščini izdatneje oskrbeti s fosforjem in kalijem kot z dušikom, kajti tudi najbolj odporne sorte so sorazmerno slabo odporne proti poleganju. Kljub temu da je dušik ključni dejavnik za višino pridelka jarih žit, bodimo z njim previdni. Celotni odmerek dušika razdelimo na dva obroka. Prvi obrok dušika damo ob setvi v obliki NPK gnojila v količini 60 kg na ha, drugi obrok pa v obliki KAN-a pred klesanjem v količini 30-40 kg N/ha. Količine čistega fosforja se gibljejo med 80 - 100 kg in kalija 100 - 140 kg na hektar. Oves in jari ječmen zahtevata kar najbolj zgodnje setev. Sejemo takoj, ko se zemlja, ki smo jo preorali v jeseni toliko osušila, da jo ustrezno pripravimo za setev. Z vsakim dnem zakasnitve pri setvi se pridelek zmanjša za 1 do 2 odstotka. Intenzivno pridelovanje zahteva uporabo potrjenega, sortiranega, razkuženega in v laboratoriju preizkušenega semena. Seme ovsna zahteva za kalitve nekoliko več vlage kot ječmen, zato ga sejemo globlje (4 - 5 cm globoko) kot ječmen, katerega seme naj pride le 2 do 3 cm globoko. Ječmen in oves sta zelo občutljiva za ostanke herbicidov v zemlji. Količina semena za sete in sorte: oves: okoli 150 kg na ha. - leanda jari ječmen: okoli 200 kg na ha - berta. Pred setvijo naredite preizkus sejalnice!

Kmetijski svetovalec: Anton Potočnik, dipl. ing. agr.

Zadruga Sava Lesce

## Čez osemdeset kmetov prenehalo oddajati mleko

Lesce - Kmetje z območja kmetijske gozdarske zadruge Sava Lesce, ki je naslednica nekdanje KŽK-jeve Temeljne organizacije kooperantov Radovljica, so lani v kranjsko, deloma pa tudi v ljubljansko mlekarno oddali 3,4 milijona litrov mleka. Število kmetij, ki oddajajo mleko, se je zaradi nizke odkupne cene in velikih presežkov mleka, ki ne obetajo ničesar dobrega, lani zmanjšalo za 82. Predlani je mleko oddajalo še 285 kmetij, lani samo 203. Le devet kmetij ima več kot 15 krav, sicer pa še vedno prevladujejo take z eno do štirimi kravami.

Dvanajst kmetij z območja zadruge je lani oddalo več kot 50.000 litrov mleka. Na prvem mestu je Anton Dolenc iz Vrbenj z 259 tisoč litri oddanega mleka, sledijo pa Edo Podpečan z Brezj s 117 tisoč litri, Janez Šebat iz Smokuča pri Žirovnici s 113 tisoč litri in Ivanka Toman z Brega s 100 tisoč litri. C.Z.



Petek, 26. februarja 1993

Slovenski alpinizem je že skoraj dvajset let v svetovnem vrhu

# Naši alpinisti bodo letos osvajali goro gora

Ljubljana, 23. februarja - Z razglasitvijo najboljših slovenskih alpinistov, alpinističnih in ekstremnih smučarjev ter športnih plezalcev in plezalk, je Planinska zveza Slovenije zaključila lansko leto 1992 in slovesno obeležila svojo stoletnico delovanja. Trideset let uspešnega dela pa ima za seboj tudi Komisija za odprave v tuja gorstva, katere načrti so vezani na organizacijo in podporo tistih akcij v zunajevropskih gorstvih, ki bi pomenile dostojno predstavitev Slovenije in njenega alpinizma na mednarodni ravni. Tako bo letos osrednja alpinistična akcija vzpon na K2. Pokroviteljstvo nad odpravo je prevzelo podjetje Smelt International.

Pri Planinski zvezi Slovenije so pred časom razpisali anketo, ki so jo poslali na 60 različnih naslovov. Anketiranci so odločili, da prvo mesto med alpinisti za minulo leto pripada Slavku Svetičiču (AO Idrija), drugo mesto Marku Prezelju (AO Kamnik), tretji pa dosegkih pa je bil lani Janko Oprešnik (Im-pol Slovenska Bistrica). Med ekstremnimi smučarji je največ glasov dobil Dejan Ogrinc (AO Črna), drugi je Andrej Zorčič (AO Akademik), tretji pa je Davor Karničar (AO Jezersko). Med zimskimi turami prednjači: prva zimska ponovitev Ribbe v Marmoladi (Janez Kešnar - Marko Prezelj), prvenstvena No Passaran v Monte Rosi (Matjaž Jamnik - Bojan Počkar) in prva ponovitev Tuhinjske smeri v Travniku (Marko Lukič - Miha Praprotnik). Med poletnimi domačimi vzponi je prvi Korenina v Triglavu (Franc Knez - Danilo Tič), drugi Črni baron v Planji (Slavko Svetičič) in tretji 1. prosta ponovitev Bergantove smeri v Triglavu (Matjaž Jamnik - Marko Prezelj - Benjamin Jamnik). Med vzponi na tujem daleč pa je daleč najbolje ocenjen prvi vzpon na Melungtse v Tibetu (Marko Prezelj - Andrej Štremfelj).

Pri dosegkih za športne plezalce in plezalko je vrsti red uspešnosti določila Komisija za alpinizem, ki je pri tem upo-

števala tako tekmovalne dosežke kot plezalne vzpone. Med plezalkami je prvo mesto osvojila Nevenka Osredkar iz AO Kranj in sicer za preplezano najtežjo žensko smer EKOSI-STEM, ki ima oceno 7c+/8a. Druga v razvrstitvi je Metka Lukančič iz AO Trbovlje, tretja pa Miranda Ortar iz Soškega AO. Za najboljšo mladinko lanskega leta med športnimi plezalkami je bila izbrana Nataša Stritih iz AO Tržič, ki je na mladinskem svetovnem prvenstvu v Zürichu osvojila srebrno medaljo. Med športnimi plezalci je bil v minulem letu najuspešnejši Tadej Slabe (AO Ljubljana - Matica), na drugo mesto se je uvrstil Marko Lukič (AO Kozjek Maribor), na tretje pa Aljoša Grom (AO Vrhnika). Najboljši športni plezalec med mladinci je bil lani Uroš Perko (AO Kamnik).

Kot je ob razglasitvi letošnjih rezultatov najboljših slovenskih alpinistov in njihovih dosežkov na priložnostni tiskovni konferenci poudaril načelnik Komisije za odprave v tuja gorstva Tone Škarja, je slovenski alpinizem v tridesetih letih delovanja komisije hitro napredoval, zlasti od leta 1975 pa je po dosežkih država v svetovnem vrhu. V športnem plezanju je v svetovnem merilu sicer manj dobrih rezultatov, vendar pa so uspehi vsako leto večji,



S slovesno prireditvijo in razglasitvijo najboljših slovenskih alpinistov, športnih plezalcev in alpinističnih smučarjev za minulo leto se je v torek zvečer v dvorani Smelt International v Ljubljani začelo praznovanje stoletnice Planinske zveze Slovenije in tridesetletnice Komisije za odprave v tuja gorstva. Foto: D. Gazvoda

posebej pomembno pa je, da jih dosegajo mladi plezalci.

Med načrti slovenskih alpinistov je letos najpomembnejša odprava na 8611 metrov visok vrh K2 v Karakorumu, tako imenovani strelhi sveta. K2 je drugi najvišji vrh na svetu in poleg Anapurne edini, na katerega se naši alpinisti še niso povzpeli. Prvi se je s tako imenovano goro gora spoprijel Tomo Česen leta 1986, ki mu je v solo vzponu uspelo preplezati novo smer v jugovzhodni steni. Zaradi slabega vremena pa je pri 8000 tisočih metrih sestopil z gore. Prav to leto pa je bil K2 zelo oblegan z različnimi odpravami sveta, mnogo alpinistov pa se nikoli več ni vrnilo z gore. Naša 12 članska odprava je na K2 skušala splezati še leta 1988, vendar je slabo vreme spet preprečilo pot na vrh. Tako bo letošnji poizkus priti na K2 za naše alpiniste tretji, devetčlanska odprava pa bo vodil Tomaž Jamnik. Pot odprave

bo trajala od 8. maja do 5. avgusta, poleg vzpona preko vzhodnega grebena v klasičnem stilu pa načrtujejo obe-nem še solo vzpon Slavka Svetičiča na Gasherbrum IV po novi smeri. Stroški celotnega podviga bodo po predračunu znašali okoli 120 tisoč dolarjev.

Sicer pa Komisija za odprave v tuja gorstva letos načrtuje nekaj poti, ki jih bo organizirala PZS, poleg K2 in sočasno Gasherbruma IV (7890 m) bo to še kadrovska odprava UIAA v Karakorum in šola v Nepal. Pomembnejše odprave Alpinističnih odsekov in Planinskih društev s pomočjo PZS bodo na Ama Dablam (6828 m), Anapurno (8091), Vzhodno Kumbakarno (7468 m), Šišo Pangmo (8046 m) in Nuptse (7891 m). Med pomembnejšimi načrtovanimi vzponi v tem letu pa so še vzponi v Indijski Himalaji ter Severni in Južni Ameriki. ● V. Stanovnik

Pokal Loka bo na Črnem vrhu

## V Škofji Loki so zbrani mladi smučarji sveta



Škofja Loka, 25. februarja - Smučarski klub Alpetour je organizator tradicionalnega mednarodnega tekmovanja otrok, Pokala Loka, ki bo jutri in v nedeljo potekal na smučišču Črni vrh nad Cerknim. Otroci pa so se že zbrali v Škofji Loki, kjer bo danes ob 18.30 uri na Mestnem trgu slavnostna otvoritev tekmovanja.

18. Pokal Loka je bil tradicionalno organiziran na Starem vrhu ali Soriški planini, ker pa trenutno ni snega, bo letos predstavljen na črnovrško smučišče. Tam se bo okoli 150 tekmovalcev in tekmovalk iz trinajstih držav (za Slovenijo kot državno organizatorico bosta štartali dve ekipi mlajših in starejših dečkov in deklic) v soboto pomerilo na slalomske progi, v nedeljo pa še na veleslalomski.

Ob tekmovanju domače Turistično društvo in smučarski klub pripravljata tudi spremljevalni program. Tako bo že danes ob 17. uri tekmovanje z gorskimi kolesi po ulicah Škofje Loke (zanj se še vedno lahko prijavite v Turističnem društvu ali po telefonu 622 - 169). Prijavnina za tekmovanje je 700 tolarjev, za najboljše tekmovalce pa so pripravljene lepe nagrade. Po končanem kolesarskem tekmovanju bo krenil sprevoz ekip izpred hotela Transturnist na Mestni trg, kjer bo svečana otvoritev, nato pa bo sprejem za goste. Sobotno tekmovanje v slalomu se bo začelo ob 9.30 uri na Črnem vrhu, ob 17. uri pa bo na Mestnem trgu zabavni program z razglasitvijo rezultatov. Štart nedeljskega veleslaloma bo ob 10. uri. ● V. Stanovnik

## Priprave za prvenstvo v kegljanju na ledu

Bled, 24. februarja - Blejski klub za kegljanje na ledu je organizator 43. evropskega prvenstva v kegljanju na ledu za moške in 29. evropskega prvenstva za ženske, mlajše mladince in mladince. Prvenstvo se bo začelo ta torek, 2. marca, in bo trajalo do 6. marca, organizatorji pa na tekmovanju pričakujejo ekipe Avstrije, Nemčije, Švice, Italije, Belgije, Švedske, Danske, Nizozemske, Češke, Madžarske in Slovenije. Za reprezentanco Slovenije bo v vseh kategorijah posameznikov in ekip tekmovalo 17 kegljačev in kegljačic. ● L. Keršajin

## Končnica gorenjske namiznoteniške lige

Kranj, 24. februarja - V končnici gorenjske namiznoteniške lige je bilo za uvrstitev od 1. do 8. mesta odigrano 2. kolo. Kot je sporočil vodja lige Tone Korenjak, so bili doseženi naslednji izidi: skupina A - Križe 2 : Križe 1 9:1, Križe 3 : Jesenice 2 4:6, Murova : Odisej 3:7, EGP Škofja Loka 1 : Gumar 1:9. Po drugem kolu je v vodstvu ekipa Križe 2 z osmimi točkami, pred Jesenicami 2, ki imajo sedem točk. Za uvrstitev od 9. do 13. mesta je bilo odigrano 1. kolo. Rezultati - skupina B - Merkur : Sv. Duh 10:0, Jesenice 1 : EGP Škofja Loka 2 6:4. Ekipa Predoselj je bila prosta. V vodstvu je Merkur s petimi točkami, pred Jesenicami 1, ki imajo 4 točke. ● V. S.

## Vabila, prireditve

**Informativni dan na škofjeloški smučarski gimnaziji** - Škofjeloška gimnazija je tudi za naslednje šolsko leto razpisala smučarski oddelek. Ta bo namenjen dijakom, ki bodo po uspešno končani osnovni šoli želeli nadaljevati šolanje na gimnaziji in hkrati tudi smučati. Vse podrobnosti v zvezi z vpisom bodo na škofjeloški gimnaziji predstavili na informativnih dnevih danes in jutri v veliki predavalnici. Danes bo informacije moč dobiti ob 11.30 in 15. uri, jutri pa ob 9. uri. ● V.S.

**Teden Trzinskih planincev** - S slavnostno otvoritvijo razstave o življenju in delu prof. Tineta Orla bodo danes ob 18. uri v avli osnovne šole v Trzinu začeli s praznovanjem 10. obletnice Planinskega društva Onger Trzin, 80. obletnice rojstva prof. Tineta Orla in 100. obletnice organiziranja planinstva v Sloveniji. Jutri pripravljajo društveni izlet na Katarino in Grmado, v nedeljo pa se bodo člani mladinskega odseka odpravili na izlet na Zasavsko goro. V ponedeljek ob 17. uri bo v avli OŠ v Trzinu o vzponih na Južni vrh Kančendenge in na Melungtse predaval Marko Prezelj, v torek ob 17. uri bo predvajanje prvih slovenskih igranih filmov Triglavske strmine in v Zlatorogovem Kraljestvu, v sredo pripravljajo obujanje spominov ob diapositivih, v četrtek, 4. marca, pa bo ob 18. uri jubilejni 10. občni zbor PD Onger Trzin. ● V.S.

**Občni zbor PD Radovljica** - Danes ob 18. uri bo v avli OŠ A.T. Linhart občni zbor PD Radovljica. Po zboru bo Andrej Štremfelj predstavil prvenstveni vzpon na Melungtse. ● V.S.

**Namiznoteniški spored** - V 1. DNLT bo jutri ob 16. uri Merkur doma gostil državne prvake Kovino Olimpijo, ženska ekipa Merkurja (v 5. kolu je doma s 6:1 premagala ekipo Renskega hrama in Rakke) pa gostuje na Jesenicah in v Križah. Moška ekipa Save (v 6. kolu je doma premagala Križe s 4:3 in Škofjo Loko s 7:0) pa bo gostovala v Logatcu. ● F.O.

**Odbojarski spored** - V soboto je na sporedu zadnje kolo rednega dela v 1. DOL. V moški konkurenci, kjer je praktično že jasno, kdo bo igral v končnici prvenstva oziroma katera dva kluba se selita v 2. DOL, igra Minolta Bled : Pomurje Vigos (OŠ Bled ob 19. uri), PROM : Fužinar (OŠ Zabreznica ob 18. uri). V ženski konkurenci igrajo igralke Autohit Bleda ob 17. uri v OŠ Bled z ekipo LIT Tilia iz Kočevja. Blejke bi morale za uvrstitev v končnico gladko premagati LIT Tilio v soboto in nato še v zaostali tekmi v Celju presenetiti vodilno ekipo Abes Trade. V 2. DOL gostujejo Kranjčanke pri vodilni Misliniji STEEL. V 3. DOL igrajo doma: moški: Plamen : Bled II (OŠ Lipnica ob 18. uri), Termo Lubnik : Mokronog (OŠ C. Golar ob 17. uri), pri ženskah pa Plamen : Bled II (OŠ Lipnica ob 16. uri) in Senčur : Bohinj (OŠ Senčur ob 16. uri). ● B.

**Košarkarski spored** - Košarkarice Kranja v soboto ob 18. uri v športni dvorani na Planini gostijo igralke Mibex Medittrade. Ob 20. uri pa košarkarji Kokra - Lipje gostijo igralce Unilabor Marvoz Ježico. ● J. M.

**Vaterpolski spored** - V zimskem bazenu Kranja bo v soboto odigrano zadnje kolo občinske lige. Na programu so zelo zanimiva srečanja, saj odločajo o vrstnem redu. Ob 18. uri se srečata Triglav in Kranj 90 (Pičulin st., Stariha), ob 18.50 uri igra Omnia šport in Vodovodni stolp (Rakovec, Pičulin ml.) ob 19.40 pa še Kamnik in Kokra (Marinček, B. Balderman). ● J. M.

Jeseniškim hokejistom ni uspelo okusiti zmage v Tivoliju

## Bo nedeljski obračun že usoden?

Po petih tekmah je rezultat v zmagah 3 : 2 za Olimpijo Hertz - Če Jeseničani v nedeljo ne zmagajo, bodo Ljubljancani v Podmežaklji postali prvaki.

Ljubljana, 24. februarja - Da so hokejski obračuni med Olimpijo Hertz in Acroni Jesenicami prava poslastica za ljubitelje tega športa so to pot ponovno dokazali navijači obeh moštev, ki so do zadnjega kotička napadali in v predprodaji razprodano dvorano Tivoli. Več kot sedem tisoč jih je bodrilo obe ekipi, več moči in volje po zmagi pa so tokrat imeli domači hokejisti. Jeseničanom tako letos v Tivoliju še ni uspelo zmagati, če pa jim bo uspelo zmagati v nedeljo v Podmežaklji, pa bo morebitna sredina zmaga v Ljubljani obliž za vse dosedanje poraze.

Tokratni peti obračun večnih rivalov za slovenski hokejski prestol se je začel izredno borbeno, Jeseničani pa so se zavedali, da bo potrebna dobra igra v obrambi, saj so v vratih imeli mladega vratarja Škerjanc. Prvi vratar Cveto Pretnar, ki jo je skupil na nedeljski tekmi v Podmežaklji (po ogledu posnetka tekme so ugotovili, da je bil usoden nalet domačega branilca Borisovega), ima namreč poškodovano rebro. Kljub številnim strelom na gol, pa v prvih minutah Jeseničani niso uspeli uspešno zaključiti napada. Čeprav so imeli večino

**Bled v soboto s Celjem** - Prekinjena tekma končnice za razvrstitev od 3. do 6. mesta med Celjem in Bledom bo to soboto ob 19. uri na Bledu.

prve tretjine igralca ali celo dva več na ledu, je razpoloženi Dominik Lomovšek vse strele ubranil, prvi pa je zatresel mrežo Olimpijin napadalec Marjan Gorenc. V 14. minuti je bil za Jeseničane uspešen Andrej Razinger, nato pa je tik pred

koncem tretjine Ljubljancane v novo vodstvo popeljal Dejan Kontrec.

Ljubljancani so se tudi tokrat prav razživel v drugi tretjini, silovito so napadali in bili pri tem tudi štirikrat uspešni. Edini gol za Jeseničane pa je dal Drago Mlinarec, ki je zadel na podajo Kunčiča minuto pred koncem druge tretjine. Rezultat po drugi tretjini 6:2 pa je ostal vse do konca tekme, saj jeseniškim napadalcem, kljub premoči v napadu, ni uspelo dati gola. Še najbližje temu je bil Albert Malgin, ki pa je ob naletu močno zadel stranico gola in si poškodoval nogo.

Tako v jeseniškem taboru pred nedeljskim srečanjem, ki bo lahko že usodno, saj Ljubljancani za naslov prvakov potrebujejo le še eno zmago,

ne skrivajo, da bodo imeli težave s sestavo moštva, saj je vprašanje, ali bo Cveto Pretnar že lahko stisnil zobe in zaigral, še bolj vprašljivo pa je Malginov nastop. K sreči ni hujše poškodovan Andrej Razinger, ki mu je na klopi za izključene igralce priletela v glavo petarda. "Vsaka tekma z Olimpijo je za nas izziv in gotovo bodo igralci dali vse od sebe, da v Podmežaklji ne izgubimo. Bo pa to gotovo spet tekma za močne živce. Seveda pričakujemo številne navijače, ki nam bodo v tokratnem srečanju gotovo spet v veliko pomoč," pravi tehnični vodja ekipe Acroni Jesenice Brane Jeršin. Nedeljska tekma se bo začela ob 17. uri, vstopnice pa bodo začeli prodajati ob 13.30 uri, za stojišča po ceni 300, za sedišča pa po 400 tolarjev. ● V. Stanovnik

## Uspeh mladih jeseniških judoistov

Lendava, 20. februarja - Na velikem mednarodnem turnirju v judu za ženske in moške vseh starostnih kategorij, ki se ga je udeležilo 220 tekmovalcev iz 22 klubov Slovenije, Madžarske in Hrvaške, so gorenjske barve zastopali le člani judo sekcije z Jesenic. Čeprav so nastopili samo pionirji in pionirke, ter dve mladinki, ki sta se borili v mladinski in članski konkurenci (Matarugič Slobodanka in Alenka Peternel), so ekipno osvojili peto mesto, zmagala pa je ekipa judo kluba Ivo Reja iz Celja. ● M. Ražman

**TECHNO**  
FOTO HI-FI VIDEO

Ljubljanska 1, KRANJ  
tel.-fax.: 064/221-112  
/za hotelom Jelen/

## V nedeljo tretje žrebanje PODARIM - DOBIM

Kranj, februarja - Vsi, ki ste od sedmega februarja do danes poslali kartico Podarim - dobim, boste v nedeljo zvečer gotovo nestrno čakali na rezultate žrebanja. Tokrat se bo tretjič v letošnji akciji zavrtel boben z nagradnimi karticami, srečo pa bo delil Simon Hočevar. Najdragocenejše nagrade bodo tokrat ponovno avto Cimos Koper, športna oprema Elan, pa zlatniki Perutnine Ptuj, Gorenjskino čokolado... V oddaji bo sodeloval Tomaž Cerkovnik, mis E - športa, v studiju pa je povabljen tudi nagrajenka Kima iz Zreč. Rezultate žrebanja za širše gorenjsko območje bodo objavljeni tudi v naši torkovi športni prilogi, Glasovi stotinki. ● V. S.



## Prodajal tuje stanovanje

Kranj - Kriminalisti Urada kriminalistične službe UNZ Kranj so javnemu tožilstvu prijavili Radomirja T. iz Kranja zaradi suma kaznivega dejanja goljufije.

Prebrisanost nima meja, naivnost pa tudi ne, bi lahko zapisali tudi ob tem primeru. Radomir T. naj bi januarja letos prodal stanovanje, za katerega pa se je kasneje izkazalo, da sploh ni njegovo, ampak ima v njem le pravico živeti. Kupec trdi, da je za stanovanje "lastniku" odšteli štiri tisoč mark predupjuma. Zdaj ne dobi ne stanovanja ne denarja nazaj, edina pot, ki mu ostane, je sodišče. ● H. J.

## Obleka zagorela

Kranj - V torek zjutraj je 81-letni Viktor Srebotnjak s Ceste na Rupo stal pri prižganem plinskem štedilniku. Nenadoma se je vnela kuhinjska krpa, ki je bila preblizu plamena, s krpe pa je ogenj prešel še na Srebotnjakovo oblečilo. Srebotnjak tega ni takoj opazil, tako da je na njem zgorel večji del obleke in ga je hudo popeklo po vsem telesu. Iz zdravstvene doma so ga odpeljali naprej v UKC.

## Preluknjana postaja

Kranj - Vandal posebne vrste je 12. februarja z zračno puško iz avtomobila obstrelil dva moška v križišču Likozarjeve in Luzzarjeve, pred dnevi pa so neznanec kar s pištolo preluknjali avtobusno postajališče ob magistralni cesti Kranj - Ljubljana na Orehku. Čakalnice je preluknjalo deset 9-mm krogel. Preiskava se nadaljuje.

## Še enkrat "Odstrte zavese" I. Jana

Čisto na kratko g. Janu v vednost.

Nisem brala Vaše knjige in tega namena tudi nimam. Jaz sem odgovorila samo na Vaš intervju, ki je izšel v Gor. glasu 24. novembra lani. Če se ga ne spominjate več, ga preberite še enkrat, pa boste videli, da sem odgovorila samo na Vaše izjave.

Gospo Dani Ulčar roj. Kocjančič pa svetujem, če nimate pri roki drugega, vzemite letošnji koledar Mohorjeve družbe in preberite na str. 89 - 95 sestrice "50 let od Dolomitske izjave", ki ga je napisal Stane Kovač, pa vam bo jasno, kaj sem hotela povedati. Pri tem nisem imela v mislih ne Vašega kraja ne okolice.

V tej zvezi nimam namena več odgovarjati. Kdor hoče razumeti, mu to zadostuje.

Moj polni naslov je na pristojnem mestu.

Upam, da je dovolj, kar

Ana K., Lesce

## Predavanje o bahajski viziji prihodnosti

Kranj, 25. februarja - V soboto, 28. februarja, bo ob 15. uri v prostorih občinske skupščine Kranj predstavitev bahajske vizije prihodnosti. Predavanje, ki ga pripravlja Duhovni svet Bahajev iz Ljubljane, bodo prevajali v slovenščino, govorila pa bo Sylvie Gardner iz Kanade. ● D. S.

## PREŠERNOVA DRUŽBA VAS VABI Z DRAGOCENIMI KNJIGAMI

Pri Prešernovi družbi vemo, da je knjiga najdragocenejše darilo.

Zato obiščite najbližjo knjižarno! Zato dobre volje odprite vrata poverjeniku Prešernove družbe! Zato sporočite svoje želje na telefonske številke (061) 218-909, 219-889 in 218-950!

ČAKA VAS KNJIŽNO  
DARILO, KI GA SKRIVA  
FORMULA: 2 + 1.

PRAZNUJTE - Z  
BRANJEM DOBRIH,  
KORISTNIH IN LEPIH  
KNJIG - 40 LETNICO PREŠERNOVE DRUŽBE IN  
NJENEGA PLEMENITEGA DELOVANJA V  
SLOVENSKE KULTURI,

IZBERITE SI SVOJE KNJIGE TUDI MED NASLEDNJI  
USPEŠNICAMI Prešernove družbe:

|                                                                                                                                                                                                          | prodajna cena | članska cena |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|--------------|
| <b>REDNA LETNA ZBIRKA 1994</b><br>(Zbirka izide 3. decembra 1993)                                                                                                                                        | 7.000,00      | 4.900,00     |
| <b>PREŠERNOV KOLEDAR 1994</b><br>KI JO JE MEGLA PRINESLA, Feri Lainšček<br>NA RANČU VERANDA, Vitan Mal<br>STO SLOVENSKE LJUBEZENSKIH PODOB, dr. Ivan Sedej<br>POT DO SREČE IN ZDRAVJA, dr. Tanja Poberaj |               |              |
| <b>ZA TAKOJŠNJE BRANJE IMAMO NA VOLJO NASLEDNJE<br/>KNJIGE:</b>                                                                                                                                          |               |              |
| NAMESTO KOGA ROŽA CVETI,<br>Feri Lainšček                                                                                                                                                                | 1.250,00      | 1.000,00     |
| PODMORSKI SVET IN MI,<br>Mate Dolenc in drugi                                                                                                                                                            | 2.500,00      | 2.000,00     |
| STO SLOVENSKE VRHOV,<br>Stanko Klinar                                                                                                                                                                    | 3.014,00      | 2.500        |
| STO ZNAMENITIH RASTLIN NA SLOVENSKEM<br>dr. Tone Wraber                                                                                                                                                  | 2.220,00      | 2.000,00     |
| DETEKTIVI V ZELENI KARTI,<br>Brane Dolinar                                                                                                                                                               | 625,00        | 500,00       |
| GRAD KRALJA MATJAŽA,<br>Janez Stanič                                                                                                                                                                     | 625,00        | 500,00       |
| KAVE, KAVICE, KOFETKI,<br>Peter Stopar                                                                                                                                                                   | 1.250,00      | 1.000,00     |
| NADA, VRNI SE,<br>Ferdo Godina                                                                                                                                                                           | 1.250,00      | 1.000,00     |
| STO NARAVNIH ZNAMENITOSTI SLOVENIJE,<br>Peter Skoberne                                                                                                                                                   | 2.500,00      | 2.000,00     |
| DOHTAR, TI JEŽIČNI DOHTAR,<br>France Prešeren                                                                                                                                                            | 625,00        | 500,00       |
| DRUGOD IN TUKAJ,<br>Ignac Golob                                                                                                                                                                          | 2.400,00      | 1.900,00     |
| SLOVENSKA MODROSLOVNA PAMET,<br>Frane Jerman                                                                                                                                                             | 625,00        | 500,00       |
| PRAVLJICAR,<br>Polde Bibič                                                                                                                                                                               | 3.800,00      | 2.950,00     |

NAROČILA po pošti sprejema **PREŠERNOVA  
DRUŽBA**, Opekarska 4 a, 61115 LJUBLJANA

## STAVBNO MIZARSTVO MALOVRH



Izdelujemo vse vrste oken, vhodnih in notranjih masivnih vrat, stopnic, vetrolovov... Nova okna vgrajujemo v stara - hitro, kvalitetno in ugodno!

Hraše 32 61216 Smlednik Telefon: (061) 627-101



**ELEKTRO PODJETJE  
MULEJ d.o.o.**  
POT NA LISCE 7, BLEJ  
PROIZVODNJA, STORITVE,  
TRGOVINA, ZASTOPSTVA

razpisuje prosta dela in naloge

**1. STROJNEGA KLJUČAVNIČARJA**

**2. MONTERJA VODOVODNIH IN  
OGREVALNIH INSTALACIJ**

Pogoji: najmanj tri leta delovnih izkušenj, pod 2., vozniško dovoljenje B kategorije

Pričakujemo prijave inovativnih in komunikativnih kandidatov.

Pisne vloge pošljite do 3. 3. 1993 na naslov:

"EL" Mulej, p.p. 42, 64260 Blej.

## NAJ BODO

naši rojaki s Koroškega vaši prvi in najboljši propagandisti vašega lokala in trgovine!

Seznajte jih z vašo ponudbo v najbolj branem slovenskem časopisu na Koroškem!



Za vse informacije  
pokličite oglasno  
trženje Gorenjskega glasa  
tel.: 064/ 218 463

## JUGOTANIN

kemična industrija, p.o. sevnica

odkupi les

## PRAVEGA KOSTANJA

Les odkupujemo direktno ali preko območnih gozdnih gospodarstev in kmetijskih zadrug. Odkupujemo tudi les, ki ga je napadel kostanjev rak, s posekom takih dreves boste postopoma obnovili svoj gozd. V primeru direktne prodaje je neto cena za drva 1.900 SIT/prm, za dolžinski les pa 2.400 SIT/m. Davek in prevozne stroške plača tovarna. Les vam bomo plačali najkasneje v 30 dneh na vaš žiro račun.

Vse druge informacije dobite po telefonu 0608/81-349 oziroma na Hermanovi 1 v Sevnici.



ZALLA trgovina Kranj,  
Delavska 19, Stražišče  
(poleg trgovine Zapravljivček)  
tel.: 064/311-377

## UGODNA PONUDBA

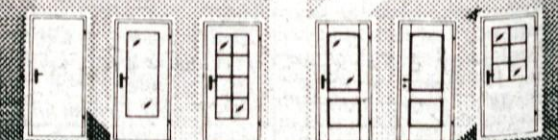
Kavbojke od 2.400 SIT dalje  
Bombažni puloverji 2.900 SIT  
STONE WASH 3.900 SIT  
Ženska krila 3.900 SIT  
Ženske bermuda hlače 3.900 SIT  
Ženske bluže od 2.400 SIT dalje  
Otroške kavbojke od 1.900 SIT dalje

Pri vsakem nakupu nad 10.000 SIT dobite člansko izkaznico, z njo si pridobite do 10 % popusta pri vsakem naslednjem nakupu.

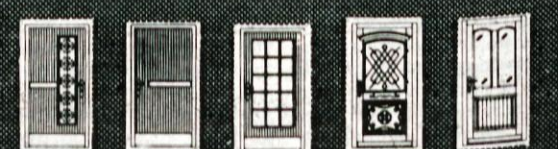
## Prodajni program vrat



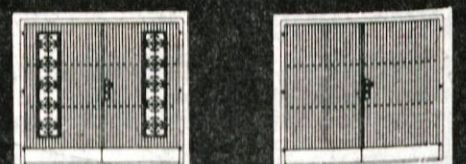
notranja vrata



vhodna vrata



garažna vrata



ŠKOFJA LOKA, 064/631-241, fax /632-261

ŠKOFJA LOKA Kidričeva 58, 064/632-270,

KRANJ Partizanska 26, 064/211-232

## GORENJSKI GLAS



Tovarna elementov in sistemov  
za avtomatizacijo  
**ŽIRI**  
Novovaška 147

Na podlagi sklepa skupščine družabnikov se razpisuje prosto delovno mesto

## DIREKTORJA

Pričakujemo prijave kandidatov, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

- visoka ali višja izobrazba ustrezne smeri
- 5 let delovnih izkušenj
- organizacijske in komercialne sposobnosti
- aktivno znanje angleškega ali nemškega jezika

Izbrani kandidat bo imenovan za nedoločen čas:

Pisne ponudbe z dokazili o izpolnjevanju pogojev pošljite na naslov: Vibro d.o.o. Žiri, Novovaška cesta 147 v zaprti ovojnici s pripisom "za razpis". Rok prijave je do 10. 3. 1993. O izbiri bomo kandidate obvestili najkasneje v 10 dneh.

## SKUPŠČINA OBČINE ŠKOFJA LOKA IZVRŠNI SVET

Komisija za oddajo poslovnih prostorov v najem

## RAZPISUJE

zbiranje pisnih ponudb za najem poslovnih prostorov

### NA MESTNEM TRGU 26, ŠKOFJA LOKA

Poslovni prostori so v velikosti 110,45 m<sup>2</sup> v II. nadstropju in 31,05 m<sup>2</sup> podstrešje. Poslovni prostori so namenjeni za predstavnostva, komercialno, trgovsko ali storitveno dejavnost.

Ponudbe za najem naj vsebujejo:

- navedbo dejavnosti s programom,
- višino mesečne najemnine za m<sup>2</sup> poslovnega prostora, ki jo je ponudnik pripravljen plačevati,
- pisno izjavo ponudnika, da ima sredstva za ureditev poslovnega prostora zagotovljena.

Informacije o razpisu posreduje g. Miha Bizjak, Občina Škofja Loka, tel. št.: 621-969 in Vili Hof, Obrtnik Škofja Loka, tel. št.: 620-381.

Poslovni prostori se oddajo v najem za nedoločen čas.

V razpisnem roku morajo ponudniki nakazati za žiro račun št. 51510-675-78095 kavcijo v višini 125.000 SIT. S plačilom kavcije ponudnik dokaže resnost ponudbe. Če bo ponudnik izbran za najemnika razpisnega lokala, se kavcija šteje kot akontacija najemnine, v nasprotnem primeru pa se nakazani znesek vrne ponudniku brez obresti.

Interesenti naj oddajo ponudbo v 10 dneh po objavi razpisa v časopisu Gorenjski glas v zaprtih kuvertah z vidno oznako NE ODPIRAJ - PONUDBA ZA POSLOVNI PROSTOR na naslov: OBČINA ŠKOFJA LOKA, Sekretariat za družbeni razvoj, 64220 ŠKOFJA LOKA, Mestni trg 15.

Ponudniki bodo o izboru pisмено obveščeni v 15 dneh od odpiranja ponudb.





**STROKOVNO  
HITRO  
PRIJAZNO**

**PRIPOROČAMO:**  
**MESNINE ATA JOŽA**  
**MESNICA DOLHAR**  
TRŽIČ, Koroška 26  
tel. 50-348, fax 52-079

## MALI OGLASI

217-960

### APARATI STROJI

Plinski GORILNIK za žganjekuho ali za kuhanje na prostem in KOTEL za žganjekuho prodam. ☎ 242-331 3338

VARILNI APARAT Vorex 135/145, nov, prodam. Mezeg, Cirilova 16, Kranj 3372

Dvoredni PLETILNI STROJ Brother Kh 830 na kartice prodam. ☎ 221-197 3582

Barvni TELEVIZOR Iskra Azur prodam. ☎ 214-111 3603

ELEKTROMOTOR, 11 KW, 1.400 obratov, prodam. ☎ 49-172 3635

**HALLO  
242-274  
PIZZA**

DELOVNI ČAS:  
VSAK DAN OD 8<sup>00</sup> - 22<sup>00</sup>  
NEDELJA OD 11<sup>00</sup> - 22<sup>00</sup>

PUHALNIK za seno Grič 400 prodam. Rakovec, Struževo 7, Kranj

### SEMENARNA



**PEHTA**

KRANJ, Tomšičeva 30,  
tel. 064/221-214

organizira  
**KLUB PEHTA**  
\* za ljubitelje  
malih živali  
\* vrtničarje  
\* kmetovalce  
**ZA ČLANE nudimo:**  
\* brezplačne strokovne  
nasvete  
\* 5 % popust pri  
gotovinskem plačilu  
\* 30-dnevni odlog  
pri plačilu  
\* možnost plačila s čeki  
Vabljeni v klub "PEHTA"!

**APRON**  
**NEPREMIČNINE**  
Likozarjeva 1a, Kranj  
064/214-674

Kombajn EPPEL MOBIL 1.240, s kabino, širina nožev za žito 3 m, za koruzo 4 vrste, prodamo. ☎ 061/737-276 3657

Italijansko traktorsko FREZO, širine 110 cm, priklop 3-točkovni, za 30 % ceneje od nove, prodam. ☎ 723-106 3663

Starejši ŠTEDILNIK, 2 plin, 2 elektrika, po ugodni ceni prodam. ☎ 403-622 3666

ŠTEDILNIK, 2 plin, 4 elektrika, in PRALNI STROJ prodam. Medved, ☎ 324-602 3667

Kupperbusch ŠTEDILNIK, rjave barve, prodam. ☎ 311-995 3670

URO za 2-tarifni tok, malo rabljen, ugodno prodam. ☎ 70-084 3679

VIDEORECORDER Siemens, PLL SYNTHESIZER tuner prodam. ☎ 82-593 3680

VIDEORECORDER Samsung prodam. ☎ 633-677 3685

Termoakumulacijsko PEČ, cena 180 DEM, prodam. ☎ 328-074 3700

PLETILNI STROJ Singer prodam. ☎ 310-752 3703

Glasbeni STOLP - gramofon, radio, dvojni kasetar, nov, prodam. ☎ 242-325 3708

SYNTHESIZER Yamaha PSS 780 prodam. ☎ 422-169 3713

TELEVIZOR, barvni, prenosni, nov, prodam. ☎ 242-325 3717

ELEKTROMOTOR Elko, nov, 220 V, 0,55 KW, 1.400 vrtljajev, prodam. ☎ 241-759 3643

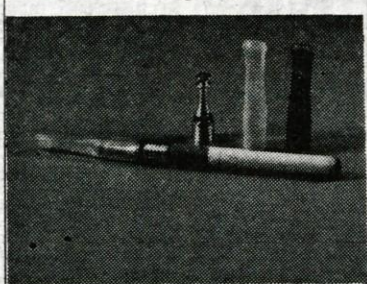
ELEKTROMOTOR Sever, nov, 220/380 V, 0,18 KW, 700 vrtljajev/min, prodam. ☎ 241-759 3644

VIDEOKASETE s filmi po 350 SIT in COMMODORE 64 prodam. ☎ 633-488 3625

Rotacijsko KOSILNICO in PAJKA Sip Sempeter prodam. Srednja vas 14, Golnik 3628

PEČ za centralno ogrevanje z boilerjem, novo, cena po dogovoru, prodam. ☎ 738-985 3618

**TAR-GARD**  
antinikotinski cigaretni ustnik



**Džirlo** d.o.o.  
p. p. 45 61000 Ljubljana

(061) 301-573  
(068) 46-568

### KING-KONG



**Čang-Šlang**  
shuševalni čaj



### GINGER

čaj za moško vitalnost



## 1 TAR-GARD

USTNIK ZA TRAJNO UPORABO! ZDRAVJE JE VAŠE NAJVEČJE BOGASTVO - se strinjate? Torej ne hajte kaditi! Če pa se vam to zdi nemogoče, se zaščitite: TAR-GARD. TAR-GARD je japonski izdelek, ki je osvojil svet. Majhno varovalo za TRAJNO uporabo, ki odstrani iz cigaretnega dima do 97 odstotkov škodljivih snovi. Deluje po fizikalnih zakonih aerodinamike in nima filtra - zato ne odvzame cigareti arome in je trajno uporaben. TAR-GARD omili ali celo odpravi značilni »kadilski kašelj«, preprečuje nastajanje nikotinskih oblog na zobeh, in najpomembnejše: raziskave so pokazale, da v veliki meri preprečuje bolezenske spremembe na pljučih. Pri naročilu dobite poleg elegantnega črnega ustnika TAR-GARD še prozornega, na katerem boste lahko opazovali njegovo delovanje. KADILCU JE TAR-GARD POTREBNEJŠI KOT VŽIGALNIK!

699.-+PTT stroški

## 2 KING-KONG

LJUBITE SE BREZ SKRBI! Vse svetovne raziskave so pokazale, da kljub nevarnosti aidsa ni prave prodaje kondomov, čeprav so ti še vedno najboljši varuh pred to hudo boleznijo. ZAKAJ? Zato, ker kupca prisilijo v obotavljanje. Te skrbi izginejo, če kupite KING-KONG, ker: \* zadrega izgine (ne kot pri klasičnem kupovanju v kioskih ali trgovinah), \* zagotavlja vam popolno anonimnost \* kondom je vedno pri roki \* pri nakupu KING-KONGA lahko veliko prihranite! Ne verjame? Poskusite! KING-KONG je komplet 50 kondomov v raztopini medu: popularni medenjaki!!! Komplet vam pošljemo po pošti na naslov, če pa zaradi sestanovalecev tega ne želite, imamo rešitev: napišite svoje ime in priimek, namesto naslova pa post restante, poštno številko in mesto. S tem je vse rešeno, vaš KING-KONG vas bo čakal sedem dni na pošti. Plačate po povzetju. Embalaža nevtralna.

999.-+PTT stroški

## 3 GINGER

ZA DOLGO IN SREČNO LJUBEZEN KUPIJEJO ŽENSKO - PIJEJO MOŠKI! Čaj GINGER je sestavljen po stari kitajski recepturi, ki se je ohranila dolga stoletja. Že stari Kitajci so ga pili, da so ohranili vitalnost do poznih let. Pije čaj je na Kitajskem obred - kmalu boste razumeli, zakaj. Navodilo: Vrečko s čajem prelitate s pol litra vrele vode in pustite, da se ohladi. Vrečko ocedite in zavrzite. Čaj poljubno sladkajte, najbolje z medom. Pijte ga dvakrat na dan: zjutraj in pozno popoldne (ne zvečer) po 2,5 dl (polovico pripravljene količine). Čaj deluje postopoma, zato ne boste občutili učinka že po prvi skodelici. Po nekaj dneh pa boste opazili, da je splošna napetost popustila, da spite globlje, mirneje in da ste prijetno umirjeni. Ta občutek bo sčasoma prerasel v splošno počutje, kar se bo kazalo tudi z zboljšanjem kondicije, obnovno spolne moči in mladosti. Ko se bo to počutje ustalilo, zmanjšajte uživanje čaja na dva do trikrat na teden.

699.-+PTT stroški

## 4 ČANG-ŠLANG

ČAJ ZA ZMANJŠEVANJE TELESNE TEŽE! Med najpogostejšimi boleznimi so tiste, ki so povezane s preveliko telesno težo. Vitki ljudje so bolj zdravi, krepkejši, lepši in uspešnejši. Naredite prvi korak: popijte skodelico ČANG-ŠLANGA! Mnogi pripravki za hujšanje (vitaminski napitki, tablete...) in razne diete so pomagali pri zmanjšanju telesne teže, idealne teže pa niso ohranjali. ČANG-ŠLANG je drugačen. Pripravljen je iz naravnih sestavin po starodavni kitajski recepturi. Povzroča zmanjšanje apetita, izgubo sala, zmanjšuje telesno težo. Medkdanji kitajski velikaši so pili ČANG-ŠLANG, da so ohranili zdravo, prožno telo, mladost in gibčnost. Ker učinkuje, se je ČANG-ŠLANG na Kitajskem ohranil do danes - celih 1700 let! V eni škatli ČANG-ŠLANGA je 40 vrečk čaja - dovolj, da vam uspe! Vsak dan pred obrokom popijte skodelico čaja in vaše težave zaradi telesne teže se bodo raztopile. Naj bo vaše geslo: ZDRAVJE, VITKOST, USPEH!

699.-+PTT stroški

### DEKLETA POZOR!

Vsa velika svetovna podjetja imajo svoja dekleta modele, ki jih predstavljajo v medijih. REVLOON npr. ima malo Cindy Crawford, NINA RICCHI Iman, YVES SAINT LAURENT Isabel Rossellini. Podjetje DŽIRLO išče za slovensko tržišče dekle, ki ga bo predstavljalo v reklamnih spotih na TV in v časopisih (v oglasih, na naslovnih straneh, v intervjujih ipd.) Dekle mora izpolnjevati naslednje pogoje: \* lep in zdrav videz \* zanimiv nastop \* uglajeno vedenje \* privlačnost \* očiarljivost \* psihološka pripravljenost na breme statusa znane osebnosti \* pripravljenost na profesionalno opravljanje delovnih obveznosti. Vsa dekleta, ki jih to zanima, naj pošljejo dve fotografiji (obraz in telo) s čim več podatki na naslov: Džirlo d.o.o., p. p. 45, 61000 Ljubljana. Poleg dekleta, ki bo predstavljalo podjetje Džirlo, bomo izbrali še 5 deklet, ki bodo članice skupine »DEKLETA DŽIRLO«. Ta dekleta bodo opravljala manekenske storitve za najbolj znana podjetja v Sloveniji, Avstriji, Nemčiji, Španiji in v drugih evropskih državah. IZBOR VSEH DEKLET OPRAVI LASTNIK PODJETJA, G. I. DŽIRLO OSEBNO.

**OBVESTILO ZA KUPCE ČANG ŠLANGA**  
Rezultati akcije "NAŠ MALI ZNAK POZORNOSTI" bodo objavljeni v DELU in SLOVENSKIH NOVICAH dne 19. februarja '93 in v NEDELJSKEM DNEVNIKU 21. februarja '93.

### NAROČILNICA

Ime in priimek

ulica in št.

poštna št. in kraj

kosov KING-KONG

☐

kosov GINGER

☐

kosov TAR-GARD

☐

kosov ČANG-ŠLANG

☐

Naročilnico pošljite na naslov:  
Džirlo, p. p. 45, 61000 Ljubljana

## NAŠ IZLET



Te dni se je marsikatera skupina izletnikov odpravila pustovat na Ptuj. Najbolje smo se zagotovo imeli mi - Glasovci. Pekarna Peks Škotja Loka in Kinematografsko podjetje Kranj sta nam za popotnico pripravila silce žganja in sveže pustne krofe. Dobre volje in s pesmijo smo se odpravili proti Ptuj. Sledilo je pustno ranjanje, ogled mesta, mestnega muzeja, kopanje v Ptujskih Toplicah in seveda ogled tradicionalnega kurentovanja na ptujskih ulicah - skratka bilo je "super".



# KRAJNIK

PRODAJA IN SERVIS RAČUNALNIŠKE  
OPREME, tel.: (064) 631-634  
Škofja Loka

**UGODNO  
TISKALNIKI FUJITSU  
IN EPSON  
TELEFAXI CANON  
IN PANASONIC**

Plinski ŠTEDILNIK Keček - 2 plin,  
prod. 311-196 3723

STROJ za brušenje grafičnih no-  
žev, dolžina brušenja 2 m, prod.,  
324-468 3728

PRALNI STROJ Gorenje PS 653,  
dobro ohranjen, in SESALEC  
Iskra, ugodno prod. 324-538  
3731

TRAKTOR Štore 404 prod. po  
delih (motor, hidravlika, prvi po-  
gon idr.), 41-352 3754

ŠIVALNI STROJ Bagat Danica  
prod. 242-764 3775

KNARAK prod. za polovico cen-  
no, 310-001 3788

RIKO gozdarski VITEL, 3 t, star 3  
leta, prod. Jelenc, Smoljeva 4,  
Železniki 3809

PANASONIC brezžični telefoni,  
tajnice, faxi in telefonske centrale.  
Zelo ugodno, 064/632-595 3822

CIRKULAR za obžagovanje lesa  
prod. 43-488 3824

ŠTEDILNIK Iskra Corona, 4 elektri-  
ka; barvni TV Loewe Opta, 55 cm,  
prod. 311-141 3840

Plastični SILOS, 60 kub. m, pro-  
d. 312-262 3843

OVERLOCK SINGER, malo ra-  
bljen, ugodno prod. 214-720  
3851

Industrijski ŠIVALNI STROJ  
PFAFF prod. 218-563 3852

Hidravlični skobelni STROJ HEI-  
NEMAN Hod 500 mm, za kovine,  
ugodno prod. 715-411 3866

Več pnevmatskih STISKALNIC in  
hidravličnih STISKALNIC sile 20 t  
prod. 733-427 3869

Bencinski VIBRATOR za beton in  
120 l MEŠALEC prod. 422-574  
3894

Električni ŠTEDILNIK Gorenje, ze-  
lo ugodno prod. 50-406 3934

MOTOR za čoln Tomes 4 - elektri-  
nik, kratka os, prod. 064/41-675  
3935

VIDEORECORDER Samsung, star  
4 leta, cena 350 DEM, prod. 631-300  
3937

Novo PEČ Štadler z boilerjem,  
50.000 Kcal, prod. 738-922  
3939

SORTIRNIK krompirja, transportni  
TRAK, avtomatsko TETNICO pro-  
d. 328-238 3941

Betonski MEŠALEC, rabljen, poce-  
ni prod. 802-517 3943

UNIMOG 411, z okvaro motorja,  
prod. 891-687 3954

Barvni TELEVIZOR Gorenje, star  
eno leto; HLADILNIK z zamrzova-  
no omaro; KASETOFON Philips  
prod. Kriška 23, Drulovka, Kranj  
3961

MOTOKULTIVATOR Gorenje mu-  
ta - motor italijanski, cena 65.000  
SIT, prod. 64-058 3962

TRAKTOR Vladimirac 55 KS, s  
prednjim pogonom, prod. 069/66-066  
3963



KRANJ, JAKA PLATIŠE 13  
tel. 326-995

Cenjene stranke obveščamo,  
da bomo s 1. marcem 1993  
že imeli na zalogi  
spomladansko polno  
izdanko po LANSKIH

**CENAH!**  
Pohitite - količine  
so omejene!

Nakup nad 5.000,- SIT  
možen na dva čeka.

Za člane kluba BIBA  
še vedno velja

**10% popust!**

Delovni čas  
od 8. - 12. in 14. - 19. ure  
sobota  
8. - 12. ure

TRAKTOR TV 420, letnik 1988, zelo  
lepo ohranjen, prod. 66-304  
3973

BOJLER, 50 l, rabljen, in ŠTEDIL-  
NIK Gorenje, 2 + 4, prod. 326-402  
3988

PRALNI STROJ Gorenje, nov, pro-  
d. Jeram, Gradnikova 11, Kranj  
3991

KMETOVALCI! Akumulatorje za  
traktorje najceneje v Agroizbiri  
Čirče: 12/75 - 5.840 SIT; 12 V 100 -  
7.880 SIT; 10 l motornega olja Su-  
per 3 - 1.800 SIT. Pokličite nas 324-802  
4003

Glasbeni STOLP Anitech, cena 300  
DEM, prod. 85-132 4007

Stojčeo REZILKO za železo ugod-  
no prod. Kveder, Predoslje 132

Industrijski ŠIVALNI STROJ Pfaff  
234 K - 6 B (raven šiv) prod. 212-716  
4029

Industrijske ŠIVALNE STROJE, ra-  
bljene, ravni šiv, Overlock, Cik -  
cak, 323-319 4036

AGREGAT znamke Honda, 1,5  
KW, brezhiben, prod. za polovi-  
čno ceno novega, 064/710-040,  
vsak dan od 18. ure dalje - razen  
sobote 4040

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIR dunaške izdelave, dobro  
ohranjen, prod. 061/627-200

Klavirsko HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

ZVOČNIKE, 2 x 250 V, prod. 43-497  
3933

Rabljen PIANINO kupim ali vza-  
mem v najem, 41-624 4024

KLAVIRSKO HARMONIKO Melodija,  
60 basno, prod. 43-411 3932

**ZAHVALA**  
Poštenemu sprejemalecu  
g. Janezu REZKU  
se najlepše zahvaljujem  
za najdeno broško.  
Ema Smerkolj - Urbanček

## IZGUBLJENO

Dne 24/2/1993 je v Gorenjskem  
Glasu Kranj, Bleiweisova 16, ne-  
kdo izgubil OČALA v rjavem etui-  
ju. Lastnik naj se zgleda na kraj iz-  
gube. 4034

## KUPIM

ODKUPEJEMO starinsko POHI-  
ŠTVO ter ostale starinske PRED-  
METE. Kirka antika, 52-360 ali  
48-545 1461

Odkupujemo smrekovo, macesno-  
vo HLODOVINO, 64-103 3136

Stare KNJIGE, DOPISNICE, RAZ-  
GLEDNICE, FOTOGRAFIJE, OBLA-  
ČILA, ledrast PLAŠČ kupim. 45-655  
3568

BIKCA simentalca, starega 10 dni,  
kupim, 738-054 3651

VETROBRAN za motorno kolo MZ  
kupim, 84-608 3672

Nakladalno PRIKOLICO, lahko v  
okvari, kupim, 324-790 3698

Stilno rjavo nočno OMARICO No-  
voles kupim, 48-656, zvečer  
3716

SAMARO, letnik 1987 do 1990, do  
6.000 DEM, kupim, 65-372 3735

Starinska ženska OBLAČILA, PO-  
KRIVALA in NAKIT kupim. 622-135  
3756

YUGO 55, pogoj prvi lastnik, ku-  
pim, 312-487 3772

Registrirano PRIKOLICO za avto-  
vele, lahko v okvari, kupim, 41-062  
3837

TRAJNOZAREČO PEČ Feroterm,  
30 do 35 Kcal, kupim, 41-086,  
po 16. uri 3889

TERMOAKUMULACIJSKO PEČ, 4  
KW, kupim, 216-486 3980

BIKCE simentalce, stare 10 dni,  
kupim, 70-326 4023

DEREZE, 12-prstne, za vezanje na  
čevlje, kupim, 45-662 4026

## LOKALI

V najem dam 70 kvad. m PROSTO-  
ROV - Stružev, 215-042 3556

Odstopimo POSLOVNI PROSTOR  
v starem Kranju. Inf. danes v so-  
boto in nedeljo popoldan na 53-218  
3650

Slaščičarski INVENTAR poceni  
prod. Trg svobode 5, Tržič, 53-048  
3718

ODDAMO gostinske lokale na Go-  
renjskem, prostor za mirno obit  
(160 kvad. m) in hišo za poslovno  
dejavnost (240 kvad. m) v Kranju.  
APRON NEPREMIČNINE, 064/214-674  
3995

## KOLESA

VESPO PX 200 E prod. 421-648  
3634

CTX 80, letnik 1989, registriran,  
ohranjen, dodatno opremljen, pro-  
d. 76-908 3738

Starejšo moško KOLO Rog in  
otroški VOZIČEK Peg prod. 327-026  
3967

APN 6 prod. 45-260 4017

## OBVESTILA

Ugodno! Bombažne TRENIRKE,  
večje, manjše, ženske hlače NO-  
GAVICE, 241-038 3089

GORENJE - LIZING Prodaja na 25  
obrokov za: pralni stroji, bela teh-  
nika, zamrzovalne skrinje, TV, vi-  
deorecorderji, glasbeni stolpi, sa-  
telitske antene, itd. 327-564,  
326-831 Izkoristite ugodno prilo-  
žnost. V februarju akcija znižanih  
cen proizvodov. 3098

ARMAL PIPE po nizki ceni, 801-166  
3290

Dne 4. do 6.3.1993 organiziramo  
nakupovalni IZLET na Češko. Cilj  
izleta je Brno - Blansko. Prijave na  
325-737 3314

Enodnevni nakupovalni IZLET z av-  
tobusom na Madžarsko, dne  
6/3/1993. Prijave na 49-442, po  
16. uri 3466

IMATE TRDO KOŽO NA PODPLA-  
TII, KURJA OČESA, VRAŠČENE  
NOHTE, ALI PA SO VAŠE NOGE  
POTREBNE LE MASAŽE? Stroko-  
vno vam pomaga pedikerka; tudi  
na vašem domu, 46-369 3493

SADJARJI, VRTIČKARJI! Sedaj je  
čas za postavitev valilnic in gnez-  
dic v vašem vrtu, parku ali nasadu.  
Izdelane po navodilih priznanih  
strokovnjakov jih za vse vrste ptic  
pevk lahko naročite na 77-788,  
vsak dan od 8. do 20. ure 3571

Na zalogi imamo umetno GNOJI-  
LO NPK 15-15-15 in 7-20-30. 43-422  
3626

Vsa obrtniška GRADBENA DELA  
opravljamo kakovostno z vašim ali  
našim materialom. 51-841 3983

DOM na Slajki je odprt za vikende  
ob lepem vremenu. 68-550 3992

ČEŠKA - NAKUPOVALNI IZLET.  
Cena enodnevnega izleta 2.200  
SIT, tridnevni izlet 2.300 SIT + 15  
DEM; za društva in organizirane  
skupine posebne ugodnosti. 061/737-682  
4015

## OBLAČILA

NOSEČNICE! V Butique Orhideja  
dobite oblačila (stari del Kranja) 3469

Ženske BARETE, dvojne, in otro-  
ške KAPE dobite na 715-050 3612

Moški balonski PLAŠČ, št. 52,  
ugodno prod. 311-141 3841

OBLEKO za prvo obhajilo, za dekl-  
co, prod. 76-227 3862

NOSEČNICE - v Butique ORHIDE-  
JA dobite oblačila. Stari del mesta  
Kranja 3887

## OTR. OPREMA

Otroško POSTELJICO z jogijem,  
cena 7.500 SIT, prod. 45-747  
3725

Belo otroško POSTELJICO, 140 x  
70 cm, z vložkom, ugodno pro-  
d. 242-506 3844

Zložljiv otroški VOZIČEK Chicco -  
marela prod. 721-419 3882

## OSTALO

PRTLJAŽNIK s ključavnico za  
smuči, za Lado in podobne avto-  
mobile, prod. 215-076, pe-  
tek, od 16. ure dalje 3167

DRVA, meterska, razžagana, TR-  
SKE, z dostavo, prod. Žagamo  
tudi na domu, 325-488 3309

INVALIDSKI VOZIČEK, skoraj ne-  
rabljen, zelo ugodno prod. 77-609  
3578

Bukova DRVA (goli), cena 3.300  
SIT, prod. 45-601 3621

Trgovski PULT s policami prod. 061/51-433 - čez dan;  
061/51-318, po 19. uri 3622

Suhe BUTARE prod. Veleosvo  
12, Cerklje 3654

SNEŽNE VERIGE za traktor TV,  
malo rabljene, prod. 65-488  
3658

GAJBICE, cena 250 SIT/kom, pro-  
d. Ličar, Posavec 78 ali 48, Pod-  
nart 3676

Suha DRVA prod. 215-095  
3696

KOTEL za kuhanje, 60 l, prod. 324-878  
3709

Potrebujete hitro in najceneje  
NAČRT za gradbeno dovoljenje.  
218-937 3711

Smrekovo HLODOVINO prod. 45-492,  
po 19. uri 3739

Mizarsko DELOVNO MIZO, novo,  
prod. 712-124 3744

AVTOPRIKOLICO z dodatnimi  
stranicami in CERADO, 195 x 128 x  
100 cm, prod. 41-695 3762

PLOČEVINO za 3.000 l cisterno  
prod. 83-113 3763

PRIKOLICO vrhunske izdelave, ce-  
na 28.000 SIT, prod. Markelj,  
Tavčarjeva 21, Radovljica 3771

Tovorno PRIKOLICO, 140 x 180  
cm, 800 kg, prod. 421-265  
3790

MESO od krave prod. 45-207  
3801

Polovico mlade JUNETINE pro-  
d. 46-735, popoldan 3804

PIRS imenik, 30 % ceneje, 9.999  
SIT, količina omejena. 328-688  
3823

Več lisičjih ustrojenih KOŽ pro-  
d. 691-523 3944

AŽ PANJE s čebelami prod. Debenc,  
Reteče 82, Škofja Loka 3964

Večjo količino odpadnega OLJA  
prod. 312-207 3976

Bukova DRVA prod. 422-816  
3987

Kombinirani PRTLJAŽNIK za Lado  
- smuči in tovor, prod. 45-662  
4025

**ITALIJANSKE  
SPECIALITETE**  
**MAMA MIA**  
LASAGNE/KANELONI 360 SIT  
MAKARONI/ŠPAGETI 330 SIT  
DOSTAVA NA DOM  
VSAK DAN, RAZEN PONEDELJKA,  
od 11. do 22. ure  
064/218-007

# RADIATORJI

IN MATERIAL ZA CENTRALNO OGREVANJE  
BREZ POPUSTOV NAJCENEJE V "KIKI"  
Tel.: 691-555, 692-036, fax.: 691-610

Suha bukova in hrastova DRVA  
prod. Mače 3, 45-409 3965

## PRIDELKI

JABOLKA voščanke in bobovec  
prod. Olševek 3, 43-489 3371

SENO, 600 kg, oddam v zameno za  
gnoj. Srebrnjak Jernej, Šmidova 3,  
Čirče, Kranj, bližina Trgovine 3705

SENO prod. 70-156 3707

SENO in OTAVO po 16 SIT pro-  
d. 622-418 3727

SENO in OTAVO, cena 16 SIT,  
prod. 622-418 3752

Neškropljena JABOLKA, domače  
ŽGANJE prod. 78-823 3753

Jedilni in semenski KROMPIR de-<



## Spomladanska AKCIJA

aluminijasta platišča  
široke gume  
sončne strehe  
avtoradiji  
klimatske naprave  
vlečne kljuge  
s snemljivimi glavami

## NOVO

Prodaja nadomestnih delov  
tudi ob sobotah od 9. do 12. ure

PRODAJA VOZIL  
NADOMESTNI DELI  
DODATNA OPREMA  
SERVIS IN POPRAVILA

AUTOHAUS  
**TREFF**  
CELOVEC  
Rosentalerstr. 48  
tel.: 9943-463-511745

## STORITVE

J & J SERVIS vam nudi popravila  
TV, VIDEO, HI-Fi naprav vseh proizvajalcev. Smedniška 80, Kranj,  
del. čas: 9. do 17. ure, ☎ 329-886

ROLETE, ŽALUZIJE, lamelne ZAVESE izdelujemo, montiramo, servisiramo in čistimo. Lahko tudi na obroke. ☎ 216-919

Nudimo računovodsko - knjigovodske STORITVE. Ermax d.o.o., ☎ 217-911

Vodovodne, elektroinstalacije, gospodinjstvi stroji, bojlerji, gradbena dela, prevozi, selitve, ... ☎ 325-815

FARADAY D.O.O. - NON STOP: RTV SERVIS, - prodaja novih daljincev, - prodaja SAT sistemov z montažo že od 630 DEM. PRIDEMO TUDI NA DOM. ☎ 064/218-210

MONTAŽA A-kanala in ostalih TV anten. ☎ 57-420, 215-146

LEDO SERVIS - servisiramo skrinje, hladilnike, pralne stroje, štedilnike. Hitro in poceni. ☎ 214-780

POSTAVITEV kmečkih peči, zidanih štedilnikov, kamninov, POLAGANJE keramike. ☎ 65-773

Avto šola

prilaga tečaj CCP 1. marca ob 18. uri.

Informacije tel. 241-480

GF »KMEČKI STROJ«

ŠKOFJA LOKA, GODEŠIČ 53

KMETOVALCI-NAJCENEJŠE!

TRAKTORJI, ZETOR, UNIVERSAL IN URSUS-MASEY FERGUSON.

VSE VRSTE KMETIJSKE MECHANIZACIJE. POKLIČITE: 622-575, 622-311

IZREDNA PONUDBA: \* MOTORNIH ŽAG: JONSERED IN JEKLENIH VRVI \* SEMEN (koruze, solate, fižola itd.), KRMIIL IN KRMILNIH DODATKOV, AKUMULATORJEV, KARDANOV, ORODJA IN GUM.

POZOR: ANTIFRIZ-99,90 SIT/1 POKLIČITE: 631-497

ŽIČNE MREŽE za ograditev vrtov, tenis igrišč, sejanje peska, IZDELUJEM. Po dogovoru IZVRŠIM tudi montažo. Frlic, Zevnikova 5/a, Orehek, Kranj, ☎ 217-937

Nudimo POMOC pri registracijah in doregistracijah podjetij. ☎ 064/50-716

Po konkurenčni ceni POSREDUJEMO v prometu z nepremičninami. PLIMA D.O.O., ☎ 064/50-716

ANTIKOROZIJSKA AVTOZAŠČITA "ultra global" s trajno elastično maso. Garancija 6 mesecev. ☎ 66-756

Prevzamem vsa ZIDARSKA in FASADERSKA DELA. Pokličite ☎ 325-672

OBNOVA sedežnih garnitur, IZDELAVA vzmetnic, zaves in rolojev. ☎ 46-210

POLAGAM, brusim, lakiram parket, pluto, topli pod. ☎ 41-662

EMAJLIRANJE kopalnih kadi, garancija 2 leti. Možnost plačila na dva čeka. ☎ 66-052

RESTAVRIRAMO starinsko POHISTVO in ga odkupujemo. ☎ 57-254

POPRAVILA zadnjega avtomobilskega ogrevalnega stekla - nitke. ☎ 713-153

Nudim PREVOZE do 17 oseb. ☎ 65-461

AVTOLIČARSKA ter slikopleskarske storitve po zelo ugodnih cenah. ☎ 59-109

Po ugodni ceni vam RAZŽGAM drva. Jereb, Groharjevo naselje 11, ☎ 622-631

DOBAVA in MONTAŽA furniranih oblog, stropov, stopnic in ograj. ☎ 46-032

BELIM stopnišča in ostale prostore. Cena ugodna. ☎ 64-153

POSTAVITEV kmečkih peči, zidanih štedilnikov, POLAGANJE keramike. ☎ 65-773

Računalniško OBLIKOVANJE tekstila, laserski izpis. ☎ 872-095

IZVRŠUJEM vsa tapetniška dela, strokovno in poceni. Pridem tudi na dom. ☎ 327-620

Nudim NEGO na domu ostarelim. Sifra: NEGA

IZOLACIJA cevi za centralno ogrevanje z Alu pločevino - terpol. ☎ 58-347

IZDELUJEM kovinska vrata, predprazne mreže, ograje, vetrolove, itd. ☎ 631-537

POLAGAM keramične ploščice. ☎ 064/65-705

Kvalitetno opravljam PEDIKURO na vašem domu. ☎ 633-452

KROVSKO - KLEPARSKA usluge, obnova ostrešij in ugodne cene kritin. ☎ 738-987

Nudimo računovodsko in knjigovodske STORITVE. Spartak d.o.o., ☎ 216-706

IZDELUJEM in PRODAJAM smetnjake. ☎ 324-457

VSA VODOINSTALACIJSKA DELA (POPRAVILA, NOVE INSTALACIJE) - kvalitetno in hitro! ☎ 218-427

POLAGANJE keramičnih ploščic. ☎ 49-521

SATELITSKE ANTENE, vrhunske, nemške, 80 cm za 650 DEM, z garancijo in montažo. ☎ 310-223

Opravljam vsa SLIKARSKO - PLESKARSKA DELA, demit FASADE z marmoreno za lokale, trgovine ter BRUŠENJE, POLAGANJE vseh vrst talnih oblog. ☎ 328-441

STANOVANJA

STANOVANJE, 4-sobno, komfortno, na Planini, zamenjam za 3-sobno v Šorlijevem naselju v nizkih blokih. ☎ 325-301, po 19. uri 2750



## IZJEMNA PRILOŽNOST!

Za vse pletilje.....  
volna "EVA" iz Tetexsa  
1 kg samo 3.100,-SIT

dolge pletilke 215,-SIT  
.....in šivilje

strojne šivanke kompl.  
od 272,- dalje

ročne šivanke kompl.  
od 191,- dalje (uvoz iz Češke)

Pletenine ALMIRA po  
znižanih cenah 20 - 40 %  
MOŽEN NAKUP NA 2 ČEKA

STANOVANJE na Planini, 1-sobno, 42 kvad. m, komfortno, prodamo. ☎ 325-301, po 19. uri 2751

V dolgoročni najem oddam PROSTOR v hiši v Škofji Loki, I. nadstropje, 105 kvad. m. Potrebna je obnova, stroški gredo v dobro najemnine, idealno za atelje ali pisarno. ☎ 620-898, po 20. uri 3464

STANOVANJE v Radovljici, 2-sobno, 50 kvad. m, prodam. ☎ 78-187

STANOVANJE, 1-sobno s kabineto, 52 kvad. m, staro 7 let, prodam. ☎ 326-130

V Kranju menjamo družbeno STANOVANJE, 86 kvad. m stanovanjske površine, z etažno centralno za manjše, novejšo. Ponudbe pod Šifra: V KRAJNJU

STANOVANJE na Jesenicah, 3-sobno, oddam. ☎ 061/51-433 - čez dan; 061/51-318 po 20. uri 3610

GARSONJERO oddam ženski ali paru brez otrok, Slovenem. ☎ 48-621

STANOVANJE, 1-sobno, GARSONJERO ali SOBO, iščem na območju občine Kranj. Ponudbe pod Šifra: NUJNO - MAREC

STANOVANJE, 1-sobno, 50 kvad. m, za Bežigradom, prodam. ☎ 622-040

STANOVANJE, 2-sobno, prodam. ☎ 323-810, C. 1. maja 63, Kranj

Bohinj, 2-sobno STANOVANJE v centru Boh. Bistrice, 49 kvad. m, centralna, I. nadstropje, prodam. ☎ 064/41-246

Trilčanska družina najame STANOVANJE v Kranju. ☎ 324-216

V Kranju najameva 2-sobno STANOVANJE s centralno, telefonom; sončno. ☎ 061/612-152

STANOVANJE, 66 kvad. m (2 + 2), komfortno, staro 5 let, prodam. ☎ 43-111

Odkupim STANOVANJSKO PRAVICO. ☎ 213-492

Par najame v Kranju GARSONJERO ali 1-sobno STANOVANJE. ☎ 213-112

ODDAM 2-sobno opremljeno stanovanje v Kranju. ☎ 241-793, zvečer 3953

GARSONJERO ali 1-sobno STANOVANJE v Kranju najame mlad par. ☎ 213-112

STANOVANJE, 2-sobno, zamenjam za 1-sobno STANOVANJE ali večjo GARSONJERO. ☎ 620-217

PRODAMO komfortna in nekomfortna stanovanja v Kranju. ZAMENJAMO 1-sobno komfortno (43 kvad. m) v pritličju za enako v višjem nadstropju; 2-sobno (52 kvad. m) v Šorlijevem naselju za 1-sobno ali garsonjero; 2 + 2 (89 kvad. m) na Planini za 2-sobno ali dve stanovanji. APRON NEPREMIČNINE. ☎ 064/214-674

Takoj prodamo komfortno 2 in 3-sobno STANOVANJE v alpskih blokih v Lescah. ☎ 064/801-605

## IZJEMNA PRILOŽNOST

NEMŠKI TV SATELITSKI SISTEMI s 136 kanali

\* z anteno 80 x 90 759 DEM  
\* z anteno 60 x 70 669 DEM

DO 25 OBROKOV  
z montažo

"SATEX" TEL.: 48-570

Takoj prodamo komfortno 1-sobno STANOVANJE na Planini in GARSONJERO v Radovljici. ☎ 064/327-464

STANOVANJE v Kranju, Planina, 3-sobno, 97 kvad. m, v III. nadstropju, klasično, ogrevano, staro 5 let, cena 750 DEM/kvad. m, prodam ali zamenjam za manjše z doplačilom. ☎ 064/329-875, od 16. do 19. ure 4038

## VARSTVO

Nujno iščem VARUŠKO za 10-mesečnega otroka (okolica Strazišča). ☎ 310-367

## VOZILA DELI

Rabljeni AVTOPLAŠČE za Lado Samaro prodam. ☎ 633-728

Na zalogi vetrobranska STEKLA vseh vrst. ☎ 713-153

Zadnja VRATA za Zastavo 101, desna, karambolirana, letnik 1990, prodam. ☎ 65-452

Rezervne DELE za Zastavo 101 in 750 prodam. ☎ 53-176

Vetrobransko STEKLO, prednje, za Zastavo 101, cena 5.000 SIT, prodam. ☎ 57-547

MOTOR za Lado 1.300, 20.000 km, prodam. ☎ 622-581

Dve novi GUMI z zračnicami in PLATIŠČI poceni prodam. ☎ 620-545

YUGO 45, po delih, prodam. ☎ 713-112

REZERVNE DELE za R 4 TLS ugodno prodam. Štremfelj, Selo 25, Ziri

YUGO in ZASTAVO 101 za dele prodam. Savska c. 42, Kranj (za Planiko)

MOTOR za Yuga, Zastavo 750 in Zastavo 101, prodam. Savska c. 42, Kranj (za Planiko)

## VOZILA

Akumulatorji TOPLA z 2-letno garancijo: 12/40 - 3.490,00 SIT 12/50 - 4.640,00 SIT 12/75 - 5.840,00 SIT Agromehanika Kranj, Hrastje 52/a - v ceni je že vračunan 20 % prometni davek. ☎ 064/331-730

UNO 60 S, letnik 1986, prodam. ☎ 695-182

ZASTAVO 101 mediteran, letnik 1980, poceni prodam. Voklo 38

VW 1.200 J, letnik 1973, registriran do 16/1/1994, nove gume, prodam za 1.300 DEM. Turk Franc, Jesetova 24, Kranj

WARTBURG KARAVAN, rdeče barve, registriran celo leto, poceni prodam. ☎ 329-061

WARTBURG KARAVAN, letnik 1983, registriran do 6/1993, poceni prodam. ☎ 76-412

ZASTAVO 128, letnik 1988, prodam. ☎ 242-136

126 P, letnik 1990, zelo dobro ohranjen, prodam. ☎ 621-926

GOLF, letnik 1989, metalik zelen, 62.000 km, prodam. ☎ 213-304

TALBOT HORIZONT, letnik 1978/1989, poceni prodam. ☎ 327-780

YUGO 55, letnik 1985, registriran celo leto, prodam. ☎ 323-701

ZASTAVO 101, letnik 1984, ohranjeno, prodam. ☎ 632-265

YUGO 45, letnik 1989, prodam. ☎ 327-476

ZASTAVO 101, starejši letnik, prodam. ☎ 622-144

R 9 GTL, letnik 1982, z dodatno opremo, prevoženih 53.000 km, prodam. ☎ 064/891-679

OPEL KADETT 13 S, letnik 1989, prodam. ☎ 48-606

R 4, letnik 1991, prodam. Štular, Planina 16, Kranj

MAN 32 - 240, letnik 1982, z gradbenim dvigalom, znamke HIAB, prodam. Kalan Janez, Zapoge 3/d, Vodice

YUGO 45, letnik 1988, prodam. Voklo 47, Šenčur

R 9, letnik 1982, zelo ohranjen, poceni prodam. Zilkovič, Strazišarjeva 15, Jesenice

**Auto-Krainer**  
CELOVEC, ROSENTERSTRASSE 126.  
tel.: 9943-463-21415  
VOZILA \* NAD. DELI \* SERVIS  
GOVORIMO SLOVENSKO

KAMION Mercedes 11/13/ 6.5 t, letnik 1968, odlično ohranjen, cena 3.000 DEM, prodam. ☎ 715-820

GOLF, letnik 1979, registriran do 5/1993, lepo ohranjen, zadnja cena 3.200 DEM, prodam. ☎ 723-646

R 5 CAMPUS, letnik 1990, 5 vrat, registriran do 12/2/1994, prodam. ☎ 712-156, popoldan.

R 18 TLJ, letnik 1984, zamenjam za CX-limuzino. Slapar, Sebenje 43, Krize

R 4 GTL, cena 2.900 DEM, prodam. ☎ 326-570

YUGO 1.1 GX, letnik 1987, ugodno prodam. Dolar, Blejska Dobrava 12

PEUGEOT 305, letnik 1979, cena 400 DEM, prodam. ☎ 323-886

KOMBI Ford, starejši letnik, zaprt, dobro ohranjen, prodam. ☎ 061/841-069

YUGO 55, letnik 1984, prodam. ☎ 327-232

ZASTAVO 101, letnik 1978, registrirano do 15/3/1993, cena 500 DEM, prodam. Kukovec, Frankovo naselje 167, Škofja Loka

LADO 1.300 S, letnik 1986, prodam. ☎ 53-376

SUZUKI 1.6 SEDAN, kat., letnik 6/1990, bele barve, 50.000 km, prodam. ☎ 064/622-236

GOLF JGLD, letnik 1984, ugodno prodam. ☎ 216-203

R 5 CAMPUS +, prevoženih 2.000 km, prodam. ☎ 312-188

VISO 1 x 1, letnik 1983, registrirano do 3/1994, prodam. Mlekarska 14, Čirče, Kranj

VISO KLUB 11 R olcit, letnik 1991, cena 5.000 DEM, prodam. Semič, Trg Rivoli 5, Kranj, I. nadstropje

VW HROŠČ 1.300, lepo ohranjen, registriran do 2/1994, prodam. ☎ 59-107

OPEL REKORD, letnik 1982, prodam. ☎ 876-023

YUGO 45 KORAL, letnik 1988, prodam. ☎ 714-940

OPEL KADETT 1.4 S, letnik 1991, ugodno prodam. ☎ 061/577-869

YUGO 45, letnik 1986, prodam. ☎ 328-263

JEEP Wrangler, 2.5 kat., letnik 8/1992, s trdo streho in dodatno opremo, prodam. ☎ 631-245

GOLF bencinar, lepo ohranjen, letnik 1986, prodam. ☎ 211-668

YUGO 45 A, letnik 1987, prodam. ☎ 622-491

ZASTAVO 101 comfort, letnik 1980, prodam. Vopovlje 9, ☎ 422-629

ZASTAVO 750, letnik 1985, cena 1.400 DEM ali 85.000 SIT, prodam. ☎ 76-935

R 5 CAMPUS, letnik 1992, prodam. ☎ 324-057

OPEL KADETTA, starejši letnik, cega ali po delih, mašina odlična, in nove SEDEŽE za Kadetta, nekaj DELOV za Moskvica, prodam. Babič Miloš, Pot na Lisice 4, Bled

ZASTAVO 128 GX, letnik 1987, cena 3.800 DEM, prodam. ☎ 67-009

R 4, letnik 1983, prodam. ☎ 725-563

YUGO 45, letnik 1990, kot nov, cena 4.600 DEM, prodam. Savska c. 22, Labore, Kranj

## PREMOG

VELENJSKI LIGNIT  
KOSI 7.200 SIT  
KOCKE 6.600 SIT  
TRBOVLJE ALI ZAGORJE  
RJAVI 11.700 SIT

TAMARČEK d.o.o.  
tel. 215-047  
0609/611-760

Odkupim karambolirano VOZILO! Takojšnje plačilo v DEM. ☎ 061/218-941

LADO NIVO, staro 2.5 leti, prevoženih 10.000 km, s priklopom za prikolico, zelo dobro ohranjeno, prodam. ☎ 064/723-415

YUGO 45 A, letnik 1987, cena 2.700 DEM, prodam. ☎ 81-242

YUGO 45, letnik 1986, cena 2.500 DEM, prodam. Brane, Planina 2, Kranj, ob C. 1. maja, po 15. uri

YUGO SKALA 55, letnik 1989, prodam. Šutna 3, Žabnica, po 14. uri





CHARADE

9020 KLAGENFURT / CELOVEC,  
Waidmannsdorferstr. 195,  
Keutschacherstr. 24  
Tel.: 9943-463-281425-0,  
telefax: 281425-10

## DAIHATSU

Najvarčnejši in najgospodarnejši japonski avtomobili. Pridite, obiščite nas in se seznanite s ceno, opremo, porabo in življenjsko dobo avtomobilov DAIHATSU.

### NOVA VOZILA-NAD-DELI-DELAVNICA-SERVIS

KOROŠKI "DAIHATSU CENTER"

## AUTOHAUS R. TEYROWSKY

Obiščite tudi razstavo rabljenih avtomobilov!  
Velika izbira ugodnih razstavnih vozil in posebnih modelov.  
Obisk se splača! Kajti cene vozil so brez konkurence.



ZASTAVO 750, neregistrirano, v  
voznem stanju, prodam. ☎  
310-543 3872

R 4 GTL, letnik 1981, ohranjen,  
prodam. ☎ 57-921 3874

ZASTAVO 101, letnik 1986, pro-  
dam. ☎ 621-224 3879

GOLF JGL Diesel, letnik 1987, regi-  
striran do 8/1993, temno rdeč, pro-  
dam. ☎ 721-419 3881

R 4 GTL, star 18 mesecev, prodam.  
☎ 891-687 in 891-003 3883

ZASTAVO 101, letnik 1981, cena  
1.300 DEM, prodam. ☎ 53-113 3884

GOLF J, letnik 1978, cena 2.000  
DEM, prodam. ☎ 715-257 3885

ZASTAVO 101, letnik 8/1980, brez-  
hibno, prodam. ☎ 78-455 3888

YUGO 45, letnik 1984, prodam.  
Sveti Duh 166, Škofja Loka 3891

R 4, letnik 1991, registriran do  
30/1/1994, prodam. ☎ 621-590 3892

ZASTAVO 750 prodam. Milenkova,  
Veljka Vlahoviča 4, Kranj 3895

BMW 1.602, ZASTAVI 750 - 2 C,  
126 P, dobro ohranjene, prodam.  
☎ 061/824-385 3897

ZASTAVO 750, letnik 1981, popol-  
noma obnovljeno, registrirano ce-  
lo leto, prodam. ☎ 422-575 3898

YUGO 45, letnik 1985/1990, 17.000  
km, cena 2.200 DEM, prodam. ☎  
421-357 3899

OPEL ASCONO, letnik 1987, pro-  
dam. Staretova 33, Čirče, Kranj  
3904

YUGO 55, letnik 1984, ugodno pro-  
dam. Hadžič, Mestni trg 30, Škofja  
Loka 3905

ZASTAVO 101, letnik 1981, regi-  
strirano do 26/8/1993, cena 1.200  
DEM, prodam. ☎ 733-044 3907

ZASTAVO 750, letnik 1979, regi-  
strirano do konca 4/1993, in MAŠI-  
NO za rezervne dele, oboje skupaj  
550 DEM, prodam. ☎ 65-341 3910

ZASTAVO 101, letnik 1979, regi-  
strirano do 1/1994, ugodno pro-  
dam. ☎ 064/311-956 3912

KOMBI Zastava 435 K prodam. ☎  
214-628 3913

GOLF JGL, letnik 1981, prodam.  
☎ 66-379 3914

ZASTAVO 750, letnik 1981, regi-  
strirano do 11/1993, prodam. ☎  
328-337 3915

R 4 GTL, letnik 1984, kot nov, pro-  
dam. ☎ 49-326 3918

GOLF, letnik 1982, ter ZASTAVO  
750, letnik 1981, prodam. Mudrinič,  
Trg Prešernove Brigade 10, Kranj  
3919

ZASTAVO 750, letnik 1980, pro-  
dam. ☎ 327-437 3920

R 4, letnik 1983, prodam. Kogo-  
všek, Begunje, ☎ 733-597 3925

GOLF JXD, letnik 12/1989, pro-  
dam. ☎ 45-260 3930

HYUNDAI LS, letnik 1990, prodam.  
☎ 48-254, popoldan 3946

R 5 CAMPUS, letnik 1988, prodam.  
☎ 50-294 3948

ZASTAVO 101, letnik 1979, v zelo  
odličnem stanju, prodam. ☎  
51-919 3957

GOLF bencinar, letnik 1989, pro-  
dam. ☎ 49-464 3960

GOLF CL, letnik 1990, bele barve,  
prodam. ☎ 52-116 3968

LADO NIVO, staro 6 let, garažira-  
no, 50.000 km, prodam. ☎ 41-122 3971

YUGO 55, športno opremljen, le-  
tnik 1986, prodam. ☎ 325-055 3972

FIAT 126 P, letnik 8/1989, prodam.  
☎ 715-413 3978

YUGO 45 AX, letnik 3/1988, pro-  
dam. ☎ 329-145 3981

VOLKSWAGEN KARAVELA, letnik  
1987, 93.000 km, kot nov, cena  
19.500 DEM, prodam. ☎ 327-304 3986

GOLF bencinar 1.6 E, letnik 1/1991,  
rdeč, prvi lastnik, registriran do  
16/1/1994, prodam. ☎ 82-145 3989

YUGO 45, letnik 1989, prodam. ☎  
329-107 3990

ŠKODO 120 L, dobro ohranjeno,  
cena 1.300 DEM, prodam. Prapro-  
na polica 31, Cerklje 3998

ZASTAVO 101, letnik 1986/1987,  
registrirano do 27/6/1993, rdeče  
barve, prevoženih 65.000 km, cena  
3.500 DEM, prodam. Partizanska  
23, Tržič 3999

AKUMULATORJI Topla najceneje  
v Agroizbiri Čirče 12 V/40 - 3.380  
SIT; 12 V/50 - 4.640 SIT; 12 V/75 -  
5.830 SIT. Prodajamo na dva čeka.  
☎ 324-802 4004

ZASTAVO 101, letnik 1978, gene-  
ralno obnovljeno, prodam. ☎  
323-995 4005

YUGO KORAL 55, letnik 2/1990,  
prodam. ☎ 41-076 4009

GOLF, letnik 1982, zelo ohranjen,  
prevoženih 75.000 km, prodam.  
Stružnikova 28, Senčur 4014

ZASTAVO 850, letnik 1984, pro-  
dam. Trstenik 4, ☎ 46-340 4027

YUGO 45, letnik 1987, prodam. ☎  
064/46-561 4031

YUGO 45 AX, letnik 1988, prodam.  
Prebačevo 49, Kranj 4035

Karamboliran GOLF, R 5, KADETT,  
AUDI 80, letnik 1987 do 1993, ku-  
pim za gotovino. ☎ 061/813-476 4039

## ZAPOSLOTITVE

Iščem DELO na domu. ☎ 217-616 2771

Želite redno zaposlitev na terenu  
kot zastopnik tuje firme? ☎  
52-133, petek od 14. do 19. ure 3313

Iščemo DEKLE/ŽENSKO, ki bi nam  
bila pripravljena čistiti hišo in ku-  
hati. Nudimo ji lepo sobo v Škofji  
Loki, s soprobo kopalnice, kuhin-  
je, itd. Šifra: LEPA SOBA 3494

Restavracija ROMA v Trziču takoj  
zaposli dobrega KUHARJA in NA-  
TAKARJA z znanjem nemškega je-  
zika. ☎ 53-593 3521

Takoj zaposlimo mlade FANTE za  
prodajo po domovih. Pogoji je ure-  
jenost, komunikativnost in vest-  
nost. Zahtevana je srednješolska  
izobrazba in voziški izpit C kate-  
gorije. Ponudbe z dokazili pošljite  
na Šifra: REDNA ZAPOSLOTITVE

Zaposlimo BARMANA ali NATA-  
KARJA(-ICO) za delo v šanku.  
Bled, ☎ 77-458 3599

UPOKOJENKA za vzdrževanje  
okolice gostišča in preprosta hiš-  
na opravila - 3 ure dnevno zapo-  
slimo. Bled, ☎ 77-458 3600

Iščem MOŠKEGA za manjše delo  
na kmetiji. Hrana in stanovanje v  
hiši. Šifra: SLOVENEK 3601

Firma iz Velike Britanije išče SO-  
DELAVCA za predstavljanje svetov-  
ne uspešnice. ☎ 222-524 3607

Iščem vsakršno delo na domu.  
Imam prostor. ☎ 802-040 3617

Iščemo več ZIDARJEV in DELAV-  
CEV v gradbeništvu. ☎ 891-321 3632

Iščem DELO na domu. ☎ 242-691 3690

Skupina Cool išče KLAVIATURIS-  
TA. ☎ 329-102, od 15. do 17. ure 3726

Delo v strežbi dobi simpatična  
ŽENSKA. ☎ 325-265 3777

Zaposlim FANTA za peko pizz. Piz-  
zerija Klementina, Pungert 20,  
Škofja Loka 3783

Sprejem samostojnega kvalificir-  
anega MIZARKEGA POMOČNI-  
KA. ☎ 331-613 3803

Honorarno zaposlimo DEKLE za  
delo v dnevnem lokal. Inf. osebn-  
no v okrepčevalnici Kolumb, Kidri-  
čeva 47, Kranj, ☎ 217-680 3810

Gostišče na Posavcu redno ali ho-  
norarno zaposli dve prijazni DE-  
KLETI za strežbo v lokal. Praksa  
zaželjena. Inf. v Gostišču 3811

Klub SKALA Predvor takoj zapo-  
sli več NATAKARIC ali NATAKAR-  
JEV. Inf. po ☎ 325-168 ali osebno  
v klubu Skala. 3819

Zaposlimo sposobnega KOMER-  
CIALISTA za ambulantno prodajo.  
Šifra: GORENJSKA 3839

Lepljenje kuvert doma! Ena kuver-  
ta = 1 DEM. Pošljite kratak življen-  
jepis in znamko. Otoničar, Zg.  
Duple 65, 64203 Duple 3842

Zaposlim DEKLE za delo za šan-  
kom v Senčurju. Honorar 170 SIT/  
h. ☎ 216-683 3848

Slovenska knjiga sprejme več DO-  
STAVLJALCEV. Plačilo dobro. Pi-  
smene vloge sprejema PP 90, Tito-  
va 73, Jesenice 3876

Oddam delo na dom - ročno PLE-  
TENJE in VEZENJE. ☎ 801-222 3880

ADMINISTRATORKA išče zaposli-  
tev. ☎ 311-248 3926

ČISTILKA išče delo. Kuster, Zlato  
polje 3, Kranj 3975

Tehnična Trgovina v Kranju zapo-  
sli pogodbeno PRODAJALCA. Po-  
gaj: končana srednja ali poklicna  
šola, voziško dovoljenje B kate-  
gorije. Ponudbe pod Šifra: TEHNI-  
ČNA TRGOVINA 4002

EKONOMISTKA išče pripravni-  
štvo. ☎ 621-834 4006

Verziranega RAČUNOVODJO vabi  
k sodelovanju računovodski ser-  
vis. ☎ 242-613 4011

Iščemo komercialne ZASTOPNIKE  
z lastnim prevozom za direktno  
prodajo. ☎ 633-181 4016

Redno zaposlimo DELAVCA na  
stružnih avtomatih. Praksa zaželje-  
na. ☎ 41-128 4021

## ZAHVALE

OB POŽARU, ki je izbruhnil v na-  
šem stanovanju, se najlepše za-  
hvaljujemo Gasilskemu društvu  
Gorje, KS Gorje, še zlasti gospodu  
Antonu Poklukarju, Elmontu Bled,  
Lipu Bled, GG Bled, Komunalne-  
mu podjetju Radovljica, Vezni-  
nam Bled, Zavarovalnici Triglav, in  
vsem, ki so kakorkoli priskočili na  
pomoč takoj po požaru in nato pri  
obnovi stanovanja. DRUŽINA  
TRAMŠEK - MIHELČIČ 4033

## ŽIVALI

PRAŠIČE, 30 kg, prodam. Krivic,  
Zgoša 22, Begunje, ☎ 733-232

Rjave JARKICE, stare 2 meseca,  
prodam. Stanovnik, Log 9, ☎  
65-546 3147

TELICO simentalco, staro sedem  
mesecev, prodam. ☎ 58-389 3468

Prodajamo KOKOŠI NESNICE,  
stare eno leto. Cena za kokoš je  
150 SIT. Voklo 49, Senčur, ☎  
064/49-250 3510

JARKICE, stare 12 tednov, pro-  
dam. Rozman, Križnarjeva 2, Stra-  
žišče 3522

PRAŠIČE, težke 140 kg, prodam.  
☎ 632-861 3523

ZAJKLJE za plemo prodam. Gra-  
šič, Beleharjeva 47, Senčur 3608

BIKCA, težkega 300 kg, prodam.  
☎ 241-829 3609

Rjave JARKICE, stare 7 tednov,  
prodam. Oman, Zminc 12, Škofja  
Loka, ☎ 621-475 3614

TELICO, staro 7 mesecev, prodam.  
☎ 311-965 3615

JARKICE, 8 do 20 tednov, PRAŠI-  
ČE, 20 do 70 kg, prodam. Hraše 5,  
Smlednik, ☎ 061/627-029 3619

PRAŠIČA za zakol, domače krme,  
ugodno prodam. ☎ 633-885 3620

ŽREBICO hafilinger, staro 3 leta,  
prodam. ☎ 59-092 3627

Mlado KRAVO za zakol prodam.  
Frelj Ivanka, Brezje 21 3630

PRAŠIČA za zakol, krmljenega z  
domačo krmo, prodam. ☎  
403-188, 403-189 3631

Mlado KRAVO, brejo 8 mesecev,  
prodam. ☎ 421-485 3633

TELETA, starega 10 dni, prodam.  
☎ 49-172 3636

TELICO simentalco, težko 200 kg,  
prodam. Glinje 1, Cerklje 3639

JAGNJE, staro 3 mesece, prodam.  
☎ 45-331 3646

BIKCA, starega 3 tedne, prodam.  
Jenko Jože, Sp. Brnik 33 3647

TELETA simentalca, težkega 200  
kg, prodam. Moše 30/a, Smlednik  
3653

BIKCA simentalca prodam. Škof-  
jeloška 33, Kranj 3656

MLADIČE nemških ovčarjev, odli-  
čnih staršev, z rodovnikom, in 8  
mesecev staro dolgodlako NEM-  
ŠKO OVČARJO prodam. Lavtar,  
Kidričeva 27, Škofja Loka 3671

Tropske RIBICE, NIMFE, FISC-  
HERJI, SKAKAČI, indijske GRLI-  
CE, SKOBČEVKE naprodaj. ☎  
76-342 3682

PRAŠIČA, celega ali polovico, pro-  
dam. Puštal 19, Škofja Loka, ☎  
622-040 3683

BIKCA, starega 14 dni, prodam.  
Ljubljanska 7, Radovljica 3688

NEMŠKE OVČARJE z rodovnikom,  
stare 7 tednov, cepljene, prodam.  
☎ 421-813 3704

KOKOŠI, stare 8 mesecev, pro-  
dam. Pavlin, Naklo, ☎ 48-725 3706

KUŽKE - mešane z ovčarjem, stare  
2 mesece, oddam. Jezera 6, Rado-  
vljica 3719

PURANE, stare 6 tednov, lahko na-  
ročite na ☎ 241-189 3730

JARČKE, rjave, tik pred nesnostjo,  
prodam. Korbar, Moste 18, ☎  
061/841-435 3733

NOVOFUNDANCE, lepe mladič-  
ke, z rodovnikom, prodam v mar-  
cu. ☎ 692-006 3742

## KAMNOSEŠTVO

Kašper, Na kalu 16, NAKLO,  
tel. 47-875, 47-286

IZDELAVA NAGROBNIH  
SPOMENIKOV IN NAPISOV  
POPUST ZA NAROČILA  
DO VELIKE NOČI

KOLIČINE OMEJENE

TELICO simentalco, staro 2 me-  
seca, prodam. ☎ 58-353 3746

TELICO, staro teden dni, PRAŠI-  
ČA za zakol in ZAJCE za zakol pro-  
dam. Žabnica 37 3757

TELICO, staro 2 meseca, pro-  
dam. ☎ 733-237 3760

Plemensko TELICO frizjiko (A  
kontrola), staro teden dni, pro-  
dam. ☎ 47-604 3764

PUDLICO, čistokrvno, brez rodov-  
nika, prodam. ☎ 50-789 3768

Lovske PSE TERIERJE, z rodovni-  
kom, MLADIČE, prodam. ☎  
218-077 3769

KOBILO prodam. Zgoša 11, Begu-  
nje 3774

PSIČKO, mešanica nemškega teri-  
erja, staro 1 leto, oddam. ☎  
49-539 3779

BIKCA simentalca, starega eno le-  
to, prodam. ☎ 66-958 3815

TELICO simentalco, staro 9 ted-  
nov, prodam. ☎ 736-600, po 14.  
uri 3818

TELICO prodam. ☎ 65-480 3821

TELICO simentalco, staro 5 ted-  
nov. Zadruga 17, Duple 3832

KRAVO simentalco, brejo 9 mese-  
cev, prodam. ☎ 46-679 3853

## GORENJSKI GLAS

PRAŠIČA za zakol, domača krma,  
in TELETA simentalca, prodam.  
Benedikova 5, Stražišče 3858

KRAVE po izbiri, simentalke v A-  
kontroli, zelo ugodno prodam.  
Hlebec 30, Radovljica, ogled po-  
poldne 3875

TELICA, starega do 10 dni, ku-  
pim. ☎ 061/50-605 3903

PRAŠIČKE, stare 8 tednov, pro-  
dam. Sp. Brnik 15 3916

Prodam 120 kg težkega TELETA za  
zakol. ☎ 65-199

TELICA simentalca, težkega nad  
100 kg, za zakol ali rejo, prodam.  
Vrhovnik Janez, Tunjice 32, Kam-  
nik, ☎ 061/832-941 3924

BIKCA simentalca, težkega 130 kg,  
prodam. ☎ 695-050 3938

BIKA in polovico MESA od bika  
prodam. ☎ 710-529 3940

KRAVO, visoko brejo, ki bo drugič  
telila, prodam. Markelj, Martinj vrh  
36, Železniki 3945

Prodam RJAVE JARKICE. Golni-  
ška cesta 1, Kokrica, ☎ 218-954

## ZAHVAL





**ZAHVALA**

Ob smrti dragega očeta

**DUŠANA DOJČINOVIČA**

se iskreno zahvaljujemo osebjū ZD Kranj, vsem prijateljem, sosedom Rudija Papeža 30, Kranj, posebej pa družinam Davidović, Ilić, Varagić, Bodiroža za izraženo sožalje in podarjeno cvetje.

Družina pokojnika

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi dragega moža, očeta, starega očeta, tasta, brata in strica

**TONETA  
ZAPLOTNIKA**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in sosedom, ki ste ga pospremili na njegovi zadnji poti, darovali toliko lepega cvetja in izrazili sožalje. Hvala tudi pevcem ter duhovniku za opravljen lep pogrebni obred.

Žalujoči: Vsi njegovi  
Kranj, 17. februarja 1993



**ZAHVALA**

Potrli ob boleči izgubi našega dragega moža, očeta, brata, starega očeta, strica, tasta in svaka

**ALOJZA  
CVENKLJA**

iz Peračice

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem, znancem, sosedom, kolektivom Špecerija Bled, Klavnica Radovljica, Intereuropa in IC Kranj za sočustvovanje, darovano cvetje, izrečeno sožalje in spremstvo k njegovemu zadnjemu domu. Lepa hvala gospodu doktorju Franciju Šolarju za njegovo skrb, gospodoma duhovnikom za opravljen cerkveni obred, sovaščanu Franciju Mlakarju za opravljen cerkveni obred, sovaščanu Franciju Mlakarju za poslovilni govor, gasilcem iz Leš in Brezij in govorniku Francu Horvatu, bratom Zupan za s pesmijo zapeto slovo. Še posebna zahvala pa gre lovcem Lovske družine Begunjsčica in drugim lovcem, ki so se ob številni udeležbi, z lovskim rogom, daljnimi strelji in nepozabnim govorom Nikolaja Lapuha, spoštljivo in častno poslovili od svojega lovskega tovariša.

VSI NJEGOVI

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi naše drage mame, babice in prababice

**IVANE DOLENEC**

rojene Klemenčič, 1908

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, prijateljem in znancem, ki ste nam izrekli sožalje in jo v tako velikem številu pospremili na njeni zadnji poti. Še posebna zahvala gre sosedom, dr. Debeljaku za obiske na domu, g. župniku za opravljen pogrebni obred ter pevcem za lepo petje. Vsem še enkrat lepa hvala.

Žalujoči: Vsi njeni

Lom nad Volčo, 21. februarja 1993

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi naše mame, babice, prababice

**ROZALIJE  
ZAPLOTNIK**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem, znancem, sodelavcem in sodelavkam Planike in ostalim, ki ste nam v najtežjih trenutkih pomagali in izrekli sožalje. Posebej pa gre zahvala Kozjekovi mami in g. župniku za lep pogrebni obred. Vsem, ki se je spominjate in prižigate svečke na njen grob, še enkrat hvala.

Žalujoči: hčerka Jožica z družino

Čirče, 26. februarja 1993



**ZAHVALA**

Niti zbogom nisi rekla, niti roke nam podala. Smrt te vzela je prerano, a v srcih naših boš ostala.

Ob bridki in prerani smrti ljubljene mame, stare mame in sestre

**ANE KIMOVEC**

se iskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, znancem in prijateljem za izraženo sožalje, podarjeno cvetje in številno spremstvo na njeni zadnji poti. Iskrena hvala tudi sodelavcem in sodelavkam ter gospodu župniku za lepo opravljen pogrebni obred in pogrebniku Jeriču.

Vsi njeni

**ZAHVALA**

V 79. letu nas je zapustila naša draga mama, stara mama in tašča

**FRANČIŠKA  
MEGUŠAR**

p. d. Blaznikova mama iz Selc

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki ste nam v času njene bolezni in slovesa nudili pomoč, izrekli sožalje, podarili cvetje in jo spremili na njeni zadnji poti.

Vsi njeni

Selca, Golica, Čejnjava, 18. februarja 1993

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi moža, brata in strica



**FRANCA  
KOKALJA**

se zahvaljujemo vsem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje, sveče in spremstvo na njegovi zadnji poti. Zahvaljujemo se sorodnikom, Kogovškovim, sosedom, Zvezi borcev, KS Ljubno, AMD Podnart, govorniku za poslovilne besede, pevcem ter gospodu župniku. Vsem in vsakemu posebej še enkrat hvala!

Vsi njegovi

Otoče, 19. februarja 1993

Prerano ustavilo se tvoje je srce, a spomin naš nate nikoli ne zamre.



Dne 20. februarja 1993 smo se v družinskem krogu poslovili od naše srčno ljubljene žene, mame, sestre, tete, tašče

**DAVORINE  
GRUBEŠIČ**

roj. Mulič

Zahvaljujemo se sorodnikom, prijateljem, sosedom in znancem, ki ste nam v trenutkih globoke žalosti stali ob strani, izrekli sožalje in darovali prelepe cvetje. Iskreno se zahvaljujemo zdravstvenemu osebjū internističnega oddelka Inštituta Golnik, Gastroenterološki kliniki UKC, še posebej pa dr. Pegamovi. Zahvaljujemo se tudi organizaciji Zveze borcev Vodovodni stolp.

Vsi njeni

**ZAHVALA**

Ob smrti našega dragega atija, dedija, brata in strica

**MARJANA ZADNIKA**

se zahvaljujemo vsem, ki ste nam v težkih trenutkih stali ob strani. Še posebej se zahvaljujemo govorniku, pevcem, delavcem UNZ, OO ZB Vodovodni stolp, sosedom, prijateljem ter znancem za izrečeno sožalje in darovano cvetje.

Žalujoči: hčerki Metka in Nevenka ter ostalo sorodstvo

Kranj, 26. februarja 1993

**V SPOMIN**

Spet prišla bo v deželo pomlad. Naj ti ponese lastovka pod Jalovec cvetoči cvet pomladi, kjer izdihnil si, naš sinko mlad.



Ob 1. obletnici smrti

**JURIJA RESMANA**

Pod Poncami se nam ustavijo spomini, kjer tvoji dragi z dobrimi ljudmi, te, Jurij, ne bodo nikoli pozabili.

Nova vas, 27. februarja 1993

**V SPOMIN**

Nihče ne ve za bolečino, odkar v našem domu tebe ni, a spomin nate vsak dan bolj in bolj živi.

Žalost, solze, bolečina, te zbudila ni, tiho nema je gomila, kjer počivaš ti.



25. februarja mineva leto, odkar je utihnil glas in prenehalo biti srce

**IVANU KALANU**

Ostali so le sledovi pridnih rok in kruto spoznanje, da se ne vrne več. Z bolečino in ponosom hranimo nanj spomin. Vsem, ki se spominjate njegove vredine in kadarkoli stojite ob njegovem grobu in prižigate svečke, iskrena hvala

Vsi njegovi

**ZAHVALA**

Ob nenadni in boleči izgubi dragega moža, očeta, nečaka in svaka

**IVANA  
GASERJA**

se priskreno zahvaljujemo sorodnikom, sosedom, prijateljem in znancem, ki so nam v težkih trenutkih stali ob strani. Hvala za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje in spremstvo na njegovi zadnji poti. Iskrena hvala kolektivu Čevljarne Ratitovec, sodelavcem Domela in Alpleša ter dr. Možganu iz Železnikov. Zahvaljujemo se cerkvenemu pevskeemu zboru, zboru Ratitovec in organistu Gašperju. Hvala tudi govornikom za tople besede slovesa in gasilcem iz Sorice in Zalega Loga. Prav posebna zahvala g. župniku za lep pogrebni obred. Vsem, tudi tistim, ki niste posebej omenjeni, še enkrat priskrena hvala.

Žalujoči: Vsi njegovi

Sorica, Škofja Loka, Žirovnica, Bled, Jesenice, Ljubljana, 8. februarja 1993

**ZAHVALA**

Ob izgubi našega dragega moža, očeta, starega očeta, brata, strica, tasta, nečaka, bratranca



**ANTONA  
ROPRETA**

iz Velesovega 33

se iskreno zahvaljujemo sosedom, sorodnikom in znancem za izrečeno sožalje, podarjeno cvetje, za svete maše in številno spremstvo na njegovi zadnji poti. Iskrena hvala sodelavcem Čestnega podjetja Kranj, Ibi Kranj - predilnica, vsem gasilcem, KS Velesovo, športnikom, lovcem in upokojujencem za spremstvo na zadnji poti. Lepa hvala g. župniku Miroslaviču, zvonarjem, pevcem iz Nakla in pogrebniku Navček za lep pogrebni obred. Zahvala gre tudi dr. Belehariju, dr. Cibicu, vsem zdravnikom bolnišnice Petra Držaja v Ljubljani, dežurnim zdravnikom ZD Kranj, ki so očetu lajšali bolečine ob hudi bolezni. Zahvala tudi vsem petim govornikom, ki so se poslovili od očeta, zahvala gre tudi Marini Jagodic, ki je pomagala ob času smrti. Vsem imenovanim in neimenovanim, ki ste očeta obiskovali v času bolezni in lajšali njegovo in našo bolečino, iskrena hvala.

VSI NJEGOVI



Enkrat popadljivi psi, drugič lovci

## Šarplaninca ogrizla sprehajalca

Zgodilo se je v gozdu pri Blejski Dobravi, lastnik psov bo moral pred sodišče - Obtožba tudi proti čuvaju z Brda, ki je vpricho otrok ustrelil ovčarko.

Kranj, 24. februarja - Spori med lovci, ki sem in tja pokončajo kakšnega potepuškega psa (ali mačka), ob tem pa se sklicujejo na pravičn, ki jim jo daje t.i. lovski zakon, in lastniki štirinožnih ljubljencev, ki trdijo, da je njihov pes nadvse ljubezniva žival, ki še nikomur ni storila huđega - le koga moti, če sam skače po naselju ali bližnjem gozdu? - v nekaterih primerih dobivajo epilogo celo na sodiščih.

Kdo ima prav in kdo ne? Enotnega odgovora ni. Človeku, ki uživa v sprehodu po gozdu, nenadno srečanje s psom, ki se prežeče zagleda vanj, vsekakor ni niti najmanj simpatično. Lahko da je pes prijazen, nenapadalen, kot ga opisuje lastnik, kaj ga utegne popasti, ko se iz oči v oči sreča s tujcem, pa se nikoli ne ve. Koliko otrok je že bilo ogrizenih od "prijaznih" sosedovih psov, sam bog ve.

Jesenščana si bosta najbrž za vse čase zapomnila nedavno srečanje s šarplanincema v gozdu pri Blejski Dobravi, domačini temu koncu rečejo Kavčki. Med sprehodom po gozdu sta zaslišala šumenje, postala, prepričana, da bosta ugledala zajca ali srno. Vendar sta se namesto strahopetne divjadi vanju zapodila psa in ju hudo ogrizla. Kriminalisti so lastnika psov, 38-letnega Gregorja S. ovadili kaznivnega dejanja povzročitve splošne nevarnosti.

Dober mesec je star primer, ko je v Škofji Loki kraški ovčar med potepom napadel in ogrizel policijskega službenega psa, ki se zaradi nagobčnika ni mogel braniti. Psa je rešil eden od policistov, ki je napadalca ustrelil, njegov lastnik pa mu je celo grozil s tožbo. Na kraju bo vendarle moral pred sodnika lastnik, ki je psa pustil letati po mestu.

Precej prahu v lovski družini Železniki je pred meseci dvignilo tudi pisanje enega od bralcev Gorenjskega glasa, ki je obsojal dva lovca, ki naj bi "brez razloga" pokončala psa v gozdu blizu ene od vasi na Selškem. V lovski družini so trdili, da je bil pes potepuški, da sta lovca pač ravnala po zakonu.

Povsem drugačna pa je zgodba izpred dobrih štirih mesecev, ko je poklicni lovski čuvaj v protokolarnem kompleksu na Brdu vpricho treh zgroženih deklic ustrelil nemško ovčarko.



Kranjsko javno tožilstvo je proti čuvaju vložilo obtožni predlog, za očitano kaznivo dejanje uničenja tuje stvari je zagrožena denarna kazen ali zapor do treh let.

Iz opisanih primerov lahko zaključimo, da gre pogosto za pretirano lakomnost lastnikov psov, včasih pa tudi za prenapeteže, ki jim je orožje zakon. Zakonodajci, predvsem kazensko, je že precej prerasel čas. T.i. lovski zakon iz leta 1976 dovoljuje pokončevanje psov, ki se gibljejo v lovišču brez nadzorstva, če so več kakor 50 metrov oddaljeni od gospodarja ali pa več kot 200 metrov od hiš in če pes (ali meček) preganja ali uničuje divjad v lovišču. Da bi bilo spornih primerov čim manj, je Lovska zveza pred dvema letoma izdala navodila vsem lovskim družinam. Te so za vsako klateško žival najprej dolžne ugotoviti lastnika in ga pisмено opozoriti, šele če to ne zaleže, pa jo lahko pokončajo. Če lovci teh navodil ne spoštujejo, za disciplinski prekršek odgovarjajo pred stanovsko disciplinsko komisijo. ● H. Jelovčan

Pust, krofi in Gorenjci

## Torkove norčije in gostije

Pustni čas pa naj bo kratek ali dolg se brž isteče. Torej, vse kaže, da je konec pustnih radosti, norčij in dobrot. Pustni krofi so zadigali po vsej Gorenjski. Poglejmo, kaj se je dogajalo po kranjskih ulicah. Dopoldne se je sprehajalo le kakih deset maskar in človek bi se kar vprašal "Must be something wrong with a human nature?!" Le lokali so bili prenabiti s takšnimi ali drugačnimi maskami, ki ta "naziv" nosijo že celo leto. Razočaranja je bilo kmalu konec. Male maskarce so prišle na plan na pustni povorki OŠ Matije Čop, ki se je odvijala na ulicah KS Bratov Smuk. Sledilo je pustno rajanje in izvirne maske so bile nagajane. Nočno pustovanje pa je bilo bolj krepko in namenjeno večjim maskaram. Kozarci polni in prazni so švigali mimo glav, delili so se krofi in nagrade trem najboljšim maskam seveda. V diskoteki Gorjanec je prva nagrada znašala 10.000 SIT, v Gozdu je prvega nagradjenca visela okoli vratu zlata verižica, prvonagradjena "plavalke" pa so "oškodovale" diskoteko Gauloises Blondes tudi za (borih) 10.000. Res je, da nagrade niso več tisto kar so bile, a veselja, zanimivih in posrečenih mask, kljub temu ni manjkalo. ● Helena Brudar



Pustni terek v Senčurju je bil zelo prijeten. Posebna skupina je organizirala pravi karneval že v soboto, nato v nedeljo v Predvdvoru in v torek v Senčurju. Sledil je požig pusta. Največja skupina pustnih mask je predstavljala vojno na Balkanu. - Tomaž Lanišek



Dva srčka. Mogoče simbol današnje mladine?! Foto: D. Gazvoda



Predšolski otroci, ki obiskujejo plesno šolo za otroke pri STEP by STEP v vrtcu Mojca na Planini pri Kranju, so se takole našemili. Pri pustnem rajanju so se posladkali še s krofi iz kranjskega kolačka podjetja Živila. 28 predšolskih otrok iz Planine vsak torek popoldne obiskuje celoletno plesno šolo za otroke pri STEP by STEP, ki deluje pri vrtcu Mojca na Planini. Ob koncu maja bodo imeli še plesni nastop s prikazom dosedanjega dela, najbolj nadarjeni pa bodo povabljeni v plesno skupino za nastope.

Danes in jutri v Kranju posebna akcija

## Avtomobile samo na parkirišča

Kranj, 26. februarja - Nepravilno parkiranje je eden glavnih prometnih problemov Kranja. Avtomobili so povsod: po pločnikih, zelenicah, pred vhodi v lokale, stanovanja, ogrožajo hojo in varnost pešcev, tudi otroke na poti v šolo. Ali je parkirišč v mestu res premalo, koliko premalo? Na to vprašanje bodo v današnji in jutrišnji akciji skušali odgovoriti kranjski policisti in komunalni redarji.

»Zaradi parkiranja v Kranju so nezadovoljni vsi; meščani, ki nam očitajo, da nič ne storimo, in vozniki, ki zaradi napačnega parkiranja dobivajo kazenske listke, ti ugovarjajo, da je v Kranju premalo parkirnih mest,« pravi komandir kranjske policijske postaje Jože Mencin. »Največ nepravilnega parkiranja je v okolici zdravstvenega doma, Globusa, občine, avtobusne postaje in lekarne. Poskušali smo že preventivno in represivno, vendar nič ne zaleže.«

Kranjski policisti in komunalni redarji bodo danes, v petek, od 6. do 11. ure in od 13. do 18. ure ter v soboto od 6. do 11. ure preverjali, ali bodo parkirišča uspela "požreti" vsa vozila ali ne. Voznike, ki bi poskušali parkirati napačno, bodo opominjali in usmerjali na prosta parkirišča pri gimnaziji, iskrški šoli, na Globusu, pred Creino in drugam. Po tej akciji bodo potegnili črto; dosledno bodo kaznovali vse, ki bodo napačno parkirali, razen tega pa bodo tudi predlagali občinskemu organu morebitne spremembe parkirnih pravil. Letos so policisti v Kranju razdelili že 1200 listkov, lani več kot 7000. ● H. Jelovčan

## KMETIJSKA PRILOGA V GORENJSKEM GLASU

Zima je čas, ko se na kmetijah odločajo za naložbe v gospodarske objekte, za nakup kmetijskih strojev, opreme in orodja in za druga vlaganja in ko (skupaj z vrtničkarji) razmišljamo tudi o tem, kaj bi spomladi sejali in sadili, kako zavarovali živino in posevke...

V uredništvu Gorenjskega glasa pripravljamo prilogo, ki je namenjena kmetom, gozdarjem, vrtničkarjem, sadjarjem. Priloga bo izšla v torek, 9. marca. V njej bo prostor tudi za Vaša propagandna sporočila.

Če se boste odločili za sodelovanje v prilogi, nas pokličite do četrta, 4. marca, po tel.: 218-463.

Izkoristite priložnost za učinkovito predstavitev vaše ponudbe!

GORENJSKI GLAS

## Jolly dober adut

Bled - Policija pozveduje, kam je "spuhtel" lastnik trgovine Jolly iz modne hiše na Pristavi.

Proti njemu so namreč kriminalisti vložili kazensko ovadbo zaradi suma kaznivnega dejanja goljufije. Lastnik Jollyja naj bi lanskega aprila in maja po Sloveniji nakupil različno blago za svojo trgovino. Blago je v Jollyju prodal naprej, dobaviteljem pa ne plačal. Dolžan je tudi najemnino za trgovino, vsega dolga se je nabralo za skupaj 1,6 milijona tolarjev. Kot rečeno, je trgovec nato odšel v neznanost. ● H. J.

## Gasilci pojasnjujejo

V torek smo pisali o požaru stanovanjske hiše v Sopotnici, med drugim tudi to, da je zgorela, da je škoda za okrog tri milijone tolarjev ter da so reševalci hudo opečnega Janeza Habjana, ki je kasneje umrl v UKC našli zunaj, pred hišo. Iz Škofje Loke nas je poklical Metod Jamnik, ki je povedal, da hiša ni zgorela, pač pa je zgorel del ostrešja, saj so loški gasilci v približno dveh urah in pol uspeli požar pogasiti. Gasilci, ki so očitno prišli v Sopotnico prvi, so opečnega Janeza Habjana dobili v hiši na peči in ga od tam spravili ven. Metodu Jamniku se za dodatne informacije zahvaljujemo. ● H. J.



Tudi letos sredi marca v Gorenjskem glasu

priloga: **VSE O DOHODNINI** navodila, kako se izpolni davčna napoved in katere račune velja hraniti, priložen bo tudi **OBRAZEC ZA DOHODNINO**

Sejem Varovanje - Security

## Več kot sto razstavljalcev

Ljubljana, 23. februarja - Od 2. do 5. marca bo na Ljubljanskem sejmu že tretja sejemska prireditev Varovanje Security. Namen je povezava vseh podjetij in ustanov, ki delujejo na področju vseh vrst varovanja in hkrati opozoriti na pomen zmanjšanja tovrstnih kaznivih dejanj, kjer prihaja do škode in ogrožanja osebne varnosti.

Letos se bo na sejmu predstavilo 105 razstavljalcev, ki bodo predstavili sredstva in opremo za varovanje in zaščito, med slovenskimi pa bodo tudi avstrijski, nemški, italijanski, hrvaški, angleški, ameriški, izraelski in celo korejski. Predstavljena bo oprema za mehansko in elektronsko zaščito, fizično varovanje, osebno zaščito, varnostni inženiring, zavarovalništvo in policijsko preventivo.

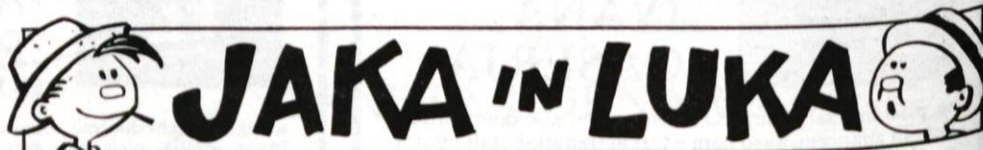
V času sejma bodo tudi različna posvetovanja, na katerih bo govora o problematiki napadov na življenje in premoženje ljudi, predstavitvi projekta Halo, pomoč, organizirano pa bo tudi srečanje članov združenja proizvajalcev, montažerjev in izvajalcev vseh oblik varovanja. Sejem bo za obiskovalce odprt od torka do petka vsak dan od 10. do 19. ure. ● M. G.

## Zborovanje šoferjev

Jesenice, Kranj - Drevi (danes v petek, ob 18. uri) v Kazinu na Jesenicah, jutri, sobota, ob 17. uri, pa v dvorani doma krajevne skupnosti Stražišče v Kranju, se bodo na občnem zboru sestali člani Združenja šoferjev in avtomekanikov. Glede na to, da šoferji vse bolj resno opozarjajo na nemogoče razmere na cestah in na slabe ceste, ugotavljajo pa tudi številne organizacijske in strokovne probleme, bodo na obeh zborih najprej ocenili lansko delo, v nadaljevanju, pri sprejemanju programov za letos, pa je moč pričakovati tudi sprejem nekaterih odločnih stališč in opozoril na podlagi kritičnih ocen. ● A. Ž.

## Jezerjani gostujejo

Jezerško - Kulturno društvo je letos nastudiralo Partljičev komedijo Tolmun in kamen in se z njo že predstavilo na domačem odru. Zdaj pa se podajajo s predstavo na gostovanja. Tako bodo že danes, 26. februarja, ob 20. uri nastopili v Mengšu. Jutri (v soboto) se bodo s komedijo predstavili ob 19.30 v Predvdvoru, v nedeljo, 28. februarja, ob 16. uri pa v Trbojah. ● A. Ž.



JAKA JE DANES DOBIL PLAČO. GOTOVO ME BO POVABIL NA PIVO.



JA, LJUBA DUŠA! KAJ PA DELAŠ?



PLAČE SO NAM ZAMRZNILI...

